

Le Nāra

Wrangler winter jeans jacket. Jeans winter jackets other trade

marks

dence be held among the Pales-

tinian inhahitants of the

Israel ruled out action against Egypt today over its recognition

But Israeli diplomats continued to lohby the United States

against allowing Arafat to visit

UN headquarters in New York

to seek international support for

today became the 55th country to recognise the Palestinian state.

Upgrading

that France is considering upgrading the PLO's delegation

in Paris from its present status as a liaison and information office.

Foreign Minister Roland

Dumas would stop short of giv-ing the PLO full diplomatie

In an interview President Mit-

terrand said that the Palestinians

have the right to independent

statehood, but such a state would

"Jordan constitutes a major

not be viable without Jordan.

piece of the Middle East puzzle,

tinian state hy ignoring Jordan."

They said the initiative by

In Paris, diplomats said today

The government of Niger

occupied territories.

of the Palestinian state.

### **UK** and Saudi Arabia sign \$1.8b deal

NO. 7413

LONDON, Nov 23, (Reuter): Britain and Saudi Arabia agreed a £1 billion (\$1.8 billion) British investment programme today to offset a major Saudi arms pur-chase, the Defence Ministry said.

The compensation deal was arranged as part of a Saudi pur-chase of British arms believed to be worth about £10 billion (\$18

A spokesman said protocols signed in Riyadh by Defence Secretary George Younger and Saudi Arabian Defence Minister Prince Sultan Ibn Abdul Aziz involved investment in Saudi military and civilian projects into the next century.

Younger later flew to Madina to meet King Fahd at the end of a three-day visit to Saudi Arabia.

The arms deal, including advanced Tornado warplanes, is the biggest ever won by the British weapons industry. It began in 1986 with an order for 72 Tornado aircraft, hut a further agreement in July added 50 more as well as other weapons.

The Ministry of Defence said a joint committee had been set up under the offset deal to encourage co-operative ventures, especially those involving transfer of advanced technology to Saudi Arabia. No details of individual projects were availa-

### **Bush names** security adviser

WASHINGTON, Nov 23, (Reuter): President-elect George Bush today named Lieutenant General Brent Scowcroft as his White House National Security

He told a news conference: "I have chosen as my national security adviser Brent Scowcroft ... a man for whom I have extraordinarily high regard."

### INSIDE

International Kuwait-Gulf Features **Editorials** Events Business Stocks Junior Times Classifieds Urdu Sports

153/20018/10/17 🔾 آزادار کان اسمبلی کوبلیک میل کرنے کا الزام () نواز شریف کا صدر سے 🔾 بے نظیری جزل بیک اور امری سفیرے ملاقا تیں۔ صدر اسحاق سے الطاف حسین اور فضل الرحمٰن کی 

### WEATHER

اور فلمی اشاعت

TEMPERATURE will be around TEMPERATIONE will be around normal with light to moderate northwesterly wind.

State of sea: slight High water; 1.00 pm
Low water; 6.00 am, 6.00 pm
Sumse: 6.19 am
Sunse: 4.50 am
Maximum temperature recorded: Maximum tempera Kuwait: 21°C 70°F Annadi: 19°C 66°F
Minimum temperature recorded:
Kuwait: 8°C 40°F
Ahmadi: 11°C 52°F
Failaka: 12°C 54°F Maximum temperature expected: Kuwait: 23°C 73°F Ahmadi: 22°C 72°1 Failaka: 21°C 70°F Maximum humidity reco Kuwait: 69 per cent Ahmadi: 72 per cent Failaka: 74 per cent

### Iraq accused of delaying tactics

## Iran rules out territorial concessions

NICOSIA, Nov 23, (Reuter): Iran vowed today to make no territorial concessions to Iraq but said it would persevere with peace talks despite what it called delaying tactics by Baghdad.

"The Iranian delegation will not back down as little as one inch on Iran's sovereignty on ... lands and over our territorial waters," Foreign Ministry spokesman Morteza Sarmadi said.

The spokesman, in an interview in Kayhan newspaper quoted hy the Iranian news agency IRNA, said Iraq should negotiate on the hasis of United Nations Resolution 598, which both countries have accepted.

### Secure

Sarmadi, a member of Iran's delegation at peace talks in Geneva followingan Aug 20 ceasefire in the eight-year war, said a 1975 border treaty was the foundation of the talks.

Iraq tore up the Algiers accord, which draws the border

ISLAMABAD, Nov 23, (Agencies): Benazir Bhutto said today

that Pakistan's President should

call on her Pakistan People's

Party to form the next govern-

ment or risk damaging the

chance for a smooth transition of

after her party won the largest

hloc of votes in the National

Assembly, Benazir denounced

the delay in naming her prime

Benazir and President

Ghulam Ishaq Khan are at odds

on the timing of nominating the

During yesterday's two-and-half hour meeting, Benazir said the President indicated his

nomination for prime minister

would be decided after Dec 5.

when the newly elected assembly

decide which party has the majority of seats. Benazir dis-

agreed. "Even a single day is too

Compares

the 237-seat legislature compares

to 57 won by her closest rival the

right-wing Islamic Democratic

Although she has declined to

identify them. Benazir maintains

she has recruited enough votes to

command a majority among newly elected National Assem-bly members.

"As soon as we're called upon

to form the government we will present proof of our majority."

Alliance chief, Punjab Chief Minister Nawaz Sharif, who also

met yesterday with Ishaq Khan,

continued to insist that the fight

wasn't over and he still had a

chance to form the government.

she said.

Her People's Party's 99 seats in

The election of speaker would

meets and chooses its speaker.

next prime minister.

At a news conference one week

Benazir raps delay

in naming premier

effectively down the centre of the Shatt Al Arah waterway, at the outset of the war in 1980. Baghdad says it has sovereignty over the whole waterway.

Iraq wants to secure an agreement to dredge the Shatt, its main outlet to the Gulf, before discussing other issues at the talks. It has also called for a comprehensive prisoner exchange as a humanitarian act separate

from the peace process.
Sarmadi said Resolution 598, passed in July last year, was binding on both countries.

### **Patience**

He ealled on the United Nations and its Security Council to take steps to make Iraq com-ply with it. He did not specify the

Accusing Iraq of delaying tactics to tire Iran and wring concessions from it, the Foreign Ministry official said Iran would keep its patience.

The higgest drawback is to act hastily or feel frustrated," he said. Iran has said the talks will

If a party other than hers is

asked to form the government,

Benazir said: "It would be highly

dangerous (and) plunge Pakistan into a deep crisis."

She told reporters government

officials in the IDA were using

threats to recall loans or start

court cases to win over indepen-

dents, who will hold the balance

in parliament following the Nov

hlackmail and coercion is going

on," she said. "Our concern is

Charges

Pooya said the charges were completely unfounded. "I'm sure we didn't resort to such tac-

tics," he said by telephone from

Benazir said she was still con-

fident of becoming prime mini-ster as the IDA could not possi-

bly gather enough deputies. Last night Benazir also met

Army Chief General Mirza

Aslam Beg, whose consent is

widely considered vital for her to

BBC reported, Benazir assured Beg that she does not have any intention to reshuffle

the top brass or make drastic

She also told Beg that she does

not want to avenge his father's hanging. Zulfikar Ali Bhutto was

overthrown by the Army in 1977

Benazir also met the US ambassador to Pakistan, Robert

Ishaq Khan is holding three

Today he met Fazlur Rehman,

days of meetings with the heads

of all political parties and groups in the newly elected assembly.

changes in the Army.

and hanged in 1979.

But IDA spokesman Murtaza

why is it being permitted."

"A process of intimidation.

16 elections.

Ahore.

take office.

Sarmadi added that if the next round of talks was similar to previous ones, "it will be neces-sary to re-define the role of Mr Secretary-General and of the

Security Council for making Iraq

understand that (Resolution

THURSDAY-FRIDAY, NOVEMBER 24-25, 1988

598) has to be executed." He said the task of the United Nations was not merely to sum up the views of the two sides or narrow the gap between them.

Tehran says it accepts a peace formula based on Resolution 598 proposed by UN Secretary-Gen-

eral Javier Perez de Cuellar. The plan involves withdrawal of forces across international boundaries, exchange of all prisoners of war, estimated to total 100,000, an end to Iranian searches of Iraqi ships in the Gulf and the clearing of war dehris and silt from the Shatt Al Arah.

Iran says Iraqi forces still occupy 1,000 sq. km. (400 sq. miles) of its territory and insists that the first act to consolidate the Aug 20 ceasefire should be their withdrawal.



Drifting mines ripped from their mooring by winter winds pose a fresh threat to shipping in the Gulf just as Western navies are winding down minehunting, naval experts said. The mines, laid off the coasts

of Iran and Iraq during the eight-year-long Gulf war, could drift into husy shipping lanes in coming months despite extensive mine-sweeping efforts in the southern and central Gulf, Western naval experts said today. "There is a good chance many

of the mines in the north will break loose... and float back down the Gulf, carried by winter currents along the coasts of Kuwait, Saudi Arahia, Bahrain, and Qatar," a Navy source said. Fleet

"There is more chance of that happening now when the northwesterly winds are blowing," he

Despite the forecast, two Italian minehunters are due to pull out of the Gulf with the rest of their fleet by the end of Decem-

British, Dutch, French and Italian vessels are halfway through a final sweep of southern reaches of the waterway which so far has netted no mines.

The Belgian Navy has already withdrawn from the operation, due to end by Christmas, while the last Dutch minesweeper is scheduled to leave the Gulf on Dec 2.

One Western naval expert warned: "If they (European minesweepers) find anything nasty tomorrow, the whole programme will be delayed."

The US Navy, which has six minehunters in the northern Gulf, has netted 166 mines in the past year and estimates at least 200 are left. Western naval experts believe the mines were laid by Iran.

Most are believed to be moored out of the reach of foreign minesweepers, in or near Iranian and Iraqi territorial waters.

The US Navy said this month its minesweepers had cleared a danger area 16 miles (25 km) wide and 12 miles (18 km) long near Iran's Farsi island in the central Gulf.

Lloyds shipping intelligence yesterday warned ships to watch out for drifting or sunken mines. Commercial shipping officials said they were taking the warning (Continued on Page 2)



RABI UL THANI 14-15, 1409 AH

### South Korean opposition demands probe

### Chun apologises for abuses and corruption

SEOUL, Nov 23, (AP): Former South Korean strongman Chun Doo-Hwan told the nation today he was sorry for abuses and eorruption during his presidency, and said he was giving back \$24 million and accepting rural exile. His opponents called that insufficient and demanded an investigation.

Radical students — among Chun's most vitriolic critics staged eampus and street protests in Scoul and elsewhere to press their demands he be arrested on corruption and other In a nationally televised

ech from his non Chun apologised for misdeeds committed during his seven-year rule, which ended last February.

"My dear people, I am really sorry," Chun said in a grim voice. "I have to bear full responsibility for the past seven years, which is branded by the people as an era of authoritarianism and misdeeds, although I tried to do my

best in my way."

Chun, looking tired and strained, apologised for corruption and other misdeeds and offered to surrender all his personal property, including a \$1.4million house, two golf cluh memberships and \$3.3 million in cash. He also said he would return some \$20 million in political funds.

### Repentance

Chun and his wife, Lee Soon-Ja, left their home after the speech to begin rural exile, a traditional way for disgraced Korean leaders to show repentance. Mrs Lee wept in the car that took them away.

The couple spent the first day of their exile in a remote Buddhist temple in eastern South Korea, Newspapers said they would stay in a nearby village for while hut would move occasionally for security reasons. Radical groups had vowed to punish Chun. Newspapers quoted uniden-

tified government sources as saying President Roh Tac-Woo likely would issue a statement soon appealing for the nation-to-forgive Chun. The sources said Roh wanted a meeting with opposition leaders to defuse the crisis, but it was unclear if he would

Opposition leader Kim Dac-Jung said Chun's apology was short of public expectations. He said he and other opposition leaders doubted the apology was sufficient.

### Acquired

Kim, president of the opposition Party for Peace and Democracy, proposed the National Assembly appoint a special prosecutor to guarantee a neutral probe of allegations against Chun, his family and

before parliamentary investigative committees and "make public in a manner convincing to the people" how the former president acquired and spent political funds amounting to billions of dollars."

special prosecutor, saying: "The truth must be clearly disclosed regardless of such an apology."
Students denounced Chun's

associates.

He said Chun must appear

Another top opposition leader, Kim Young-Sam, also called for the appointment of a

apology as "a challenge to the nation," and staged campus and street protests in Seonl and provincial cities.

### **UN** seat for Palestinian state the UN to place the Israeli-occupied West Bank and Gaza Palestine Liberation Organisa-Strip under UN mandate and that a referendum on indepen-

Arafat will seek

tion chairman Yasser Arafat will ask for full UN membership for the newly declared Palestinian state when be addresses the international body early next month. a PLO spokesman said yester-

Farouk Kaddoumi, head of the PLO's political office, said if the United States vetoes such a request, the PLO will demand that Israel's UN membership be frozen based on the 1947 UN resolution that helped give birth

to the Jewish state. "The US administration can-not accept only half of UN Resolution 181, by which Israel was created and admitted into the UN and which also precon-ceived the creation of a Palestinian state," Kaddoumi said.

#### Basis

The resolution formed the basis for the state of Israel and called for the partition of the holy land into Jewish and Palestinian

The Palestine National Council, the Palestinian parliament-in-exile, met in Algiers last week to declare an independent state in the Israeli-occupied West Bank and Gaza Strip.

Arafat told reporters in Cairo

yesterday he was informed by Egyptian President Mubarak that US anthorities had agreed to grant him an entry visa for his planned UN address next

But White Houseand US State Department officials said Arafat had not yet made a formal request for an entry visa and would have to do so if he wanted

Meanwhile, a senior UN official said yesterday that the United Nations submitted a visa application to US authorities on Monday for Arafat.

The United Nations also relayed visa applications for a number of aides to the PLO leader, the official said.

The Cairo-based Middle East News Agency yesterday quoted an Arafat adviser as saying the PLO chairman also would ask

Mitterrand told the Socialist daily newspaper Liberation. "No one can contest the PLO's right and ability to act on its own. But one cannot envision a Pales-

### Shi'ite cleric released

MANAMA, Nov 23, (AP): The Shi'ite clerie arrested and deported by the United Arab Emirates. was freed in Bahrain and left for an unidentified Arab capital, a report published today said.

The Saudi Arabian daily Al

The Saudi Arabian daily Al Sharq Al Awsat quoted unidentified sources as denying that the Shi'ite clerie Sayed Abdullah Al Ghuraifi had faced any problems. It also denied a report that said he was kidnapped last week while in Bahrain.

### Teenager dies as Arabs go on strike

OCCUPIED JERUSALEM, Nov 23, (Reuter): A Palestinian teenager shot by troops in the West Bank died of his wounds just before Arabs staged a general strike in the occupied territories today to protest at the expulsion of anti-Israeli ativists. The Army said the boy, 14,

and another demonstrator were wounded hy soldiers during a street battle on Saturday in Beita, a village near Nablus.

Tel Hashomer Hospital, near Tel Aviv, said he died last night. The death raised to 324 the number of Palestinians killed in an 11-month-old uprising

against Israeli rule in the West

Bank and Gaza Strip. Eleven Jews have also died in the revolt.

The boy was the second Arab killed in protests in the West Bank since the Palestine National Council proclaimed an independent Palestinian state last week. Israel denounced the declaration. Palestinians staged today's

strike in solidarity with more than 30 Arabs expelled by Israel after being accused of inciting the uprising.
The Army clamped curfews on

several areas, confining residents to their homes, to forestall demonstrations.

### Sikh extremists massacre 23

CHANDIGARH, Nov 23, (Agencies): Sikh extremists armed with automatic weapons shot their way through a mostly Hindu town in northern Harvana state, firing indis-criminately at passersby on a rampage that left 23 people dead and 37 wounded, police said

Police in Chandigarh, the joint capital of the Haryana and Punjab states, blamed the assault last night on the Khalistan Commando Force, one of the most radical of several Sikh extremist groups fighting to create an independent Sikh nation in Pun-

Six gunmen — four in a jeep Child sold for 3 ounces of cocaine

GLEN BURNIE, Maryland,

Nov 23, (UPI): The parents of a

two-month-old boy are accused

of selling the child for three oun-

ces of uncut cocaine and \$3,500

cash, police said.
Police said Charles Pannuty

and Gayle Duty, both 35, were arrested late yesterday in a Glen

Burnie parking lot after they

allegedly handed over the baby

and two on a motorcycle — staged the killing spree in Kaithal, a mostly Hindn town 80 miles (130 km) southwest of Chandigarh on the Punjah border, authorities said.

### Gunfire

After first fatally shooting six people standing beside a railroad crossing, the assailants sped down the main street of the town of about 100,000 people, killing five members of one family who were standing outside a shoe shop in the main market district, police said.

Shopkeepers closed their stalls and residents fled indoors with the sound of gunfire, but the Sikh

Authorities said Pannuty and

Duty are charged with baby-sell-ing and possession of cocaine

Pannuty also is charged with

distribution of cocaine and

marijuana that he allegedly sold

to undercover police on four

with intent to distribute.

to undercover police.

militants proceeded to prowi the

deserted streets for targets. The gunmen found a group of people huddled outside a liquor shop in the commercial district and opened fire, killing 10, police

Abont 27 wounded people were admitted to hospitals, where two died. Among the 23 dead were two children, anthorities said.

Violence related to the Sikh separatist campaign has left more than 2,000 people dead in the past year. The extremists

have aimed many attacks against Hindus, who dominate India's central government but are a minority in Punjab.

### Sharpeville Six reprieved

JOHANNESBURG, Nov 23, (Reuter): Sonth African President P.W. Botha granted a reprieve today to the Sharpeville Six, five men and a woman who hours earlier lost their last judicial appeal against the death sentence, the South African Press Association said. (See Page

than when officials give statements to the press or speak of their ministries' programmes or when they declare that the public is always right. This is indeed

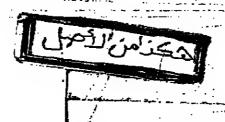
when the cameras and repor-

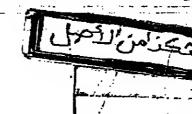
and ask that their applicathe official in a totally dif-

front of cameras. They now find him acting angry. There are no smiles like those given to the reporters and TV

unprepared to listen to their complaints, even though their

Zahed Matar





### DAY BY DAY THERE is nothing better

But, the scenario changes

ters disappear.

When people go to the official, thanking him for his nice TV and press statements

ferent light.

They find him to be different than how be behaved in cameras.

They find him even problems are quite simple and only need the official to listen.

Danger to

shipping

reduced:

minister

ABU DHABI, Nov 23, (Reuler): Italian warships will leave the

Gulf because the August ceasefire between Iran and Iraq has

reduced dangers to shipping, Italy's defence minister said today.

the frigate Euro for the five ships

Valerio Zanone was speaking at a farewell ceremony aboard

## Madrid bomb blast kills 2, injures 38

MADRID, Nov 23, (UPI): A two-year-old boy died today, bringing to two the number of dead in a Basque separatist bom-bing that marked the first terrorist attack in the capital in 18 months, authorities said.

The bomb exploded under a sentry box at the headquarters of the paramilitary civil guard on Madrid's west side late last night and was heard across the city.

Thirty-eight people were injured in the blast, which blew . open a 16-foot (5-metre) hole in the building, hut only 20 remained hospitalised today. Serious

A 38-year-old man identified as Jaime Bilbao died instantly when his car was hit by the force of the explosion.

Two-year-old Luis Delgado, who was in a car with his parents when the bomb exploded near them, died eight hours later of head wounds. His parents remained in very serious condition, hospital spokesmen said. The bomb went off beneath a

sentry box near the barracks of the headquarters where 145 civil guards were sleeping at the time of the blast.

State security spokesman Augustin Villadolid said the attack had all the marks of the Basque separatist group ETA, a Basque language acronym for Basque Homeland and Liberty.

### **'Sexual** harassment widespread in workplace'

NEW YORK, Nov 23, (AP): Sex harassment complaints by female employees have been reported over the past year at 90

complaints are made against immediate supervisors and upper management and that most cases of sex harassment are found to be valid.

The survey said that the overwhelming number of incidents were reported by women complaining about unwanted attention from men and that women in

The magazine also said the survey found how a problem once regarded as a feminist issue

"This is no longer the stereotypical old boss chasing the pretty young secretary around the desk," Anne Mollegen Smith, editor in chief, said at a news conference. "If companies don't deal with it better, this is a financial time bomb for American husiness."



per cent of hig corporations that responded to a survey released yesterday by Working Woman magazine.

In addition, the survey found more than a third of the 160 com-

panies had been sued by victims, a quarter had been sued repeatedly, and each spent an average of \$6.7 million a year in costs related to sex harrassment.
Among other findings, the survey said that two-thirds of

Working Woman called it the first scientific sampling of sex harassment at major US com-

predominantly male workplaces felt the most vulnerable.

had become a substantial husiness concern, partly because of the increasing numbers of women at all levels of the work



The Stealth B-2 bomber is shown for the first time at Northrop's airplane factory in the California Mojave desert. (Reuter wirephoto)

### **B-2 Stealth bomber unveiled**

PALMDALE, California, Nov 23, (UPI): The B-2 Stealth strategic bomber will take to the air for the first time by early January, the Air Force said after showing off the revolutionary \$450-million plane for the first

Tuesday's carefully orchestrated and heavily guarded public debut of the boomerangshaped "flying wing" capped a decade of multibillion-dollar research and development hy government and private cootrac-

Strategic

"The B-2 bomber represents a stabilizing system in time of crisis and an essential component of our strategic nuclear forces as we progress down the path of ouclear arms reductions," Air Force secretary Edward C. Aldridge Ir said at the ritual rollout of the plane, which is designed to be invisible to enemy

"The unique operational

(Continued from Page 1)

head of the Jamiat Ulema-i-

Islam, a Muslim party and PPP

ally, and Altaf Hussein, leader of

the ethnic Mohajir Qaumi Movement, which holds the

third largest number of seats in

the newly elected assembly.

Sharif said yesterday that be warned Ishaq Khan not to name

a prime minister before an

assembly vote decides whose party is in the majority.

A premature nomination

would give that candidate's party

a "contrived majority," he said, presumably referring to PPP.

"simply because a group has more seats is unfair," Sharif con-

To nominate a prime minister

capabilities, both nuclear and conventional, that the B-2 will give our strategic forces will promote deterrence of nuclear conflict," he said. "Its Stealth capability will permit it to penetrate the most sophisticated air defences and survive well into the 21st century."

Aldridge said he hopes "that the B-2 will strengthen the cause of peace — and that this mag-nificent aircraft will never fly in

The crowd of reporters, acrospace workers, dignitaries and military officers was allowed no closer than 200 yards to the strange looking black-and-gray plane, which official said was positioned on the tarmac so it would reveal as little as possible of its unique features to any spy satellite that might have been overhead.

It took three mintues to tow the plane from its hangar at Northrop's high-security plant 42 in the Mojave desert about 50 miles

tended. "We want a natural

majority rather than a contrived

majority."

Ishaq Khan has promised to step down once the new federal and provincial assemblies meet.

speculated Benazir might sup-

port him for re-election to reas-

**Policies** 

should be filled by a person who

is experienced and ... who has a

knowledge of the different

policies that have been followed

since the inception of Pakistan,"

"We are interested in a person

"We feel the office of President

sure the armed forces.

But political analysts have

Benazir raps delay in naming premier

(80 km) north of Los Angeles. The crowd cheered at the first glimpse of the plane, which is virtually all swept-back, squared-off wing, with no traditional fuselage or tail assembly. It is only as long as an F-15 fighter — about 70 feet (20 m) but has a wingspan of 172 feet (52.5 m) about that of a B-52 Stratofortress.

More than 200 guards and military police with attack dogs were on hand to ensure that no one saw anything but the direct frontal view that obscured the control surfaces and events for the twin jet exhausts.

The prime contractor is Northrop Corp., which has been accused in a federal court suit of fraudulently charging the gover-nment up to \$1 billion in cost overruns during development of

It is estimated that the Stealth bomber programme will cost \$60 billion by the time the fleet of 132 planes is flying in the mid-1990s.

who would be a neutral and

ahide by constitutional requirements."

the first member of the upper

house of Parliament to announce

his support for the PPP, telling

shedding most of its moisture while spawning nine tornadoes

as it sped across the peninsula to

**Tropical storm** 

the Atlantic Ocean.

Senator Javed Jabbar became

of the Italian Gulf naval task force, stationed in the region since September 1987. Concluded "The danger has sufficiently decreased so (the) Italian mission can be considered concluded." he told reporters at the end of a two-day visit to the United Arah Emirates (UAE). "As far as mine vigilance is concerned, there is now a co-

ordinated operation among several navies under the aegis of the Western European Union which will be concluded within the next few days."
The Italian frigate Sagitarrio and supply vessel Stramboli will

leave the Gulf within two days. The remaining Italian ships, the Euro and minehunters Loto and Castagne, will return home before the end of the year, Zan-Italian, Dutch, British, Bel-

gian and French minesweepers aod minchunters have been clearing a route for oil tankers from the Strait of Hormuz, the waterway's entranec, Italian officials said. Diplomats in the Gulf said

most Western nations thought that the Aug 20 cease-fire between Iran and Iraq will hold but expect that a complete peace will be hard to achieve.
Belgium withdrew the last of

Dutch minesweeper will leave on The United States has scaled down its escort operations and

its ships on Nov 13 and the last

Benazir's news conference he was joining the party. withdrawo two ships but about 25 US Naval vessels remain in the MIAMI, Nov 23, (UPI): Tropical storm Keith swept area, diplomats said. France has cut the number of across marshy central Florida today as a "big area of wind,"

its warships from 11 to seven, while Britain will keep its nine vessels in the region until Iran and Iraq sign a full peace treaty, they said.

### Hungary - ----to have new premier

BUDAPEST, Nov 23, (AP): Miklos Nemeth, a 41-year-old economist with training at University, was named today to succeed Communist Party leader Karoly Grosz as premier.

Veteran economic reformer Reszo Nyers, like Nemeth a member of the ruling Commun-ist Party Polithuro, was named to the newly created post of mini-ster of state for the economy.

The new appointments, to be approved by Parliament tomorrow, were announced at a news conference by Gyoergy Fejn, secretary of the Communist Party's policy-setting central committee.

### 48 injured in train crash

CAIRO, Nov 23, (Reuter): Forty-eight people were injured early today when a passenger train collided with another stalled on railway tracks north of Cairo, police sources said.

The stationary train was awaiting repairs when the second, travelling from the Mediterranean port of Alexandria, hit it.

### NEWS IN BRIEF

### Gatherings banned

BELGRADE, Nov 23, (Reuter): Police in Yugoslavia's tense Kosovo province today banned all mass gatherings, after five days of street protests by ethnic Soviet unrest

### MOSCOW, Nov 23, (Reuter):

Three Soviet soldiers were killed and 126 people injured when troops were sent to quell clashes between Armenians and Azerbaijanis, the Azerbaijani Foreign Ministry said today.

### JFK remembered

WASHINGTON, Nov 23, (AP): Family and friends of John F. Kennedy paused to reflect on the tragic day 25 years ago when the young president was slain in Dallas and "the heartbeat of a nation stood still."

### Christina's body

BUENOS AIRES, Nov 23, (Reuter): Argentina agreed to allow the body of shipping heiress Christina Onassis to be flown home to Greece today for burial, but pathologists continued tests to determine whether she was killed by drugs.

# The sign of good taste



Made in England

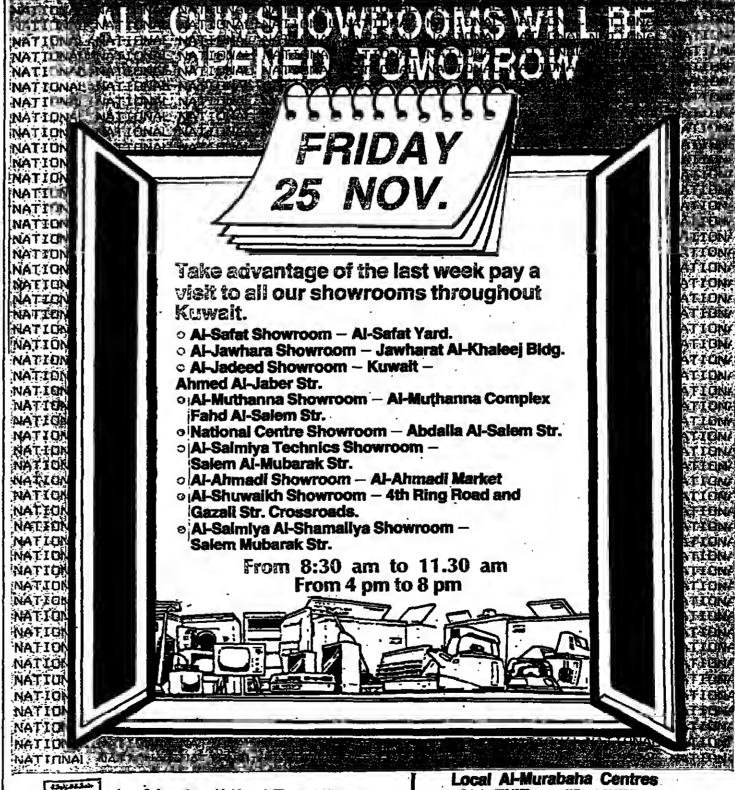
## BUY NOW AND SAVE!



SPECTRUM 28X



Kenwood Centre Tel. 2442036-2442037 Otaibi & Abu Nabbout Tel. 2419483 Clirtas & Gajria Co. Fahd Salem St. Tel. 2408053/54 Seamen's House Exh. Fahaheel Tel. 3921868



In collaboration with Kuwait Finance House. You can now buy National Electronics at the sale's prices and Al-Murabaha System.

• Salmiya 5724958 • Al Muhama 2414080 • Hawalii 2557348

• Fehsheel 3911904 • Sebah Al Salam 5517478 Khelid ibn Al Walid 2403679.



Three soldiers killed

### **UN** mediator in Afghan talks to be replaced

LONDON, Nov 23, (Reuter): The UN envoy who mediated the Soviet withdrawal from Afghanistan is likely to be replaced in talks aimed at reconciling the Kabul government and Afghan guerrillas. UN Secretary-General Javier Perez de Cuellar was

quoted today as saying.
The Independent newspaper quoted Perezde Cuellar as saying he would take an active role in efforts to end fighting and to create an interim government acceptable to all.

Asked if UN special representative Diego Cordovez would be replaced in the internal settlement talks, be replied: "Yes, I think so."

He said Cordovez would continue overseeing the withdrawal of Soviet troops and other

aspects of the Afghan agreement. Cordovez, who resigned from his UN post at the office of special political affairs earlier this year to become foreign minister of Ecuador, mediated an

### Manila arrests union leader

MANILA, Nov 23, (AP): Police arrested a transport union leader and five others today as passenger jeep drivers struck for a third straight day after President Corazon Aquino rejected demands for price cuts and a freeze on fare reductions.

Police said an undetermined number of drivers stayed off the job in the capital today but that the disruption was less than on Monday, when the strike stranded thousands of commuters in Manila and Cebu.

### 28 die in floods

BANGKOK, Nov 23, (UPI): The death toll from southern Thailand's worst floods in decades today rose to 28 as beavy rains continued to fall, provincial officials said.

"It is still raining here and already 12 people have been killed," said Chit Limpanich, Governor of Songkhla province, 480 miles (770 km) south of Bangkok.

Two of the dead in Songkhla were Malaysian tourists whose car was swept away by flood waters in Sadao district near the Malaysian border.

## accord in Geneva in April paving the way for a Soviet pullout from

Afghanistan.
Moscow has already withdrawn half its original 120,00 strong force. The rest are expected to leave within four months.

Cordovez has come under heavy eritieism from some radical Afghan guerrilla leaders and has failed to reconcile rival rebel factions or get them to agree to an interim government with the Kahul authorities.

Role Perez de Cuellar said the United Nations had an active role to play in reconciling the warring factions.

"I have felt that it is indispensable that I get personally involved and I have been in touch with the Kabul government and Rabanni, who is the leader of the (guerrilla) alliance.

"It is clear that I am now mandated by the (UN) General Assembly (to see that) all Afghan

### Genscher to visit Iran on hostages

NICOSIA, Nov 23, (Reuter): West German Foreign Minister Hans-Dietricb Genscher will visit Iran on Sunday to discuss Western hostages in Lebanon and other issues, an Iranian new-

spaper said today.
Genscher would be the most senior Western leader to visit Tehran since a ceasefire in the Iran-Iraq war on Aug 20. The Tehran Times daily said his trip would boost Iran's policy of for-ging better ties with Western Europe.

#### Mediator

Iran's IRNA news agency, monitored in Nicosia, quoted the newspaper as saying Genscher would meet top Iranian politician Ali Akbar Hashemi Rafsanjani and other officials on a three-day trip.

The paper said Genscher might act as mediator in efforts

### assailant to release 18 Western nationals believed held captive by pro-Iranian groups in Lebanon.

BEIJING, Nov 23. (Reuter): China today formally banned government officials from giving or accepting presents, a nationwide practice pursued for cen-turies which previous efforts

Official newspapers published on their front pages an order from the State Council (cabinet) which said government fuction-aries could be dismissed if they

giving with public funds at ban-quets and conferences had failed and matters were getting worse as corruption became the norm.

The new order was not just wind whistling in the ear" but had to be obeyed, the newspaper

One Western businessman said gift-giving had got so out of hand that foreign business guests to banquets given by state-run eompanies were sometimes "invited to bring a small gift" in his case 50 plastic briefcases

The officials even resorted to dismantling finished cars, importing them as "spare parts", then reassembling them.

Some officials were quoted as saying that since their job was to investigate and watch over other people, no one would investigate them. "We break the law a little

— it doesn't matter," one said.

This case is just the tip of the iceberg, according to figures published this week in the official

### All legal avenues exhausted

### Sharpeville Six appeal rejected

Africa, Nov 23, (Reuter): South Africa's highest enuri today rejected an appeal for the retrial of six blacks convicted for their part in the mob murder of a black councillnr, the national news agency reported

The appeal was the last legal recourse for the so-called Shar-peville Six, five black men and a woman who have been sentenced to death for the killing. The convictions have raised a

storm of controversy around the

The appeal court in the Orange Free State capital of Bloemfontein dismissed the application to reopen the trial, the South African Press Association said. The appeal exhausted the legal

Ozal. What I did was wrong. He is a good man," be said at the

Anatolian quoted him as say-

Demirag, who was charged

with attempting to kill Ozal, carrying an unlicensed weapon

and using false identity papers,

told the court that be had acted

ing after sentence was passed: "I take refuge in the justice of the

court."

Ozal's

avenues of the six, who have spent more than 1,000 days on death row. Their only hope of avoiding the gallows now is to appeal for elemency to President P.W. Botha.

Defence lawyer Prakash Diar said the decision was disappoint-

We had hoped that the court wnuld have been reopened so that all allegations against the six could have been properly can-vassed. We will have to approach the state President. It will take us a few weeks to do that," he said.

The six, who come from the hlack township of Sharpeville south of Jobannesburg, were sentenced to death in December 1985 for their part in the moh killing of black town councillor

1984.
The case stirred international outrage and appeels for clemency because the six were convicted of sharing a common purpose with the mob rather than actually carrying out the murder.

Defence lawyers applied for the case to be reopened because a key state witness, Joseph Man-ete, said he bad lied at the original trial because of police pressure.

Dlamini was stoned, stabbed

and then burned during widespread anti-apartheid unrest in South Africa's black townships. The appeal court backed a decision by the original trial judge, Justice W. J. Human, not

Jacoh Dlamini in September

MOSCOW, Nov 23, (Reuter): Three soldiers were killed and 126 people injured in fighting between Armenians and Azerbaijanis, an Azerbaijani Foreign

Ministry spokesman said today. The casualties occurred yesterday after troops were called to quell riots in the town of Kirovobad and villages in the Nakhichevan region, both in the Soviet republic of Azerbaijan. A curfew has been imposed in Kirovohad, the spokesman added.

Few other details were immediately available of the violence, the latest in a long-running dispute over the Azerbaijani territory of Nagorno-Karabakh which has a majority Armenian to reopen the trial.

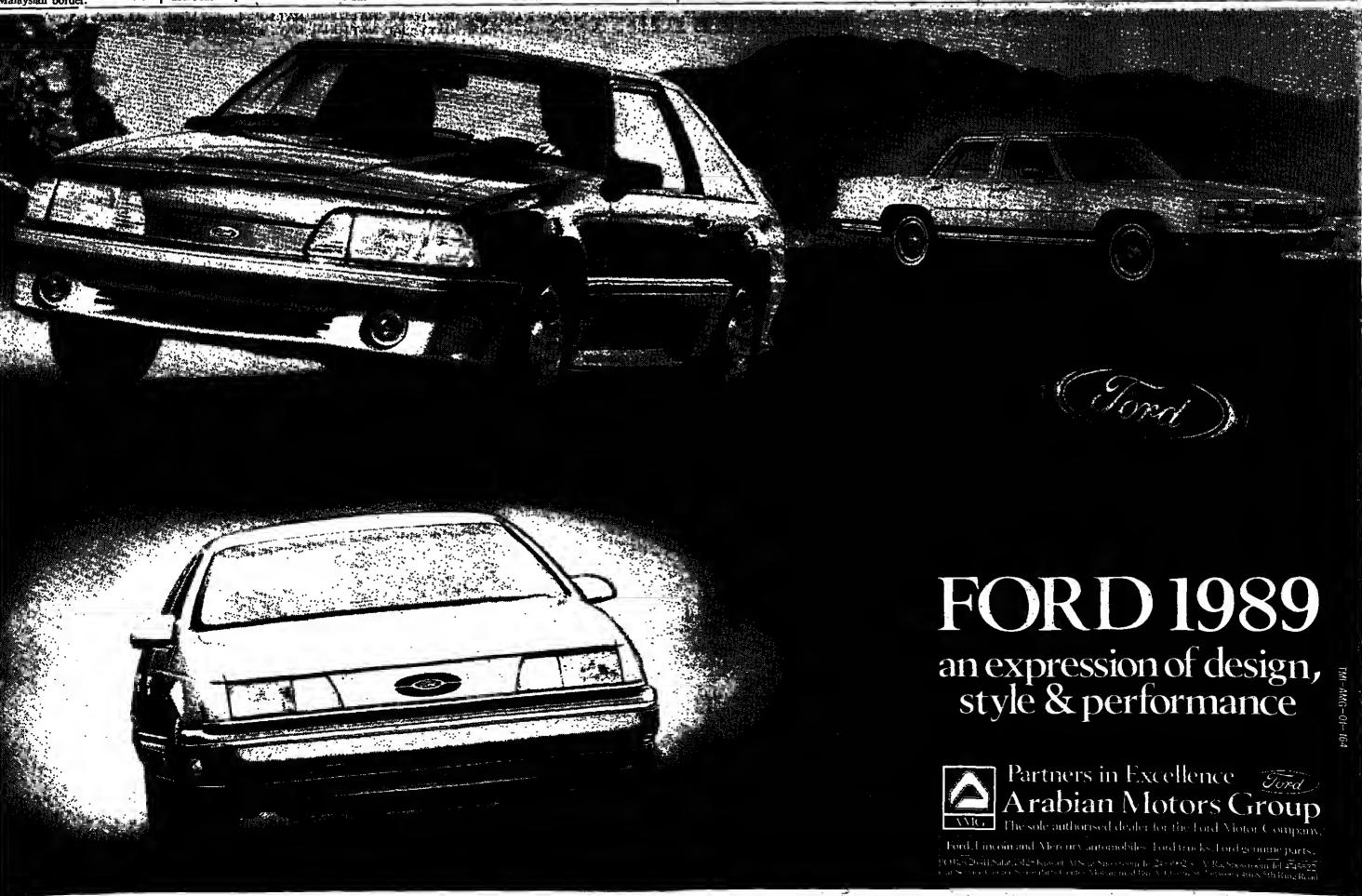
in Azerbaijan clashes population. More than 30 people have been killed in clashes this

> However, the spokesman said the latest casualties included both Armenians and Azerbaijanis.

The Armenian Parliament was suspended in mid-session yesterday to allow deputies to return to their constituencies after reports of clashes in Baku and elsewhere in the republic.

Up to 400,000 Azerbaijanis demonstrated in the centre of the Azerhaijani capital. Baku, today. Most factories in the city were on strike in a protest begun a week ago over the territory, the





## Ministers vow to boost military co-operation

KUWAIT, Nov 23, (Agencies): Kuwait's Defence Minister Sheikh Nawaf Al Ahmed Al Ahmed returned here from Riyadb today after attending a conference for GCC defence

The ministers agreed to boost military co-operation, exchange expertise and hold regular exer-

The ministers also decided, at the end of a two-day meeting here, to initiate steps to enhance co-operation between the armed forces of the six GCC states, Secretary-General Abdullah Bisbara said.

Sheikh Nawaf expressed hope that further co-operation between GCC members will ensure greater security and peace for countries of the region.

Meanwhile, be also praised Saudi Arabia's Second Deputy Premier, Defence and Aviation Minister Prince Sultan Bin Abdul Aziz for his efforts and "wisdom" in running the conference sessions.

The defence chiefs noted with satisfaction, the council's achievements, and expressed determination to upgrade the

display at the exhibition.

KUWAIT, Nov 23. (KUNA):

Minister of State for Cabinet Affairs Rashed Abdul Aziz Al

Rasbed inaugurated the 14th

Arab book exhibition today at

the International Fair Ground in

ABout 160 publishing bouses

are taking part in the exhibition,

organised by the National Coun-

cil for Culture, Arts and Letters.

its vital role in enriching cultural

Secretary-General Farouq Al

**Brother admits** killing sister

THE murder of a young woman committed six months ago was only recently discovered, accord-

ing to the daily Al Seyassah. The daily learnt that an Arab

youth killed his 20-year-old sister by stabbing ber with a knife. The accused was living with

the victim in the same flat and

their parents were residing abroad. The parents tried several times to speak with their daugh-

ter on the telephone. On each occasion, the brother gave different excuses for ber absence. After becoming suspicious, one of the family members came

to Kuwait. Unable to locate the

girl, they informed the autho-

Investigations by the security men led to the arrest of the youth

eharacter of his sister. He took her to an isolated area in the desert, stabbed her to death and

He guided police to the desert

spot where he had buried his sis-

ter. The body was in such an

advanced stage of decomposi-

uon that positive identification

**YOGA** 

classes

experienced Austrian teacher

Call Miss Tanya or Mr Colin

Academic Bookshop you're invited to visit our Stand No. 33 at the

Book Fair in Mishrif. You will find all kinds of scientific books on all

subjects.

2415829

For more info: **2421529** 

for men and ladles by an

Fridays I 0.30 - I I .30 am lays & Tuesdays 8 - 9 pm

at the Hilton.

was difficult, the paper said.

who confessed to the crime. **Buried** The victim's brother claimed that he questioned the moral

rities of her absence

buried her body there.

In his inaugural speech Al Rashed listed the achievements of the council and discussed on

Mishrif.

life in Kuwait.

.5.00

level of military co-ordination with the aim of fending off any potential dangers, Bishara said.

The ministers, Bishara went on, reviewed during their twoday talks progress towards implementation of defence resolutions of GCC summits, chiefly the objectives laid down in the GCC military strategy based on self-reliance.

The top defence officials also endorsed recommendations of GCC ehiefs of staff "that aim to remove hurdles and boost cooperation in all military fields, the secretary-general said.

This was the first official meeting of the GCC Defence Council since Iraq and Iran entered a ceasefire in the eight-year Gulf war on Aug 20. The GCC countries and Iran are in the process of improving their relations as tensions ease in the region.

Iran was deemed a threat to some area states, notably Kuwait and Saudi Arabia. Iranian attacks on shipping in the oil-rich region menaced sealanes of all GCC states and the strategic Strait of Hormuz, gateway to the

A press statement indicated

**Book exhibition begins in Mishrif** 

Rashed Abdul Aziz Al Rashed (centre) looks at books on

that the GCC countries were not planning to let down their guard because of the ceasefire.

In the press statement, the GCC Defence Council also said they will pursue separate arms purchases while trying to coordinate weapons systems.

The meeting coincided with a visit to the region of defence ministers of Britain and Italy as well as the Air Force commander of France.

The ministers, whose armies just completed a 10-day air exercise in Kuwait, agreed to intensify joint military exercises, the press statement said.

The ministers, who met behind closed doors, will report to their leaders who meet for the annual GCC summit next month in Bahrain. The security and economic alliance was born a few months after the September 1980 outbreak of the war between Iraq and Iran.

Through the years, the GCC has progressively upgraded military defences and strategies, including development of a joint rapid deployment force that has been based in northern Saudi Arabia on the Gulf coast.

TWENTY people were killed in

traffic accidents last month,

according to the monthly traffie

report. Four fatalities took place in Kuwait City, three in Hawalli, 10 in Ahmadi and three in Jahra.

During the same period, 4,970

cases were referred to various

traffie courts. Hawalli processed

2,076 cases, Kuwait City, 1,573,

Ahmadi 790 and Jarha 531. A total of KD135,347 was

collected as fines. Two hundred

and three cases involved prison

sentences and 268 licences were

THE Court of Misdemeanours

has fined a woman KD20 for

illegally providing her husband

with a radio transistor and bat-

teries at the Kuwait Central

Prison where he is serving a

General Prosecution by the prison management and the

radio was confiscated.

The woman was referred to the

withdrawn, the report added.

Prisoner's

wife fined

prison term.

20 killed

in accidents

in October

public places. But Koop stressed that the

the health of another individual.

"The smoker is hazardous to the health of a non-smoker because of passive or sidestream

partments and trade balances in many countries have overidden

#### Workers file 148 complaints

LAST month, 148 complaints were registered hy workers against their employers, accord-ing to a report issued by the Labour Department at Hawalli Governorate. The department settled 72

complaints amicably, 48 were referred to the courts, 10 are being studied and 18 cases are

The department inspected 194 installations employing 7,521 workers. The departmental report indicated that 116 installations were in violation of the law. Inspections of 16 nurseries caring for 565 children were also completed, the report said.

### Kuwaiti men quitting

### WHO urged to lead anti-smoking efforts

including the US administration,

see cigarette exports as a trade off

for importation of electronics,

"I have offered the WHO a

quarter million dollars to start an

international anti-smoking

programme which we expect to

Answering the charges by some of the Middle Eastern par-

ticipants that the industrialised

countries are exporting disease to the developing world, Koop

said: "It is reprehensible for any industrialised nation to export

disease, disability and death to a

developing nation and put upon it the burden of health care."

This is why, he said, it is impor-

tant for the WHO to take the

lead. And he warned: "It is not

going to be easy because some of

the developing nations rely on

tobacco for the major cash

Favoured

that the US can take measures to

cut down production and expor-

torie reasons, afforded a

favoured place to tobacco. They

say that it is not a food, a drug or

a cosmetic, therefore it cannot be

regulated," said Koop.

But he stressed that the US
Public Health Service, some of

the congressmen and voluntary

groups are exerting efforts to

He said the US is not likely to

tation of tobacco.

reverse this trend.

He ruled out the possibility

Congress has always, for his-

cars and other goods.

said Koop.

By Jadranka Porter

THE US Surgeon-General has appealed to the World Health Organisation (WHO) to take the lead in the international effort to stop people from smoking.

Everet Koop launched his appeal while answering the questions on Monday from doctors in Kuwait, Bahrain, Qatar and Egypt on a Worldnet programme on smoking through a satellite link-up between Washington and the Middle

Worldnet is the US government TV network.

Representing Kuwait in the panel discussion was Dr Husain Al Mumen, chief of health education and secretary-general of the Kuwait Society for Smoking and Cancer Prevention. Dr Ghaleb Ghalayini, deputy direc-tor of Chest Diseases Hospital in Kuwait, also took part in the programme

Reduced Dr Al Mumen said that Kuwait has reduced the number of smokers among the adult males, but was not successful in doing the same with the young-

He also said that in Kuwait the individual freedom stands in the way of a ban on smoking in

freedom of the smoker to smoke stops when his habit endangers

smoking," he said. Koop said that treasury de-

#### Child's World **Exhibition** scheduled THE Kuwait International Fair

Co. will bold the Child's World Exhibition at the National Hall at the International Fair Ground in Mishrif from Dec 7 to 12.

The fair will be held under the patronage of Abdullah Hamad Al Hamad, undersecretary at the Ministry of Commerce and Industry. Educational and recreational facilities as well as childrens wear will be displayed.

Forty-one companies will display items with world famous trademarks through their agents

ban tobacco. "Once we bad a prohibition and the results were not good."

He also said that there will be no complete ban on smoking in the US, but there will be a ban on smoking in certain places, with the work place being number

Gum get under way by June 1989," Koop gave some valuahie advice on quitting and the effec-He proposed that the WHO carry out the programme hy regions in view of the different tiveness of nicotine chewing gum. He stressed the importance of mental preparation before resorting to medicines. laws, customs and ability for change in various countries.

"A smoker has to decide that he wants to quit and the best way to do that is by having a self-rewarding goal. Ninety per cent of smokers would like to quit and every smoker who has quit had tried at least five times before he was successful," said Koop.

"You have to have resolve to quit, and an understanding that you are an addict and that smoking is not just a dirty habit you can kick any time you want.

He said nicotine chewing gum is a good way to ease a person from cigarette addiction, but it has to be used under prescrip-

Strides

"Don't give a patient nicotine chewing gum unless he is part of a programme where he will continue to reduce the use of chewing gum. If he uses it for more than three months it means he has got to stop and try another way,

said Koop. He said that the US has made great strides in reducing the num-ber of smokers. In the past 25 years the number of smokers dropped from more than baif of the US population to less than 30

#### Chemical weapons discussed

THE Faculty of Health Sciences at the Public Autority for Applied Education and Training recently sponsored a seminar on the health and environmental consequences of using chemical weapons.

Dr Ali Al Samkhi said that chemical weapons' lethal effects can reach the insides of buildings, fortifications and forests.

Chemical weapons are produced cheaply in telation to their bage quantities.

### **BAHRAIN DIGEST**

### Phone service to improve

WITH the introduction of digital circuits, international telephone calls from Bahrain will soon show an improvement in quality. Bahrain Telecommunications Co. (Batelco) has slarted converting its international lelephone circuits to digital operation, starting

with calls to Britain. According to a spokesman, the digitalisation process is part of Batelco's programme to improve the quality of international

connections for Bahraín's telephone subscribers. He said that callers would find the usual circuit noise considera-

bly reduced while making international calls. Circuits to Britain and the US will be fully digitalised by the middle of 1989 and to other countries as service becomes available. Digitalisation of international circuits was essential to prepare Bahrain for the era of the "Inlegrated Services Digital Network" (ISDN), o breakthrough in the telecommunications industry desig-

ned to offer better service to both the outhorities and subscribers. Fifty-five per cent of Bahrain's telephone network is currently digital. By early the 1990's the whole network is expected to be fully digitalised, according to the spokesman.

### Trade group to meet

THE 12th meeting of the GCC Trade Co-operation Committee will be The meeting, which is being held to coincide with the fifth GCC

Trade Fair which opens at the Arobian Exhibition Centre on the same day, will be attended by the ministers of Commerce and

Industry from the GCC states. Meanwhile, the fifth GCC Trade Fair has attracted companies from throughout the Gulf, including 40 from Oman. The fair was organised by the Ministry of Commerce and Agriculture, under the patronage of Prime Minister Shelkh Khalifa bin Sulman Al Khalifa.

### MTC considers new charges

VARIOUS recommendations for charges 10 be paid by users of mobile telephones have been considered by the Mobile Telephone Company (MTC), a local daily quoted the company's deputy chairman Fuad Mohammad Al Ghanim as stating.

MTC allocated 500 minutes monthly to users of the mobile telephone service and retained the annual subscription fee at KD200. One recommendation says subscribers who use less than the allocated time could have the unused amount added to their user time in the coming month.

#### Considered

Another proposal said subscribers exceeding the allocated time should pay additional charges, the official said.

Sources at the company were quoted as saying that these alternatives were considered by the company in a meeting held by the board with the ministries of finance and communications.

Crew rescued from burning freighter

KUWAIT, Nov 23, (UPI): Kuwait's Coast Guard and Air Force rescued all 14 crew members aboard a Honduras-registered freighter after it caught fire Tuesday night in Kuwaiti territorial waters, officials said.

The Kuwait News Agency (KUNA) quoted an Interior Ministry spokesman as saying the Atlantic, carrying 300 tons of food and textiles, caught fire at 5.40 pm (14.40 GMT) Tuesday, four miles off Kuwait's southern

Kuwaiti fire fighters were still struggling early Wednesday to control the blaze aboard the vessel, but the ship's Indian and Burmese crew were rescued unharmed, the agency said.

"Preliminary investigations with the ship's captain indicate the cause of the fire was a short circuit in the engine room, which later spread to the command area,". a spokesman said.

ABU DHABI - AL-FUJAIRAH - AMMAN - ATHENS - BAHRAIN - BANGKOK - BOMBAY - CAIRO - COLOMBO - DAMASCUS X



Omar praised the ministries and

other institutions which helped

The chairman of the Lebanese

Publishers Association, Yahia

Al Khalil, hailed HH the Amir

and the Kuwaiti government for

their efforts in cultural and

'The two-week exhibition is

open to the public as of today.

educational fields.

make the exhibition a success.

### مدرسة الكويت الانطيزية **HUWAIT ENGLISH SCHOOL**

This large and progressive school has a vacancy for a full time person to take responsibility for the school's computer operation and information. Applicants should have the following qualifications:

> 2 years' experience in school administration. Knowledge of PC and PC network.
> Working knowledge of Dbase III+ and DOS. Knowledge of Arabic is an advantage.

Apply to The Manager: P.O. Box 8640, Salmiya 22057. Tel: 5625640/5655216/5629356. Telex: WISAL 46588 KT

Le MERIDIEN KUWAIT

### **Dine Out Dixieland Style**



### A SCHEDULE THE BUSINESS WORLD CAN SET ITS WATCH BY



At Gulf Air, we adjusted our schedules and increased our frequency to fulfil the needs of the business world.

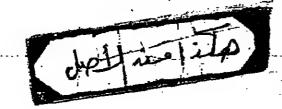
Our take-off and arrival hours are designed to give the business traveller the advantage of making the most of his time — the most precious business commodity of all,

And whether it's your work or your sleep you want to catch up on along the way, we give you the space and tranquillity for you to do either in complete



A TRULY CIVILISED WAY TO FLY.

SHARJAH - SANAA - SALALAH - RIYADH - RAS AL KHAIMAH - PARIS - NAIROBI - MUSCAT - MANILA - LONDON - LARNACA



KUWAIT

TRAVEL COMPANION OF AIR FRANCE

SUNIL DUTT went through a

lot of hardships during his foot-

marches in India and in Japan.

Apart from physical exhaus-

tion nothing really serious hap-pened to him but surprisingly enough soon after, while shoot-

By Firoze Rangoonwalla

Special to the Arab Times

Accident-prone stars have many lucky escapes

## Paying a dangerous price for stardom

ing for some silly action film, he nearly escaped a serious eye Apparently be used a faulty old revolver which boomeran-Irani was doing a scene hanging on the ladder of a belicopter. He fell down into the sea and ged and threw the gunpowder back on his face. He had to be was drowned. There were no treated for eye-cleaning and he safety boats to rescue bim. remained inactive for many days. Could the producer of Annther fighter duplicate was killed at Mehboob studio, as the timing of an explosion went Dharam Yudh not be more a bit wrong. careful? He is a veteran called Pawan Kumar. Another recent Accident casualty was Sridevi who fell

off a glass table in a Madras Studio and suffered when the glass cracked. On the outdoor location of Nainsaufi the dashing Chunky also had a fall while riding and the horse kicked him on the forehead. He had to undergo a five-bour operation and get several stitches on his face, which have to be hidden hy make-up with difficulty. Could director Mehul Kumar not take proper precautions? In the USSR there is a law that the director is personally responsihle for any mishaps that may occur during shooting. He can be even jailed for neglect. Escape Chunky was at least lucky to

Recently, Basu Bbatta-charya and his son Aditya wbo are very much against commercial films, endangered the life of Aamir Khan, for a patchwork scene in Raakh. Aamir is becoming a very popular hero and since Bbattacbarya had completed his film before that he now wants to cash in on Aamir's new popularity, though he is only playing a supporting role. For the new scene, Aamir was supposed to meet with a car accident. Bhattacharya decided to take a reverse shot. Aamir was made to lie very near the wheel and actress Naina Balsawar would drive the car backwards, while he would roll forward. The final effect would be the car screeching to a balt and Aamir dashing against the wheel. But Naina forgot the gears, and when the camera rolled, she drove the car forward. Luckily, Aamir used his presence of mind and rolled



He-man Hemant Birje has suffered a lot of close shaves during

Among stars, Amitahh has been most prone to accidents. The famous injury in the Coolie fight scene which drove him near to death was an accident of mistiming. He has also got hurnt at times. But he philoso-

phically says: "These accidents only prove how many people love me and pray for me. I come nearer to my fans in this way".

Other stars have also faced an accident at some time or the other in their life. Sonam very nearly drowned in a lake at-Bangalore while shooting for

Vijay. Producer Yash Chopra's son saved her. When Daisy Irani was a top child star, she would have drowned in a pool at Prabhat studio, Poona, after the shooting of Duniya Jhukti Hai. Being mischievous, she wanted towet ber feet. An assistant director saw ber and saved

While doing B. Subhash's Tarzan, the new actor Hemant Birje faced many dangers. One was a surprise attack by a lion taking a long leap. Another was while passing through a ring of fire the flames suddenly became more fierce and he could neither let go of the rope nor keep hanging. Some years ago, in the ape-man called Zimbo a lioness took hero Azad Iran's bead right inside ber mouth and he started hleeding, profusely. He was at once saved hut the recovery took many days.

The famous scene of Mother India where Nargis passes through a jungle of fire looks terrific on the screen. But it would have cost the great actress her life, if Sunil Dutt had not jumped in and saved her. That is what hrought them together in the hond of marriage.

Later Padmini Kolhapure and Rishi Kapoor went through the same ordeal of fire in the climax of Prem Rog. They were tied inside a ring of fire, when the flames hecame

uncontrollable. If Raza Murad bad not bravely rushed and released the two, apart from beating the flames, the end might have been borrible.
All the more reason why all

studios and units must provide strong safety measures for every such scene. The producer must also take insurance policies for all members of such units. Otherwise, legislation should be passed to make it compulsory

Dangers Hema Malini and others have faced personal dangers in real life, like facing armed men at night. Moon Moon Sen got almost kidnapped in Calcutta and escaped after a car chase. Jackie Shroff has come out of motorhike accidents during shooting and otherwise.

Anupam Kher has faced the danger of dummy hullets scraping unprotected parts of his body. It is whispered about Raj Kumar that when he was in the police force, a man died under his custody. He could never overcome the guilt, it is said. So he faced many dangers on hunting trips in reality.

And of course there is the famous case of Rameshwari who got hurt during Smayna so that her one eye became bigger than the other. She was sent to America for treatment. But it did not help and her career was

### Behind the screen

The birthday celebration of one star can be a romantic rendezvous for other stars. When Chunky celebrated his birth-day party, Vinod Khanna and Amrita Singb came to it together. After happy hirthday' and 'good luck' to Chunky, the two were not to be found anywhere by any eager beaver.

Dimple is trying to get much mileage out of Zakhmi Aurat as the film is a moderate success. But few people know that she refused to work for the same producer's Muqadma. She said her price was now much more (rupees fifteen lakhs) and she could not work in a small setup. What Dimple forgets is that if her price went up, it was because of Zakhmi Aurat.

Padmini Kolhapure and her huhhy Tutu Sharma have been blacklisted from a duhhing theatre for not clearing a hill of just ten thousand rupees. And to think that the couple is making four big budget films like Mar Mitenge, Asoolon Ki Jung — Dazv Pech and a Marathi movie. Somebody should teach them the meaning of Asoolou Ki Jung (a fight for principles).

Like a true Naxalite, Mithun declares that he is an atheist and there is nothing like God or any religious sanctity. Yet, he goes to Ajmer Sharif. And he also believes in pre-ordained fate and says that everything is written in advance in our "naseeh".

Poor Sujata Mehta is making a sooner-than-expected entry



Chunky: birthday boy

in the "mother" grade in the absence of other roles. In Yateem, she plays Farha's mother. So what even if it is only a young step-mather? No heroine of Hindi cinema ever marries character actors like Kuihhushan Kharbanda, or flirts with the likes of Danny. on the screen. Once a mother always a mother in Hindi cinema, which does not consider

Govinda's brother Kirii Kumar wants to be one step ahead of the star-hhai. He is more free and also heart-free. Soon after Hatiya be tried to adopt the Raj Kapoor style. He named his new film Radha Ka Sangam and began to release hig advertisement's hunting for his Radha and even asking Sangam hogu ki nahin. He also started a country-wide contest for a beroine through meetings and screen-testing of aspiring actresses. But the tough time comes when he starts making the film. For K. K. cannot be R.K., even if he is reborn.

A revealing interview with India's top star-

## Sridevi speaks out

didn't come from my heart.

on your childhood?

As a child, I didn't have the

time to play with my sister or with the neighbourhood kids.

I'd feel sad that I've had to go

shooting while my sister would

be sleeping so aaram se. I'd ask.

"Why's she sleeping? Why're

you more lenient with her?"

But then to get something you

have to lose something. I've

also wondered what bolidays

are, it must be great to go away

to some faraway place and do

Do you ever try to learn more about things? Through cinema,

Books, I've never read. But I

do watch a lot of movies. I like

Meryl Streep, she's good even

m a bad film. I liked her so

much in Hearthurn and Out Of

What's your ideal movie, your

What if Satyajit Ray asked

Have you seen any of his

The rest leave to destiny. Right

now, among the actresses I'm

nothing.

Africa.

ideal role?

Mother India.

you to act in his film?

I'd do it for free.

through books?

By Samir Shah

I'D LIKE you to go back to your childhood. How has your experience as a child artiste helped you as an actress?

escape. Some years back, the

tall and handsome hero Shyam,

was doing a riding scene for

Shabistan. He fell down and

died of the injuries, he had suf-

fered. Cinegoers still remember

him with affection. Some time

I played Lord Murugan in my very first film. Can you imagine, I did the role of a God even when I didn't know about God? I was scared of people, I wasn't very talkative, i was very thin. I suppose the experiencehelped me to come qui m my shell, become confident. As a child, I wasn't very smart today I'm more sure of myself.

Did you have any friends? Not really. No one except. Dolly who was in the same school, the Good Shepherd sweet but I've lost touch with her. I studied only till the seventh standard. I never got used to the textbooks, I only got used to the camera. Naturally, I didn't know anything about acting as a child. The director

would say do this and I'd do it, I'd imitate him like a parrot. Do you think acting comes out of experience?

No. no. Acting has nothing to do with experience. Either you have it in you or you don't. In Tamil movies, there are actresses who have been in the industry for a long time but they still can't ac! well. On the otherhand, you have newcomers who act superhly.

What kind of relationship do you have with the camera? I flirt with it.

Do you see the camera like some male? . No, no. I was just joking. If the camera was a male, I'd be

very reserve with it. Have you always been closer to your mother than to your

Ummm, let me think... I've been close to botb. Daddy is stronger than mummy. He was a lawyer, an advocate, now be's retired. He's very affectionate. I'm not scared of him, I respect him a lot. If I stay up to watch video after midnight, he naturally shouts at me. I'm his little baby, he doesn't treat me

like a grown-up. Where do you draw your emo-tions from while acting? There's no sucb thing, there's

no theory about acting. When I was seven I did my first film. I had to do a death scene and didn't know what death meant. So, I just pretended to go off to sleep. I'm told I did the death scene so well that both the director and the bero started crying. They couldn't stand the thought that I was dead. Can you cry easily for the

camera? I can't cry for the camera. have to act it out, I need glycerine. While doing Mr. India, Shekhar (Kapoor) told me to avoid glycerine, he felt I could cry on my own. I tried to, I tried to think of so many things but a tear just wouldn't come. Probably, nothing sad bas ever happened to me. Touch wood, no barm has ever come to my family or my relatives. But Shekhar wouldn't listen, he said keep trying. Finally, the tears came but they

doing the least number of pic tures. I'm only doing 12 or 13 while others are doing 30 or 40. I alway finish my commitments and then sign on new films.

Since you haven't gone through much in life beyond the camera, how do you play a love I was 13 when I had to do my

first love scene. It was in a film with Kamal and Rainikant, I didn'i know what the director just look very sad. I did that and the scene looked very romantic. So whenever I'm asked to look as if I'm in love, I look as if the world's burdens are on my shoulders. I've learnt everything from films. I don't want to learn what life is all about. Knowing about the ways of the world means getting into ihamelas unnecessarily.

Do you ever read the newspapers? Whenever I read the newspapers I'm frightened. There are only murders and strikes going on in this country.

But then there are so many murders in the movies too. Yeah, hut the villains are all make-believe, in beards and black suits. People know it's all made up, no one believes that the murders are really happen-

Do you ever watch television? To tell you the truth, our television has to improve a lot. Ahroad, television shows a lot of useful programmes for kids, for housewives. But whenever I switch on television here. there's something going on about tractors and farming.

Do you think cinema will ever be overtaken by video tech-It might. But by the time video takes over, I won't be in show

Where will you be? I haven't hut I should. In my bouse, like a good, family girl. With my husband How do you intend remaining at the top? and kids. An actress has to settle down, too. How long can she What I am is because of my lead a commercial, artificial hard work, because of my films.

ഇന്ന് വൈകിട്ട് 6,30ന്

അലങ്കാർ

ജുവല്ലേഴ്സിൻെറ

ഉദ്ഘാടനം ശ്രീമതി: സി. ഝാ

കമനീയമായ സ്വർണാഭരണങ് ജളുടെ സമൃദ് ധ

വൃതൃസ്ത അഭിരുചിക്ക് അനുസരിച്ച് 22

21, 18 കാരററിൽ വീദഗ്ദ്ധൻമാരാൽ നിർ

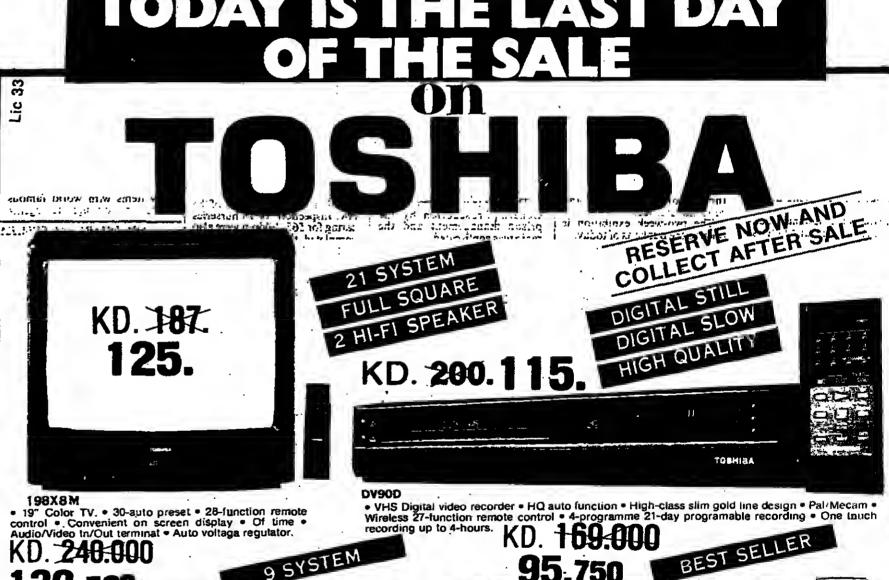
സൂക് അൽ വത്തിയ, ഗ്രൗണ്ട് ഫ്ളോർ, ഷോപ്: 14

നിർവഹിക് കുന്നു

മിച്ച ആഭരണങ്ങൾ.

ടെലി: നാപർ 2469692, 2426463

Courtesy: Filmfare



V73DB

95,750



Multi-system vidao cassette recorder combines HO system and auto functions •
 4-event 14-day programme timer • 13-function wireless remote control •
 Fluorescent indication panel • Auto voltage synthesis tuning • Auto voltage



147D7M • 14" Color TV. pal/secam system • 12-channel • Semi-auto voltaga tuning • Auto voltage regulator.



20" color TV. • Pal/secam system • Atuo voltage



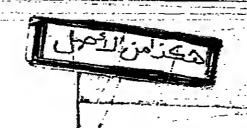
VHS System VCR • Pai/Mesecam compatible • Auto power on • Auto ptay

Auto rewind • Rewind auto power off • 4-evant 7-day programme timer •

 32" color TV. • 30-auto preset • 28-function remote entrol • Convenient on screen display • Off timar • Audio/Video In/Out terminal . Auto voltage regulator.



ELECTRONIC APPL.



Thought for today

THE sooner every party breaks up, the better - Jane Austen, English novelist (1775-1817).

### **OPINION**

E.A.

### Too many cooks spoil the broth

YES, the government can certainly do something about the stagnation that is hitting the Kuwait Stock Market.

We mean to say stagnation — not drop or retreat.

We stress here again that the laws and regulations applied at the Stock Market are simply funny. Basically, all bad decisions are applied and good ones overlooked. And many decisions made long ago have just been shelved.

These decisions are expected to be enforced tomorrow or maybe after a month or even longer. Meanwhile, people are adversely affected by their absence.

An example is the decision on "duration sale" of shares. It is really surprising that authorities delayed its implementation. And why do we not increase the ceiling of share prices. Why do we not study the present trading law at the bourse to see if its clauses are good for this period or not?

Additionally, we should ask if the banks and companies having their shares traded in the market have bought the permissable 10 per cent of their sbares or not.

Why doesn't the Central Bank pressure these banks and companies to purchase these shares instead of putting their money in US dollars for more interest rates—in spite of the fact that in the long run the return on Kuwaiti shares will be higher. The government can do many things in this respect.

Why should so many bodies be looking to the same issue. We want to know who is responsible for the bourse, its functioning, and administration? Is it the Ministry of Commerce or the Ministry of Finance? Overlapping of duties and responsibilities certainly disrupt the work. One side should be responsible for this important market, Alternatively, it could be an independent body supervised by one ministry.

It should be realised that the retreat in the bourse harms financial positions for individuals. As a result, the state will bave to pay the price.

Part of the bourse is looked after by the Ministry of Finance, another by the Ministry of Commerce, a third by the Chamber of Commerce, a fourth is directly influenced by merchants and dealers, while another is reflected on the bank loans and its assets.

We simply want a solution. Ahmed Al Jarallah

### Carlsson's mail an open book

STOCKHOLM, (AP): In Sweden, everyhody can walk into the prime mioister's office and look through his mail. They can also peek into government records and find out a lot about your neighbour, from his salary to his debts.

As a matter of policy, government records have been open to the public since 1766, when a political party known as the Caps ousted the rival Hats from goverament in an election fought over charges that the Hats were keeping too much seeret.

Now, in the era of the uhiquitous computer and probing media, some Swedes complain about an invasion of

Prime Minister Ingvar Carlsson is not one of them. Of 5,577 documents which crossed his desk during the first 10 months of this year, only 109 were classified. The majority were internal memos and correspondence with foreign governments.

Advantage Vivianne Eriksson, who registers the mail and indexes the documents of computer, said not many people take advantage of the privilege of going through

Carlsson's mail. She estimated that no more than one visitor a week, usually a journalist, came into her office for a look. "I suppose most people don't know they can come

here," she said in an interview. Leafing through the computer index, a reporter found subjects ranging from theories about who murdered Carlsson's predecessor, Olof Palme, to requests for an autograph.

Other letters were appeals for political asylum and complaints about pollution or the hunting of moose. This entry was from Maj-Britt Hedlund of Boden: "Wants a new kitchen and to find Palme's killer."

A letter of thanks to Walid Jumblatt, leader of Lebanon's Druze community, was classified "secret." So was a letter from US President Renald Reagan on nuclear disarmament. Memos on military subjects and on trips abroad by government members

also bore the titamp of secrecy. The principle of public access is not limited to authorities. The highly developed Swedish bureaucracy has numbered, registered, compiled and processed information about the citizenry, most of which is open to the public.

Every Swedish resident has a 10-digit "personal number," which begins with the hirthday. Knowing your neighbour's date of birth is enough to gain access to his file at the National Taxatioo Board which lists his or her income and tax from the previous year, his or her church membership, marital status and current address.

If you take that number to the county police, you can find out if be or she has any unpaid hills and how much he or she owes. Other registers list his or ber education, state of health and their hobbies if they are member of an associa-

Such disregard for privacy has been accepted as a price for keeping people honest in a society that strives for equality among its citizens. But hundreds of people complain every year that authorities and private companies abuse public records.

Complaints

Such complaints come to data inspection, a 40-man Depart-

ment of the Justice Ministry which monitors compliance with the regulations governing access to information and privacy. One common complaint

comes from people bombarded by junk mail whose names companies obtained through government records. In some cases, advertisers paid government offices to compile mailing lists, said Leif Stenstrom, an official at the department.

The department was set up in 1973 when the government instituted a law to guard against misuse of the personal number. Criminal files are restricted, as are files about cases of serious social problems.

Further efforts to limit access have failed to find the right balance between the public's right to know and the protection of privacy. Stenstrom said. Control

"There's been a U-turn," said Stenstrom. "From enabling the common man to control the authorities, you could say (free access) now helps the authorities 10 control the common man."

Peter Seipel, a professor of law at Stockholm University, said the idea endorsed by the Caps 200 years ago - that men of power and high rank need watching — still applies.

### Agreement on broad range of issues

## India visit gives Gorbachev a political boost

By Hugh Pain

NEW DELHI, (Reuter): Kremlin leader Mikhail Gorba-(Reuter): chev will meet the new US administration and other Western leaders in the coming weeks buoyed by the solid backing of the world's higgest democracy after a three-day visit to India.

Gorbachev and Prime Minister Rajiv Gandhi reforged the close links the two leaders have developed at five previous meetings since 1985, holding nine hours of face-10-face talks during the 49-hour visit which ended on

They agreed elosely on a broad range of bilateral, regional and global issues, apparently allaying Indian fears that Moscow's growing rapprochement with Beijing would be at the expense of its link with New Delhi.

Gorbachev is due to receive French President Francois Mitterrand in Moscow next week

THE GOOD

NEWS IS

PRESIDENT

By Bernd Debusmann

MEXICO CITY, (Reuter):

domioant force io the multi-

hillion-dollars international

cocaioe trade, have begun

exploring the US market for

According to law enforcement officials and Latin Americans familiar with the lucrative traffic

in illicit drugs, Colombians have started producing heroin in their

own country and in remote areas

of Mexico for shipment to the

So far, the quantities are min-

ute in comparison with the

world's traditional suppliers of

heroin; Mexico, Southwest Asia,

and the "Golden Triangle" of Burma, Laos and Thailand.

This is something of a pilot scheme to see whether diver-

sification (from cocaine) could

be profitable," one source said of

the Colombians' tentative new

The first indication that traf-

fickers in Colombia — the

world's leading exporter of

refined cocaine - were setting

their eyes on a new market came

in July when police discovered a

It was the first such facility

Soviet Union in World War II.

**TODAY IN HISTORY** 

1643 - Spain's Army forces French invaders to retire 10

1867 - Barbed wire is patented by American Joseph F.

1942 — Germans suffer heavy losses in battle of Stalingrad in

1961 — UN Security Couocil calls on UN members to make all

Africa a zone free of nuclear weapons.

1963 — Lee Harvey Oswald, accused assassin of US President

John F. Kennedy, is shot to death by Jack Ruby in Dallas,

1964 — Belgian paratroopers, Congolese Army and mercen-

1970 - Japaoese writer Yukio Mishima leads sword attack on

Army general's office in Tokyo, then kills himself in traditional

1972 - United States and Thailand agree that United States

will maintain substantial military presence - mostly air power

- in Thailand for unspecified period after any Vietnamese

1974 - US President Gerald Ford and Soviet leader Leonid 1.

Brezhnev, meeting in Vladivostok, reach tentative agreement to limit number of offensive strategic nuclear weapons.

1975 - Earthquake hits eastern Turkey, taking at least 574

1977 — Archeologist says tomh uncovered near Salonia, Greece, is that of Macedon's King Philip II, father of Alexander

1985 — Egyptian commandos storm hijacked Egyptian airliner

at Malta, and explosion during assault kills 40 to 50 people

1987 — Indian troops trap large number of Tamil rebels in marshy jungle in eastern Sri Lanka.

lives, and government says total could reach 3,000 or more.

aries recapture Stanleyville in the Congo from rebels.

1936 — Germany and Japan sign anti-Comintern pact.

heroin laboratory in Bogota.

Catalonia.

aboard.

United States.

YOU'RE

SO WHAT'S

THE BAD

NEWS?

and will visit Britain, Cuba aod the United Nations in December.

While in New York he will also have talks with President Reagan and get acquainted with President-elect George Bush.

A 10-page statement issued as Gorbachev flew home from New Delhi contained common positioos on nuclear disarmament and strategic weapons control, a statement that "there should be no military bases or facilities outside national borders," and a call for a new world economic order.

Covering the world's bot spots, the two sides called for United Nations-sponsored talks on ereating a broad-based Afghan government, plus a UN conference on Afghanistan if needed and another on the Middle East "with the participation of all parties concerned on an

equal footing."
They welcomed current steps towards a political settlement in Kampuchea and dialogue to reduce tension in Korea. They reiterated common positions on

Colombian cocaine traders set

ever found in Colombia, police

troops on patrol in southern

Colombia came across two fields

of opium poppy, the raw

material for opium, morphine andheroin. The fields, the largest

discovered in Colombia, covered

By the standards of the world

trade in heroin, this is next to

nothing. Io comparison, Mex-

ican poppy fields are estimated to

cover about 18,500 acres (7,400

hectares) this year, with a yield of

roughly six tonnes of heroin. The

Golden Triangle produces up to

According to the US Drug Enforcement Administration

(DEA), Mexico is the largest sin-

gle supplier of heroin to the

United States, accounting for

trade say that several Colom-

bians are involved in planting new poppy fields and establish-

ing laboratories in remote areas

of Mexico, outside the cootrol of

established Mexican traffickers.

experts say, Colomhia's drug

empires have begun routing huge

quantities of cocaine through Mexico, taking advantage of the

At the same time, narcotics

Sources familiar with the drug

about 40 per cent of the total.

160 tonnes a year. Seize

ahout 90 acres (36 hectares).

A month later, anti-narcotics

sights on US heroin market:

interference in Ceotral America and support for the Indian Ocean as a zone of peace.

The visit, marked hy repeated expressions of frieodship and hy a cultural accord designed to create stronger links between the Indian and Soviet people as well as their governments, brought visible rewards for both sides.

Moscow recently halted its troop pullout from Afghanistan because of continued US arms shipments to the mujahedeen rebels through Pakistan. Gorbachev left open the option that Soviet forces would stay on beyond the agreed Feb 15 deadline for troop withdrawal.

Indian support for this possibility was implied in the final document paragraph that deplored "the obstructionist policy of certain forces which are violating the (Geneva) accords" -a clear reference to the United States and Pakistan.

China, which Rajiv is to visit next mooth, and where the Soviet

(3,140 km) border with the

Persistent rumours that

Colombian cocaine lords were

assaulting the United States

from new beachheads in Mexico

were confirmed in October when

the Mexican Army announced it

had seized a 4.8-tonne cache of

cocaioe, the largest recorded

grounds for concern," said a

oreign narcotics expert hased in

Mexico. "Coocern not only for

the US but also for Europe.

There are indications that traf-

fickers are making increasing use

of US ports and airports as tran-

traffickers looking at new mark-ets respond to the dictates of the

As in any husiness. Colombian

Over the past 12 months,

Colombia's drug lords have lost

cocaine worth almost \$1 billion

(at retail prices) in seizures. The

losing streak opened with a four-

tonne hust in Miami, followed hy the seizure of 4.4 tonnes near

Tampa five months later, and finally the record haul in Mexico.

Painful

the enormous wealth of the so-

called Medellin and Cali cocaine

cartels in Colombia, such losses

are painful.

"When the overheads are going up," said a DEA agent in Florida recently. "the profits come down and competition gets

Drug experts say the US

market for heroin is even more

hotly contested than the cocaine

trade because the heroin addict

population has remained stable,

at around half a million, for the

Though lucrative, it is a small

market in comparison with cocaine. The number of babitual

cocaine users in the United States

has been estimated at about 4.5

million, with tens of thousands

more using crack, a potent form

of cocaine which is smoked

rather than inhaled through the

"What makes beroin attrac-

tive from the seller's point of view

is its very high price and low

bulk," said a narcotics agent. "It

was precisely for this that many

Colombians switched from

marijuana to cocaine in the

At wholesale level, a kilogramme (2.2 pounds) of heroin sells for up to \$180,000 in the

United States, according to the

DEA. In New York, where ahout

40 per cent of American heroin

addicts live, police say a kilo

changes hands at between \$80,000 and \$160,000.

Even for criminal empires of

"These developments are

anywhere io the world.

shipment points.

bottom line.

more fierce."

past decade.

United States.

leader may go early next year. was a major topic in their talks, Indian officials said. Gorhachev repeatedly assured his hosts they had nothing to fear from Sino-Soviet friendship, and Rajiv told reporters he was not worried

over the issue. Gorbachev stopped short of siding with India in its perenoial border dispute with China, and the final document made no reference to Gorbachev's initiative towards collective security in the Asia-Pacific region. But these were the only notably omissions in a joint statement whose warmth went well heyond the call of

diplomacy. The visit fully realised India's hopes of iocreased economic co-operation, and resulted in a 3.2 billion rouble (\$5.3 hillion) credit, the largest India has received, much of it for nuclear and convectional power plants to be built with Soviet aid.

An Indian spokesman said 55

sed, and two-way trade is scheduled to rise from Rs 52 billion (\$3.5 billion) is the current year to Rs 70 hillion (\$4.7 billion) next year. Trade

The final document that this was the prelude to even more trade and aid.

India and the Soviet Union, it said, "will work out a long-term programme for economic, trade. scientific and technical co-operation till (the year) 2000."

An Indian spokesman said one way to boost trade a prime Indian objective in the talks was the agreement between the two leaders for greater Indian access to Soviet markets.

He sid the two sides agreed that both public and private Indian companies would be able to set up offices in Soviet republies to do direct trade deals. A senior Indian official told Reuters that during the talks Gorbachev had told his officials not to be conservative in such

joint ventures were being discus-

### Government-Solidarity talks all but dead

By John Daniszewski

WARSAW, Polaod. (AP): Prospects of serious talks with the opposition appear all but dead after the latest meetings between Lech Walesa and Interior Mini-ster Czeslaw Kiszczak.

Two meetings, hosted by Romao Catholic Archhishop Bronislaw Dahrowski, were held Friday and Saturday between the Solidarity leader and Kiszczak. searching for a way to convene discussions promised at the end of August.

That promise persuaded Walesa to end the country's worst wave of strikes in seven years, hut after the euphoric days of early September the prospect for talks seems to have faded.

A pledge to rehire all the August strikers was not kept. Propagaoda attacks were launched against several key Walesa aides and the government objecled to people Walesa proposed for the talks. And, without warning, the government aonounced the liquidation beginning Dec I of the Lenin Shipyard in Gdanks, where Solidarity began.

Solidarity strenuously objected to each move. Its more militant members, including young workers who defied Walesa and declared strikes at two small Gdanks shipyards earlier this month, became convioced the talks would be phony and irrelevant because officials lacked the will to reach agreement.

Militants pressured Walesa to win assurances beforehand that the government was willing in principle to legalise the union, which has remained active despite being hanned in 1982 follow-

ing the martial-law crackdowo. The government continues to say it wants talks, hut emphasizing not at any cost.
Newly named Prime Minister

Mieczyslaw F. Rakowski repeatedly told audiences that economic and social problems were too urgent to wait for the discussions to reach a consensus. The elevation of the longtime Solidarity foe coincided with the deteriorating climate for talks. The government means to

launch a frontal assault on the

By Katherine King

PANAMA CITY, (Reuter): Nine months into a political crisis that is wrecking their economy, Panamanians hope that a new US President will help break the impasse over moves to oust military leader General Manuel Antonio Noriega.
Noriega himself has declined

to comment on the victory of Republican George Bush in the US presidential election last

But many Panamanians said they felt the change in the White House might lead to a new policy that would begin to hreak the political stalemate. "I think that the US elections

made Panamanians expectant," said Raul Ossa, a legislator of the opposition Christian Democratic Party. "(Panamanians) have the impression that a change (in presidents) means hope of a change for them too." "Something has got to give," said one exasperated Panaman-ian economist. "We can't just go

on like this. Upheaval Economic upheaval and a

political impasse have gripped Panama since February 25, when President Eric Arturo Delvalle tried to fire Noriega, who had just been indicted on drug trafficking charges in the United States. Delvalle was instead ousted himself.

Since then Washington has refused to recognise the government of one of its traditionally closest allies. Some 40,000 Americans live and work in Panproblems as quickly as it can, with or without reaching a consensus with the opposition, he

Even the church was exerting its considerable influence on the government to keep the talks In this atmosphere Walesa and

Kiszczak, attempting to maintain extreme secrecy, met together Friday in Warsaw for the first time in more than two months to try to resuscitate the Although they was no agreement reached, an official

communique said future contacts were planned to oring the opposing positions closer. A disappointed Walesa told

reporters on the train platform before going to home to Gdansk that the government and opposition positions were far apart. If the Polisb United Workers

Communist) Party makes the political decision to allow pluralism" — the terminology for allowing Solidarity and other political, economic and social groups independent from central authorities - then Walesa could come to the table, he said. If not, there is nothing to discuss. The Communist Party evid-

ently has decided it prefers to endure the economic upheaval of possible strikes rather than risk legalizing Soldarity again.

As Polish political columnist apiel Passent, who is close to Rakowski, said in October that those who hoped the government would legalise Solidarity again were deluding themselves.

Passent said authorities believe Solidarity would insist on getting involved in politics and that Walesa is unable to keep his followers in line.

The Army intervened to restore party control when a legalised Solidarity grew so quickly in 1980-81 that it nearly toppled Poland's Communist Party. Pas-sent said legalising the uoion again would be to risk political suicide.

In late October, Polish leader Gen. Wojciech Jaruzelski said Solidarity can be allowed only when the economy is healthier and when other political forums are created, so the opposition would not use strikes as its main weapon to win political goals.



### **Preserve Goan** heritage

SIR: This refers to Jose Oliveira Fernandes' letter "Un-Islamic activities" (AT, Nov 17-18) in which he said ballroom dancing is alien to Goan culture and it is an-Islamic.

Let me remind Fernandes the Portuguese were in Goa for more than 450 years. During this long period Western cul-ture, including ballroom dancing, was introduced to the Goans and without doubt our forefathers adopted and assimilated it. So how can anyone say baliroom dancing is alien to Goan culture.

When Pandit Jawaharlal Nehru visited Goa to inaugurate the now-collapsed Mandovi bridge, he praised our way of life and asked the Goans to preserve their heritage.

Even Mahatma Gandhi was not against other cultures when he said: "Let the doors and windows of my house remain wide open so that the winds of all cultures blow through them." We are living in a small world

and nothing should be con-sidered alien, except things from outer space. Regarding ballroom dancing heing un-Islamic, let us leave it to the many Islamic scholars in Kuwait for judgement. Opin-ion of a person unqualified in Islamic matters carries little

Fernandes also says that the organisers of dances amass wealth. Whether they amass wealth or not, it is clear that they legally work hard for it, and nobody is forced to contribute to their wealth. And if Kuwait Goans were the first to introduce ballroom dancing to Kuwait, I congratulate them. Peter D'Souza,

### Enforce traffic law strictly

SIR: According to the Arah Times (Nov. 17-18), the public relations department at the Ministry of Interior reported 17 traffic accidents on Nov 16. I have been in Kuwait for five

years and it shocks me to know that all these deaths and fatalities are caused by overspeeding. We might as well get rid of speed signs, because they are never implemented or obeyed. Don't the motorists know that the whole idea of a speed sign is to reduce fatal injuries? The traffic law

violators include policemen. The solution to the problem would be to enforce the law strictly, otherwise the situation will not improve and everyone will be put to an unnecessary

Frank Constable

Al L letters to the Editor must contain the writer's name and address. Publication is at the discretion of the Editor and letters are subject to the editing process for space or other reasons.

### Panama hopes Bush will break impasse

The political crisis led to a loss of confidence in Panama's stability and hit its once flourishing service economy. Some economists fear it may never fully

Delvalle's replacement, Manuel Solis Palma, said in a television interview on Friday that it was up to Washington to initiate talks to resolve the crisis over moves to oust Noriega. Talks

Solis said his government had always been ready to hold talks with Washington as long as the United States respected Panama's sovereignty. 'Any movement toward or eway from (the US government) will depend

totally on the position they adopt," he said, when asked whether he would seek talks with Despite a mood of expecta-tion, Commerce Minister Mario Rognoni told Reuters he foresaw no quick improvement in US-Panama relations, no matter who occupied the White House. "The United States is like a big supertanker. If you want to veer to the right or 10 the left or even if

time," he said. Despite several "information gathering" visits hy Reagan administration representatives in recent mouths and a Delvalle visit to Washington in October, US officials insist policy on Panama has not changed.

you want to stop, il takes a long

They say they will continue to back Delvalle as Panama's "legitimate president," continue to press economic sanctions designed to force out Noriega. and continue to rule out any military action against their former ally.

A deal between Noriega advisers and US officials to allow the

general to leave power broke down last May when, according to Washington, Noriega backed out of the agreement at the last

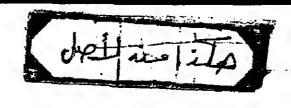
After the talks failed. US Secretary of State George Shultz said all offers were off and no new talks were contemplated.

But many Panamanians opposed to Noriega blame the United States for having backed him in the first place and insist it is Washington's responsibility to get him out.

Drug Bush now has to keep a promise he made on (fighting) drug trafficking and to help bring an end to the dictatorship in Panama, said Roberto Brenes, a leader of the opposition civic

crusade coalition of business and labour groups Brenes said diplomatic initiatives would be the best means of accomplishing this.

One opposition politician said his colleagues were preparing a three-year economic recovery plan that could be put into place as soon as Noriega left power.



Kalla Kalla

PADIO D1835

AM/FM world receiver

with 12 wave bands

Connection facilities

RADIO RECORDER

BODSTER HI-FI D6650

Multi-sound mixing

COLOR TV 14CF1D14 Z system w/o remote control 14-inch 37-cm ко 68/-

Portable sound mixer booster Dual cassette

eerl

.....

3527

reserve.

### The Art Buchwald Column

### Some Bush questions

THERE have been many telephone calls in the last few days asking what the election outcome means to those of us who live in Washington.

CLOCK RADIO 03630

Digital AM/FM radio

Precision electronic

**ROLLER RADIO** 

FM stereo mono

ко 15.500

ко 69/-

RADID D1780

**MATCHLINE TV** 21CT9460 Electronic station 16 progra notacie

pre-selections

Slide control operation

FM stereo

2 Band sound machine

D8007

Nothing much will change. Construction has now begun on an underground hunker at the Burning Tree Country Club for Vice-President-elect Dan Quayle. Bush handlers told me that this was being done to emphasize the important role the administration has in store for Quavle.

"Unlike the treatment of past vice-presidents," one staffer said: "We intend to make full use of all Dan Quayle's qualifications, which means we are firally going to get this country out of a lot of sand traps."

As far as we know, neither Mrs Bush nor President-elect Bush has an astrologer. The Reagans have offered to turn over their own stargazer, but Bush's people feel that the president-elect should appoint the astrologer of his choice, to show the country that he is his own

There is no major decoration work to be done in the White House. The only question is, will Nancy Reagan leave behind the china she bought during her first term, or will she say, "I paid for these dishes and they are mine"?

Since George Bush claims to hail from both Texas and Connecticut, there is some question about what style of food they will be serving in the White House. The word around Washington is that it will most likely be barbecued quiche.

Domestic help could be a problem. During the last six weeks of the campaign, Bush kept yelling at his cooks, "If you can't stand the heat, get out of the kitchen" — and they all

There will obviously be many differences between President Reagan and the president-elect. Reagan always kept asking the American people to win one for the Gipper. Bush has no Gipper and will probably urge everyone to win one for Dan Quayle, who needs the country's prayers a lot more than the Gipper did.

George Bush has a larger

family than Ronald Reagan, and he sees them frequently. This means lots of photo opportunities as each expect to see more People magazine covers featuring Bush children than Princess Diana's and

Fergie's babies combined. Social life will remain about the same as it was under the Reagans. Rich people will still be welcome at the White House and treated just like you and

In the sports department Bush is an ardent tennis player and Quayle is a devoted golfer. The good news is that if Mr Bush travels ahroad, Mr Quayle, who is also an excellent tennis player, can fill in a foursome for him so that presidential business will not be interrupted.

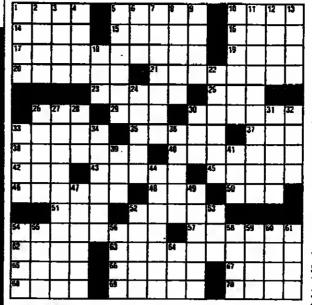
The in university under Bush will be Yale; the out school will be the hated "H" word, which stands for Harvard, anything coming out of Boston for the next four years will he viewed with the same seriousness as press communiques from the Sandinistas.

"It's bard for George Bush to follow Ronald Reagan's performance. because only President Reagan could get away with it, For example, for eight years the President cupped his ear to pretend he was hard of hearing each time he got on or off a helicopter or plane. No matter what the reporters asked, Mr Reagan just shrugged his shoulders indicating he had no idea what they were saying. Every once in a while he would shout back, "Yes," "No" and "So's your

uncle. But Bush can't do this, because if he pretends to be hard of hearing, Dan Quayle will offer to take over the Presidency.

Not all people are happy about President Bush winning the election. I met one Democrat who said, "Everybody is concerned that something might happen to George Bush and then Dan Quayle will become President. But no one is worried about the effect of something happening to Dan Quayle and George Bush becoming President. Los Angeles Times Syndicate.

#### **TODAY'S CROSSWORD**



types 57 Play a fifa

sons

62 One of laaac's

**ACROSS** 

1 Leningrad's 5 "- usted Espanol?" 10 Concerning

play

in Madrid

38 Ball part

42 River Isle

45 Unfinished

46 East Indian

46 Foot: Comb.

cedar

50 Sioux

51 Not many

52 Broadcast

43 Shone

63 Stationery 14 Word of woe 65 Check 15 Flynn of films 66 Species group 16 Night light 17 Mantal state? 67 "Winnie --- Pu 68 Converse 19 Holiday event 69 Weather word 20 Involve 70 Buck heroine

21 Coffee breaks, Brit, style DOWN 23 A way up 1 Mane site 2 College in North 26 Alas, to Hans Carolina 29 Bohemian

religious leader 4 Nick and Nora dog 5 Well-being 30 Medical staffer 33 "A Lesson from 6 Knack —": Fugard 7 The — Isles

35 "A - in one's 9 Seaweed 10 Aid 37 Part of a week Took a licking and left?

3 Broad

12 Story 40 Evil spirits: Var. 13 Mine lines 18 Underworld god 22 Dyeing

24 Cowboy Gene 26 Sherman of football tame 27 Metallic paint 28 With It

30 A Gershwin

31 A Starr

32 "Candy is dandy" poet 33 Part of USMA 34 Awkward

36 Doubly strange 39 Attention 41 Jersey expression Correspondence

phoniness 52 Of a district 53 Beetle 54 Actor Frobe 56 Endangered

59 Famed 60 Tre follower 61 Utopia

64 Links platform 

position

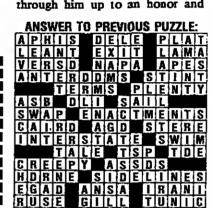
47 Expose

trees 58 Glenn's state

O A The bidding: West South 2 NT Pess 3 V Pass 4 🛊

wants to trap an opponent.

It is difficult to fault North-



### **GOREN BRIDGE**

BY CHARLES GOREN AND OMAR SHARIF

THINGS AREN'T ALWAYS WHAT THEY SEEM!

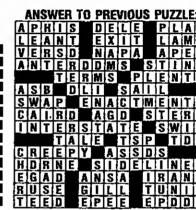
Both vulnerable. South deals. NORTH ♥ Q 9 2 ¢ Q 8 3 WEST EAST ♠ A 10 5 **★** J 3 V 74 **9853** ♦ J 10 7 2 ⋄ K 9 6 5 4 **4875** SOUTH V A K J 10 6

North East Pass Pass Pass Pass Pass Opening lead: Jack of O

Recently, we have shown several examples of deceptive plays that do not need to be elaborate to succeed. Once in a while, however, a player must weave a very tangled web if he

South for reaching an inferior slam. As little as the jack of spades instead of the queen-jack of cluhs would have made the venture sound

West led the jack of diamonds, and the only legitimate way for declarer to hold his trump losers to one is to play an opponent for a doubleton ace of trumps, then lead through him up to an honor and



play low from both hands to the next trick. The technical name for this maneuver is the Obligatory Finesse. However, that wasn't possible here, but declarer succeeded in pulling the wool over the defender's

eyes and so came home nevertheless. As the first move in his canvas of false images, declarer covered the jack with the queen. East put up the king and declarer won. Next, he cashed the ace of clubs before leading a low spade toward dummy's king.

Let's move into the West seat. From that vantage point, declarer had played as if he had a doubleton diamond and a singleton ace of clubs. He was now trying to get to the table with the king of spades to get rid of his diamond loser, or losers, on the good clubs. West was having none of that, so he shot up with the ace of trumps to try to cash the ten of diamonds. Finis.



### THE WIZARD OF ID

### By Brant Parker and Johnny Hart



LIGHTHING ROD IN THE STEEPLE 19 NOW WIFED DIRECTLY TO THE PEWS

B.C.

By Johnny Hart



### **YOUR STARS**



PHILIPS

CTV 9 system with

5CN4320

<sup>kn</sup> 98/-

Aries (March 20 - April 18)

Today you will get on like a bouse on fire only you should oot allow success to go your head. Make sure you do not lose sight of your objectives. Once you have made up your mind snick to it. Be less impulsive.



Taurus (April 19 - May 19)

You will be able to make a move for the better. Do not be too proud to take good advice. Make sure you do not strain your eyes. Be



The Moon's better influence will help you to persevere. You should not run out of the courage of your convictions and you should try to exercise a little more self-discipline. Do not do anything that might give rise to reseotment. Be tactful.



You should keep your eyes wide open hut should not altogether ignore something you have over-heard. Venus' better influence will help you to deal with a more personal matter. You will be able to pursue you cultural interests. Be



You should not try to evade the responsibility for your actions. Not everything will proceed quite the way you would have liked but you will be able to make the best of things. Do not delay what you know should be done now. Be



Virgo (Aug. 22 - Sept. 21)

Today's better influence of Venus will help you to achieve greater harmony. You will feel more at ease with the world around you. You should not get caught up in some fiddly details. Be sincere.



You will be able to make the best of favourable situation. You should avoid exceeding the limits of

propriety. Think hard before deciding on what you are going to do. Be grateful.



Today's better influence of Venus will belp you to avail yourself of a good opportunity. You should make yourself somewhat more accessible. There is no pomi in trying to evade the truth, it will have to be faced sooner or later. Be



Sagittarius (Nov. 22 - Dec. 21)

A good opportunity could easily be wasted. You will be able to enjoy life to the full. You should make sure your diet contains enough vitamins. Be lenient.



Make sure you know what you are doing before you tamper with anything electrical and do not leave the current on. Something that you thought was going to be difficult will turn out to be less so. You will be able to do a friend a favour. Be tolerani



Aquarius (Jan. 20 - Feb. 18) You will have to make sure you

do not allow things to fall behind. Ensure that you do not trip over vourself. Do not be hostile to change nor make changes for the sake of change. Be more patient.



Pisces (Feb. 19 - March 19)

You will have to get more of a move on but there is no need to get flustered. You should think hard and long before you embark on a big financial commitment. Do not think you are the only one who knows anything. Be less effusive.



Yusuf A.Alghanim & Sons w.l.l. Sharq 2429560 • Fand Al Salem 2425978 • Hawain 2611552 • Safet 2442853 Al Pinab 2647619 • Salmyah 5739296 • Al Rai 4731507 Faharheet 3910160 • Farwanyah 4715348 • Al Jahre s/r. 47731194773118 Al Mushanna Electronics Center 2418853 Wholesale 4843988 e.d. 2422-2423-2197

An affiliate of Alghanim Industries

More coupons, means more chances to win1 Betails in our showrooms.



CARINE.

The second

ં પ્રદા

: EIF)

55, A

2rco

or be

or ! -845

delu:

roon

 $A \cup V$ 

10:00

### Kuwalt Science Museum

DAILY: 5 pm oowards: natural history exhibits from in and around Kuwait, iocluding hlue whale. Friday: 9 am oowards.

Islamic Arts Museum

SAT-THURS: 8.30 am to 12.30 pm and 4.30 to 7.30 pm. Collectioo iocludes rare Islamie artefacts, Quranic manuscripts; ceramics, carpets aod marioe equipment. Arahian Gulf St. Tareq Rajab Museum SAT-THURS: 9 am to 12

2000; 4 to 7 pm; FRIDAYS: 9 am to 12 nooo. Collection of Islamic arts, costumes aod jewellery from the Muslim world.

SAT-THURS: 9 am to 12 onno: 4 tn 7 pm. Exhibits include bedouin handicrafts rugs, saddle bags, eushions and textiles. Closed nn Friday.

Indian Art Show UNTIL DEC 15: Richness in Spirit is the title of an exhibition of Indian cootemporary art. Figurative art by 30 painters is on sbow at the Kuwait National Museum, daily from gam to 12 noon and 4 to 7 pm.

Boushahri Gallery UNTIL NOV 25: Indian artist Amrut Patel displays his paintings at the gallery, Salem Al Mubarak St., open daily from 9 am to 12.30 pm; 4 - 8.30

Seen From Afar

NOV 24: German photograpber Meousch will give a lecture nn portrait at the Boushahri gallery, 6 pm, at Boushahri

NOV 26: 6 pm. Opening of phnin exhibition entitled "Seen from Afar" at Bousbahri Gallery, under the patronage of the German Ambassadnr to Kuwait Bernd Wulffen. Black and white purtraits of people around the world and famous artists are shown hy German photographer Heinz G. **Painting Exhibition** 

UNTIL NOV 30: Kuwaiti artist Fadel Al Ahbar is showing a collection of modern art paintings at the Kuwait National Museum; open during museum hours. Ghadir Gallery NOV 27 - DEC 31: Paintings

of Matthew Digby Wyatt (1820-1877) and antiques will he shown at the Ghadir Gallery, Salhia Complex. The show will be opeo from 9 am to 12.30 pm and 4 - 8.30 pm.

### CINEMA

**Aspects of Modern** Soviet Cinema

FILMS listed below will be screeoed at 7.30 pm at the Chambers of Commerce and



 'Seen from Afar', an exhibition of portraits by German photographer Heinz G. Mebusch opens at the Boushahri Gallery on Saturday. Above: one of the portraits that will be shown.



 The Messenger Boy, a comedy based on a story by Soviet writer Karen Shakhnazarov, will be shown during the 'Aspects of Modern Soviet Cinema' festival on Saturday. Above: a scene from the film.

lodustry auditorium. NOV 26: "Messenger Boy", starring Oleg Basilasbvili, Anastasin Nemnlyayeva; directed by K. ren Shakhnazarov.

NOV 27: "Weirdo", starring Christica Orhakaite, Yury Nikulin; directed by Rnlan Byknv.

### **LECTURE**

**British Council** NOV 26-29: A talk on education in Scotland will be given each evening on undergraduate and postgraduate study during a four-day promotioo of Scott-

ish universities and polytechnics at the British Council; 2 Al Arahi St., Mansouriya. Open from 9 am in 12.30 pm; 5-8pm. MUSIC

NOV 24 (5 and 8 pm): Sounds Great's show at Salmiya Cioema with music by Seventh Sky. Music of Def Lep-Europe and Heart played by Seventh Sky. Tel: 5740256/7; Riad - 5386294.

**Ramzi Yassa concert** NOV 26, 7.30 pm. Pianist Ramzi Yassa gives his secood

coocert this year at the Kuwait

Sheratoo's Grand Ballroom.

Tickets available from the hotel

lobby nr call hntel ext. 104/107. Filipino Song Festival DEC 2: The Kapisanang Pilipino sa Kuwait will stage their third annual soog festival at 4 pm. The venue will be announced later. All Filipinos are welcome.

#### SOCIAL

ALL Danes are invited to the annual children's party on Dec 16, 3 pm, at the Gazelle Club. For reservations phooe Marianne — 3710214 ext. 29; Lizzy — 3710478 before Dec 5.

Kuwait Caladonians\_ \_NOV 24: St Andrews Night. Dinner will be held at Messilah Beach Hotel. Guests from Scotland will be Abie and John Carmichael. For details and reservations riog 53350g2; 3727690 ext. 253.

NOV 25: from 8.30 am at Messilah Family Beach. The Bangladesb Diploma Eogincers Society will hold a picnic.

Games for children will be con-

Music 1600 Easy Listening 1700 Arabic Songs and Music 1800 Party Music 1900 Scene and Heard 2000 Party Music

2130 News

2145 Party Music 0200 Closedown

English

Moralog 0800 Opening 0802 Songs and Music 0805 Spirit of Islam 0820 Songs and Music 0830 News 0840 Songs and Music 0845 Daily Programme 0800 Peo International

0840 Songs and Music 0845 Daily Programme 0900 Pop loternational 0930 Your Kind of Music

Our Press Today Songs and Music The Hit Makers

1100 Closedown 1330 News oo FM Service

Qurao 2215 Sounds of the Eighties

2245 Daily Programme 2300 The Way You Like It 2330 Star Tracks 2400 Closedown

Urdu

Granada

2135 News 2145 Point of View 2155 Songs and Music 2200 Understanding the Holy

Evening 2100 Opening 2102 Songs and Music 2130 News

dueted from 9.30 am. For details call Mohsin - 4674055 ext. 386 before Nov 21.

DEC 8: Upasana presents musical evening at IAC. Old aod new soogs from Malayalam, Hindi and other regional lodian languages will be presented. **Bangladesh Association** 

THE Bangladesh Association. Kuwait, will publish a souvenir on the occasioo of Victory Day. Bangladeshis are invited to submit articles for the souvenir befnre Nov 30. Fnr details call Zakir - 4741876: Musaddaque — 2414191; Yousuf — 4345555 ext. 2754.

#### HOTELS

At Messilah Beach MUBARAKIYAH Restaurant: open 24 hours, buffet breakfast, luoch and dinner and snacks. Sundays: Ladies Day; Mondays: hirthday special; Fridays: special huffet a go go. At the Holiday Inn

NOV 24: Thanksgiving party at Al Dana, 8.30 pm. Thursday night is an Indian night featuring exotie cuisine; top Arabian singers serenade in

the Al Andalus. Friday brunch - fun time for families; games, prizes. Also open to Jaycee Cluh members.

At the Sheraton RICCARDO'S: Italian cuisine; music hy the Sienna's Duo, Lunch and dinner, daily, Closed oo Fridays. Al Hambra: Sundays:

Lebanese cuisine: Wednesdays seafood night; Friday's huffet brunch. Eotertainment by the Marcus Band provide live ]! entertainment.

Hunt Room: lunch and dinner rest., specialises in meat and fish dishes. Le Tarbouche: daily lunch

and dinner huffet featuriog Arab cuisine. Thursdays: Arab world specialities; Fridays: buffet lunch and dinner.

Coffee Shop: International cuisine and daily specials; ideal for casual or husiness meeting.

#### At the Ramada LE MIRAGE Night Club: Thursday night BBQ, full buf-

fet; music by Al Arzz Band. Al Beodar Coffee Shop: Continental and Arabic buffets for breakfast, lunch and dinner, 6am to midnight; a la carte

Al Gandoul Grill Garden: 7 pm to midnight, features a selection of grilled specialities. Open Garden: 7 pm to midnight; a selection of teas, coffees, and juices; Arguilla water

pipe available; videos shown on large screen every day. Fish and Chips Shop: 4 pm to

11 pm.

Take away counter: 4 pm to 11 pm, Arabic sandwiches and

At the Continental

Gardenia: 7 am to midnight; buffets featuring Arabic, Con-tineotal and Indian food. Special buffet for Thursday dinner and Friday lunch.

Darbar: daily Indian lunch buffet, except Friday; a la carte At the Kuwait Plaza

FILIPINO might held every Sunday from 7 to 9.30 pm. Al Dallah coffee shop: buffet breakfast, lunch and dinner; also set menu; mini-business luoeb. International Food Arcade: 4 to 10 pm; ice cream festival: light snacks served from 10:00 am to 11:00 pm. Bosphorus Restauraot:

Turkish cuisine, a la carte; lunch and dinner daily except Saturdays. Marco Polo Restauraot: Italian food, live music and at night candlelight dinner.

At the Hilton THANKSGIVING: Failaka features a special Thanksgiving day menu for lunch and dinner, offering roasted Virginia turkey with trimmings; open from 12.30 to 3 pm and

7.30 - 11.30 pm. La Paima: Today offers such traditional fare as baby turkey and other items, for lunch and

La Palma; Musical luncheoo oo Fridays for family and friends from oooo to 3 pm. Buffet features a variety of hot and cold Arah and Contioental dis-

Failaka: daily speciality menu and chef's recommendation for lunch and dinner. except Fridays.

### **SPORTS**

Football Tournament NOV 25: 8.30 am. Al Soor Grounds: United Goans meet Salcette United in the Rothmans Gold Cup football tournament finals, organised by Salcette United.

UG Volleyball Tournament DEC 9: The United Goans Centre will hold their first volleyball tournament at Al entries: Nov 30. For details contact Tony - 2612024.

Football Tournament DEC 23: The Santos Foothall Centre will bold their seven-a-side football tournament. Draw will be held oo the same day. For details call Joe — 2444379; 2437801.

### TELEVISION PROGRAMMES

#### KTV 1

9.00 Holy Quran 9.15 Dabdooh Al Musi-

qar: cartoon serial 9.45 Al Jawharah: Part 5 of children's serial, featuring Ihrahim Sallal, Abdul Aziz Al Nimish and Jawhar

Salem. 10.15 Turn Tek and Children 10.30 Clareoce: Eoglish

feature film 12.00 Al Zankaloooi:

Arabic serial 1.00 News 1.05 World today via

Satellite 1.40 Fawazir Al Muo-

asabat 2.00 Sports in a Week: a weekly programme focussiog no local and world sports 4.45 Ra'ad Al Amlaq: car-

tonns 5.15 Liqa Al Kbamis: variety show

7.00 News Summary 7.05 Alwan: prepared by Mohammad Saeed Faris

g.00 Show Jumping: local equestrian events 8.30 Ma'a Al Islam: prepared and presen-ted by Dr Khalid Al

Madhkour 9.00 News in Arabic 10.00 Arabic Feature Film: 'Al Zojab Ta'rof Starriog: Aktar.' Farouk Fisbawi, Maali Zayed, Salah Zulfigar, Ilham Sha-

11.45 Thursday Late Night variety show 12.45 Akhtarnalakum: We Present ...

1.15 News summary 1.20 World today via Satellite/ Holy Satellite/ Quran/Closedown FRIDAY

9.00 Holy Quran 9.15 Iftab Ya Simsim:

Arabie version of Sesame Street 9.45 Children's Magazine

10.15 Fayez Al Tusb: Arabic serial, featuring Ghanem Slaiti, Abdul Aziz Jassim 11.00 lhtahal Deeni:

**JOB HUNTING?** 

ilve and work in the USA?

People from 69 countries

use our job search service.

an application.

Wa ore a registered company (No. 18577444). Write for

FAM II

2730 San Pedro NE.

Sulte-H

Albuquerque, NM. 87110.

USA

Professionals do you want to

religious programme 11.15 Friday prayer 12.30 Min Hayat Al

ficult for his friend 9.30 The Coshy Sharking marital problems are

Shanub: From Peonle's Lives.

1.00 News 1.05 World 10day via

satellite 1.30 Istaraha

2.00 We and Our Friends Decoi: 2.15 Hadith religious talk 3.15 Cultural Film

4.00 Gbawi Al Mashakil: Arabie serial, featuring Khalil Sbawki. Sana Abdul Rah-

man, Fawzi Mahdi 5.00 Kaifa Wa Akhwatuha

6.00 Kuwait in a Week 7.00 News Summary 7.15 KTV 1 Prngrammes

Preview g.00 Al Usrah: "The Family." Fatima Rashid and Futooh Al Dalali discuss the role of the family in

Arab society. 8.45 Hadith Al Usbooh: religious talk 9.00 News

10.00 Wrestliog 10.45 Min Alf Ila Iliya: variety prepared and presen-

ted by Tariq Habib 11.45 News Summary 11.50 World tnday via Satellite

### KTV 2

6.00 Holy Quran 6.10 Mask; cartoons 6.30 Sesame Street: a programme for young viewers.
7.30 Mac and Mutley

g.00 News io English 8.40 The Highwayman: the highwayman pursues erimioals who make life dif-

the theme of to-

11.40 Magazioe D'Actualite/Closedown

rammes and timings are Rable to change without notice,

### RADIO PROGRAMMES

#### **BBC World** Services

0000 World News
30 The Million Pound Radio
Show
0100 News Summary followed by
Outlook
25 Financial News

30 Woveguide
40 Book Choice
45 Society Today
0200 World News
09 British Press Review
15 Network UK
30 Assignment

30 Assignment 0300 World News 09 News about Britain 15 The World Today

30 Back to Square One 8408 Newsdesk 30 Society Today. 45 Andy Kershaw's World of

Music
0500 World News
09 Twenty-Four Hours: News
Summary
30 Financial News 40 Words of Fau-45 The World Today

0600 Newsderk 30 3rd and 10th Smith and Son; 24th Ireland — Naturally
40 The Farming World
6700 World News
09 Twenty-Four Hours: News
Summary

Summary
30 Mediawatch
45 Network UK
6800 World News
09 Words of Faith 15 Reading 30 John Peel 0900 World News

Al Andalus

The Last Hunter

Tessa Farrow

Al Salmiya

Al Hamra

Vigilante

Drive-L

Malaf

(Arabic)

Starring: David Warrick,

Starring: Fred Williamson

Samiya Sharawi

Haunted Honeymooo Starring: Gilda Radner, Johnny Wilder

09 British Press Review 15 The World Today 30 Financial News followed by Sports Roundup 45 Society Today

1000 News Summary followed by 30 The Million Pound Radio

**CINEMA TODAY** 

1100 World News
09 News about Britain
15 New Ideas
25 Book Choice
30 Citizens
1200 Radio Newsreel
15 Multitrack 2

45 Sports Roundup 1300 World News 09 Twenty-Four Hours: News Summary Network UK Folk in Britai

Outlook, opening with 5-Min ute News Mediawatch 1500 Radio Neware 15 The Pleasure's Yours 600 World News 09 News about Britain

Assignment The World Today World News Commentary Citizens 45 Sports Soundup 1800 Newsdesk 30 Focus on Faith 1900 Outlook, opening with News

Summary 25 Financial News 30 24th Ireland — Naturally 45 The Farming World 2000 World News The World Today Words of Faith

## 2100 News Sommery Sports Roundup 15 Sevic Scas 30 Mediawatch 45 Talking From...

0800 Easy Listening 0830 News 0830 News 0840 Easy Listening 1000 Songs and Music 1100 Country and Wester 1200 Songs and Music

1330 News 1400 Alam Al Naghm: Classical

Starring: Nadiya Al Jundi,

Farouk Fishawi, Kamal

Starriog: Anil Kapoor, Sridevi, Sunny Deol

Fahaheel Open-Air Sone Pe Suhagaa (Hindi)

Shinnawi

Al Firdous

Ram Avtar (Hindi)

**FM Services** 

1900 Opening 1910 Behtereen Quul 1916 Programme Preview 1920 Songs 1935 Press Report

1940 Perchaiyan 2020 Songs 2040 Radio Magazine

Mukundetta Sumitra Vilik-

Al Fahaheel Shahi Khandaan (Bengali) Al Jahra lghtial Madrasah (Arabic) Danger Zooe kunnu (Malayalam) Al Jleeb Jheel Ke Us Paar (Hindi) Abmadi Drive-In Arbaab Sawabaq (Arabic) FRIDAY Al Jahra Night on Town Granada Bijlee aur Toofan (Hindi) Srilaihikhat Booby Trap Aaj Ke Angarev (Hindi)

### **PRAYERS**

Fajr Zuhr 11.35 2.30 pm 4.50 6.11 Asr Maghreb Isha FRIDAY 4.57 am 11.35 Fajr Friday Prayer

2.30 pm 4.50 6.11

### **NIGHT CHEMIST**

Asr Maghreb

Kuwait Al Hajeri Pharmacy Hajeri Bldg., Hilali St. Al Ajeel Pharmacy
Palestine St., Mubarakiya
Hawalli and Nugra
Al Kamal Pharmacy Tunis St. Salmiya and Rumaithiya Ibn Nafis Pharmacy Hamad Al Mubarak St.

Fahaheel and Ahmadi

Al Sheba Pharmacy

F'heel

Khaitan

Al Tawfiq Pharmacy South St., Rajaan Commercial Centre

Jahra Al Noor Pharmacy Abdul Aziz Nasrullah Bldg., Matafi St.

FRIDAY Knwait Garnata Pharmacy Al Rashed Bldg., Fahad Al Salem St. Ion Rushd Pharmacy Souk Al Kuwait Bldg., Souk Hawalli and Nugra

Al Haditha Pharmacy

Jahra

Al Zahra Pharmacy

New Market

Othmao Complex, Ibo Khaldoon St. Salmiya and Rumaithiya Al Samah Pharmacy Salem Al Mubarak St. Fahaheel and Ahmadi **Bastoor Pharmacy** Oais Al Ghaoem Bldg., Dabbous St. Farwaniya Al Taawon Pharmacy Jara Commercial Centre, Main St.

### REQUIRED TECHNICIAN

for a leading company - Matriculation with I.T.I. in

electrician/fitter trade. --- (3) years' experience in office egulpment and fumiture to handle automatic filing machines and photocopiers.

— Must have Kuwaiti driving licence.

Send application with certificates to: P.O. Box 6512, 32040 Hawaiil, Kuwait. Tel. 2646862



### The Cosby Show, tonight on KTV 2.

night's Comedy 10.00 Spectacular Sports.

Bloopers Fabulous Fouls 10.30 Late Night Mnvie: "The Quick and the Dead." Starring:

Sam Ellini. 12.00 News in Brief 12.10 Magazine D'Actualife Holy Quran

show.

and

FRIDAY

4.00 Holy Quran 4.10 Silver Hawk: ear-

4.30 Italiao Football 5.30 Walt Disney Film: 7.00 Star Trek: the Enterprise has engine trou-

g.00 News in English g.40 Big League Soccer. Moore Brian presents highlights of English League foothall.

9.50 Weekend: fourtb seasoo of the local English laoguage programme. begins this week. Co-ordinated by Adech Shuaiber; presenters include Maha Motawi and Derek, Hicks. 10.30 Diamonds: "The

not really dead? But wbo was the man they huried? Christine iovestigates. 11.30 News in Brief

- Please note that prog-

# **CLOCKS THAT TALK!**

### BELL ALARM

Electronie & outo sound. Increasing alarm & snooze



### MELODY

Seven melodies



#### BIRD CHIRPING **UNIQUE ALARM** See-through pack





Elegantly designed men's & ladies watches



**ASAD STORES** 

Salhia-2419409-2416143 Salahuddin Street- 2423519

Flash with voice, wake up







posed to be dead is

Case." A man sup-

## BUSINESS & FINANCE

### Japanese to search for oil in Jordan

AMMAN, Nov 23, (Reuter): Japanese experts are to carry nut a \$6 million search for nil and gas over two years in eastern Jurdan, ao emhassy official said in

Amman today. He said the Japan National Oil Corporation (JNOC) signed an exploration agreement with Inrdan's Natural Resources Auth-

ority on Sunday.

The purpose will he tn explore for nil, natural gas, oil shale and oil sand in a total area of 7,650 square km (3,000 square miles) in the Sarhan area, 85 km (55 miles) northeast of Amman, the official said.

Agreement If nil is found in commercial quantities JNOC, which is partly state-owned, will ask Japan's six leading oil companies to bid for an oil-sharing agreement with Jordan, he added.

Jordan produces less than one per cent of the 60,000 barrels a day of crude oil it consumes, but pumps about 12 million cubic metres (420 milling cubic feet) nf gas daily from its Risbeh field

near the Iraqi border. Canada granted Jordan \$13 millioo in July to fund seismic work near Risheh next year by the Petro Canada International Agency for Co-operation. The agency signed a two-year \$19million assistance accord with Jordan last year.

Other companies involved in the kingdom's oil search include the US Amoco Oil Company, the Dallas-based Hunt Oil Company and the Belgian firm

### **Kuwalt wins** gold medals

KUWAIT, Nov 23, (KUNA): Kuwait has won top awards for 25 years of distioctive participation in Baghdad Ioternational Fair, according to an official at the Kuwait Ministry of Com-

merce and industry today.

Head, of fairs section,
Abdullah Al Oufan, said in a
statement that Kanzait were two
gold medals for distinctive and
all-out presence in the Baghdad

The Kuwaiti pavilioo earned applause in respect of organisation and decoration. Al Oufan said, adding that Kuwait also received a memorial shield from regular participation in the annual fair over the past 25 years.

He said a total of 42 companies and corporations engaged in a variety of businesses took part in the fair. The delegation also comprised upwards of 150 salesmen of Kuwait-based companies.

Kuwaiti companies managed to clinch a good deal of business cootracts and open new markets for national products in foreign countries, the official went oo.

### **British Steel** to be sold for \$4.6b

LONDON, Nov 23, (AP): Shares in British Steel PLC will be offered tn the public at 125 pence (\$2.29) each, making the value of the state-owned steel maker £2.5 billion (\$4.6 billinn), the government said today.

The clusing date for applica-tions for the two billion shares oo offer is Dec 2, with dealings in the shares due to commence simultaneously io Loodon, New York and Throntonn Dec 5, the government said in disclosing details of the previously annunced

The share price was at the bottom end of market expectations that ranged from 125 pence (\$2.29) to 140 pence (\$2.56).

was likely to set a lnw price to ensure a successful sale for the

below the nffering price of the new shares, killing the incentive far investors to huy the newly issued stock.

industries beginning late next

Thatcher's Conservative govern-ment has sold off hillions nf pounds with it state assets since she came into power in 1979. Her aim in selling iff such companies as Jaguar PLC, British PLC, and British Airways PLC has heen in primite capitalism and share ownership.

### Government's first priority is to pay debts, says minister

## Iraq to set up first joint sector bank next year

MANAMA, Nov 23, (Agencies): Iraqi Finance Minister Hikmat Omar Mekhailef was qunted today as saying his country plans to set up its first joint sector bank next year.

The step, part nf Iraq's postwar reconstruction plans, would be "just the beginning and as many as five to six more banks may be established soon," the minister told Dubai's Englishlanguage newspaper Gulf News in an interview in Baghdad.

He said the government was considering allowing banks of the Gulf Co-operation Cnuncil member states into Iraq, but not

The GCC groups Saudi Arahia, Kuwait, Qatar, Bahrain, Oman and the United Arah Emirates. The ecocomic rehabilitatinn

schemes in Iraq, and also in Iran, began as soon as the ceasefire was enforced on Aug 20, halting eight years of fighting between the two countries.

Iraq nn Nov I npened the first branches of the new state-owned Rashid Bank with a capital nf 100 milling dinars (\$300 million). The bank will compete with the Rafidain Bank, and both will nffer incentives to attract husiness, Gulf News said. **Debts** 

The minister said that "a more vigorous banking sector" and an enhanced role for the private sectnr were going to be the hallmarks of the budget that the government was now lining up for 1989.

The minister stressed that the Iraqi government's "first priority is to pay the debts." He declined to give precise figures about the debts, but the

paper said they have been repor-ted in be in the region oo \$65

hillion. Mekhailef said: "I am glad that we are now looking at debts which are very managea-

Gulf News qunted him as saying many countries have either rescheduled their credit lines or have agreed to dn so in principle. Talks were being held with Soviet Uninn, Bulgaria, Hungary and Romania. He said Sofia gave "a very positive sign.

The Soviets are Iraq's main arms sumpliers. Mekhailef said that since President Saddam Husseio's order in 1985 tn revamp the economy, the country has been diver-

sifying its economic base away

from nil which is the country's

The financial policy now, he said, was geared to hringing about a "quaotitative and qualitative change in the ecoo-

main revenue earner.

He referred to attempts to iocrease exports, including petrochemicals, fertilizers, man-

ufatured and traditional goods. The Iraqi dinar at present is equivalent to \$3.2 and is said to be nvervalued. When asked about this, the minister conceded that there was an overvaluation. But we are not worried about it." he said.

Meanwhile, the second stage of Iraq's "third river" drainage project is nearing completion, according to official sources at the Ministry of Agriculture and

Irrigation.
The scheme will eventually help link agricultural projects in central and southern parts of the country with the Gulf.

The present stage includes the digging of a long canal that will liok the southern city of Nasiriyah with the Musayab drainage scheme, about 187 km

to the north, and the constructino of seven bridges nver the new canal.

It also includes the building of a giant embankment, digging nf a navigational roule and reinforcement of drainage networks, particularly across the southern marshlands to withstand erosion and salination.

The first stage included a 211km canal stretching fram the Damiaj marshland to a key pumpiog statinn near river Euphrates. The canal runs across a vast area of sand dunes and deserts sandwiched between the Tigris and Euphrates rivers heading down to the eastern and western drainage scheme of Al Gharraf.

When completed, the "third river" project is expected to cover an estimated area of 1.50 millioo hectares in central and southern Iraq.

### Key issues still pending in GATT talks

GENEVA, Nov 23, (Reuter): Government negotiators have almost completed a report oo two years of talks oo liberalising wnrld trade, hut they remain divided over several key issues, a spokesman for the GATT trade body said today.

Bargaining oo farm trade reform, on which the United States and the European Economic Community diverge sharply, and oo intellectual property rules for protecting patents and trade secrets will go oo for two more weeks to try to narrow the differences, he said.

The outcome of these extra talks will be incorporated later in the 75-page progress report, which was adopted last night

after six days of intensive discussions, delegates said.

The document will be presented to trade ministers meeting in Montreal on Dec 5 tn review mid-term results achieved in global oegotiations launched by 105 countries at Punta Del Este, Uruguay, in 1986, and to chart a programme for future bargaining in 1989-90.

#### Services

The oegotiations, known as the Uruguay round, are being cooducted under the auspices of the General Agreement un Tariffs and Trade (GATT). They are aimed at freeing the flow of world trade in 14 sectors, includiog manufactured gnods and agriculture, and also for the first time service industries such as banking, insurance and tourism. A separate negotiating group on services was still in session,

but was expected to complete its

work in the next day or two, GATT spokesman David Woods told a news conference. Woods said it was clear that the ministers would be involved in "a real and major oegotiation" at Mootreal. This phase of hargaining bad in fact begun in a substantial maooer among

was achieved, be said. Woods said substantive agreement bad been reached on future actioo io some areas

delegations io Geneva over the

past six days, and major progress

including oon-tariff barriers to trade, but the ministers would have to choose between rival options on other issues such as procedure for settling trade disputes, and changes in the GATT

#### Reform.

Farm tradereform is one of the most bothy disputed subjects in the talks. The US wants all countries to pledge to abolisb all agricultural subsidies within an agreed period.

The EEC says this is unrealistic and has proposed freezing support for some products at 1984 levels as a short-term measure and reducing subsidies significantly over the loog term.

### 70 factories on sale to private sector

BAGHDAD. Nov 23, (OPECNA): Seventy state-run factories bave been put on sale to the Iraqi private sector, according to Adnan Abdul Majeed Jassem, undersecretary at the Ministry of Industry. He told the Baghdad weekly

'Al Ittihad' yesterday that the move was part of a government plan to dn away with small projects and concentrate instead oo "giant and strategic ones

Describing the projects on sale as 'profitable', he said they included food, construction and textile manufacturing plants. Move

### The move is seen here as fur-

ther eocouragement to the private sector so that it can boost its cootribution to Iraq's postwar reconstruction.

Under oew investment regulations, similar facilities have also been offered to Arab investors, including permission to acquire land on which to build projects.

### World Business Summary

### Over \$300 million Bank of Crete funds misused

ATHENS, Nov 23, (AP): A government investigator's report published today concluded that over \$300 million belonging to one of Greece's leading private banks were misused or stolen by its chairman. Spyros Papadatos, temporary commissioner who was appointed earlier this month to investigate the widening bank scandal said chairman George Koskotas systematically siphoned about \$135 million from the Bank of Crete which he passed through his own account." Papadatos' report named no politicians but said that Koskotas made loans without collateral or gave money to soccer clubs, athletes, business associates, lournalists and friends. The report which disclosed names, did not specify whether any illegalities were involved in the loans and gifts totalling \$200 million. Koskotas gained control of the bank in 1984 two years after he joined its accounting department. The scandal has rocked Premier Andreas Papandreon's socialist government which has been accused of dragging its feet in opening the investigation, Papandreon's son George, who is minister of the investigation. Papandreou's son George, who is minister of education, Minister to the Premiers Office, Agamemnon Koutsogiorgas and senior Socialist Party officials were accused by magazines and leading newspapers friendly to the government of being allegedly involved in financial dealings with Koskotas and illegally transferring money out of the country through his bank. The commissioner's report also listed state controlled public utility companies a major depositors at the bank totalling billions of drachmacs (tens of millions of dollars). The Central Bank said that deposits at the Bank of Crete are guaranteed but many clients have reported difficulty in drawing large amounts of money from their accounts. The government's reluctance to amounce what it intends to do with the bank has increased growing public disastifaction with its handling of the scandal. Koskotas is in Rio de Janeiro with his family and reportedly said he left because he feared for his life. He disappeared and apparently fled the country on Nov 6 while under police surveillance. Greece and Brazil do not have mutual extradition agreements but the government said a warrant has been issued through interpol for Koskotas' arrest.

### Metal prices likely to fall in '89

LONDON, Nov 23, (Renter): Metal prices are likely to fall next year from high 1988 levels as markets correct recent deficits to achieve a better balance between supply and demand, an independent British survey said today. But prices will not collapse because producers have been cautions about expanding or re-opening capacity, according to the Economist Intelligence Unit (EIU), a research unit of London-based Economist Publications Ltd.: The changes will take place as industrial output growth and vehicle production in Organisation for Economic Co-opeation and Development (OECD) countries slow down, EIU said in Its 1989 world commodity outlook. Copper and aluminium supplies are expected to be in surplus with prices for both metals falling to about \$0.90 a pound from a forecast 1988 \$1.10 for copper and \$1.20 for aluminium. Zinc prices are expected to fall to 48 cents a pound from 52 cents as supplies move into surplus with new production coming on stream in India, Canada, Australia and Brazil and lower demand from the construction and automobile industries. Lead will remain roughly in a supply/demand halance and the price is seen holding steady at around 30 cents a pound. Tin prices could rise to \$3.59 a pound from \$3.33 in 1988 as demand outstrip supplies. Nickel consumption will fall in 1989 due to lower demand from the stainless steel industry and prices are expected to fall to between \$3.90 and \$4.50 a pound from 5.56.

### Ford, Carter urge Bush to accept non-income taxes

WASHINGTON, Nnv 23, (Reuter): Former Presidents Gerald Ford and Jimmy Carter urged President-elect Bush yesterday to back higher taxes on petrol, beer, wine and cigarettes to belp cut the federal budget

deficitue (des) and week In a report issued by American Agenda, a private organisatioo they jointly chair, Ford and Carter called on Bush to combine new ooo-income taxes and fees with defence speeding limits and speoding cuts to reduce the deficit by \$40 billion a year, the mid-1990s.

Aloog with the spendiog curbs, they said, "we would ... impose moderate increases in user fees and taxes on motor fuel, beer, wine and cigarettes."

session, Bush told reporters. they didn't mention that to

two former presidents for over an bour earlier yesterday.

Bush was elected oo Nov 8 after repeating throughout his campaign: "Read my lips: no oew taxes." The president-elect stood by the pledge in a new

conference yesterday

Bush did oot specify that be would never accept any tax or userfee of any kind, but Treasury Secretary Nicholas Brady said oo Friday he presumed that oo new taxes meant just that. Carter and Ford said defence

spending should be permitted only to keep pace with inflation. increases They recommended smaller

Asked about the recommen-dation at a White House phnto

The president-elect met the

cost-of-living increases to social security recipients and federal pensiooers, and unspecified cuts in federal beaith programme medicare fees for docturs, farm crop price supports and spending for public works and transportation.
On fureign policy, Ford and
Carter urged Bush to cootinue

US-Soviet talks oo ouclear and noo-nuclear force reductions.

They said the United States should support a negotiated peace settlement in Nicaragua and Central America.

American country. They urged Bush to give rela-

nons with Mexico higher priority American-Mexico affairs and developing means to deal with Mexico's international debt and other problems. Carter and Ford recommended coocentrating on the Third World deht problem at the July

summit of industrial powers in France, saying debt threatened to undermine democracy in Central and Latin America.

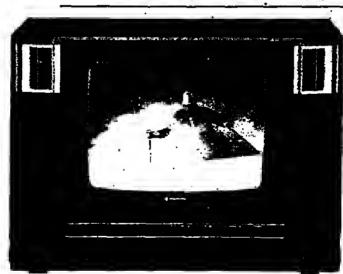
out a plan with Congress to raise up to \$100 billioo to pay off depositors at insolvent US thrifts and then impose reforms to protect federal insurance funds from future loses.

The basis of US policy, they said, should be that no Soviet ouclear weapons of other major Soviet weapons be placed in leftist Nicaragua, and that Nicaragua must refrain from destabilising any other Central

The two urged Bush to work

### Marcus Band provide live the rest of the price of the section instrumentains. about the west of the said the said **X SAMSUNG** THE ULTIMATE CHOICE

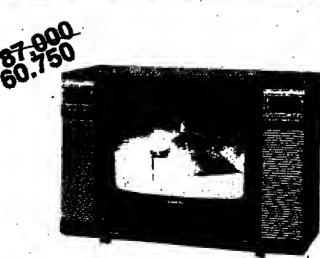
## GRAND SALE



14" Deluxe Color TV with 2-Way 4-Speaker System

 Dynamic full-range 2-way 4-speaker system for unsursed performance •Auto-scanning 20-channel memory selection •Quick-start, in-line gun picture tube •Power requirements: AC 100V-260V •Wireless infrared remote control .Audio output: 1.5 watt (maximum)





14" Deluxe Color TV with 2-Way 4-Speaker System Dynamic full-range 2-way 4-speaker system for unsurpassed performance • Auto-scanning 20-channel memory selection •Quick-start, in-line gun picture tube •Wirek infrared remote control Power requirements: AC 100V-260V Audio output: 1.5 watt (maximum)



20" Deluxe Color TV with 2-Way with 2-Way 4-Speaker

System

•Dynamic full range 2-way 4-speaker system for unsurpassed performance •Auto-scanning 20-channel memory selection •Quick-start, in-line gun picture tube •Wireless infrared remote control eAuto output: 20 watt (maximum)
ePower requirements: AC 100V-260V eDimensions: 676(W)X462(H)X492(D)mm

### **Al Andalus Trading Company**

Kuwait. Tel. 2429869, Hawalii Tel. 2633939, Fahaheel Tel. 3916173, Farwaniya Tel. 4743021, Salmiya Tel. 5717617, Jahra Tel. 4770021

Al Muthana Complex ● The Sultan Center

SHOWROOMS OPEN ON FRIDAYS Available at all Deglers

## manager of Y.A. Alghanim & Sons WLL received market builder awards in recognition of increased sales of General Motors and AC Deico parts and accessories in 1987. The awards were presented by R.C. Triuizi, vice-president of GMODC Service Parts Operations international. On his visit to Kuwait, Triuizi, was accompanied by The Overnotten, area sales manager and Roger Pugsley, district sales manager, both of GMSPO international. This is the second consecutive year that Y.A. Alghanim & Sons WLL have

privatisatioo. Analysts said the government

> first privatisatinn since the government's troubled sale of its remaioing stake in British Petroleum PLC, which coincided with the 1987 stock crash. The market price of existing British Petroleum shares fell

The British Steel sale precedes

government efforts to sell nif Britain's water and electricity

Prime Mioister Margaret

UK inflation jumps to LONDON, Nnv 23, (AP): Britain's annual inflation rate jumped to 6.4 per cent io October from 5.9 per cent in September,

pushed up by higher mortgage pushed up by higher mortgage rates, the government said today.
However, the gain was io lice with firecasts hy Chancellor if the Exchequer Nigel Lawson and by analysts. The financial markets, relieved hy the news, had

little reaction. Prime Minister Margaret Thatcher repeatedly has said that fighting inflation, which stood at 3.3 per cent in January, is her Nn 1 economic priority. To curh prices, the government pushed up interest rates significantly last

summer, with the commercial

received this prestigious award.

banks' base lending rate going from a 10-year low of 7.5 per cent in June to the current 12 per cent. and mortgage rates going up as

The Department of Employment said its retail price index rose nne per cent in October fram previous month.

October, compared with 108.4 in September, and 102.9 in October

September after a 0.5 per cent gaio in September from the The index, which uses a 1987 base nf 100, stood at 109.5 in

The department said the latest rise was mainly the result of higher mortgage interest

Amin Kadire, vice-president of the Automotive Support Group, and Tony Stevens, parts

mortgage-rate hikes nn Oct 1 when the average rate of 11.5 per cent rose to 12.75 per cent. Employment Secretary Nor-

man Fowler said that the index excluding mortgage interest payments rose 5.1 per cent in the year to Octnber, compared with an anoual rate of 5.2 per cent in September.

Interest rates have had to be increased to constrain price rises, hut it will take time," Fowler said. "The government will con-tinue to keep up the fight against

inflation." There were also price increases in clothing and footwear, motor vehicles, mntor vehicle insurance payments, following a round of and beer, the government said.

56/6

29/7

52/0

25/4

27/1

34/0

34/4

60/1

74/4

8/7

30/7

8/1

33/0

45/2

39/2

42/6

25/4

14/3

28/5

45/0

13/2

15/6

2/3

24/7

27/2

3/7

88/1

22/1

76/2

71/7

20/3

39/6

55/3 47/1

94/6

19/1

55/5

41/4

15/7

34/3 21/6

16/0

30/0

26/5

81/2

50/0

16/0

75/0

69/3

51/1

85/2 17/4

\*05

29/5

16/6

52/2

25/2

14/7

27/2

33/6

34/6

30/7

5/7

11/6

8/0

33/0

45/4

39/2

42/6

25/4

28/5

18/4

13/1

45/0

13/3

15/6

2/3

24/7 15/6

3/6

27/3

3/6

12/6

39/7

55/1

47/5

94/6 19/2

56/0

34/2 21/5 15/7

29/6 26/4

81/2

50/2 16/0

97/7

75/2

8/3

5/1

69/2

50/6

**+0**5

MOTOROLA

MR5N-MCLEN

MIRPHY DIL

NAT INTERG

NEW ENG EL

NEW PLA RE

HEWELL CO

NEWMONT HI

NEWNT GLO

NI MOH6-10

NI MOK7-72

NICOLET IH

NICOR INC

NL INDS

NOBLE AFF

NORTHROP

NOVO IND

OAK INDS

NUCOR CORP

OCC PETRCP

OCEAN ORIL

OGDEN CORP

OH ED CO

TTAM OINO

OLIN CORP

ONNICARE

ORION PICT

PAINE WEB

PANHANDLE

PARK ELECT

PARKER DRI

PARKER HAN

PATRCK PET

PULLHAN CO

PC 1ND8-96

PENN CENTR

PEGASUS

PENNWALT

PENNZOI L

PEP\$1CO

PEOPLES EN

PNELPS DOD

PNILIĖ MOR

PHILIPS PE

PINNACLE W

PITN-BOWES

PORTLND GE

PRIME COMP

PRIMERICA

PROCT-GAME

PUGET SP-L

PULTE HOME

QUAKER CAT

QUAKER COR

QUANTEM CH

RALS PURIN

RAHADA INN

RANGER OIL

RAYCHEN

RAYHARK

RAYTHEON

REGAL INTL

REYNOLD ME

RJR NABISC

ROCHES G-E

PRIME INNS

PITYSON

POLAROID

19/2

31/0

31/7

84/3

34/4

29/6

60/0

35/7

19/4

45/5

16/6

16/4

11/5

18/1

46/1

69/5

39/3

75/1

41/6

28/3

1,08

24/1

190/0

9/3

46/3

75/7

59/0

38/2

35/4

30/7

26/3

42/4 79/1

34/4

34/5

34/5

34/7

36/3

1/5

46/2

PILLSBRUY

PAN AN

NORTON

NORD RESOU

NBI CORP

NCR CORP

58/0

43/6

39/6

17/0

19/3

7/5

35/7

35/4

21/1

10/5

10/3

46/0

29/4

31/3

47/7

23/1

23/7

19/7

324/4

10/7

10/5

35/3

23/3

11/6

28/6

30/0

32/1

3/5

34/3 29/2

57/7

25/2

23/2

56/3

34/3

38/3

5/6

29/7

30/1 34/1

73/0

7/3

13/5

43/6

39/6

16/7

16/0

19/1

72/4

54/4

7/5

42/4

35/6

35/6

21/2

10/4

10/2

46/1

29/3

31/4

47/7

3/\$

23/0

17/7

18/4

40/0

41/0

68/0

23/7

19/7

324/4

49/0

10/6

10/6

27/2

30/0

35/4

23/5 22/3

6/4

11/6

29/0

30/1

3/2

31/2

32/1 5/6 34/6

29/3

21/4

33/2

99/6

39/6 57/7

31/7

25/2

23/2

26/3

56/0

34/2

7/3

38/1

5/7

30/0

30/2

72/6

2/3 24/6

17/0

SEAGRAM CO

SEAGULL EN

SEALED AIR

SEARS ROE

SERV CORP

SA STH PAC

**SMRSN KUTT** 

SHELL TRAN

SHER PLOU

SMITH INT

SMITHK BEC

SNAP ON TL

SOURCE CAP

SPAIN FUND

SOUTHERN

SQUARE D

STONE CONT

SUNDSTRAND

SUNSH MIN

SUPER VAL

SOUTHWEST

SW GAS

TDK

SLAV BELL

TANDY CORF

TECO ENERG

**TEKTRONIX** 

TELEDYNE

TERADTNE

TELEX CORP

TESORO PET

TEX EAS TR

TEXAS IND

TEXAS INST

THOMPS MED

TIDEWATER

TIGER INT

TORCHHARK

TOYS R US

TRANSAMER

TRANSCO EN

TRANSCO EX

**TRAVELLERS** 

TRINITY IN

TYCO LABS

UTD SRAND

UAL CORP

UTD TECH

UNILEVER

US SHOE

USY CP.

US WEST

US AIR CP

VALERO EN

VALLEY IND

VARCO INTL

VARIAN ASS

W PHT PEPP

WAINOC OIL

WARNER COM

WARNER LAM

WASTE MAN

WASH GAS I

WAL MART WALGREEN

UNION CARB

TW CORP

TIMEEN

TOSCO

TEXACO

TEXTRON

TEX AMER 8

SPERRY

**88 IUPS** 

STAN CO

10			
WO	RLD	STC	CK
		DIC	CIL
************	800000000000000000000000000000000000000	TMT	204.0
TO N	DON	INI INCHCAPE	215/0
		JAGUAR	269/0
WAIPINA	Stocks)	LADBROKE	455/0
	N. C.	LAND SECS	607.0
NAME	LAST	LAPORTE	403/0
ABBEY LFE	296.0	LASMO Legal+gen	484.0 293/0
ADT LTD	121/0	LEGALTGEN LONRHO	385.5
ALD LTONS AMSTRAD	471.5 175/0	LUCAS IND .	566.0
ARGYLL GP	1/5/0 167.0	MAGNET	206/0
ASDA GP	148/0	MARKS+SP	156/0
BAA	277.0	MAXMELL C	198/0
BTR	293.5	MB GROUP	269/0
BAT INDS	444.0	MEPC	591.0 415.0
BARCLAYS	422.0	MIDLAND BK	170.0
BASS	799/0 170 0	NTH FOODS	290/0
BEAZER BEECHAMS	179.0 470.0	P & O DFD	583.0
BERISFORD	412/0	PEARL	11.00
BICC PLC	391.5	PEARSON	707/0
BLUE ARRW	95/0	PILKINGTON	223.0
BLUE CIRC	438.0	PLESSEY	220/0
BOC GP	417/0	POLLY PEC RACAL ELC	288/0 284.5
BOOTS CO	229.5	RACAL TEL	169.0
BPB INDS BR COMM	250/0 227.0	RANK HVIS	365.0
BR AIRWAY	161.0	RANK ORG	730-0
BR AEROSP	477.5	RCKITT+CO	924/0
BR GAS RG	163/0	REDLAND	432.5
BR GA5 RT		REED RMC GRP	405.0 511/0
BR LAND B.P.	388/0 246.0	REUTERS	471.0
B.P.PP	246.U 145/0	RTZ CORP.	44.00
BR TELEOM	254/0	ROLLS ROY	134.0
BURMAN OL	516.0	ROTHMAN B	469.0 371.0
BURTON CARLERUID	192/0 366/0	ROYAL INS SAATCHI	371.0 354.5
CABLE&WIR CADBURYS	366/0 58.50	SAINSBURY	210.0
COATS VIY	174.0	SCOT+NEW	392.5
COMM UNI	327.0	SEARS	151.0
CONS GOLO	197/0	SEDGEYICK SHELL	214.0
COOKSONS	267.0 275.5	SIEBE	388-0
DALGETY	13.00	SLOUGH ES	334.0
DIXONS	146/0	STD_CHART	474/0
ENG CHINA	485.0	STC STORENSE	274.5 212/0
ENTER OIL	528.0	SUN ALLIA	995.0
FKI BABCK FERRANTI	134.0 101.0	TARMAC	234/0
FISONS	246.0	TATELLYLE	846.0
GATEWAT	165.0	TYLR WOOD	610/0
GEN ACCID	828-0	TESCO	138.0
GEN ELEC GLAXO	1 <i>7</i> 8/0 075.0	TSB T + N	111/0 181/0
GLAXU GRANADA	33*21	TRUSTHSE	267.0
GLOBE	144.5	ULTRAHAR	248/0
GLYNWED	298.0	UNILEVER	460.0
GUARD RTL	184/0	UNIGATE	294/0
GION GUINHESS	321/0 34.00	UTD BISC UTD NWSPR	300.0 410.0
HAMERSN A	858-0	WELLCOME	63.53
ANSON	152.0	WHTBRD IN	291.0

α.

- 4€

..EIF

55. A

⊇rso

for 1 -1845

SUN

delu:

COOR

100

.∵ن/

500

HARRISN C

HUKER SID

HILLSDOWN

FT 30 ORD

FT 500 SNR

FT ALL SNR

FT GOV SEC

FT GOLD MN

FT MINES F

FT OIL

553.0

266/4

## LONDON

2ND ALLCE

600 GROUP

A.AMER TS

A-B-ELECT

A.S.W.NLD

AAB KENT

AÁN HLD

AARONSON

**ADDISON** 

ADMEST

ALEXON

ALEX WRKW

ALLD COL

ALLD I NL

ALLD IR E

ALLO LON

ALLD PLH'

**ALLIANCE** 

AMBER DAT

AMER TST

ANI HLTHO

ANGLIA TV

ANSBACHER

APPLEYARI

ASHLEY\_L/

ATTUOODS

AUST REED

AUTO SECS

AVIS EUR

AVON RUBS

B.WEJMILL

BAILL JAI

BAILL SHI

BANK IRE

BANKER 11

BARKER DO

BARRT DEV

BEAR 8.WT

BEAR BRND

BEATTIE .

BEJAN GE

BELHAVEN

BELLWAY

**BENLOX HI** 

BERKELEY

SHAM MINT

BLCK LE 2

SNNETT +F

116.01

BOASE MAS 241/0 241/0

ANEC

DON	BOOT NENK BORTHWICK
Stocks)	BR ARROW
	BR ASSETS
LOSE OPEN	BR DREDĞI
734/4 735/0	BR VITA
120/0 120/0	BRENT CNE Brent WKR
363/0 363/0	BREHT WKR BRIDON
427/0 426/0	BRITAIN SE
208/0 209/0	BRITAHNIC
90/0 89/0	BRIXTON E
286/0 285/0 124/0 123/0	BRTANT GP
37/0 37/0	BSG INTL
181/0 181/0	BSR INTL
169/0 170/0	BULLOUGH
343/0 342/0	BULMER HP CALENDON IA
124/0 125/0	CALOR GRP
239/0 239/0	CAMB ELEC
244/0 244/0	CAMFORD E
133/4 134/0	CANNING W
66/4 <b>67</b> /0 822/0 823/0	CANNON ST
46/4 47/0	CAP.RADIO
359/0 359/0	CARADON
127/2 127/0	CARLCO EN
533/0 536/0	CATER ALL CATTLE HD
251/0 251/0	CAULDON
218/0 217/0 82/0 84/0	CENTL ITV
460/0 460/0	CHAM PNRR
128/0 129/0	CHARTERHA
110/0 110/0	CHAS CHUR CHLORIDE
304/0 303/0 370/0 370/0	CHRISTIES
271/0 272/0	CI GROUP
82.5 83.0	CNTRL SEC
115/0 114/0	CNTRY OIL COALITE
334/0 334/0	COATES BR
678/0 675/0 205/0 206/0	COLLIHS A
469/0 469/0	COLLINS W
79/4 79/0	COLLOROLL
238/0 237/0	CONNELLS COSTAIN
238/0 239/0 72/0 72/0	COURTS FR
116/0 116/0	CONIE (T)
181/0 180/0	CRH
29/0 30/0	CRLTN CON
168/0 168/0	CRODA INT
3/0 3/4 11/2 11/4	CRYSTALAT
137/0 156/0	CTRY PROP
191/0 191/0	DARES EST
53/4 54/0	DAVIS GOD DAVY CORP
233/0 233/0 224/0 223/0	DE LA RUE
49/0 49/0	DELTA GRP
274/0 275/0	DEVENISM
442/0	DEWHIRST DIPLOMA
105/0 105/0 557/0 358/0	DOBSON PK
557/0 358/0 12/2 12/0	DOUGLAS R
33/0 33/0	DOWD I NG&M

	WOOLWORTH	263.0	BOODINGTN	164/0 165/0	
	Vorld	ndice	s		
ATE	ST 1/Pi	REV-DATS/2	PREV-QR	PREV-YR	l
497		-	1476.5 1030.5	1573.3 957.6	
50. 88.	37 950.3	7 945.99	946.27 87.92	870.22 88.49	
162	.7 162.	7 172.0	171.6	302.1	
69.9 1725	.2 . 1725.	2 1708.1	596.93 1765.2	450,65 16636	-
137.:  11.:	71: ⊿6.7:136.7 38           111.4	r3 · 136:05 · 1 · 111.04	125.62 110.62	- 115:04 90.79	Į:,

257/0

226/0

252/0

### London Stock Market Report

118.98 118.75

U.K. SHARES REMAIN NIGH AFTER BID FOR HAMMERSON

119.37

wil**lia**ms

WILLIS FB

WIMPEY GE

LONDON, NOV 23, REUTER - SHARES REMAINED JUST BELOW THEIR DAY'S HIGHS AFTER BEING BOOSTED BY A 1.3 BILLION STG HOSTILE BID FROM DUTCH GROUP RODANCO FOR HAMMERSON PROPERTY. DEALERS SAID. HAMMERSON REJECTED THE BID AS MHOLLY UNACCEPTABLE BUT ITS "A" SHARES WERE THE BIGGEST GAINERS, UP 179P OR 26 PCT TO 854. THE RISE HELPED LIFT OTNER PROPERTIES AND PROPERTY BASED

BUT AWAY FROM THE EXCITEMENT CAUSED BY THE BID CEALERS SAID SHARES WERE HOLDING FAIRLY STEADT AHEAD OF FRIDAT'S RELEASE OF U.K. OCTOBER BALANCE OF PAYMENTS DATA, AT 1600 GMT THE FTSE 100 WAS UP 14.8 POINTS TO 1,836.1 AFTER A DAY'S NIGH OF 1,838.5. RODAMCO HAS OFFERED 780P IN CASH FOR HANNERSON "A" SHARES BUT ANALTSTS SAID THE RISE IN THE SHARES ABOVE THE OFFER PRICE INDICATED MARKET BELIEF THAT THE DUTCH COMPANY WOULD HAVE TO OFFER UP TO NINE STG TO STAND A CHANCE OF WINNING ITS BID.

ANALYSTS DREW PARALLELS WITH DUTCH GROUP WERELDNAVE'S RECENT BID FOR PEACHEY. WERELDHAVE INITIALLY OFFERED 612P PER SHARE BUT HAD TO RAISE ITS BIO TO 650P TO GAIN CONTROL OF THE COMPANY. ANDREW WALKER, ANALYST AT BARCLAYS OF ZOETE WEDD, SAID A NIGHER OFFER FOR HAMMERSON WOULD BE MORE REALISTIC. "THE INSTITUTIONS AREN'T GOING TO JUMP AT THE FIRST BID ESPECIALLY AFTER WERELDHAVE'S RECENT FIGHT TO WIN PEACHEY, " HE SAID.

### **London Gold**

LONDON, HOV 23, REUTER - GOLD BULLION PRICES REMAINED NEAR THE NIGHS OF THE DAY'S NARROW RANGE DURING QUIET LATE TRADING. SUPPORTED BY STEADY COMEX LEVELS AND THE METAL CLOSED AT

419.10/419.60 DLRS AN OUNCE. THIS COMPARED WITH THE OPENING 418.00/418.50 AND LAST NIGHT'S CLOSE OF 419.00/419.50 DLRS, AND ABOVE THE EARLIER LOW AROUND 417 DLRS.

DEALERS SAID GOLD TRADING WAS FEATURELESS FOR MOST OF THE SESSION, ALTHOUGH SOME EUROPEAN-ORIENTATED SHORTCOVERING NELPED THE MARKET MOVE UP TO ITS NIGHS THIS AFTERNOON. NOWEYER, INTEREST WAS SLACK, ANEAD OF THE U.S. THANKSGIVING NOLIDAY.

### London Money Market

LONDON, NOV 23, REUTER - MONEY MARKET INTEREST RATES WERE HARDLY CHANGED FROM YESTERDAY'S LEVELS IN A DIRECTIONLESS MARKET, DEALERS SAID.

CHANCELLOR OF THE EXCHEQUER NIGEL LAUSON'S REITERATION THAT INTEREST RATES WILL REMAIN HIGH IN ORDER TO BRING INFLATION UNDER CONTROL DID NOTHING TO BOOST MARKET SENTIMENT, THET SAID. "WE SHALL KEEP THEM AS NIGH AS WE HEED, AS LONG AS WE HEED, TO DO THE JOB, " LAWSON TOLD THE EMPLOYERS' ORGANISATION, THE

CONFEDERATION OF BRITISH INDUSTRY. THE BENCHMARK THREE MONTH INTERBANK RATE WAS QUOTED UNCHANGED AT 12-3/16 1/8.

### Foreign Exchange

OLR	STG	DMK	FFR	
DLR	1.8300/10	1.7210/15	5.8835/65	OPG
STG 1.8315/25		3.1475/510	10.7625/740	NOON
DMK 1.7185/7265	3.143/157		29.18/34	FIX
FFR 5.880/892	10.765/783	341.4/342.12		FIX
SFR 1.4470/4480	2.6475/6508	84,01/12	24.39/62	1300
HFL 1.9425	3.3550	112.765	32.995	FIX
EQJ 1.20320	0.657484	2.07190	7, 08201	CLSE
SDR 1.36743	0.748702	2.36347	8.07946	CLSE
TEH 121,60/70	222.27/59	•==•••		MOON
SDR RATE	22/11/1988	OTHERS	23/11/1988	

8)	BR ARROW
********	BR ASSETS
OPEN	BR DREDĞI
735/0	BR VITA
120/0	BRENT CHE
363/0	BREHT WKR
426/0	BRIDON
209/0	BRITAIN SE
	BRITAHNIC
89/0	BRIXTON E
285/0	BRTANT GP
123/0	BSG INTL
37/0	BSR INTL
181/0	BULLOUGH
170/0	BULMER HP
342/0	CALENDONIA
125/0	CALOR GRP
239/0	CAMB ELEC
244/0	CAMFORD E
134/0	CANNING W
67/0	
823/0	CANNON ST
47/0	CAP.RADIO
359/0	CARADON
127/0	CARLCO EN
536/0	CATER ALL
251/0	CATTLE HD
217/0	CAULDON
84/0	CENTL ITY
460/0	CHAM PNRR
129/0	CHARTERHA
110/0	CHAS CHUR
303/0	CHLORIDE
370/0	CHRISTIES
272/0	CI GROUP CNTRL SEC
83.0	CNTRY OIL
114/0	COALITE
334/0	COATES BR
675/0	COLL IHS A
206/0	COLLINS W
469/0	COLLOROLL
79/0	CONNELLS
237/0	COSTAIN
239/0 72/0	COURTS FR
116/0	CONIE (T)
180/0	CRH
30/0	CRLTN CON
168/0	CRLTN R\T
3/4	CRODA INT
11/4	CRYSTALAT
457.5	CTRY PROP

BOOT SHOP

BOOT HENR

577/0 588/0

388/0 388/0

59/0 59/0

106/0 106/0

67/6 68/0

131/0 131/0

225/0 226/0

133/0 133/0

366/0 366/0

185/0 186/0

NICKSN IN 222/0 223/0

HIGGS HIL 347/0 347/0

IMRT M.DV 420/0 423/0

68/0 67/0

227/D 226/0

161/0 161/0

128/0 128/0

125/0 125/0

107/0 108/0

285/0 285/0

HMBRD CTY

HNTR SPHR

HOLIDEN GP

HTV GROUP

SAVILLE G

SAVOY MAIL

SCHR\_GLOB

SCOT HERI

SCOT I.T.

SCOT MET

SCOT MORT

SCOT.AM.I

SCT NAT C

SCT NAT I

SCT NAT W

SECS TST

SEKA GRP

SIMON ENG

SMITH O

SOUND OIF

SPRNG RAM

SPRX-SARC

ST.ANDREU

ST . MODIJEH

STEETLEY

STHEND PR

STORMGUAR

STURGE HD

TELEMETRX

TEMPLE BA

THAMES TV

THOMSON

THORNTONS

THROGNTH

TI GROUP

TIE RACK

TIME PROD

TOMKINS F

TOZER KEM

TR INDUST

TR PACFIC

TR PROPTY

TR TRSTEE

TRIMOCO

TRIPLEX

TRITON ER

TRSPRT DV

TVS ENTER

U-BORLAND

U-BRD ST

U-RROADUL

U-CITYVSN

N-DEMEA M

U-DURHAM

U-ELDRGE

U-EXPLAUR

U-FIELDS

U-FLOYD E

U-FRD SEL

U-HUGH. HT

U-HUGHES

U-I SRAEL

U-KUNICK

U-LON FRF

U-LNCN HS

U-LNCH WT

U-MI CROVT

U-HOLINAR

U-MRRYDUN

U-PAVION

U-RNOSWTB

L-SAC\_TWY

U-STNHOPE

U-T\_V\_AN

U-TRNUD W

U-TRNHOOD

UNDERWOOD UNION DIS

UTD. INDUS

UTD.SCIEN

VALUE&I NC

vaux gpr

VG INSTAT

VIRGIH GP

HAGON HOE

WARD HLDS

WARDLE ST

WATERFD O

WATERFO U

WATES CTY

WATTS BEE

WCRS GRP WEIR GRP

WEMBLEY

WESTBURY

VERSON

VICKERS

UNITECH

219/0 219/0

235/0 235/0

307/0 307/0

660/0 660/0

378/0 377/0

179/0 179/4

177/0 177/0

118/0 118/0

142/0 142/0

344/0 343/0

34/2 34/4

64/0 64/0

72/0 72/0

363/0 363/0

267/0 269/0

17/0 18/0

87/0 87/0

229/0 229/0

44/0 45/0

80/0 80/0

211/0 211/0

163/0 163/0

234/0 234/0

250/0 249/0

127.0 129.0

22/6 22/6

94/0 93/0

0'SEA5 IT 180/0 180/0

OSSORY EST 20/4 20/4

P & 0 MTS 54/0 53/0 P & P PLC 232/0 232/0 PACIFIC A 135/0 135/0

PENTOS PLC 90/0 89/0

PRIEST MA 416/0 417/0

PROP&SECUR 188/0 187/0

PROUDFOOT 274/0 275/0

PROV FINE 318/0 319/0

NORMAN5

**NORTHAMBR** 

NORTH OPX

OCEAN TPT

CHINERS AR

OXFORD INS

PAGE (N)

PERGAMON

PERRT GRP

PERSIMMON

PICKWICK

PLEASURAM

PRESTWICH

PRIEST (B)

PHOENIX

OCEONICS

NSH PLC

U-CIFER

106/4 106/4

76/0 76/4

51/6

35/0

20/2

42/0

7/0 4/6

45/0

47/0

47/0

95/0

58/0

136.0 136.0

155/0 155/0

337/0 337/0

112/0 113/0

625/0 625/0 76/0 76/0 76/0 76/0

178/4 178/0

333/0 332/0

210/0 210/0

258/0 258/0

246/0 246/0

108/0 108/0

90/0 91/0

215/0 215/0

127/0 127/0

TOOTAL

TR CITY

SUTER

STAKIS

28/0

7/0

BRITAIN SE	180/0 181/0	INDPNOT W	11/4 12/0
BRITAHNIC	330/0 329/0	INOCO PLC	25/4 25/4
BRIXTON E	353/0 353/0		118/0 118/0
BRTANT GP	121/0 122/0	INT.CITY	91/0 91/0
BSG INTL	61/0 61/0		352/4 351/0
BSR INTL	68/0 68/0		43/0 43/0
BULLOUGH	465/0 468/0		134/0 134/0
BULMER HP	162/0 163/0		46/0 46/0
CALENDONIA			38/0 37/4
CALOR GRP	396/0 395/0		34.0 34.0
CAMB ELEC	239/0 239/0		69/0 70/0
CAMFORD E	190/0 191/0		123/0 123/0
CARNING W	228/0 228/0		130/4 132/0
CANNON ST	285/0 285/0		155/0 156/0
CAP.RADIO	492/0 492/0		360/0 360/0
CARADON	347/0 347/0		116/0 116/0
CARLCO EN	170/0 169/0		304/0 304/0
CATER ALL	347/0 343/0		305/0 305/0
			516/0 515/0
CATTLE HD			251/0 252/0
CENTL ITY	9/0 9/0 590/0 588/0		376.0 378.0
CHAM PHRR	153/0 152/0		134/0 134/0
CHARTERHA	20/0 20/0		181/0 181/0
CHAS CHUR	98/0 99/0		275/4 277/0
CHLORIDE	64/0 64/0		214/0 214/0
CHRISTIES	589/0 588/0		307/0 306/0
CI GROUP	43/0 43/0		129/0 129/0
CNTRL SEC	53/4 53/4		129/4 129/0
CNTRY OIL	153/0 153/0	LEX SERVC	343/0 344/0
COALITE	329/0 329/0	LIFE SCIE	56/0 56/0
COATES BR	298/0 297/0	LILLEY FJ	53/4 54/0
COLLIHS A	660/0 658/0		205/0 205/0
COLLINS W	830.0 835.0		480/0 483/0
COLLOROLL	159/0 159/0		385/0 386/0
CONNELLS	245/0 245/0		680/0 680/0
COSTAIN	318/0 317/0		214/0 215/0
COURTB FR	201/0 200/0		63/0 64/0
CONIE (T)	143/0 143/0		295/0 294/0
CRH	128/0 128/0		182/0 182/0 237/0 238/0
CRLTN CON	648/0 648/0 648/0 648/0		87/4 88/0
CRODA INT	187/0 188/0		216/0 217/0
CRYSTALAT	159/0 160/0		213/0 213/0
CTRY PROP	264/0 263/0		75/0 75/0
DARES EST	29/4 29/4	MARLEY	162/0 162/0
DAVIS GOD	162/0 163/0		86/0 87/0
DAVY CORP	169/0 170/0		107/0 108/0
DE LA RUE	433/0 433/0		311/0 311/0
DELTA GRP	280/0 - 280/0	MEMEC	239/0 237/0
DEVENISM	513/0 313/0	MENZIES	299/0 300/0
DEWHIRST	41/0 41/0	MERCH. TST	154/4 154/4
DIPLOMA	210/0 211/0		114/0 113/0
DOBSON PK	97/0 97/0		211/0 210/0
DOUGLAS R	300/0 301/0		85/0 86/0
DOLID I NG&M	61/0 61/0		402/0 401/0
DOLTY GRP	231/0 231/0		178/0 178/0
ORAYTON C	465/0 466/0	ML NLDGSS	110/0 111/0 164/0 164/0
ORG	475/0 474/0	MINT CHLT	104/0 164/0

DUKEHISTR 70/4 71/0 HOLINS OR 292/0 292/0 CUNNILL 233/0 233/0 HORGAN CR EAGLE TST 13/2 13/4 HORGAN GF MORLAND EDIN I.T 155/2 155/0 HOUNTLEIG 182/0 183/0 ELECTROCM 195/0 196/0 167/0 167/0 ELLIS EVA HOU!LEM J 216/0 216/0 HRRY INCH EMPIRE ST 227/0 226/0 MRRY INTL 70/0 70/0 ERA GROUP MS INTL EURO . NOME 312/0 310/0 N.ENG.IND EUROTHERM `398*[*0**`39**7/0 NAT . TELCH -FURTHE 107 .: 410/0 4410/0 27/0 ! '27/0 WORFOLK C

· EURTNL: WT : 181/0 181/0 EVODE GRP EXPANET 188/0 190/0 F&C ENTER 28/0 28/0 F&C PACIF 141/0 141/0 FARNELL E 144/0 145/0 FED\_HOUSH 278.0 277.0 183/0 183/0 FENNER JH 262/0 261/0 FERGUSON 117/0 117/0 FINLAY J FITCH LOV 258/0 258/0 284/0 285/0 FKB GP NN FKB GROUP FLMG AMER 110/4 110/0 FLNG F.E 196/0 197/0

149/0 149/0 FLMG INIV FLMG JAPN 217/0 217/0 FLMG MERC 176/0 176/4 GPG GRAMPN HD 276/0 276/0 GREEN KNG 453/0 452/0 257/0 257/0 431/0 431/0 GRIP TV A GT PRTIME 369/0 370/0 133/0 134/0 GUINSS HA GUS ORD 675/0 650/0 GVTT ORIE 303/0 303/0 231/4 233/0 GVTT STRA H'LND DIS 127/0 127/0 HALL (M) 160/0 160/0 HALMA

193/0 193/0 HAMBROS I 219/0 220/0 HAMMERSON 739/0 740/0 HAWTHN LE 47/4 47/4 HAZELWOOD 222/0 223/0 HEATH(CE) 433/0 434/0 HELENE PL 33/4 33/4 292/0 293/0 HELICAL B **HEPWORTN** 239/4 238/0 518/0 320/0

RAINE IND 93/0 94/0 RANSOMES 559/0 360/0 RATNERS 202/0 202/0 RECHAM EV 320/0 320/0 REFUGE GP 449/0 445/0 REGAL ION 141/0 141/0 ROTORK 142/0 142/0 277/0 278/0 RUBEROIO RUGBY GRP 140/0 141/0 RUTLAND T RYAN INTL 119/0 118/0 SAGA GRP 234/0 235/0 SALE TLNY 194/0 194/0 169/0 168/0 SALVESEN

WESTLAND WICKES PL WLKER GRN WLSON BOW

82/0 81/0 228/0 228/0 WLSON CON 172/0 171/0 WOLSELEY 261/0 262/0 HOLVEDUD 447/0 443/0 WPP GRP 577/0 577/0 **UST MOTOR** 600/0 599/0 YALE&VALO 348/0 552/0 259/0 258/0 YORK CHEM YORKSHR TV 218/0 215/0

275/0 275/0 Morgan Stanley Capital International Indices

INDEX	LATEST	1/PREV-	DAYS/2	PREV-QR	PREV-YR	
<b>AUSTRALIA</b>	289.2	290.3	292.8	307.0	259.3	
AUSTRIA	241.1	240.3	239.7	226.7	215.4	
BELGIUM	419.7	419.9	418.4	412.8	260.2	
CANADA	352.1	353.1	348.1	356.1	350.7	
DENMARK	489.9	486.5	485.1	464.5	336.6	
FRANCE	409.2	409.5	413.3	<b>396.1</b> .	288.5	
GERMANY	198.7	200.3	199.1	195.6	156.6	
NONG KONG	1935.7	1918.5	1919.7	1812.7	1644.3	
FINLAND	117.7	116.8	177.5	112.1	108.1	
ITALY	456.6	454.0	459.1	439.5	377.4	
JAPAN	1376.4	1370.8	1362.5	1289.0	1022.3	
NETHERLADS	255.3	252.6	254.0	260.1	215.9	
NEW ZEAL	88.0	88.8	90.5	93.9	98.9	
NORWAY	501.3	501.6	503.7	483.Q	392.4	
SPORE	<b>578</b> .8	573.9	572.0	587.0	473.1	
SPAIN	249.5	250.1	249.8	250.5	209.5	
SWEDEN	1005.6	997.2	992.7	960.4	856.8	
SWITZ	162.0	161.2	166.2	163.6	140.7	
U.K.	554.4	551.7	555.4	551.2	515.7	
U.S.A.	247.1	246.2	246.3	250.6	229.4	
HORLD	487.0	484.3	481.6	446.2	408.0	
E.A.F.E.	954.2	948.2	941.2	832.0	757.5	

Advertising in the Financial Pages? For further details contact,

Arab Times Advertising Department 4816326/7.

46/0 47/0 800/0 805/0 VEW CRK 225/0 225/0 183/0 184/0 126/4 127/0 30/2 A RSCH COM 30/3 147/4 148/0 ATLANTIC R 78/1 78/1 102/2 102/0 AAR CORP 22/3 90/4 90/4 ABBOTT LAB 44/4 28/0 YOME CTAIN 7/7 7/7 86/4 87/0 ADV NICRO 7/5 7/5 7/0 AEROFL LAB 5/6 5/6 104/4 104/4 AETKA LIFE 47/6 47/7 323/0 323/0 SHANDWICK 466/0 465/0 AIR PR-CHM SNERATON S 77/4 79/0 ALASKA AIR 19/3 19/4 233/0 233/0 ALBERTSON5 34/6 34/6 304/0 304/0 83/0 ALBMA 8-16 69/0 69/0 ALCAN ALLM 30/4 30/3 324/0 326/0 ALCO STAND 23/2 23/2 24/0 25/0 AK CYNANIO 45/1 45/4 183/0 182/0 26/5 AK ELET PU 26/5 199/0 198/0 78/0 77/5 AM HOM PRO 185/4 187/0 AM HOM PRO 79/5 79/7 35/4 36/0 77/7 97/0 97/0 AM STNDARD AM STORE8 343/0 342/0 AK TEL-TEL 28/6 28/3 159/0 158/0 AMOCO CORP 71/6 13/4 13/4 222/0 222/0 AMPCO PITT 22.00 24.00 47/6 45/0 45/0 AMR GEN CO TELERENTS 31.00 36.00 AMERADA NE 212/4 214/0 8/4 7/0 396/0 392/0 ANTHEM ELE 8/4 221/0 220/0 APACHE CP 7/0 APPAL 8-12 54/0 53/0 84/0 32/7 32/6 132/0 131/0 ARMSTRONG ASHLND OIL 389/0 389/0 373/0 372/0 29/3 86/0 85/0 216/0 217/0 AVERY INT 21/5 19/3 217/0 216/0 AVNET INC 19/5 19/2 AVON PRODS 19/2 31/2 BCE INC 31/3 99/4 100/0 BELLSOUTH BELO CP A 129/0 129/0 BETH STEEL 20/5 20/3 51/4 BEVERLY 23/3 23/4 128/6 128/4 BNK BOSTON BNK BSTH-A 47/0 47/0 BAK N-TORK 34/3 195/0 197/0 133/0 133/0 BNK TR-NY BNKAMERICA 17/3 240/0 240/0 BNKAH SPEC 70/0 69/0 BOEING CO 61/7 61/7 BOISE CASC 40/0 40/0 BND IH GLD 35/0 7/2 55/2 26/0 184/0 185/0 BORDEH BOWATER 10/4 10/4 BR TELECON 46/7 113/0 113/0 112/0 113/0 BRIST-WYER 43/2 43/4 575/0 580/0 BRUNSWICK 18/1 BURNOT CP 47/0 47/0 11/7 49/0 49/0 C 3 INC 12/0 CABOT CORP 36/5 20/0 20/0 CAESARS NO 110/0 110/0 CA FREIGHT 257/0 257/0 136/0 136/0 CAS NAT GS CAST-COOKE CATERPI TR 62/0 62/0 CBI IHD 164/2 167/0 167/0 CENTEL CP 43/2 43/0 CHAMP INTL 30/3 12/7 30/2 45/0 12/7 47/0 CHARTER CO 420 383/0 385/0 CHASE HAN 27/7 28/0 CNEMED CP 30/2 1200/0 199/0 32/6 CHEMIC BNK-11-SELECTU- - 46/0 -- 15/0 U-STN BUS 343/0 345/0 CRUBB CORP 223/0 223/0 CHUR FR CH 7/5 155/0 156/0 CIGNA CORP 47/0 13,08 13,00 CIN HILACR 20/2 20/2 38/0 38/0 CIR CIT ST 40/2 40/2 194/0 195/0 CITICORP 24/7 CLARK EQUI. 506/0 508/0 CLOROX 31/4 212/0 211/0 ,12 30/4 16/7 CHPBLL RES 30/6 16/7 8/5 58/0 CHIPBLE SP 196/0 196/0 CND PACIFC 53/0 53/0 COACHMEN 730/0 730/0 30/5 COASTAL 30/5 27/0 27/0 COCA-COLA 42/3 321/0 321/0 185/0 185/0 COLECO 1/2

COLEMAN CO 36/6 COLG-PALNH 43/0 43/2 34/0 113/0 COLUM GAS 34/0 113/0 COLUMBUS-C CON EDISON 32/2 32/2 CONAGRA 27/0 CON EDISON 45/0 34/4 \*03 34/5 \*03 CONTINENTA CONTL ILLN 37/1 37/0 17/5 CONTEL CP CONTR DATA 17/4 COOPER T-R COOPER COM 3/0 CORNING GL 65/2 65/1 22/4 53/3 CRANE 22/3 CRAY RES 53/4 5/4 8/0 5/3 7/7 CULLINET DANIEL IND

17/3

17/4 4/1

40/2 91/7

47/1

47/1

35/0

63/0

27/6

84/1

31/6

24/3

45/1

52/4

80/7

16/7

22/4

29/5

23/1

29/1

3/4

42/5

13/1

46/3

22/2 ,13 22/5

31/7

50/3

13/7

13/4

3/7

20/0 50/3

30/5

46/4

45/4

33/2

.1/4

5/2

3/7

51/6

3/7

4/0 40/1 DAYTON HUD 92/1 DEERE-CO DELTA AIR 47/2 DIAMOND SN .14/0 DIEBOLD 34/6 62/7 27/4 OISNEY W DOVER CORP DOW CHEMIC 84/1 32/0 DRESSER IN 24/2 45/0 52/4 DREYFUS DUKE POWER DUN BRAD DUPONT 81/1 DUQUESNE 16/7 OYNAMICS 22/3 E SYSTEMS 29/5 EAGLE PICH 13/4 EASTERN G-EMERSON EL EMERSON RA ETNYL CP EXXON FAN DOL ST

DATA GEN

DATAPOINT

23/1 29/1 3/3 42/5 13/2 FED NAT NO 46/4 FIELDCREST 22/2 FIN COR-AM **FLEETWOOD** 22/6 FMC CORP 32/0 50/3 FORD MOTOR 13/7 FOSTER WILL FRCHLD IND 13/6 FREE MC OG 4/0 FST BANK 19/7 FST BOSTON 50/3 FST CHICAG 30/6 **FST INTERS** GAF CORP 45/6 GANNET CO 33/4 GALVESTON 1/5 GATX CORP 51/5

GCA CP

GEN DATA

8/2 8/2 GEN HOST 6/7 HOUSER 6/6 22/1 22/0 GEN INSTR 50/6 51/0 GEN KILLS 81/3 81/5 GEN HOTORS 48/4 48/4 GEN ŞIGNAL 17/3 17/3 15/0 GENETECH 15/0 34/4 GENUINE PA 34/4 75/2 GEO PW7-80 33/5 33/6 GEORGI -PAC 1/7 GIBR FI CL \*13 \*13 GLOBAL MAR 14/4 GOLDEN NUG 48/6 48/5 GOODRICH 48/0 48/0 GOODYEAR 24/5 GRACE WR 74/4 52/6 52/7 **GRAINGER** 28/4 21/1 28/3 GREYHOUND 21/1 GRUHHAN 12/2 **GULF RES-C** 12/3 38/1 **GULF-WESTN** 38/2 26/2 15/3 HALLIBURTN 26/4 15/4 HALLWOOD KIH ANKAH 17/6 17/4 25/6 HARRIS CP 25/6 24/5 HARTHARX 24/5 45/2 HEINZ HJ 36/4 19/3 HEL CURTIS 36/5 HELN-PATRE 19/3 HERCULES 43/1 44/0 HENL-PACK HEXCEL CP 47/1 47/0 35/0 RILLENBRND 29/0 29/1 NILLENBRND HILTN HTLS 47/5 NITACHI 122/5 122/5 HNSTKE MIN 12/7 13/0 16/5 HNDY-HARMN HOLIDAY C 24/4 24/4 HOME DEPOT 29/2 29/2 HOME FED S HONDA MOTR 155/3 HONEYWELL 59/5 HOUGHTN NI HOUSTON IN 33/3 27/5 27/3 16/5 HUGHES SUP 16/5 HUMANA INC 23/2 23/0 117/2 117/0 IC INDUST 31/5 6/4 6/4

50/2

44/0

44/0

GEN DYNINCS

GEN ELECT

ICH PHARMA ILL PUR CO 19/2 INCO LTD INDIA GROW JEFF PILOT 31/2 JOHNSH CON 32/0 JOHNSH-JNS 84/3 K MART CP 34/6 KAN CI P-L 30/0 KELLOGG 60/0 KERR MCGEE 36/0 KEYSTONE KIMB-CLARK KLM R O AI 19/4 KN RIO NUS 45/3 KROGER CP 16/4 LEA RONAL LEHMAN 11/6 LENNAR

LINCOLN NA

LITTON IND LOCKHEED LOCTITE CP LOEMS CORP 75/2 LON-NETTLE 30/0 21/2 LONE STAR \_\_ LOUES OFFID INC 1958<sup>NEE</sup> LTV 3-068 LUBRIZOL 34/7 23/4 LUBYS CAFS MALAYSIA F 7/4 ,08 41/5 MGHT ASS H MARIETTA HA COM THC 8/6 14/2

HANU HANCY 28/2 MANYILLE MARRIOTT 29/7 MASCO CORP 24/2 NATSU ELEC 190/1 9/2 43/1 HATYEL INC HCA INCORP **HCDONALDS** 46/5 MCDONNELL MCGRAW-HIL 75/5 59/0 38/4 MEAD 55/6 MERCK - CO MEREDITN 30/6 MERRILL LY 26/2 1/3 42/4 78/5 MOBIL OIL MONSANTO

HONTANA PO

MORGAN JP

MORT THIO

ROCKAWAT C ROCKHELL WENDT INTL ROHR INDS MEST CO ROLLINS EN 9/2 WESTINGNSE 30/1<sup>333</sup>070 roctins in 16/5 76/6 WILEIAMS 'C' RORER GRP ROMAN COMP 25 45 40 4/6 WILLIAMS E 5/6 5/7 9/3.4374/427 42/314(4)20 ROYL DUTCH 113/3 113/0 NIM OIXIE RSS BERRIE WOOLWORTH 19/2 RYDER SYST 23/0 23/2 WORLDCORP 5/3 RYLAND GRP 17/7 WRIGLEY 18/0 S DIEG G-E WYLE LABS SARA LEE 43/7 XTRA CORP 11/2 SC ATLANTA 11/2 ZAPATA 2/3 36/2 11/7 36/2 11/7 24/6 17/1 SCOTT PPR ZAYRE CORP ZENITH EL SCOTTYS 22/0 SE BANK CO 22/1 Dow Jones Plus Indices CHANGE 2,079.66 + 1.96 2,083.39 2,077.70 TRANS 901.99 + 4.07 902.59 897.62 UTILS 182\_43 - 0\_24 182,85 787.41 + 1.29 STOCKS 788.34 786.15 150.76 + .21 S-P COMPOSITE 267.66 + 0.45 NYSE INDS 181.42 + 0.24 AMEX INDEX 289.17 + 0.95 NASD COMP 365.79 + 0.43 NASD BANKING 436.64 - 1.04 NASD FIH'L 459.57 - 0.08 356.61 + 0.33 NASD INDS S-P 100 INDEX 254.77 + 0.43

### Wall Street Statistics "Composite"

	WYSE H	IGNEST VO	LIME	AMEX HIGHEST VOLUME
	NOEST UTL	20 3/8	UNCN	FRUIT LOOM 3 1/4 UNCH
	ATY	29	+ 1/2	
	NABSCO RJR	86 3/8	+ 1 1/8	Daniel Con
	TOSCO	3 1/4	UNCH	F-10-1
	INTERCO	67 1/2		******
	GLAXO HLDN	20	+ 1/4	
	PILLSBURY	56 3/4	+ 7/8	000000000000000000000000000000000000000
	LILCO	16 5/8	+ 1/4	FUEDOV ON A TAK
	GOODYEAR	47 7/8	- 1/8	Cal Elleran 44 Tax
	RORER GP	42	+ 1 1/2	170051 00 5 7.0
			,_	LICKEL CP 5 3/8 UNCH .
	MYSE LARGES	PER CENT	CHANGE	AMEX LARGEST PER CENT CHANGE
	CAREERCOM	7 3/8	+ 5/8	
•	UNIVERSAL	4 1/8	+ 1/4	200 2000
	ALLEG INTL	2 1/8		,,
•	KANES SVC	2	- 1/8	ALDUA SING TOTAL
	PETROL+RES	21 1/4	- 1 1/4	INDEC THE TIME
•	MYSE VOLUME		.246.800	
	STOCKS UP	51		AMEX VOLUME 1,769,336
	STOCKS DOWN		_	STOCKS UP 166
	22-NOV NASD/		= .	STOCKS DOWN 140
٠.		44 DOUN	983	
	SIUCAS UP S	744 5040	703	

### Wall Street Market Report

NEW YORK, Nov 23, (Reuter): Blue chips were mildly higher but off earlier levals as surga in crude oil prices put a crimp in bond prices. The doillar continued to slide amid a lack of central bank intervention. A rebound in some takeover issuas offared some support to the market.

The Dow rose two to 2079. Gainers led declinars by a slim margin, Volume was

"Thare's no buying interest," said portfolio strategist Andrew Riley at Yamaichi international. "I think the market is being driven by a lot of non-investor types," Firm short-term rates continued to lure money out of stocks, he said.

INFORMATION PROVIDED BY REUTERS FINANCIAL SERVICES

### Insernational Bond Highlights

INDON: Lloyds Bank PLC is Issuing a 100 mini stg subordinated Eurobond due December 14, 1998, paying 3/8 pct and priced at 101-1/2, said lead manager Merrill Lynch. (RTZA 1540) Indon: Exxon Capital Corp is issuing a one-year 100 min Canadan dir Eurobond, paying 10-1/2 pct and ced at 100.85, said lead manager Credit Suisse First Boston, (RTYM 1512)

udrid: Tha European Investment Bank gave Banco Espanol Central de Credito mandata for a 10 billion sets bond issue which could be extended to 15 billions, a spokesman for Banco Espanol da Credito said.

ndon: The Union Bank of Norwey is issuing a 75 min Canadian dir Eurobond dua Jenuery 10, 1991 paying a jupon of 11-1/4 pct and priced at 101-1/8 pct, lead managar J.P. Morgan Securities said. (RTZH 1814) ankfurt: Bayerische Landesbank Girozentrale said it was co-leading a 75 min Canadian dir five year 10-1/2 Eurobond issua priced at 101-1/8 for its Luxembourg aubsidiary, Bayerischa Landesbank International SA.

rich: The city of Zurich is la unching a bond of around 150 min Swiss francs via a tender, lead managar Credit alsse said. (RTZE 1610).

			<b>2000000000000000000000000000000000000</b>
8000 Y 7 7			444 000
	- Y. M. C.	- 10 . 90 (	11 ( 1 ) 11 )

3. cm

....

12.05

2 35

CALL	OME MONTH	THREE MONTHS
LDN 12 11-7/8	11-15/16 7/8	12-3/16 12-1/8
FFT 4-35/40	4.60/70	4.90/95
PAR 7-15/16 8	7-15/16 8-1/16	B-1/B 1/4
ZUR 3-5/8 3-7/8 BRX 6.80 ROM 10-5/8 11-1/8 ANS 5.12/25 TOK 3.5625 6250 ECU 7.25 7.50	7-15/16 8-1/16 4-1/4 4-1/2 7-1/8 3/16 11-1/2 12 5.25/31 4.2500 3125 7-43 7.56	B-1/B 1/4 4-1/4 4-1/2 7-3/16 3/16 11-1/2 12 5.30/40 4.3750 4375 7.62 7.75

### Interest Rates

-		
Following a interest rate	s of local	interbank
transactions	as reporte	d by par-
ticipants to Kuwait toda	Central	Bank of
Period	Bid	Offered
l month	7-3/16	7-11/16

6-13/16

3 months 6 months

l year

7-7/16 7-5/16 7-3/8

L				B	OMI	BAY					
	PR.CLOSE	OPEN	CLOSE	GLINDIA	97	96.50		NICO	650	640	650
	388.50	385	301	GNFC GRASIN	61 92	61.50		HUKAND	123	123	128
A PAINT	221.25				155	92 153-75	158.75	MOCIL	950 41,50	953 44	933 44
	408.50	410		HIND LEVER		82.50		PEIOO	32	32	33
	367.50	365		NI NDALOO		134.50	137	PFIZER	85	84	86
1.DYING	135	135 112		NINDCOCOA	122	120		PRE_AUTO	56.50	56	35.50
BOND	115 711_50	112		NINDMOTOR IND ORG	31.50 49.50	31.50 48		RAYMOND	66	67	67
ITURYSPG		1480		INDRAYON	88	86.50		RELIANCE SIEMENS	174,50 108	175 108	173.50 103
GATE	321.25			I NDROL		272.50		SPIC	66.50	67	63.50
PAKFERT		48.25		ITC	49	47		STOMILLS	343	350	340
HOTEL	57.50	33		JKSYNTH	91	92	94	TATA PUR	377.50		407.50
CATEF SAR	151.25 31	30.50		L AND T MAHINDRA				TATACHEM	109	108	108
Y YOU '	115	112.50	118 75	NASTERSHR	117.50 19.35	19	117.50	TISCO	775 1092	1082	762.50
SHIP	43.75	43.50	43	MATHER PL	68.75		71.25		560	560	1076 530

	-		1	
4-1	WW.		W.W.	<b>*****</b>
7 13	(3.5)	Y 12 8		24.88
á de de la compansión de	خ شرخه		₩₩.	$\times \times$
				,,,,,,,
Ž.	7.75	LAST	DD-0	Ter
ģcx	5/35	LAU,		Lac
2.7	FLAR		72.	

- 45	1575	$\Delta N$	(4)	4.47	9.00	
- 3 - 22		**	********	œĠ.		ł
06	,				zzerre-es	,
: J	STOCK	7.2	LA	ST P	R-CLSE	
	\6	2/3	3		**	
	55/5	5/3	č	- 7	184.6	
	34.75	E	;    187	.0-	-184_6	
	HANZ	VP.	1787	.0-	1767.0	
	)EMLER	Ka T	181	3	181.0	
4.5	345	2/4	280	0	276.5	
	TERS			.3	296.5	
100	FLEE HA	°0.9	367	~	368.0	
- 1			744	-0		
	!/ER VE	×	366	.0	367.0	
	3,2		326		326.0	
× 225	X.F		400	.0	400.0	
	3./		522		523.0	
	3/ HERZE	XK.	. 239		239.5	
e. u 3	FIGHT1 GL	MH		1.0	269.0	
٠. ,	DIMER &		737		736.0	
44.		BNK	514	'n	313.5	
	.U	****	705	.5	395.0	
2.00	ESDNER				20/ 0	
$\mathcal{L}^{reg}(G_{r}^{r})$			294	.0	294.0	
• 🐔	BABCO	CK J.	1 121	*02	,157.5	
. 14	AZ INDE	816	530.	33 <sub>414</sub>	531,49	
	<b>EFDAMENT</b>	E/Q	272	.B.	-271-8	
	<b>A-bèchu</b> i	P.S.	, 330	17 FF	しつがっての	
	RPENER		416	.0	416.0	
	ECHST A	<b>IG</b>	298	.5	298.5	
	ESCH	-	169		169.0	
	!TEN		221		219.5	
4.1	SEL NL	n	445		449.0	
1.20	I SALZ		143	.5	144.0	
10.00		•				
31.5	STADT		415	.0	417.0	
-	FHOF		382		389.0	
	ECX, H		123		121.0	
	ECK W			0	106.00	
11.4	Æ		702		699.0	
	KANSA		146		144.0	
			213		215.2	
lus in	SESMAN	1	189		189.0	
:05	EDES	,	607		609.0	
	ILLGES		339.		325.0	
	. XORF P	-	366.		363.1	
	K HYD		27.1		25.80	
1	.IP KO	H	616.		614.0	
	CHE		572.		564.0	
	ISSAG		175.	.0	172.8	
			227.		224.5	
	META	r	370.		365.1	
٠.		-	239		236.5	
•	P		218.		214.3	
	HANDE	_				
		ĸ	300.	.C	295.0	

## A) THE PROPER SUAGEN

316.1

371.0 262.8 477.2

178.6

312.0

371.5 266.3

478.4

178.9

310.0

267.0

160.3

315.9

ION	G KØ	V.C
XX	LAST	PR-CLSE
CK  TUMMEL  16 GAS  1 L-P  MOTR  PROPO  AST C  RIENT  EVELP  MDEX  LUMG  SEMG  RCON  MI HT  CON  PAC  N N  RLOON  PAC  PROP  PROP	15.50 7.45 17.00 14.20 23.10 3.60 2.05 .73 0 8.85 398.78 5.50 27.70 9.00 6.90 8.30 8.45 10.00 14.90 8.60 12.60 2.45 6.95 1.98 11.70	15.40 7.25 16.80 14.30 23.10 3.50 2.02 44.00 8.85 598.78 5.35 27.80 9.00 6.85 8.65 6.15 3.53 5.10 8.65 6.15 3.53 10.00 14.50 8.55 10.00 14.50 12.50 10.00 14.50 11.50
ARBY MFG PAC	2.22 2.60 18.30	2.22 2.55 18.10
CO CUNG LANK LANK	1.36 4.02 1.56	1.30 3.97 1.54 7.25
MRI	ŏ	1.15

3.90

3.77

			KYO		
		•••••		***********	000000000000000000000000000000000000000
STOCK	LAST I	PR-CLSE	MITSUB CP	1330	1350
			MITSUB EL	922	927
OTOHOMI LLA	3040	3060	NITSUB EST	2980	2970
- AKAI ELEC	. 600	586	NITSUB HVY	1000	1000
AOK1.	993	1000	NITSUI CO	935	943
ASAHI GLS	1940	1940	MITSUKOSNI	2040	2050
ASAHI OPT	660	645	NITSLMI EL	964	950
BANK TOKYO	1600	1600	HICKICON	1140	1130
BRIDGESTON	1290	1300	HIHOM CHAIT	1010	997
CANON	1310	1310	NIKKO SEC	1850	1750
CASIO COMP	1260	1250	NIP ELEC	1830	1870
CHUGAI PHM	1480	1480	NIP KKOKAN	948	932
CITIZEN W	810	798	NIP OIL	1550	15 <b>5</b> 0
O-ICHI KAN	3190	3200	NIP STEEL	948	938
DAI HIP IK	896	886	HIP YUSEN	910	913
DAI NIP PT	2600	2600	NIS MOTOR	1260	1260
DAI NIP SC	900	900	NOMURA SEC	3800	3820
OAI NIP TO	1140	1230	OHBA OO	840	830
DAICEL .	··· -,780	784 -	-OLYMPUS	1000	1030
DAINA H	1990	1980	PENTA OCN	1030	. 998
OAINA SEC	31-12430r.	24565	PROMEER 34	E710	25540
EBRA MEG	1030	1040	RENOLIN		900
EISAI	1950	1960	RICOH	1090	1110
FUITSU	1430	1450	SANKYO	1960	1950
FUJI BANK	3440	3390	SANYO ELEC	717	693
FULL PHOTO	3150	3200	SELYU ST	1980	1950
FUJ I SAWA	1630	1590	SEKISUI PB	1910	1910
FUJITA CP	839	810	SHARP	988	1000
HITACHI	1500	1510	SHISEIDO	1670	1650
HONDA MOT	1900	1910	SONY	6170	6280 1230
ISETAN	2110	2190	SUNITOHO	1220	
ITO YOKADO	4060	4060	TAISEI	1230	1190
JAP SYN RU	991	1000	TAI SHO NRN	1460	1420° 2420
JAPAN AIR	15400	15600	TAKEDA CH	2460 771	757
JAPAN MET	830	805	TEILIN	278.83	278.83
KAJIMA	1830	1790	TKO NEV IX	2350	2340
KANSAI EL	4200	4050	TOKIO MRH	1040	1020
KAO SOAP	1720	1750		1520	1310
KAWASAKI H	856	841	TOKYO GAS TOKYO POWR	7150	7090
KAWASAKI S	1090	1060	TORAY IND	855	855
KIRIN BREW	1990	1990	TOSHIBA EL	982	995
KUBATO LTD	879 920	870 925	TOTO	2080	2070
		4800	TOYO KKOGY	750	741
KYOCERA MAKITA EL	4,800 0	1420	TOYOTA NOT	2480	2530
MARUI	2840	2800	YAMAKA	1150	1160
	2320	2360	YAMAITCHI	1880	1820
MATSUTA EI		2660	YAMANGUCHI	3970	3900
MATSUTA EL	0		YAMAZAKI	1400	1400
WEITI SEIK	950	939	INDICATI	1400	1400

### Tokyo Stock Market Report

TOKYO STOCKS CLOSE AT RECORD HIGH FOR EIGHTN DAY TOKYO, NOV 22, REUTER - SHARE PRICES CLOSED FIRMER, WITH THE MAIN INDEX AT A RECORD CLOSE FOR THE EIGHTH STRAIGHT. TRADING DAY, AFTER SHOWING ONLY SMALL GAINS MOST OF THE DAY, BROKERS SAIO.

"THE RISE DEMONSTRATES THE MARKET'S BASIC STRENGTH, " SAID ONE BROKER. "IT'S BEEN A VERY BROAD, VERY GOOD DAY, " SHE SAID. THE NIKKEI INDEX ROSE 145.86 POINTS, OR 0.50 PCT, TO A RECORD CLOSING 29,430.12. IT WAS UP 104.06 POINTS ON MONDAY. THE EIGHT-DAY BULL RUN HAS PUSHED UP THE INDEX BY A TOTAL OF 1,263.70 POINTS.

THIS IS THE NIKKEI'S LONGEST BULL RUN THIS YEAR AFTER RISING FOR 13 CONSECUTIVE TRADING DAYS FROM FEBRUARY 10. THE INDEX HIT A TRADED HIGH OF 29,433.13 POINTS JUST BEFORE THE CLOSE, EXCEEDING MONDAY'S PREVIOUS PEAK OF

29,357.29. THE BROADER FIRST SECTION INDEX, TOPIX, ROSE 12.73 POINTS TO A RECORD CLOSING OF 2,278.83, AFTER CLIMBING 13.99 TO ITS PREVIOUS CLOSING PEAK OF 2,266.10 ON MONDAY. WINNERS LED LOSERS SEVEN TO FIVE WITH 517 ISSUES UP AND

DAILY TURNOVER IS SYILL BELOW THE YEAR'S RECORD OF SOME 2.7 BILLION SHARES SET IN JUNE. IT TOTALLED 1.2 BILLION TODAY. "THE MARKET IS TRYING TO REACH EQUILIBRIUM NOW AND BUYING UP LAGGARDS. " SAIO MIKE MORIZUMI, A MARKET ANALYST AT MERRILL

LYNCH JAPAN INC. THESE INCLUDED FINANCIAL STOCKS WHICH HAVE BEEN LARGELY INACTIVE SINCE A BIG RALLY ABOUT A WEEK ACO. HEAVY BUYING OF THESE STOCKS, WHICH ARE HEAVILY REPRESENTED IN THE NIKKEI.

HELPED PUSH UP THE INDEX TODAY. THE PROSPECT OF CONTINUED LOW INTEREST RATES ADDED A FURTHER INCENTIVE TO BUY SUCH SHARES, BROKERS SAIO.

### Hong Kong Market Report

HONG KONG, NOV 23, RELITER - A RALLY LED BY THE PROPERTY SECTOR OROVE HONG KONG BTOCK PRICES NIGHER BUT PROFIT TAKING PARED GAINS, BROKERS SAIO.

\*PROPERTY STOCKS ARE BEING EAGERLY SOUGHT AFYER BY LOCAL INSTITUTIONS. SENYIMENT HAS IMPROVED FOR THE WHOLE SECTOR, SAID AN ANALYSY AT A LOCAL BROKERAGE.

THE SALE OF THE BRIU ON CENTRE FOR 2.5 BILLION H.K. OLRS ON MONDAY WAS MAJOR FACTOR BEHIND THE INTEREST, HE ADDED. THE HANG SENG INDEX SWEPT PAST THE 2,600 POINT RESISTANCE LEVEL IN EARLY TRADE TO END THE MORNING AT 2,618.07, UP 19.28 WHILE THE BROADER-BASED HONG KONG INDEX ROSE 11.65 TO 1,725.67

AMM	N.		JOR LEASING CORP. JOR LIN BRICK	0.57	0.56
			JOR MANAG/CONSULT	0.50	0.50
•	OPNG	CLSG	JOR NATIONAL BANK	2.73	2.72
I A - ADDOM COMPLEX			UND DADED CABDDOOM	3.70	3.70
LA-ADOIN COMPANY	1.37	1.38	JOR PHOSPHATE MINS		3.75
RAB ALUMINUM IND.			JOR PIPES HANUFACT		31.5
RAB BANK			JOR PRESS/PUBLISH.	2 05	2 ~~
RAB CHENICAL OTER	4.40	4.35	ton Phenyment Control	2.05	2.00
WAS FINANCE CORP.			JOR PRINTING/PACK.	4.25	4.40
RAB INSURANCE			JOR ROCK WOOL IND.		
RAB INT. INV/TRAD.	0.98	0.98	JOR SECURIT CORP		
RAB INT.UNION INS		0.75	JOR SELPHO CHEM.		
			JOR WOOD INDUSTRY		
RAB INTER.HOTELS	0.58		JOR WORSTED MILL	4.80	/ en
RAB JOR/INVST/BK	2.35	2.35	JOR. KUMAIT AGR		
RAB PAPER CON/TRO				1-00	0.75
RAB PHARMA.MANF.			JOR. PETROLIUM REF		
RAB PHARMA/CHEN	0.76	0.75	JOR. FRENCH INS.		
RAB POTASH OO.			JOR. INV. FIN. CORP		
RABIAN SEAS INS.	1.65	1.65	JORADAN GULF REAL		
ANK OF JORDAN		13.80	JORDAN DALRY		
ELGIUM INSURANCE			JORDAN GULF BANK		
	1.00	0.95	JORDAN GULF INS.	0.94	0.95
AIRO AHAN BANK			JORDAN INSURANCE		13.90
ONFECT/CHOCOLATE	1.05	1.25			
AR AL SHAAB PRESS			JORDAN ISLANIC BAK	1.B5	1.85
AR ALDAWA DV/INV.			JORDAN KLAVATY BANK		
ARCO/INVEST/HOUS.			JORDAN TANKING		
INANCE/CREDIT/COR			LIVESTOCK/POULTRY	0.70	0.73
ARAGE CHIERS OFF	4 40	4.50	MACH/EQU/RENT/NAIR	0.80	
ENERAL INSURANCE	2.39	2.63	MAS INDUSTRIES	0.69	0.73
			NIDDEL EAST HOTEL	0.60	0.40
ENERAL INVESTMENT ENERAL NINHING.	1.49	1.47	NIDDEL EAST IHS		60.00
			MINERALS RESEARCH	0.67	
INNEH NINERALS		0.75	MAT.FIH.INVEST CO		2.30
CLY LAND INS.	1.44	1.44	MAT/CABEL/WIRE/MF	2.33	2.30
MO./NATCH JEMCO			MATIONAL AHLIA INS	1.33	1.32
MOSTRL DEVLPT BAK			MATIONAL INDUSTRY	1.33	1.32
MOSTRL/COMM/AGR.					
ADUSTRIAL INVEST.	0.75	0.75	NATIONAL PORTFOLIO NATIONAL STEEL		
HTERN_COM/INV	0.13	0_13	WILLIAMY SIEET		
RBID ELECTRICITY	0.86		ORIENT DRY BATTARY	0.25	0.28
SLANIC INV. HOUSE	0.64	0.64	PETRA BANK	2.36	2.30
TERMED/PETRI/CH			PETRA JOR.IHS.	0.35	0.35
TOUR-SP COMPLEX	0.79	0.80	PHILADELPHIA INS.		
ERUSALEM INS.	1.26	1.29	RAFIA INDUSTRIAL	0.78	0.78
TOBACCO/CIGARET			REAL ESTATE INV.		3.10
OR CERANIC FACTOR			SHIPPING LINES	0.94	0.94
OR EAGLE INS.	25.01	25.05	SPINING WEVING .	3.,4	J. ,-
R ELECTRIC POWER			THE HAVE THE		
R FINANCE HOUSE			UNITED INSURANCE	1.15	1.16
R GLASS INDUSTRY			INTUEDRAL PUEM TAR	1. 13	1.10
OR HOTEL TOURISM	2.50	2 20	CHITEKOAL CHEM'IND		
		2.30			
OR INDUSTRY CHEM.	1.97	1.95	MOCLEN INDUSTRIES	0.84	0.83
OR INS AND FIN.	1.20	1.20	YARMOUK IHSURANCE	1.26	1.26
57.0000 000 000 000 000 000 000 000 000 0	•	********	TO STORE SHEET STORE STO		لشنت
Dist	HU	DIN	ES MAKATI	******	>#
		<i>*****</i> *******************************		*****	
MERCIAL/INDUSTRI			BC-A 70.00	00.000.000	
			BC-A 70.00		0.00

	CIAL/INDL		SECTOR	BC-A	70.00		70.00
STOCK	BUY	SELL	OPEN	LC-A	-46	.47	.46
VC-V	10.00	10.25	10.00	LC-B	-47	.48	.47
ANS	2.46	2.50	2.48	PX-A	.33	.34	.33
<b>GTO</b>	31.00	31.50		PX-B	-33	.34	.34
PLOT	216.00	217.00	217.00	OIL SEC	CTOR		
KPSI-A	2.18	2.24		BP-A	.01	.011	
KPSI-8	2.16	3.00		BP-B	.011	.012	.011
SMC-A	141.00	142.00	141.00	LRC-A	-0026	.0028	.0028
SHC-B	229.00		230.00	LRC-B	-0026	.0028	.0026
	SECTOR			OPH-A	.022	.023	.023
APX-A	.023	.024	.022	OPM-B	.023	.024	.024
APX-B	.023	.024	.022	A-YO	.025	.026	.024
AT-A	29.00	29.50	.29.00	OV-B	-026	.027	.025

11/1	akan Si	OCK W	œt nep	
FFICIAL	INFORMATION		 	

COMM-IND. NINING OIL "TOTAL"	91,123,800 246,500,000	14,742,680 21,,613,850 3,611,980 39,968,510	4,485.86 4.242	0.60 50.35 0.053 4.88	The The
	PHILIP	PINES	MANILA		

		*********						
COMPERC	IAL/INDU	STRIAL S	SECTOR		,			
STOCK	BUY	SELL	<b>OPEH</b>	BC-A	70.00	70.50	70.00	
SMC-A	141.00	142.00	141.00	BC-B		95.00		
SHC-B	230.00	231.00	230.00	LC-A	-46	-47	.46.	
SD-TIRE		35.00	34.00	LC-B	-47	-48	.47	
TOJ	216.00	217.00	217.00	ZIP	,008	.0085	.008	
INSCOR-	A2.48	2.50	2.48	OIL SEC	TOR			
VC-V	10.00	10.25	10.00	STOCK	BUY	SELL	OPEH	
GLO	31.30	32.00	31.50	BP-A	-01	-011	.01	
FER-A	2.16	2.20	2.18	BP-B	-01	-011	-011	
FER-B	2.22	2.30	2.20	LRC-A	.0026	.0028		
INING :	SECTOR			LRC-B	-0026	.0034		
STOCK	BUY	SELL	OPEN	OPH-A	.023	.024	.023	
IPX-A	.023	.024	.022	OPM-B	.024	.025	-024	
⊌PX-B	.023	.024	.023	DV-A	.025		-025	
A-TA	29.00	29.50	29.30	OV-B	.026	-027	.025	
IT-B	30.00	30.50	32.00	TA	.016	.017	.017	

### Manila Stock Market Report

OFFICIAL SECTOR 'C/1	INFORMATION SHARES 996,810	VALUE 24,923,740	AVERAGES 876.96	CHANGES UP D.79
NINING	126,244,400	28,144,490	4349.32	UP 65.69
OILS	330,810,000	6,734,740	4.537	UP 0.140
TOTAL	458,051,210	59,802,970	728.48	UP 9.43

### SINGAPORE

NAME	LAST	PR CL	FINA BHD			XILLIHGHA		354
ADEF A			FUJITEC		64	N BREW		1080 93
ADEF B			G KENT G LUMBER			N CEMENT		
AJINOMOTO		200		33				34
AHAL IND		27	G TOWN		110	K FEEDMIL		
ANAL PROP		20 5	G U NLDGS		102	N FLOUR N GLASS		285
AMAL STEL		175	GANDA HOG	28	28	N GLASS		208
BATA	100	173 750	GEN CORP	58	38	N TIN PRT	450	52
BERJAYA	114	117	GENTING	520	513	N UTD IND	159	157
		113	GOLD COCK	180	180	N UTD NFG N'SHITA N'WATA MAGNUM	24	28
C'WAY INV		- 60	621	128	126	N'SHITA		2/0
CARLSBERG	535	535	CUINNESS	326	328	ATAW'N		55
CCH		314	GULA		ZB.5	MAGNUH	200	198
CEREBOS		560	H L IND.	155	150	METAL BUX	408	400
CI HLDGS		85	HARIMAU	95	94	MTC BHD	318	316
CK TANG		348	HAW PAR	291	291	HULPHAIND	24	24
COLD STOR	472	470	INCHCAPE	462	464	NULTIPURP	57.5	56
OAYAPI DKH		53	I HNO-PAC	227	220	MULTIPURP MURATA500		
DKI		450	INNOVEST	96	95	H ST TIME	284	282
DMIB BHD	107	103	INSAS	27	27.5	NAMELASTPR	CL	
חשום פונות	103	102	Tacius	012	0/2	PEGI		29.5
DUTA CON			J SEPTABL	11/	360	XALC LUB		U7
DUTCHBABY		440	JACKS LTD		138	ROBINSON	237	235
ELEC MAGE	162	161	JC FNT		92	ROBINSON S DARSY S FOODER	302	298
ESSO ORD		344	IC-MDV	25	28	S ECODED		47
EU YAN S.		240	TORYN ADO	7.0	77.5	S PACIFIC		322
FACB	20	20.5	שלוו ואינוער	<i>J</i>	440	S PRESS	770	705
F E SHIP	214	214	K & HUU68		770	S CALCE L	720	
					220	S PRESS F		
F&M A	625		KAMUNTING		100	S SHIP	330	
FAN ORD	643	555	KANUNTN A			SANANDA		122
FEB CABLE		67	KE SANG		31.5	SEAL INC		100
FED FLOUR		410	KECK SENG	164	157	SSANGYONG	115	110

### Singapore Stock Market Report

SINGAPORE STOCK PRICES MARGINALLY HIGHER AT HIDDAY SINGAPORE, HOV 23, REUTER - SHARE PRICES ENDED THE MORNING MARGINALLY NIGHER ACROSS THE BOARD FOLLOWING A 12 POINT GAIN

ON WALL STREET OVERNIGHT, BROKERS SAIO.
THE STRAITS TIMES INDUSTRIAL INDEX ROSE 6.07 POINTS TO 1.005.59 IN MODERATE TRADING. ADVANCES CUTHUMBERED DECLINES BY 123 TO 12. TURNOVER IMPROVED TO 11.9 MLM SHARES COMPARED WITH 8.7 MLM SHARES AT MICOAY ON TUESDAY.

PRICE CHANGES WERE IN A SINGLE DIGIT RANGE WITH THE EXCEPTION OF SPH LOCAL, SIA FOREIGN AND SPH FOREIGN WHICH POSTED GAINS OF 10 CENTS EACH. CONSOLIDATED PLANTATIONS WAS THE MOST STOCK ON TURNOVER OF 1.66 MLN SHARES.

						_
BANK SECTOR	P.CLS		NIGH	LOW	VOL.	TRA
-NATIONAL BANK	1.100	1.100	1.100	1.100	350000	
-GULF BANK	0.420	0.420	0.420	0,420	260000	
-COMMERCIAL BK	0.320	0.315	0.320	0.315	1320000	
-AHLI BANK	0.375					
-B.K.M.E	0.395					
-K.R.E.B.	0.390					•
-BURGAN BANK	0.305	0.305	0.305	0.305	320000	
-K. F. KOUSE	0.560	0.550	0.550	0.550	25000	
INVESTMENT SECT		0.550	0.550	0.550	23000	
-KWT INV. CO.	0.144					
-K.F.T.C.I.C.	0.210					
-K.I.I.C.	0.140					
-COM. FACILITIES	0.470	*				
-AKLIAH IHV.	0.000					
-I.F.A.	0.096					
-INV. PEARL KUT	0.102					
INSURANCE SECTO						
-KWT INSURANCE	0.730		•	••		
-GULF IHSURANCE	0.350					
-ARLIA INS. CO.	0.580					
-WARBA IHS. DO.	0.440					
REAL EST SECTOR						
-KWT R.EST. OO.	0.206			•		
-UNI R.EST. OO.	0.093					
-HAT R.EST. OO.	0.192					
-SALHIAH R.E.	0.080					
-KUT R.E.I.CON	0.000					
THE PARTY PROPERTY						
INDUSTRY SECTOR	0.510					
-NAT IND. DO.	0.540					
-KAT M.P. IND.	0.295					••
-KNT CEMENT OO.	0.255					
-REF. IND. CO.	0.395					
-N.A.N.T.CO. -GULF CABLE	0.000 1.120	4 440				
-K.PH.IND. DO.	0.202	1.110	1.110	1.110	5000	
-CONT_MARINE	0.255					
-K.SH.REP.CO	0.255					
SERVICES SECTOR	0.043					
OVERLAND TRANS	0,082					
-K.H.C. DO.	0.190					
KYT HOTELS CO.	0.170					
-P.WAREHOUSING	0.176					
-COM_HKT_CHPX.	0.018	O. 01B	0.01B	O. 01B	240000	
-MOBILE TELE.	0.355	0.018	0.018	0.018	240000	
KUT COMPUTER	0.172					
FOOD SECTOR	0. I.E					
	0.228					
-UNTO FISHERIES			*			
-UNITO POULTRY	0.216			•		
KUT FOODS	0.305					
AGRI FOOD PRD.	0.150					
ON-KUT SECTOR	30.50	_				
BHN. INTER.SK	0.069	0.068	0.068	0.068	400000	
BHH.N.EAST.BK	0.056	0.056	0.056	0.056	280000	
UNTO GULF BK			0.050			
COAST INVEST.	0.100	0,100	0.100	0.100	605500	
	0.036	*****				
FIRST GULF BK	0.620					
B.K.I.G.	0.078					
			_			
	STOCK EX					
COMPANIES LISTED						
INANCIAL SECTOR		LT	HIGH	FOR		TRAD
	0.098					
GULF INV.OO.	0.041					
CULF INTL INS						
ARAB INT CO.	0.055					

		000000000000000000000000000000000000000	HESTLE I	6710	6650
	RIGH		NESTLE N	5870	5740
***************************************		·········	NESTLE PS	1155	1090
			OE BUEHR 1	1035	1040
STOCK		PR-CLSE	OE BUEHR H	300	300
BAER HOGS	11700	11700	DE BUEHR P	266.00	255.00
BALOISE PS	2125	2150	ROCHE BABY	11825	11600
BBC I A	2610	2625	ROCHE I	11000	10000
BK LEU I	3250	3170	RUECKVER I	10500	10600
BK LEU H	2925	2825	RUECKYER H	6550	6525
BK LEU PS	430	430	RUECKYER P	1575	1560
CFV	0	1150	RY TR BK	1075	1075
CIB GEIG I	2770	2800	S BNKGSL I	3190	3050
CIB GEIG H	1865	1850	S BHKGSL N	610	598
CIB GELG P	1865	1895	S BNKGSL P	115.00	113.00
CKN	0	1270	S BNKVRN I	347	341
CRED SUI 1	2660	2645	S BNKVRN N	296.00	296.00
CRED SUI N	51B	51B	S BNKVRH P	294	293
EG LAUFEN	0	1775	SANDOZ 1	9900	9800
ELEKTROWAT	2730	2750	SANDOZ H	6650	6600
EMS CHEM L	3640	3700	SANDOZ PS	1600	1580
GLOBUS I	7100	7150	SULZER N	4850	4900
GLOBUS N	6700	6525	SULZER PS	440	420
GLOBUS PS	1110	1115	SVB	1725	1720
JACOBS S I	6910	6790	SUISSAIR	1075	1065
JACOBS S H	1350	1325	SWISSAIR N	960	950
JACOBS S P	570	540	W THUR I	4625	4575
TESH I	2800	2775	W THUR H	2970	2925
JELM PS	392	380	W THUR PS	633	621
LANDIS N	1500	1430	ZURICH I	4760	4610
LANDIS PS	0	190.00	ZURICH H	3090	3000

### **Brazil should cut debt** by \$6 billion, says official

ZURICH PS

770

Brazil, the Third World's biggest debtor, should lop \$6 billion off its foreign debt by the end of the year through debt conversions, a senior official said yesterday.

-SHARJAN INS

INDUSTRIAL SECTOR

B-GULF MEDICAL C-R.K.WHITE CHNT

D-AJKAN CEMENT

E-FUJAIRAH CENT

H-UM CATUAIN

F-SKARJAH CEMENT

-GULF UNION IHS 0.070

0.000

0.028

0.024

0.007

0.007

0.010

0.012

0.022

-----

.....

----

-----

----

Sergio Amaral, secretary for foreign affairs at the Finance Ministry, told reporters Brazil would continue programmes to cut its foreign debt, which is expected to drop from \$121.3 billion to 115.2 billion during

But he added it would introduce measures to limit such programmes io order to avoid inflationary pressures on the ecocomy.

Debt

On Suoday Fioance Minister Mailson Nobrega announced the government might suspend debt-equity swaps for six months or hold debt auctions on a bimonthly rather than monthly

The various options are still being studied. "Nothing has been decided yet," said Amaral. Brazil's inflation rate this year is expected to top 800 per ceot.

Since April, each mooth Brazil has auctioned off \$150 million of mature debt in the country's major stock exchanges. By the end of the year, these debt-forequity swaps will have cancelled. \$1.8 billion of debt.

The auetions bave injected money into industries as diverse as paper, tourism and agriculture. In addition, informal conversions based on complex transactions which take advantage of a thriving black market have wiped \$3 billion more off the debt. Creditors

1650

1655

-----

• • • • •

------

-----

-----

These informal conversions have enabled Japanese, European and US banks to get their money directly from creditors rather than going through the Central Bank.

Amaral said \$1 billion had been cut from the debi vis exil bonds with fixed interest for 25

He said the government was likely to reduce the amount of informal debt conversions substantially io 1989.

Last month the government banned state-owned companies from participatiog in the informal scheme because they had fuelled a rising black market dollar rate and inflated the country's monetary base. About 85 per cent of the companies involved in such conversions were state-owned.

Foreign bankers and the state companies said they had expected government intervention in the scheme but regretted the

### Currency rates

KUWAIT, Nov 23, (KUNA): Following are international currency rates as quoted by local banks and anoounced by the Central Baok of Kuwait today.

	Buying	Selling
US dollar	0.27857	0.27973
Sterling	0.50970	0.51450
D. mark	0.16150	0.16330
S. franc	0.19210	0.19430
F. franc	0.04732	0.04774
It. lira	0.0002176	0.0002196
Jap. yen	0.002298	0.002317
Bah. din.	0.7383	0.7424
UAE Dh.	0.0758	0.07620
S. riyal	0.07424	0.07463
Q. nyai	0.07646	0.07692
O. riyal	0.7231	Q. <b>7</b> 271

### Kuwaiti dinar deposit rates steady in quiet trade

KUWAIT, Nnv 23, (Reuter): Kuwaiti interbank deposit rates were steady today in quiet trade, with the market having absorbed most of the monthly salary payments made earlier in the

Dealers said the payments had been in the system for two to three days and predicted liquidity would be tight again by next week after banks bad cnn-verted much of the funds into dollars.

Overnight funds were given at seven per cent after quotes of eight, seven yesterday. Tomorrow-next, well bid, was taken at nine. Spot-next was quoted at 8-1/2, 7-1 2. Unchanged

One and three months were unchanged at 7-3/4, 1/2 and 7-1 2, seven. Traders said that because banks were trying to elose their books over the end nf the year, few banks quoted rates past three months, and even that was rare. The Central Bank firmed its

dinar exchange rate to 0,27925. 35 to the dollar from yesterday's 0.24952/62. Commercial banks quoted 0,27930/35. Meaowhile, Saudi riyal

deposit rates were steady to firmer in quiet trade today, with rates supported by outright buyion of dollars by corporate customers, dealers said.

The firming is a continuation of a trend begun earlier this week. Before that, rates had fallen sharply following a Saudi Fioance Ministry statement on Thursday affirming the government's commitment to a stable exchange rate of 3.75 riyals to the dollar. Offer

One-month maturities rose 1/ & point oo the offer side from yesterday to 9-5/8, 3/8 per cent. and three munths rose 1/16 point on the offer side to 9-3/4, 5/8.

Six months firmed 1/16 point to 9-11/16, 9/16, but one-year was little changed at 9-9/16, 1/2. Dealers reported little trade other than in one month.

Deposits have shown an inverse yield curve on and off over the last month, due in part tn anticipation of budget announcements toward the end of the year.

In the short dates, spot-next and one-year were little changed at 8-3/4, 3/8 and 9-1/2, 1/8, respectively.

> Advertise this space and see your share

> > For further details contact. Arab Times Advertising

4816326/7

### **EEC** ministers agree sharp cuts in farm spending

BRUSSELS, Nnv 23, (Reuter): European Economic Community budget ministers yesterday agreed 1989 spending plans for the 12-nation bloc which include sharp cuts in farm spending. diplomats said.

It is now up to the European parliament, which debates the budget in December, to give final approval to the proposals before the year ends. If this happens, it will be the first time since 1979 that the community has entered a new year with a budget already

Diplomats mited the budget's speedy completinn owed much to an agreement hy EEC leaders in Brussels last February to rein in farm spending and reform the community's finances in general. Growth

. 45.

· EIF

10:07

But stranger than expected economie growth, the firmer dnilar and higher commudity prices had also boosted Community revenues, effectively reducing the burden tn be carried by member states next year.

Farm spending, set at 26.8 hillion European eurrency units (\$32.2 billinn), will fall below 60 per cent of total expenditure for the first time since current budget calculations were introduced in the early 1960s.

The 1988 budget had been set at 43.8 billinn Eeus (\$52.6 billion), but the EEC's Executive Commission said last month that it would be left with about five per cent of that sum unspent because its farm support policy had cost less than expected.

OPEC's unity and cohesion vital, says Sheikh Sabah

## Ministers postpone crucial oil talks

VIENNA, Nov 23, (Agencies): OPEC ministers agreed today to postpone a crucial round of talks until tomorrow to allow more time to hammer out an agreement to reunite the nrganisation and curb overprodue-

OPEC spokesman James Audu tald Reuters: "The meeting bas been postpuned until abnut 11 am (1000 GMT) tomorrow marning.

It was the third time that OPEC ministers meeting in Vienna had pushed back a fnrmal meeting of all 13 organisation producers. The delay was announced as intense behindthe-scenes talks continued for a

seventh day. Ministers had originally been due in meet at OPEC's headquarters here at 10 am (0900 GMT) today, but that bad already been pushed back tn 3

pm (1400GMT).

Audu said: "Perbaps they needed mnre time fnr consulta-

Dea

The Organisation of Petroleum Exporting Countries has been struggling tn strike a deal to rein in productinn and reconcile rival demands by Iran and Iraq since last Thursday, first with a small grnup of mediators and since Monday with all 13 natinns.

The main sticking point has been Iraqi demands in be allowed in pump the same amount nf nil under any new nutput deal as its fnrmer Gulf war foe Iran.

traditinnally a larger producer.
Iranian Oil Minister Minister Ghnlamreza Aqazadeh has consistently rejected that demand. but has come under intense pressure from Gulf producer nations to back down.

Aqazadeb repeated bis apposition to such a deal yesterday after a nearly hour-long meeting with ministers fram Venezuela, Nigeria, Algeria and Indonesia, and said he would "never concede to parity."

Oil futures had soared earlier after Aqazadeh, in response to reporters' questions, said: "I think we can reach an agreement."

OPEC President Rilwanu Lukman, whn is Nigeria's oil minister, said: "We will not end without an agreement."

Output Aqazadeb wants Iran's share nf total OPEC nutput maintained at the eurrent level nf 13.5 per cent, the second-largest after Saudi Arabia's 25.6 per cent.

lrag's share in the current production accord, worked out in 1986, is third-largest at 11.7

The current accord caps OPEC's total nutput at about 15 millinn barrels a day, althnugh disregard for quotas bas led productinn tn soar tn 21 million barrels a day. The glnt has depressed prices wurldwide.

A seninr member nf nne delegatinn said nn condition of nnt being identified that a consensus appeared to be building for a new ceiling of about 18.5 million barrels a day.

Under the current accord, Iran has a quota of 2.4 million barrels a day. Iraq was given a ceiling of 1.5 million, which it has refused to accept.

OPEC members are Saudi Arabia, Iran, Iraq, United Arah Emirates, Venezuela, Ecuador, Kuwait, Libya, Gabon, Indonesia, Algeria, Nigeria and Qatar.

A sudden mood of optimism had spread through the conference yesterday, but had evaporated by the time key OPEC ministers began a fresh rnund of bargaining today.
Oil analysts said talk of a

breakthrough still seemed premature and some warned OPEC was back to square nue, with neither Iran nor Iraq prepared, in public at least, to give way no the principle of producting parity.

Before the fresh postpone-

ment of formal talks, United Arab Emirates Oil Minister Mana Said Al Otciba had hinted that the nrganisatinn may need more time to thrash nut a deal. There is an arrangement in

the works, but I dnn't knnw when the work is going to be complete," he told reporters.
"I think we have in finish by the end of the week, we are not

going to stay lnnger." The main thrust of negotiations has been in persuade Iran to back down in the parity issue in return for a relatively low 1989 production ceiling for the nrgansatinn as a whnle.

A widely suggested figure nf

### **WORLD STOCK ROUNDUP**

SYDNEY, Nov 23. (Reuters): The market recovered frnm a nine-day slump and classed stronger after steady trading, but one dealer said it was still vulnerable. The All Ordinaries index rose 11.2 tn 1,489.7.

TOKYO: Market closed for Thanksgiving Day huliday. HONG KONG: Shares elosed strongly with property stocks leading the way in the heaviest trading vnlume since July 7. The Hang Seng index gained 34.86 tn

maintaining the unity and cohesinn of OPEC was of vital SINGAPORE: Share prices clused firmer across the board nu bargain hunting that spilled nver That goal, he went nn, could be from yesterday. The Straits Times industrial index rose 8.72 attained if all members hrushed aside their differences as to the points to close at 1,008.24. strengthen OPEC's standing as a stabilising factor in the inter-

FRANKFURT: German shares elosed mixed in thin turnnver on the Frankfurt hnurse as the

easier dullar kept trading limited The 30-share Real-Time Dax index clused at 1,280.87, 3.47 points nr 0.3 per cent up on the

BOMBAY: Market closed for Guru Nanak Jayanti holiday,

ZURICH: Share prices continued their second day of recovery as the shock waves settled after Nestle's announcement that it would noen up its registered shares to fireign ownership. The Swiss index closed eight points higher at 900.1

LONDON: Shares remained just below their day's highs after being boosted by a £1.3 billion hostile bid from Dutch group Rodameo for Hammerson Property. At 1600 GMT the FTSE 100 was up 14.8 points at 1.836.1

### REQUIRED Office Assistant

18.5 millinn barrels per day

would slash the nrganisation's

current output by 4.5 million barrels and could push world

petroleum prices sharply higher.

That would appeal to Iran's traditionally 'hawkish' stance on

Mehdi Varzi, analyst at Lon-don brokers Kleinwort Benson

Securities, said the ndds were still

in favour of an accord, hut added

Gulf Arab producers such as

Saudi Arabia and Kuwait might

Delegates said the main deal

on the table was little changed

frnm that suggested by Gulf

states in October.

have tn rethink their strategy.

prices in OPEC negotiations.

Meanwhile, Kuwait's Deputy Premier and Foreign Minister

Sheikh Sabah Al Ahmed today

expressed hope that the current

OPEC ministerial ennference

will produce an agreement that

caters to the interests of all the

In a statement to reporters in

Kuwait, Sheikh Sabah said that

organisation's 13 members.

importance.

national nil market.

For an advertising agency Applicant must have good knowledge of English/Arabic typing & self-correspondence. Office hours 8.30 am - 5.30 pm.

For appointment, telephone 2418730/2418738 from 4.00 to 7.00 pm for appointment.

### WANTED **SALES EXECUTIVES**

Applicants must possess the following requirements:- .

- 1. Previous experience in printing & advertising.
- 2. Kuwaiti driving licence and car.
- 3. Transferable residence. 4. Ability to speak English &
- Arabic.

Telephone: 2418730/2418738 from 4.00 to 7.00 pm for appointment.





Working hours From 10.00 am - 1.00 pm and from 5.00 - 10.00 pm On Sunday from 5.00 to 10.00 pm Tele: 4742000/6111

کولیدی ان nnc پیکافی پنج

## Dollar dives and gold steadies

LONDON, Nnv 23. (Agencies): The dnilar elnsed down against most majnr European eurrencies today. Gold prices beld steady.

The dnilar was down in Frankfurt at 1.7160 marks against yesterday's closing 1.7285, in Zurieb at 1.4415 Swiss francs against 1.4500, in Paris at 5.8860 francs against 5.9085, in Brussels at 36.25 Belgian francs against 36,425, and in Milan at 1,279.50 lira against 1,284,80.

In London, the poind closed unchanged at \$1.8335. Gold was unchanged in Zurich

at \$419,50 per nunce and in Londnn at \$419.25 per nunce. Silver ended the day higher in Zurich at \$6.15 per nunce against \$6.10 and in London at \$6.11 per

ounce against \$6.04. The dollar was static in quiet European husiness today, but dealers thought it might drift lower and some thnught central banks could be planning to surprise the market by intervening to support the eurrency.

Share markets in London and Paris strengthened a shade, mirroring yesterday's firmer

tone nn Wall Street, while Frankfurt was steady despite continu-ing concern about the dullar.

Oil prices rase in the marning nn expectations that OPEC ministers meeting in Vienna would reach a fresh productinn accord, hut fell again as dnuhts about a quick deal emerged.

The dullar was a shade firmer at around 121.60 Japanese yen by midday in Europe against yes-terday's elose in Lnndon nf 121.35.

Dealers

With Tokyn markets closed fnr a hnliday, dealers in London said they expected business tn remain slow until US markets opened, when the dollar would probably resume its downward path.

Some added that the US Thanksgiving Day haliday tomorrow had already drained energy from the market. They said they were restricting

their trading positions because of uncertainty about when the hig central banks would renew their support for the beleaguered US

Althnugh European central banks failed to join open market interventinn by the New Ynrk Federal Reserve yesterday, some dealers said central banks may spring a surprise nn the market today and jump in while it is

"They might just cateb everyone nn the hop and come in when they are least expected," a dealer at a US bank in London

Most dealers have little idea at what level central banks would choose to defend the dollar. Dealers in Frankfurt said they did not expect the Bundesbank to intervene unless the dullar-fell sharply towards 1.71 marks. .

Solldarity

The Bundesbank only came in last week to show solidarity with other central banks, From its own point of view it has no

said, London shares were boosted when a Dutch group Rodamco launehed a £1.3-hillinn (\$2.3billinn) takeover bid fnr British property firm Hammerson. The 100-share FTSE index was up 15.9 points at 1,837.2 by lunch-

Earlier Hong Kong stocks ended strongly in the heaviest volume since July 7, pushing the Hang Seng index up 34.86 points to 2,633.65.

Australian shares broke out nf a recent slide and finished 11.2 points higher at 1,489.7.

**Optimism** 

Oil prices rose by up tn 40 cents a barrel from the US close yesterday on growing optimism that OPEC ministers meeting in Vienna would reach agreement on limiting crude production.

A cargo of typical North Sea Brent hlend for January delivery traded at \$13.20 a barrel in Europe compared with 12.82 in late US business, but dnuhts emerged by lunchtime and

Dealers said the OPEC talks in Vienna and the dollar were still the main influences in slow busi-

interest rates to fall as well.

rate is expected to average 6.3 per

cent in 1989, down from 6.6 per

cent this year, while the 10-year

treasury note yield is anticipated

to drop to 8.3 per cent from 8.8. White Hause spakesman

Marlin Fitzwater said the new

projections pointed to an econ-

omy that was nn a very sound

quite positive ... nur forecast indicates that it will stay that

way, certainly through the 1990

period," Fitzwater said in Santa

Barbara, California, where

"The economic indicators are

The three-mnnth Treasury bill

Sprinkel said.

# Authority ! ! & lightness storm to the wind rain GRAND SALE

THE ULTIMATE CHOICE



countrol \*\*Double deck. \*\*Dolby\* B Noise reduction \*\*Tape country 13 digit) \*\*Tape selector Nor\*\*CO-:metal PB \*\*o preset station \*\*Ii-speed dubbing \*\*Automatic stop \*\*Long play \*\*MIC moting volume control \*\*2 or 3 band available \*\*CD in ron (option) -P.M P.O- 5009

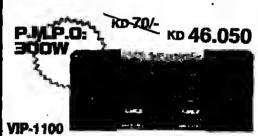
right) \*Bulk-in condenser microphose \*10 LEDs for reco \*Deluce metal speaker grille \*P M P II #60A\*

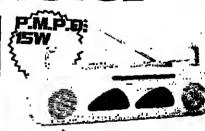
KD-9.500

KD 6.200

Mini Cassitte Player with AM/FM Radio Sensitive AM/FM turser \*1 LED for PM stereo «Battery operation «Automatic stup

MY-A30





W250 RD-19/- KD 13/-Double Deck Radio Cassette Record •Rotary runing •Stale volume control •Tape AM FM stereo switch ct •2 or 3 hand available •Huch speed dubbing "I'M FO 15W

VIP-550

KD-25/-P.M.PT. KD-38/ю 25.050 BOW W-50

ко 17.300 \*Double cleck high-speed dubbing \*5-band graphic equalities \*illuminates wide output level indicator \*2-way 4-speaker system \*Tape relecto (Nor-CO-) \*Automatic recording level control \*External mix jack (lelt



er «Tape selector (Nor CO metal) «Slichos KD 59/- KD 41.550





**Al Andalus Trading Company** 

Kuwait. Tel. 2429869, Hawalli Tel. 2633939, Fahaheel Tel. 3916173, Farwaniya Tel. 4743021, Salmiya Tel. 5717617, Jahra Tel. 4770021 Al Muthana Complex • The Sultan Center

SHOWROOMS OPEN ON FRIDAYS

### Rajiv to open Indo-Gulf fertilizer plant

AMETHI, Nnv 23. (OPECNA): Indian Prime Minister Rajiv Gandhi is tn inaugurate the \$740-millinn Indo-Gulf fertilizer plant in the northern state of Uttar Pradesh nn Thursday. The plant, which will produce

1.350 tonnes of ammonia and 2,000 tnnnes of urea daily, is spread nver 800 acres of land near Jagdishpur. Natural gas, supplied from India's nffshnre Bombay High,

will be used as fuel and feedstock for the plant, which will provide regular work for 1,000 people and generate sizeable though indirect employment and business opportunities. Full production at the plant is expected in save the country

\$180 millinn in fareign exchange, apart from cutting drawn its fertilizer imports. Once the plant is commissinned, India's farming sector will be in a position tn produce fnur million tnnnes nf addiunnal

### Al Khalid for Bahrain

food grains.

KUWAIT, Nnv 23, (KUNA): Minister of Commerce and Industry Faisal Abdul Razag Al Khalid leaves here on Friday for Bahrain to participate in the 12th meeting of Gulf Trade Co-operatinn Committee to be beld no

would appear tn make it easier for the administration's budget Nov 26-27. planners to reach the \$100-The minister will also attend billinn budget deficit target manthe 10th meeting of standardisadated by a budget-balancing law tinn enmmittee, and the inauguration of the joint Gulf exhibitinn which will npen in

Bahrain nn Nnv 26. Delegation The minister will be accompanied by a ranking delegation ineluding ministry's assistant undersecretary for trade affairs Rashid Al Mejren, and aeting assistant undersecretary inr administrative, financial and industrial affairs Ali Abdulla As Sagr Al Bin Ali, director of trade relations department Badr

Abdul Raheem, and other

nfficials.

### White House sees US economy growing

WASHINGTON, Nov 23, (Reuter): The Reagan administration, bullisb tn the end nn the American econnmy, predicted yesterday that 1989 would be a year of stronger growth, lower unemployment, falling inflation

and declining interest rates. In contrast tn warnings by many experts of bard times ahead unless the federal hudget deficit is reduced, White Hnuse chief economist Beryl Sprinkel said the ecnnomy would expand 3.5 per cent next year and keep growing at a rate of more than three per cent a year in the first half of the next decade.

Forecast "I am pleased tn report in the final Reagan administratinn foreeast that the longest peacetime expansinn is expected in continue in 1989 and beynnd." Sprinkel, chairman nf Reagan's Council of Economic Advisers, tald reporters.

The White Hnuse inrecast assumes that the expansion, already six years nld this mnnth, will continue for at least 12 years withnut a recession, a prospect that many private forecasters say is very unlikely. The econnmie forecasts will

underpin the financial year 1990 budget that Reagan plans to submit tn Cnngress Jan 9. The year begins next Oct 1. Growth The projections of higher growth and lnwer interest rates for the 1990 financial year. But Sprinkel said he did not want to be accused nf making Reagan's final forecast too rosy.

Excluding the impact of the drought, which will have the effect of reducing farm nutput this year and boosting it next year, prnjected growth in 1989 would be 2.8 per cent.

That would be less than the 3.3 per cent the White House estimated in its previous forecast, which was released in July, Sprinkel noted. The nfficial interest rate

forecast is also less optimistic than it was in summer, be added. Grnwth this year is expected to be 2.6 per cent, nr 3.3 per cent if the farm nutput last to the

drought is restared. Exports and capital investment should continue to power the economy next year consumer spending will increase less rapidly and government spending is likely to fall slightly.

Unemployment

Solid grawth should trim the average unemployment rate to 5.2 per cent in 1989 from 5.4 per cent this year, the White Hnuse

prices would go up 3.7 per cent in 1989, less than this year's 4.3 per

Reagan is spending the Thanks-giving Day holiday. IATA grows

Although tightness in the labour market and a shortage nf factory capacity are causing Wall Street in worry about inflation, Sprinkel predicted consumer

cent rise. The Federal Reserve's tight grip on mnney supply and a declining budget deficit would bring inflation down, permitting to 175 members

GENEVA, Nov 23, (Reuter): Seven airlines frnm Europe, North America and the Pacific reginn have jnined the International Air Transport Association (IATA) in the past six months, bringing total membership

to 175.
The Geneva-based nrganisatinn listed the seven in a statement issued today as Aero-Llnyd (West Germany), Airline of the Marshall Islands (Marsball Islands), Air Littnral (France), Alaska Airline (US), Lognair (United Kingdnm) Sunflower Airline (Fiji Islands)

and Swedair (Sweden). IATA said Japan's All-Nippon Airways was expected to join early next year.

### NOTICE

The under mentioned personnel have left Al Mulla Group's employment:-

1. Mathai Pappachan 2. Vadakkel Mathai Thambi

Nationality Indian Indian

Passport No. P866503 C121516

They are hereby requested to call at our Personnel Department for concellation/ transfer of their residence permits. The company will cancel their residence permits after 2 weeks from the date of this advertisement and will not be responsible for any legal aspects related to them.

## ROUNUNIORTIMES

### Dear Junior Readers,

 $\stackrel{\scriptstyle imes }{\scriptstyle \sim}$  There are some people around who for some stronge reason seem to get a lot of pleasure out of hurring other people by calling them names, spreading bad talk or getting them into trouble. Quite often these things are done in anger, but at other times, it is nothing more than jealousy that moves people to be so unkind — they do not like to think that there is anyone who has something more or better than

Whatever the reason for this ugly behaviour, you should do your very best to deal with such people calmiy and intelligently. I know it is hard to just ignore what they have said or done, but remember that they will probably enjoy themselves even more if they know or see that you are upset or angry, because that is exactly what they want you to be. Don't forget too that by shouting or trying to get back at them, you are bringing yourself down to their level and keep in mind that it is not a sign of weakness to say nothing.

Hold your head up high and refuse to take any notice of these nasty people, then you will spoil their fun and come out the winner.

Across: 1 Discourse; 7 Tar; 8 Elected; 9 Hod; 10 Stressed; 14 Princess; 17 Ade; 19 Musical; 21 Ago; 22 Deserters. Down: 1 Dress; 2 Sherry; 3 Opt; 4 Ridge; 5 Etch; 6 Bride; 11 Ski; 12 Rescue; 13 Salad; 15 Romps; 16 Soles; 18 Hood; 28 Sir

Down

A 16×16

C 17+23

9 metres?

E 4×4×10+4

i 8000+1963

F 1010+101

J 9000÷3

O 1865×5

Q 9×9×10

T Number of cards in a pack

L 12×8

R 7×6

Here's a cross-number puzzle. It'a like a crossword

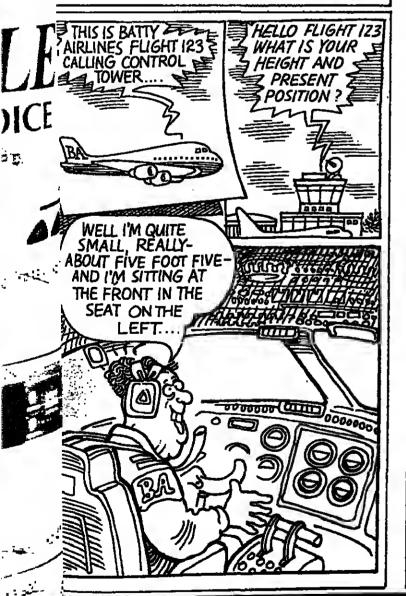
puzzle only you use numbers instead of letters. ems A 151+143 D Five thousand and one B How many cm in G (7×8)+4 H 3×231 K 23-4 M7×7×10 N 13×13

P. How many minutes in an hour? 6000+2430 (120×20)+112

Number of weeks in a year 'times' 10

nous:

**1** 



#### By Bjornsterne Bjornsen

ONCE upon a time there was a little boy and his name was Oeyvind. He lived with his father and mother in a little house beside a hill. Fir and hirch trees stood on the hillside, and the wild cherry let its blossoms fall on the roof of the house in the spring-

Ocyvind had a goat. When he was not playing with it, he kept it up on the flat roof of the little house, so that it could not run

One day, while Oeyvind was in the house, the goat looked up to the top of the hill, and he thought, "I should like to go up there." Then he jumped over to the hillside, and climbed far up the hill to a place where he had never been before.

When Oeyvind came out of the house, he looked up to the roof, and his goat was not there. He looked all about, but he could not see it anywhere. He grew very warm for he thought his goat was lost.

"Here, killy-killy-killy-goat," he called. He heard the goat call to

him from the top of the hill. Bay-a-a-a," it called. The goat was looking down at Oeyvind with its head on one side. A little giri was kneeling beside it

neck. "Is he your goat?" said the little girl. Ocyvind put his hands into his pockets, and said,

with her arms around its

"Who are you?" "I am Marit," said the little girl, 'mother's bahy, father's mouse, little fairy

## Oeyvind and his goat



in the house; four years old in autumn, two days after the first frost night, I am."

"Are you?" Oeyvind. "Yes. Is he your goat, and will you give him to

me?" said Marit. "He is my goat, and 1 will not give him to anybody," said Oeyvind.

"If I give you a hutter-cake, will you give him to me?" said Marit. Now, Oeyvind had eaten a butter-cake once; it was when his grandfather had come to see them, and

he had never tasted anything so good. "Let me see the huttercake," he said.

"Here it is," said Marit. She took a hutter-cake out of her pocket, and threw it down to Ocyvind. It fell on the ground at his

"Oh, it has all gone to pieces!" he said.

He picked up every piece of it. He tasted the smallest piece. It was so good that he tasted another piece, and another, and another; and hefore he thought what he was doing, he had eaten the whole cake.

"Now the goat is mine," said Marit. "Oh no, can't you wait a

bit?" said Ocyvind. "No, no, you have eaten

, gregoria in raspranta apara 🛒

the cake, and the goat is mine," she said. And she put her arms around the goat's neck again. She tried to drag it away. It would not go, hut stretched its neck and looked down at

"Bay-a-a-a," it said. Marit caught hold of its fleece, and pulled it along. "Come, Goatie dear," she said, "you shall come

Oeyvind.

indoors and eat from mother's pretty dish." As she dragged the goat away, she sang a little song to it ahout her pets at home.

'Come, goat, to your sire."

**RUNNER'S** 

Come, calf from the

Come, pussy that mews, In your snowy-white shoes;

Come, ducklings so yellow,

Come, chickens so small, Each soft, little fellow.

That can't run at all; Come, sweet doves of mine.

With your feathers so

Now the goat was gone. Oeyvind's mother came from the spring with fresh water, and she saw Oeyvind seated on the ground. She saw that he was crying.

"What is the matter? Why are you crying?" she

asked.
"The goat, the goat!"
That was all that Oeyvind could say.

His mother looked up to the roof. "Where is the goat?" she said.

"Oh, it will never come hack," said Oeyvind. "Has the fox taken it?" asked his mother.

"I wish it had been the fox," said Oeyvind. "I sold it for a hutter-cake." "Oeyvind, what do you

suppose the little goat thinks of you for selling it for a hutter-cake?" said his Then she went into the

house with the spring water, and Oeyvind lay on the ground with his face to the grass, and cried as though he would never stop crying.

After a while he fell asleep, and while he was asleep he had a dream. He dreamt that he saw his goat up on a great white cloud.

The goat said, "Bay-a-a-

He wanted to come down to Oeyvind, but Oeyvind could not go up there to hring him down.

Just then something wet poked right into Ocyvind's

ear. He sat up.
"Bay-a-a-a," said a voice, and there was the

"Oh, you've come back! You've come back!" said Oeyvind.

He sprang to his feet. took the goat by the forelegs, and danced with it like a hrother. He was taking it right in 10 his mother, when he saw little Marit standing there.

"Oh, it's you who have come with him," said Oeyvind.
"Yes, I was not allowed

to keep him." said Marit. She put her arms round the goat's neck, and cried as though her heart would hreak. Oeyvind looked

"I think you nad better

keep the goat," he said.
"Well, Marit," said a voice from the top of the

So Marit remembered what she must do. She stood up and held her hand out to Oeyvind.

"Forgive me," she said. Then she ran up the hill without looking back.

Oeyvind had his goat again. But he was not as happy with it as he had been before.

But the next day, and nearly every day after that, Marit came down the hill and played with Ocyvind and his goat, and then Oeyvind and Marit and the goat were all happy.

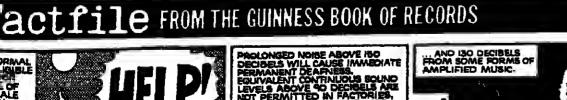
A page is a part of a book, and the signature is a part of a letter. Can you pick out, from each of the following groups, the word that names the item of which all the other things are parts?

- 1 thumb, finger, palm, hand, knuckle
- 2 bank, water, estuary, river, current
- 3 stern, bow, boat, rowlock, keel
- 4 lightning, storm, the tier wind, rain 5 stage, seat, foyer, circle, curtain, theatre
- 6 word, full stop, comma, letter, paragraph, sentence
- 7 story, plot, beginning, ending, characters
- 8 minutes, hours, days, time, years, centuries
- 9 Thames, Mendips, Brighton, England, Land's End

#### 10 hands, watch, face, cogs, winder, spring HOLE in Take a piece of wooden dowelling about 30cm long. Point the centre block and the two ends white for a mogic wand. Moke a small white paper tube that just fits over the white end of the wond by rolling some paper oround the wand and gluing the ends together. Place the tube on one end of your wand before the show. Invite a friend to stand up. Pretend to bore a hote into his body! Stand with your right side facing your audience. Place the tip of the world against your friend's body.

## Cover the fip with your left hand and push the shell along the wand towards him. If you keep the end of the wand nearest you hidden behind your right arm, it looks as if you are really boring through his body. Pult the shelt back along the wand and it tooks as it you are pulling the wond out agoin!





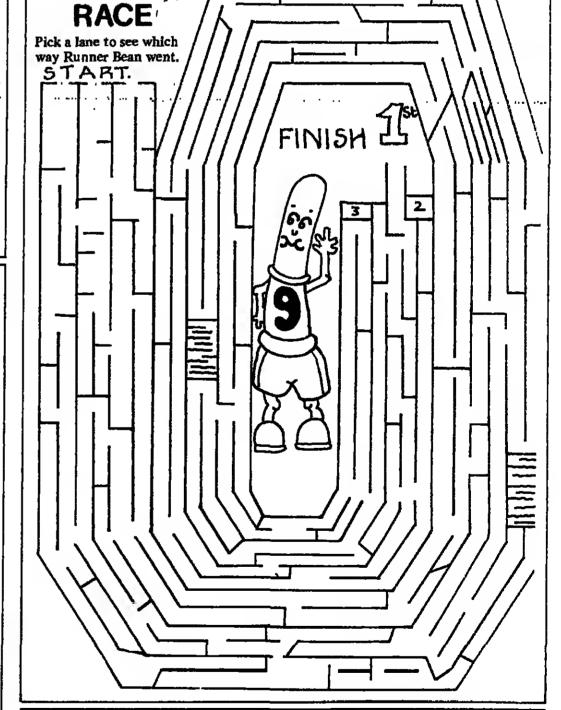


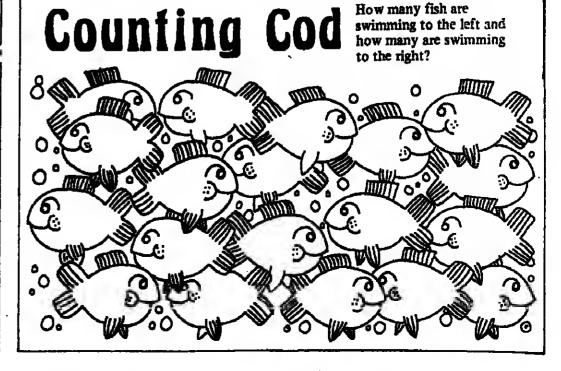
stand up straight? Lean meat.

Why did the pelican put his leg in his mouth when he ate out? Because he wanted to foot the bill.

Why did the man have a funny voice and funny teeth? Because he had a falsetto voice and a false set

o'teeth.





CASIOTONE 701. Casio elec-

tronic organ, 5 octave with stand

in excellent condition for sale.

HOUSEHOLD goods, washing machine, plants, British women's

and children's fashion clothes.

etc. for sale Owner leaving

Kuwait Tele. 3721468 ext. 244.

LOCAL made sofa set for sale

ONE adorable but untrained one-

year-old mixed breed (fox terrior

retriever) collar tagged and vac-

cinated Free for good home. Tele:

Mr Thomas, 5744436 Res . 6 - 10

PERSIAM kitten, red, KD 100, blue

GERMAN Shepherd dog. male.

two years old, pure bred trained in

England. Excellent guard dog or for breeding KD300 Tele, Mr/ Mrs. Bader 4741426.

MAID required, Filipino, for a

small family to start work from 1st

December, Must speak good

English and have a transferable

residence. Tele. 57 12561.5 · 8 pm

MAID required for a family, full-

time or part-time. Must be Muslim

and speak English or Arabic, Must

have a transferable residence

COCK/STEWARD, for a British

household Part-time, must be experienced with references Tele, 4874485, evenings

MAID required Indian, for a small

family with 2 children. Full-time or

part-time in Sharq. Must speak

English and have a transferable

residence. Tele: Mr Domnic,

IOIN THE FUTURE

2401632, 3 - 8 pm. (AT6-44967-2)

SITUATIONS

Vacant

Tele 5656337

cream KD130 Tele, 5314119.

Price negotiable Tele 2548124

(ATS 44932-2)

(4T5-44953-51

(AT4-44922-3)

(AT5-44930-2)

(AT5-44936-3)

(AT4-4489: 3)

CAT4TM-3

(AT5-44941-3)

(AT6-4-1969-3)

KD80/-, Tele, 5330210

5637634

PETS

Furniture

#### ACCOMMODATION

#### Available

=

. 48

AUR delu

roor

.: UN

7 3/5 503, 503,

KEIFAN, House No. 8, Street No. 55. Area No. 5, opp. girls' college. 2 rooms, one for a separate family or bachelors and another room for sharing. Tel. Yusuf Khan.

(AT5-44945-3)

KUWAIT CITY, above Hot Pot. One room in a 2 bedroom flat, for a single person. Tele. Victoria. 2409473, after 2 pm.

(AT6-44972-2) NEW Kheitan, one private, furnished room in a small flat with

water, electricity, and tele. facilities for e lady only. Rent KD20. Tele, 4735674 (AT4-44894-3)

### **NRIS** Cut and keep

You never know when you'li need this

**Excallent Dpportunity** to Invest in Real Estata in SANJAN iusi 160 kms from Bombay

in the Gardan Township of South Gujarat

MAZDA VAROLI (Plots/Villas with **Panoramic** River View)

MAZDA GARDENIA I (Gardans/Cottages)

MAZDAVESTA **APARTMENTS** 

(1/2 Bedroom Flals) **MAZDA BAHROT** 

(Row-Houses) MAZDA TRADE CENTRE

(Shops, Offices & Flats)

For further details please write to:

### INDIALINH

11, Sea Palace II-B 24/H Juhu Tara Road Bombay 400 049 (India) Ph: 612 2161

RUMAITHIYA, one floor of a deluxe villa, 3 bedrooms, 3 bathrooms, 1 dining room, 1 sitting room and a big hell with a separate entrance. Tele. 5633999, 5610402, after 3 pm.

(AT4-44902-3)

OADISIYA, House No. 6, Area No. 4, Street No. 45. Three rooms with water and electricity for families to share with a family. Bus route 16. Contact Mr. Tahseen personally.

(AT4-44961-3) RAWDA, accommodation in a villa for Goan bachelors to share with bachelors. Bus routes 17, 32, 24, 27. Tele. 2641587, mornings 2552699, 3-6pm.

(AT6-44978-3) SALMIYA, near the Rumaithiya Garden. Dne room with water and electricity for a couple or 2/3 working ladies. Bus routes 24, 27, 519. Rent KD 60/. Tele. Mr Johar,

(AT5-44936-3)

### **FOR RENT**

Villas, half villas, buildings, and flats with or without swimming pool.

Al Azraq Real Estate Tel. 2452199, 2452198

#### TAJ MAHAL RESTAURANT

(behind Al Muthanna Complex) Good place for businessmen and families to enjoy the best Chinese and Indian food. Tele. 2416703

理論 MSX 建脂 MSX 泥州 MSX 頭前 MSX 泥湖 MSX



Al Rehab Complex Hawalli Al Muthanna Camplex Kuwait Tel. 2428324 Al Rashed Building Fahd Al Salem St. Tel. 2404958

Al Aksa Computer Co. Tel. 4847441

#### **For Rent**

HADIYA. One storey villa with a garden, 4 bedrooms, sitting room, study room, family room with tele. and carpets. Tele. 3983934. (AT5-44890-3)

MIŞHREF, Area 1. Villa, 4 bedrooms, 3 bathrooms, 2 sitting rooms, CAC including tele. line and a garden. Also outside building (mulhaq). Rent KD500. Tele.

(AT4-44935-3)

### **FOR SALE**

#### Cars

SALWA, Area 10. 2 new outside

buildings (mulhags); 2 rooms, 1

bathroom, kitchen with cabinets

for a small family or a single per-son only. Tela. Mr Nasser,

KUWAIT City behind the Sharq

Fire Station, one large room for

one or two Indian bachelors to

share with a family. Rent KD80.

electricity and water inclusive.

FARWANIYA, behind the

Holiday Inn. Accommodetion

required for an Indian bachelor to

share with a family or another

bachelor. Tele. Mr Kishor.

4738399/933, 4738418, 9 am -

**FOR RENT** 

Big villas, small villas,

stares are available in

Messilah Beach

**Real Estate** 

Tele. 2401858

2408510

**TENTS** 

**CHRISTMAS** has arrived

at Tents. Fun local cards,

alff wrap, souvenirs and

lovely designs of Kuwait

T-shirts for children and

So come shopping soon

Tel; 2430168

behind Sahara Hotel

near Movenpick

adults.

half villas and alsa

all areas of Kuwait.

Tele. 2419327.

Wanted

(AT2-44892-6)

(AT5-44947-3)

(AT5-44929-3)

MAZDA 808 station wagon 1977. white, with new engine, insured upto Nov 1989, in good condition. KD200 (fixed price). Tele. Mr Khan, 4814733, 8 am - 6.30 pm. (AT6-44971-3)

SUZUKI saloon, 1986 model, automatic, golden colour, with AC. One owner, in very good condition. KD1100 or down payment KD100 and KD47 by instalments. Tele. 5653952.9035884.

(AT5-44960-3)

#### HATID LIGAYA PHILIPPINES DOOR TO DOOR

**FREE DELIVERY** TO LUZON, VISAYAS AND MINDANAO

ABUGHOSH INT'L TEL. 484-3447 SARAH

CHEVROLET Caprice Brougham 86, full options, in perfect condi-tion KD3,600 or higher offer. Tele. 2523588 off., 5385634 Res.

(AT6-44970-2) NISSAN Datsun 1980 automatic. white with AC and 4 doors in good

(AT6-44948-3) CHEVROLET Celebrity 1982 insured up to Nov. 89, fully

automatic, in good condition. KD

condition, KD 290. Tele. 5653952,

(AT6-44939-2) DAIHATSU Rocky 4 wheel drive. end '85 long wheel base, one owner. KD 1,500. ono. Tele.

2422846, during office hours.

600, ono. Tele. 5634322

TOYOTA Corolla 1984, with AC, manual, white, low mileage, insured upto May '89, in very good condition, KD850 cash. Tele. 5628893, after 5 pm (AT4-44925-3)

(AT6-44934-3)

HDNDA Prelude, lete 1985. white, in very good condition. Tele. Mr. Ashraf, 5619411, 2pm - 3 pm, after 9.30 pm. (AT4-44920-3)

#### SPECIAL OFFER FREE!

Colour enlargement 20x25 cm eloping and printing of any film. For best quality, visit Sheema Studio

> Studio Sana Fahaheel Tel. 3929126

**FOR PACKING &** 

FORWARDING CONTACT

AL SAWAN COMPANY W.L.L

Excellent and dependable services by Sea and Air

Freight to any destination in the world.

SHUWAIKH 2 4737723, 4734960, 4737983, 4740886.

CITY 2 2433356, 2413740. FAHAHEEL 2 3927885

NUGRA (2 2665520, 2665521, 2634772, 2657646

All new & aid trames and sunglasses of famous brands

Al Bahar Bidg., Opp. Mercedes Showroom

Tel: 5732344

Please note that we have no branche

Special offer till 28th Dec only!

\* Eye testing by latest computers
\* High quality lenses from Zeiss (W. Germany)

at very special prices!

شركة الشايع للنظارات

AL-SHAYA OPTICAL CO.

SAAB 900 GLE, 1984, white, fully automatic, in axcellent condition. Tele. Mr Marwan,

(AT4-44927-3)

(AT5-44931-3)

THREE-PIECE sofa-set, made of the best Indian wood, other furniture items and a Hawaiin guitar. All are in good condition, for immediate sale. Tele. 5720378.

Miscellaneous

SALMIYA 2 bedroom flat in modern building with swimming pool and garaga, and complete furnishings, KD 780. Rent KD 250, available from mid-Dec. Tele. 5759473, after 6 pm.

(AT6-44966-3)

SUZUKI motorcycle 1988, dr big. only 430 kms. Tele. 4840076, 8 em (AT5-44950-3)

WALL shelf unit on chest of drawers KD55, chest of drawers KD30. Rotissere KD10\_coffee table and 4 side tables KD15 and trolley KD6. Tele. Mr Brian

(AT6-44968-2)

### **FOR RENT**

Villas, half villas. flats, complete buildings, offices in all areas in Kuwait with ar without swimming pool

Qatar Real Estate Tele. 2406592, 2406593

### WANTED **A COOK**

with knowledge of Pakistani and Bongladeshi dishes.

> Contact Mecca Restaurant Tele: 3929239

FOR ALL YOUR **VISUAL PROBLEMS** 



Kuwait, Tel: 2401112 Fahaheel, Tel: 3920915





Computer Studies

## paradopadopad \$ Tolo 2442100-2442181

MAID required for a small German/Arab family to live in Must speak English Tele 5743169 (AT5-44933-3)

#### SERVICES

### Tuition

ALL subjects for students from I to VI Std For details please trie. 5641451 5 30 9 pm only (AT6-44979-3)

PRE-SCHOOL training available with an expenenced and trained teacher in Salmiya Tete 5614572 (AT4-44926-3)

MUSIC teacher required to teach tivo children. Please tele Madam Nama, 5631 796 (AT4-44913-3)

#### Transport

AVAILABLE from Farwaniya or Kheitan to Indian School or the Nursery School, Salmiya Tele Mr Fakhri Kerba, 2413423, 7 am 12 noon, 5 - 10 pm. (AT5-44897-2)

REQUIRED immediately for a lady from Salmiya to reach City, at B am and return 2 pm. Tele. 2415694, 8 am - 2 pm. (AT6-44937-2)

REQUIRED for a school girl from Salmiya to Salwa and back at 7 30 am and 1.20 pm Tele 2414035/9 ext. 224, 5750673 after 2 pm. (AT5-44942-3)

#### **Baby Sitting**

AVAILABLE good motherly care in New Kheitan near the clinic. Municipality, opp. the Pre-fab Cooperative and the Carmel Studio. For details tele Maria Paul, 4816528, 4816488, 2442938, res. (AT4-44901-3)

#### WANTED

FERRARI Sport coupe with 2 or 4 seats. Body and interior must be in top condition. But mechanical condition not so important. Tele. 5331584. after 7 pm. (ATS-44946-6)



### WHERE CAN YOU GET GENUINE **CHINESE FOOD IN TOWN?**





Taste our Chinese preparations

Experience the difference!

منطعتم

مَلكُالبِحَار

Located in a convenient place in Kuwait City. Fahd Ai Salem St., Noor Ai Sabah Bidg., Tel. 2405960



FOR OUR BEST-OF-THE-MONTH OFFER FOR "C.I.S." PL. DISKETTES (CHOICE OF HUNDREDS OF PROGRAMMERS IN KUWAIT) BUMPER BONUS PACK

**PAY FOR 20 AND TAKE 5 FREE** ALL DISKETTES CARRY SECTOR ERROR FREE WARRANTY

360KB/1,2MB/720KB/1,44MB 5,25" OR 3.5" FL DRIVES

HARD DISKS 21 MB/32MB/42MB/64MB/84MB ANY SELECTION *NEWLY ARRIVED* 

SYSTEMS IN DESK TOP OR TOWER CASE LAP TOP AND PORTABLE SYSTEMS WITH BUILT IN MONITORS (8065-80286-80385)

ONLY SEEING IS BELIEVING. PLEASE VISIT OUR NEWLY DECORATED SHOWROOM FOR CASH-AND-CARRY SELF-SERVICE SUPERMARKET TYPE SYSTEM

MODEL SZA-745F-ELECTRIC

### SPECIAL OFFER

pcs — KD 1/-(English cuss pcs — KD 1/- (Posters)

pcs - KD 1/- (pre-recorded audio cassettes) In English, Arabic, Hindi, Turkish, Chinese, Thai: Cassettes & posters are available on both wholesale and

Sound of Music Centre Shop No. 171, Ground Floor

retail basis. Also compact discs of English & Hindi available at Al Babtain Building Shop No. 4, Ground Floor Near Al Andalus Est. for Samsung TDK, Kuwait.

### FOR RENT

Beautiful brand new 3 bedroom flats in Salwa --- small select block with swimming pool. Ready far December 1st. KD400/-

> Plus many more flats & villas Call: Boushahri Real Estate Est. Tel: 5744017-5744018 from: 9 am to 5 pm Thurs from: 9 am to 5 pm



Saa, Air, land & professional packing Tal: 2457267/8/9 - 2457201 Fax: 2426129 - Tix: 44381 SANTRAL Location: Gulf Street - Pizza Italia Building sanbauk شكركنة النقيب وخظنار نصم Al-Nageeb & Khattar Co. W.I.I.

Best airfreight rates and most convenient routes

484-6009



REDUCE THEM

Cargopak

PUBLISHED FULLY INCLUSIVE WORLDWIDE NETWORK. DOOR-TO-DOOR RATES. SIMPLE DOCUMENTATION.

COMPETITIVE RATES.

OUICK TRANSIT TIMES. TNT SKYPAK RELIABILITY

Tel.: 2454125/6 • 2463220/1 • 2465160

ALKAZMI IMPORT-EXPORT CO. W.L.L.

**QIRTAS & GAJRIA** 

FAHAD SALEMST OPP. ALGHANIM PHARMACY

Perfect straight stitches, as well

Sanbouk Freight

IY NOW AND SAVE Model SZA-1088 N

Double needle sewing Snap-on feet-no screwdriver needed Push button control for all operations — makes it simple to select 17 built-in stitches
• 2-touch buttonholer without

Numerous built-in variations of reverse feeding decorative and

as zig-zag

Double needle sewing

Built-in Motor setul stretch stitches

 Instant back-tack sewing TEL:2414728/739

WE MAKE EX-STOCK DELIVERY ROVIDE COPY SERVICE FOR ANY TYPE DISKETTES FITTED WITH ANY COMBINATION OF DRIVE

**SEWING MACHINES** 

عیسنت برج تے عرفن کی شونگ کے دران کی حادث بیش آئے

حاليد حاوية عن آكاة زخى موية كربعمسنيل وت

سرى ديويدواس ش شونك كدودان كركرز في رويكى ب

### بهميع والمرك مصومي بالدر عبدور يكوروا الهداورك





چنکی اعث جس کی وثانی ماد تے کوجے اے



خدشات ہیں کہ پاکستان ملامت دے۔ آے فی کرنے ازائیاں کی بیں اور شیر کے ناخیں کے زخم آرج بھی اس کے والے اس کے والے اس کے والے اس کے داخیوں کے زخم آرج بھی اس کے والے جست دایاد و بوجائیں لیکن جب تک مروار جما تیروز دیرو بران بر موجود ہیں۔ علم " مدائمہٰ یا" بیروہ مشہور منظر بھی ہے جمال جنگل میں آف كى بونى باوراداكاره زحم اس يى س كررتى ب فيضي ويدوافنا يراد لكلب نكن اسوت أك اتخاب فابر بوكئ تحى كداس محيم اوا كارو كواني عبان محوانا بزتي الجعابوا سبل دسه ای وقت آل می کود یدا اور زمس کو بیمالا میں کامیاب ہوگیا ۔ ای دجہ سے دونول می محبت ہوئی جو شادى ك بندهنول مى تبديل بوكل ايداى ايك ماليدواقع ریم روگ" کے سیٹ پر ہوا۔ ید منی کوایالوری اور رشی نیور کوفین د ضامراد نے دسیوں سے اندھ د کھاتھا وران کے ب دين رضامراديدي بمت الدركود ميداور ودفول كورى ے چیزا کر اور آئے کے شطول کائمی مقابلہ کیاورت خدا جانے کیاانجام موآای لئے برایک اسٹوڑیواور شونک کے متقمين كوجائ كمد حفاظت كأبر ممكن انظام كري ادراي مناظر فكمات وفت وخاص طور يرزياده ى يوكنا برناج ابي بقسادك وابع كم ايس مب يونث والول كى انتودنس بالسيال اروات دو شونک بی اعلات کامامنا کرتے ہیں دیسے اس

إرسنت مركار كوبعي تبخد نموس قانون بتاليما عاسبغ شونك ك علاده بهي يعنى اوقات قلى ستار داجي اصلى مل س كون د كون حادث كالميار موت موت باليال الح ی مثال کے طور پر ہیما النی کے مگر میں آو می رات کواس

كالك جائد والاحس أياجس كماتحول يس كالاجاتو تمايدا ك والدائم است و كمااور مب في ل كراس معاديا حكن س كافسياتي الريماك والديراتيرا بواكيدويدى يفتول يس تیل بید. من من سن بریم کرزی که تفکته شر کے داستول پر بچه لوگول شارے افوا کرنے کی کوشش کی۔ ظمیل کی فرح كازيول كاتعاقب بوااور من من في تفل بيلي شراف في مور بانك يدى كارناب الجام دية اوركى باربال بال بجاب - المرمان مى اى حم كم ماوعات دو وارب يب المياجي يران كى يسليال أوث كش اور ووجفت محرب وس مر ہم ہم اکر اکرول نے بری مددهد كے بعد نسين بچالياوومري بار جمي كى أيك مؤك يرون وبازے كچھ فتنون نان راس وقت حمله كياجب وداني كارس كى تونك مس جاري تعمد يستول جاتواور سلاحول كاستعال كيا ليا كرا بحدك إس مى يسول قالنداده في محت انوبيه كمرك ماته يربواك شونك عي يتول كافلى

کولیاں بھی بیاس قدر تیرابت ہوئیں کدان کے عطے بدن کو لئس- راج كمار كمار على بات عام ب كدجب ر دیس دیدر نمند جس کام کر اقعات اس کی تحویل جس اس محض کی وت ہوگئی تھی اس کے لئے وہ پیشدائد ہی اند اسية آب كو كنهر بحقاتها ورات بعلاسة ك في الم شكار يرجلابا ياكر اقام يهال يراس كى باد عطرات كاساينا کرنا بڑا اور آفر میں اداکارہ رامیشوری کا قصہ ہے م ` سونینان "کی شونک میں وہ اس طرح کر حمیٰ کمه اس کی ایک آمکہ یوی اور ایک چمونی ہو تی اے تر بنسنٹ کے سلے امريك تكديجا إكراهرب واراء فلساز كاماداخرج برباوبوا اوراميشوري كاكتري مى يحد كالتح تاه موكيا

او سابن و استان مر بهان ص بی بی بیدل در از بین بین بین بین از بی سینه سمی مادی سے منرور محرر سے ج یا کماکیاکہ کاڑی کے بینے کے اس لید جان اور کاڑی میں مرحمی اور فرج کی۔ فلسازیش جو بڑھ کے لئے سے اور معربی تھاکہ ری سے لئے ہوئے جسنت کو آگ کے ات بچاليادرندان ماغد سرقسازول كاكيابو اجنول نے سونم كوا في قلموں كے لئے سائن كرر كھلے۔ ياو مانني كو آزہ

كرين وأيهاى ايك واقعد ؤيزى الراني كم ساته مجى وثل آيا

قا۔ اس وقت دینی ایک معبول بچداوا کارو تھی۔ ظم و نیاجملی

اور تحزیب لغاری کو بمت فکریں میں ' اندیشے میں

ہے اس کی خواہش شریندہ تعبیر بھوتی نظر حسیں آتی سرحال اور تقریب اس کے پعندول سے آزاد ہوئے کی اور کو حش کریاب - اس نے خلس جل ایک یوا مختف حم کا کروار

اواكياب اس شروه ايك يارباش أوى بعدزتمك كمن

طال عن محى كول تدكول سرت كالمواط ألى كرايتا ب ال

تكسنداد عدراصل بداور تريب افاري كاصل چره ب-

ا كستان ملى ويان ف إلى بث وهرى س كى بمترين

اوا کار سنماکی تدر کر دستے۔ عابد علی اظمار قاض طاعت حسين اساعيل شاه المحود اخر فكليا قريش عاصم علري ا

ردى بانو ميندى داده كنفيام بي دنيا بمريمي الك اصطلاح

م بیشرور اوا کارا اوا کار برووی شین بلک کل وقتی اوا کار بولم مین کر دار کو کرنے سے کیل اس کی تراش خواش

بداور طرز يكسانيت ست كوكي واسط نسير د كمتك جبوده اينا

تمام وقت استعيد كورياب واستدرتم بحى كل وقى الازم كى

طرح اليمي كمتى باوروه ات فن س انساف كرياب ميكن

اس عام على اور تخريب نفارى كوم وار جماتكيرين ي

مرف اس انداز کااوا کار منجو گمار تھالیکن یہ توہارے اکثر

كاظمار كررا بو- وو كتكمتا ابوا ورس وجود الكابوا

ہے کی شونگ کے بعدوہ پہنا کے پڑجات استوزیو کے ایک تل الاب میں ڈوب کر ختم بوبائی۔ ووائن شرامی تھی کہ شونگ كرود ميك كالتوه يم الاب ساترة في تحيد اس ك

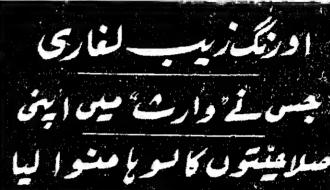
ك أن مام منان الأيك طيحه ومنظ فلمار ي تعيد اس فلم كي معاون مر وار مراب جومعر عما يامار با قاده يول عما تدايك ى و سايشا بالنساخ الدين الكيد مقالية أرياقا بس عن الميان كان الشيخ عيد كي مارسانين عمت سالية

ستارون على الرفوقي إربارهاوت الانفار بوات قووب بالتيم وقي و يا في تفت عول آريش بصب تي ك معموب استوايش أيداورا استنت من جوبو و كافيل التابعد في و هم قل كالان ك على مبر حادث للادفت يرجوا

سنيار و كا منفات كال الناات كاران أرات الإراب الخارة الك الك كدر الم الناف على يرى مشكل كالمنطان القاده من الكريم يشكل كالمناو المناف كالمناو المناف كالمناو المناف المناف كالمناو المناف كالمناو المناف كالمناو المناف كالمناف كالمنا وتفعيدي النبل أيسانيا والدين ويحربها أنان أنواح المسائل محتورتها وبرايش الناقون بالسرا بي بي تي ريال يد فار زورا مريال عدا بيك والأور واسوار تعما إلا أي بي وسكا كان مثول وكياس في الباس في متوف كالمناول وليجي والمساقيل أواريت روزه سيل كريس والمسيخ المارات فالهواي التناوفوال وفيل فالماقا فعنا فإنتاجه طالكه فلم الكامي وعام فالالك رتي پاڻ ۽ آخڪ کريوبل باري شد 💎 تي جسکن جن شوب ها که فاظار يکه سال پيلا - کاني آمر کي ښاورمام ان ڪيپيل ڪ گراجا آج

السيسان" كالشاش فوا ماري كاليك متع كردي او آن والنسازے فنوں کے دائے گود ہاں کارائیدائی۔ ''سیسیان '' کے نظا کوار ہاری کالک ملائٹ کردیا ۔ یہ کواکیا کہ گاڑی کے بیٹے کے ہار کارساور کاری اسٹانور کاری کے ایساور کاری کے ایساور کارساور کو اسٹانوں کا کارساور کارساور کو اسٹانوں کا کارساور کارساور کو اسٹانوں کا کارساور کارساور کارساور کو اسٹانوں کا کارساور کارساور کو اسٹانوں کا کارساور فَ فِي أَن رَقُعَ لَيْنَ وَقَ مِن وَبِي مِرْسَ شَالِكَ وَهُوْلِيَ النّصِالِيّةِ وَلَمْ النّهِ النّهِ وَعَلَمْ ا النواع الله وقد من وبي مرس شالي و من المسلسة وقي النابعي أيام ووار تسوير المحاجم والدوادا ويو المدودالعمل في او يجي جلسة فهم والميآني أوت ورايش فيران ورمنهو الميل التأسيم في بول من حمل والنساط بالكساس المساتي ومنبطل المورث يافلي حادثا أيك فاخاد شيت المياني

اید و در بین محور مواری که تیزوت از آیا محورت اوان به خوجه ناد دوینچه مندرین گریندون کیا است کالت که این قاد مین که این اور مورث می است مدیمی که سه میشاند ایسای می خاص میشی میساید می می می



قا- دنيافاس أومتار نسس كيافاس كرچرب كي وايك مي كووت مرف كراب كردار مازي عم افي رات وتا نھ قریب یا کینگ ہے جو اس شر نگاراں میں آمھوں ی المندع بالى ك جعينول في الري التي عدواس وقت تھی لیکن " آ دم زاد " وہ تھیل تھاجس نے اس کو متعارف المرى كياده و قبل في كيلي جهاب رود محصر كي اور جوان جهان مبدالقاورة كياده شوكت مديق ميسياند بايداديل كو المرى كياده و قبل المرى كياده و كياده و كروار و الورى أنجمس في وروكم المرى المرى المرى المرى المرام و كياده و كروار

رور المناسب ا شروع بواا درجدد مى حشست كيين الزع نياز على كے لئے سرون بو احر بری سمت عندے بندے مرے بیاز می ہے۔ اس کو چنا گیا اس مندا بیٹ دہیے ہیں ہے قرات میں ایک مستحد در قتی ہے۔ وہ جسی اوا کاری کرنا ہے اس انداز ہے۔ شافت پراکی اور مولاوا و معیمت اور انور کی میرورکی میں باز کار کردی و کمانے والا کوئی ووسرا پر مغیر میں مسیمہ اگر آپ الى كاكروارياد كاربا- برمى الى دوامر بوالے كوسول فيوك اور هم مين دولول ممالك من وكيكس وشيرالدين شاد وور تعاات کوئی ایسانام جائب تعاجم برایک سے بونول پر کے بوستے بوستے بھی آپ کواس دیسے اندازے اوا کاری أجلت من وو موقيا تعاجب مردار جماتير في احد ويحداور ممت والا كول المرشي آسة كا- وارت يشتر اداكار اس پر فریشت بوگیااییا کروار جلد یا بدی این خالق کو شرور "اوسی مرحل" عمد اداکاری محمقے یں- بعادت عل

مك ين بزاربائ صر مي اور عروميان تعسين وعوام اواكارون كاستلك يك ان كويمار في اواكارون كستاسيا هم كيمي اجميت قبيس دي جاتي حالؤ نكه عايد على ' قردوس جمال منسوسة بهاناخروري تما" . توانات ين بهاكر نالازي تما وركي الفنال احد اطلعت حسين افاري اردى بانو اسليان شلبه اليم اس رحق مكيت جماعة والانتقاء مروارجها تيريان تمام واحقي مفع محديدا بيسادا كاربي جنيس آب آكم يتركرك عیوب کوایے نام منسوب کیا وریدے و مزسلے کا "ش سی می جن الاقیامی بدے اوا کار کے ماسے کمڑا کر سکتے الک مثالی ساد باطن موں اسمندر علی اس فرایک جراور علی سوال بے کہ جم دلی مار کا ترویو کروا کے مروض الک مثال مار کا مرد من اسم الک مرد من اللہ مارک مارک میں است وور تك بان بواور دوري سطحاك ندوست الاطم- ووالي سنواكر ان كى عقب مح معرف في بود جات بمال مرد وان بين نياز ما قال قداور تجب كي بات على كداس فانت اور فلانت ك فرال يرسيس كين سب كحد بالسي ندرت كياد جوداس مك كيزار إافراد كي تر عماني كرر بإتما كي أشعب وفن كردياجا ملب مالاكداب وآل ياركرن كي وورس كالمقي داكين عصاب في ادب كدادم وادي استجمارات اس كرچر يروه ماز في ياكيزي تحي جسن اس كوفتان ايسادية كه حريم جما أكر ديناوالي ميكيز بحي اسد يمحق رو مكنديداديار بزارون راست يمن يمور يركس كالجد سي يكارًا كل- ووالى آوازادر ماروونون كويرى فويصور في استعال قد يين آخر تك شراس بي ما د ما يد طي وادكر في الا كر أب من خلف عماس فتعدلك كاده طريق النايا کی اور تھاد من ماں کاسعب کی اور کے ہاس تھالین ب بس سے جوے تھر کوئی محسوس ہو گامسے و باہر کی وفتری افاری کی اوا فاراند فابلینین ایس محمل کدوه اس شبیے علی انست عمل کو آنام کو علاق کرے والا تھی محراد سرت

" وقت " ليك إور مثال بجس من سيف على كاكروار مقت لفارن نے اس طرح کیا کہ جیسے وہ سازی زعمانی انداز میں سیس کین کیا پہنے خانس کا افرا بی حیثیت مواسطے گا؟ یا پھر بولگہ ابور طرز تکامل سے بیٹ کراس کے آزات کا کمال ایکبار سروار جا تلیر کا آئیں مفریت اس کوابی آخوش میں لے اتی جگه قلد وہ حق کی طرف تھا ہے جوم کی طائل تھی لیکن لے گا اس میں سے ذیک کی جد الحاق سر تیر بھی مج وکر ایک ورکستان اللہ میں اپنے وہ ہن ہے اور جدائلے کو التي کي مورت است جموزوے گا دور خیال بدا ترفیب الکیز نال كرز يمينك سنك وواضاف كاما تدويا والتيانس ب كونك ساد باطول ك لئ يمال تفت كواسط كلا لکادہ انساف کے کئے عامی نہ تھا۔ وہ توایک قال تھا مخبر سیدان پراہے۔ بدست اساز جی اور کمی اجر تی خانجی کی طرح تیر مدف انگر میسیده ۱۹۸۸ء ب- اور تخزیب افاری کی ام اسلام امیرا آفر کب تک کیا اور تخزیب افاری بیشدای قالب می قید سمی شوکت مدیقی میرونک هم کوترس داستان کا رے کا کیاواتی اس کے وار کے قیام رائے مسدود ہو بیلے اس مروار جماعیرے تجات والدان ان علی س يس بد موية امير اسام احد كاكام عد اشفاق الد كاكام بوكا وه مروار جما تير بواب يحى كولب "ابناوطن ووتاب

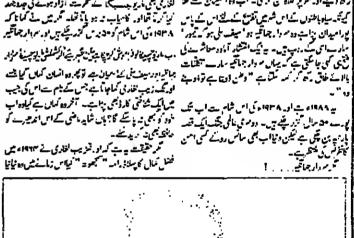
- وتشانيس وه عن كلات تها، بيكن وكيعين والدليين فع شير سيرد ارجها سنكيركا مروارسيه بشعال شك الرسفاسية يواب تك بين دسكم بوسة بي - اس الله " ين دوسري مائي بنك من كل كريري بنبات و كي سرباب ي و مكارات مراسب اوران كافيا احبارات كالمتشر تعمينيات جب ١٩٣٨ء من تام ورب البهمي من الك جاب و وطلكي بعق ب وه الي شائدار مانس و يكرمون ونفرس سكان يكو كالبيامين ساد عارض منطقت كالتي مدانه العازيس جانزو سلدواب بوجازوس به

وْقَالْ مَا لَمْ يَهِمْ أَنْ يَكُ وَأَنْسِي كُروار السِّينَ المركى الماتان بيدو منظر بيدي أَنْ فَي وال بال ساور والمؤكمة روزار برواونس ووجول جانب علم بواب ك الوك موارجاتي ستناوات ي كم محدودك مراديدا والم اس كايدم وهدو اكبل في مين يوكيد بوس سد كمي كود كبي وياطن د كمتاب لوك اس كي على د يمنا كواد المين كرست. فسي ب اور بوداشد مناوي سنول اور برخوايول سد بحراج اس كاجره فرج الدناج بيسي يكن اس كمان كرسيد هده سبب انے عالیا شہری می سے اور تنزیب افاری سے کما مسیسکا ؟ افسوس اب بہت وریم و تکی ۔ اب مرواد جماعیر المراوعن اوب رباب " - اور ماوتر ك كروار ك ين كارج مسيحا مد بدوغال براس قرر خوا مناوي ب

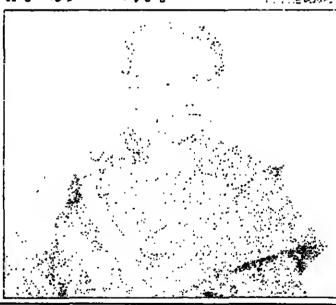
الكس ووست والبسلات إلى فالداس مكوج ب بالك البند عد البياء كداتا يدي بمي او مك زيب الإركاس كالكا الانت بعداد متراسية ميلة كل سناسية بي مات عني ودوره وي في ياك اليديد أوتد مي يكون الميدود ركاه وسينداد موج كلاه في من البود العيمان ست فل الفاري بعي الدين بسبك ك موست أزاد بوسف ي جدوهد ب مادة بهيدة الوفاء بن كوينا شبطين هريش التشلق بالرجيدة مؤا اوريك زيب افادى كماجا أب جس ك يام ساس ك ديب

مر تقیقت به ست کداد . نفزیب افاری نے ۱۹۹۳ء میں

فتل منال كالدائرات المجموع " لياس زائيش والاتا



ا مي سند الناب " بن سراوب يالنب " -ا



## کھنے ساتھ اسٹے ، گو دندہ کا ہجس ٹی راج کیٹو

تاروں کے انتقاد الاقات و بالد من جا ہے۔ حال جو تھم "زائ عورت" کی کامیانی ہے اسل کاف بات بھیل کی کہ اگر اس کا معاوضہ بوحاتواس کی وجہ ملم ی میں جب پینکس شاخی مالگرہ کے لیکنے کیا گیا۔ اور افعاری ہے اور ہو بکہ اس ظم کوئے کر اپنی تعویف سے ''رقمی فورت'' می تھی۔ اس میں وفود کیپنداد اس بالتھ ماتھ ساتھ اسٹیسلی کے وال بہتی ہے اسٹان بات سے فائدہ واکد قم انگی فاصل سے بیاس پیش کو سالگروی مبار آلباداور نیک نوابشات بیش کرنے کے بعد ہے ۔ نامیانی رامل آر کی کیئن آنسوس کی بات یہ ہے کہ ای تقسیلاً ۔ فینک تقییروالوں نے بلیک کسٹ کر رکھا ہے۔ یہ اس کئے گ 



جنكم في مالكره يرام آم كوور كينه كوفيقس يرهان كاموقد ال

ارے می جم محمد پہلے ی سے ارت افسیس کر اکتا گیا ہے اب اگر خداشس ب توجر نعیب کے کیا حق۔ الم يتم شرو قرن كى ال في ولك ب- وال بير ضرود ب كدوه ايك نوجوان سوتلى ال ب- جريمي بندى ظوى يل كول جرد أن اكر كيريكر أيمرت شادى كريك ياسى ولن ت عشق كرنے كى كوشش كرے توات مجمى بيروئن ميں مانا جاآ۔ نیکن جاآنے وید بحی کرو کھایاے آب پد حس ب

چاری کی صلاحیت آ مے قل کر اور کیا کیاگی کھلاتے۔ ميد ... محود مد كاماني كرتى كمارات المار بماني سه دولدم آ كرينا جابتا ب و كوارايمي اورول بمينك بي-هنبائ كاميل كيعداس فراحكيور والااعرازايا إب افی فی محما ام "راوها کا سنگهد" رکھا ب بید ے کہ سنگید ہوگا کہ شیں۔ وہ مختف شہول میں جاکر امیدار ٹرکیل سے طاقات اور اسکرین میٹ لیما بے لیمان مشکل اے ترب بے کہ جب فلم فی مشکل کی تب کرن کارلاکھ لوطش كرا تب يمى واجكبود شدن عظ كا- اس كام كسنة ثايات ودمرائع لمايزك.

نارے ہیں۔ شاہر سی کے اصوان کی جگ واؤ بچاور پیتھ کدن خرورت کوفت اجر شریف کادورہ کیل کرآ ایک مراحی قلم - کی کو جائے کہ ان دونوں کواچی قلم کے باج کیا درب کی بات یہ ب کستین یہ جی کہتے کہ لئے ا لئے تا نیشل کے میں مجماع کیا مواوں کی جگ کی ہوئی ہم سب ایج الج قست کے قیدی ہیں۔ اماری دعمل کے ن پر منی کو لھاپوری ادراس کے شہر نوٹو شراکوایک

يَوُورِ الشَّارِو " -

المت منهن أيك داسفي تركسا تن قا- اس التاب



sient of

434120

URDU

بہرے کے مہاسوں کاخون کی بخرا تی ماگر می سے کو تی

چرے برر و جانےوا کے کڑھوں کا کوئی آسان اور مورثر علان موجود تسين بيد يلاملك مرجري ميراكيك طريقة جس کے ذریعے ایک ذرل معین سے جرے کی سف کو چمل ارب كرص دور كئ جائية بي محراس طريق كاين ممن اثرات يمي مرتب مو يحية بين- خلوا حريد اسكار زبيدا موسعة مين ياير بلکے ادر ممرے رقول کے باتی رہ جانے والے دھے وغیرہ۔ دد مری بات بد که اس طریقه طاح ش پیشه ورانه مهارت کی بزى شرورت موتى ب

يميا ك ممات عموا مكول إكان ك ذهب تك شروع بوتے میں اور عام طور یواس کی صد۲۵ یا ۳۰ سال ہے۔ چہرے کے ان والول کے متعلق بیارے بال طرح طرح کے مخقائده معروضات مشهورين جوكه خاصه محمرله كناور مضحكه نیزیں سب ہے میلے وان تلکا معروضات کے متعلق او کوں کا القرية تبديل كريف كاضرورت ب- شلاية ديال كديدان المام من مراسط مارور من المام الم وے سے یہ وان تھیک ہو جائی کے نمایت استقبل حم کی باللي بين اور طب كي و نيايس اس كي كوئي توجيح نسين المذاسب تعلق میں اور شادی ہونے ان مونے سے بھی ان سے تھے کے عمل يركوني الرمرتب تسين يوسات وانول كي تكاف كاعل كيونك بار مونزے متعلق ب اس کنان کی روک تھام کے گئے ار تك كولى مستعل عان وريافت تسم موساك البند الر

مدتک کی آجائے گی۔ جس مرتك بحى واف اللهرب مول آب بنا مول بنا لیں کے می وویسر شام اور وات سونے پہلے چرے کو اچھے " رم یانی اور کسی بھی عام صاین ہے آچھی طرب وحو کر سی موث ولے سے رکز کر صاف کریں اور چرہ یر سمی حم کی وجوب ند بنا المان در يا تشالت اور مر مدويان على كول كريم يالوثن وفير واستمال ندكري يريك يول يدين من المرتب بين المان المرتب بين المرتب المرتب كم المرتب الم كالقريب على شركت كرنى عنوات فكك ياوار مبش اون

مندرجون ترايير ملكري وان وانول كي شدت مي بت

اوركب استك مسكارا كاجل وفيه واستعال كرسكتي يس ہمال جمال بیب والے والے نکل رہے ہوں ان يينم كرم يانى من تمك وال كررونى كا عدد ا ول يل تيل جن جاربار - كانى كيين يربعي وان فعيك ا مند ہول و کسی جلد کے ابرے رہوع میجند اس ا طرع اد بار جره كود عوسة كى وجست منكى ك محسوس ہوستتی ہے۔ اگر ایسا، و تو کوئی کولڈ کریم ويسلين وغيره بالكاستعال ندكرس ورسترس كوانس من كونى كى واقع نسين بوكي بلك بيدوائي مزيد بدع جائمي مك ال تحكى كودور كرف كا سب سے موٹر علاق میہ ہے کہ آپمام مجبرين بي تحوز اساعرق كالبسلا ترجرے يرتك لياكر ير

چرے کوجم کانڈیسک کماجاتاہے کہ جس طری وكى كلب كبارب س اكر تنسيل در كارب و آب اس مے مضائن کی فرست دیکنا جائی کی بانقل ای طرح جرد کی شخصیت کا آئید دار ہوآ ہے۔ بر مض اپنے چرب کے یادے میں مجمد حساس ہوتا ہے۔ خصیصاً ترجوان نسل او استغرب كبارع مى كحدزيادها حماس موتى إدراس کی حمرش مبسے زیادہ پریٹان کن مظرچرے کے مماسول كاب وقديد بوائم باسكي من آجاس ك بامس من محمد حقائق عارى مول كوكديد مرازاتي مشامده ب كرتوجوان لزك اوراز كيال ايت جرب كروانول كميار عى زياده سے زيادہ جائے كے لئے باب رجے إلى اور جو سوالات ان كے زين بن اس كے معلق بدا بوتے بي ان يس يشتركوان كاتملى بنش اورسا ننسفك واب نس ملك الناكماس سوارت ورجماني كمفض في مضمون

جرے کے دانول کو جنسی عرف عام میں ممات کتے میں اگر آپ علاین نو می کرامی تب می بدوان اے دشت پر المك وبأس مع كراس طرن سا فيك وسندر جاد كوايك چیک کے داخوں کی طرح کڑھے یا ایکارز ور اصل علاج سے اہم بات یہ کہ ان دانوں کا فون کی ٹرانی یا کری ہے کوئی كران كالتعدى يب كران ورس كويدا بون عددكا ٥٥ ١٥ اين | جائد دومرى بات يدكه فيك بوبات تك بعد يحد يراون رنگ کے ختال بال رو جانا کے قدرتی اسرے مران نتانات کے الت فكرمند ويفى فرورت ميس كونك يدون رف بلله وكر خود بخود عائب موجلت میں۔ البتان شانوں کے علاج کے ك كسي التم كي كوني والتلاكريم نيوب وغيرو بالكل استعال: كى جائے 'ورت ان وحول كے التح استعال كى جائے والى کریم یاووات بد بھی ہوسکتاہ کے چرے بربال نکل آئی یا جلد فيتوبير كمانتريل بوكر جمريل والى بوجلة البتدي

I - B 3 M/KG OF BODY WEIGHT عقدار جانجيئة كرعام فخص كميلتنا ممكن ب ان تمام شابد کی روشی میں ان لوگوں کا SOCALLED مرے کوزیروا کنے کا اڑام غلط بلکہ طب مشرق میں مرے کے استعال ان کمے خود ساختہ تقصانات غلط علمت موت مي مرسه ك ان خود ساخت تصانات بيان كرف كايك اجم وجدان مكوس كاافي لوكل احتیاط بعت ضروری ہے کہ چرے برجد منوں کے لئے بھی الاسترول كوسيورث كرناب لندار كرده عام لوكول كوغلط آثر وے کر زائد قدیم کی روائق فویوں وائی اشیاء کے بالخفوص مراء كاستعال اوراس كوقديم طبى استعال ا البيت كو مشائل كوششول بن الكي بوسة بي جس من ك ان كوبى كامياني نعيب سيس بونى اور لوگ آج بمى اى يوش وخروش سے مرمدود محر مغید رواین چیزوں کااستعال کرتے ہے آرہےیں کہ جن کاویران کے آباؤا مداو کاحدیں کا احماد قائم ب- مرع كالديم استعال بذات خود أيك ممل

فيست كر مرمدايك منور فتي حيثيت وفا كرر كما بيء ك تنعی مخت چیں یں لذا ہم اگر گیلیا کین بغير كى طينى و تحقیق دروات كي محى كامياب مين روسكتي-اس کرده کی بیات کافی جران کنے کہ باد جود مرے ك فود ماخة فقعالات ك طب مغرقي و بويد يستى وغيره يل LEAD SALTS L LEAD ودا کے طور پر استعال ہوتے مطے آرے میں محر میمی می نے اس کو تنسان وہ جارت کرنے کی کوشش شمیں کی بد لوگ مرے ی کے فلاف الزام تراشیوں میں گے ہوئے ہیں اکد مسلمانوں کو ان کی ایک اہم کئی چنے ہو کہ سنت رسول بھی ہے اس سے دور رکھ عیں۔ یہ باتی صرف ایک بار ذہن کی مرف شاره كرتي بير. مرمه خريد ي وقت م مروري باتول كالهي بحل خيال

و کمناچائے۔ ایک اچھامرمدوہ ہے جو کہ نمایت باریک ترین بابوابوادداس يل كوني السي جزشال شيوجوك أتكون يل جلن بداكر كم ياياتي تكافيه ايس تمام مرد تتسان وه مو سكتيس مس اي فيرمعارى اوربازارى مرمول س مييز

صاف نظرتي آما ميتا بدش أتحول كايدين ونابو دماغ اوربسانت كوتيت يخي باور معتر بسارت اجهاكام

كرالكسجاتين ميد جلت يس بادام مقوى بعرب يعض اطباءاس كى شکل آمھوں سے مشابہ ہونے کی وجہ سے اس کے متوی على يواجو جا آ ب اور موتا بد ك تناف في مد بسارت عبد برا شدال كرت بين ان كاخال بك علاج مرسل ، كرتي محرود اصل اس كانلاج والح كو

آپیش نمایت کامیب ہوتے ہیں اندائفس کا علم ہوتے ہی قدرت نے جم پیٹل کو کسی علمیاندانی ہے مشابہ کیلے قاس فوٹ پہنچا ہے کینکہ یہ مستحد میں اندائنس کا علم ہوتے ہی کا استحال اس کو طاقت وقاب 'چانچہ استعمد کے لئے سیای کاوعویٰ ہے کہ اگر کسی کی آتھوں سے پانی ہشکہ بتا ہوتو مات عدد مغزیادام ایک ولد معری کے مراه سوتے وقت اس کو جائے کداکیس عدد مغزیادام روزانہ جالیا کرے اس کلے دائ اور بسادت کوطاقت التی ہے بعض اوگ ووی ہے پانی آنا بن مواللہ اس ملک کے علی لیتوقت مح ا قاتل الل تقسان بنی سکرے جار براور میں و جانے والے اندادر ممد مجل بصارت كوفتك كرتي بي كينك ان من منوادام زياده مندية تي بي جن كاجعلكاز ردبادا ي رمك كا تعمول عياني مس آلم

وحوية كمانا يكان يا كمان كاكام مس كرياب اور بالقرض

اکر کیا بھی واس مورت میں مخلف جراوموں کی وجے

تعسان وف كالمال متاجد لندايد بات بعي فلدب كد

يمال يديات والمح كروى جاسف كدسم مدكيلينا اورايدوو

F. C. S. CODY WEIGHT. .

كدخود أيك يدى مقدار باور كمى بعي جائدار من بشمول انسان

مقدارش · LEAD كمانابو كايج كليد بكي مقدار آم

عدم على كالرياد العدم على

نام مالات ش ایک عام آدی کے لئے LEAD

اگر پیماکر M.G می کرویاجائے تب بمی

فدا كاكر اليا مواكر يتر ماويور طكدك اتنى وجمورت

تی تھی اس کے پاس جارد کا ایک شیشہی تعادہ ہر شیشے کو

"ك يشي جلدى ماكرب سے زيادہ خواصورت اس

"مك إس دقت آب سے زيادہ خوبصورت كولى

ے۔ " دوسری طرف شزادی محی جوان موری تھی۔ ملکر کا يددوز كامعمل بن كيافهاكدوه فيضي يد مرود وريافين

ال ملكاس وقت سيد إوه خوبسورت برقاني

شنرادی " پس اس دن سے جادو کر ملک فے شتراوی سے

أيك دن باوشاء كيس شكارير كيا بواتها ظك في ايخايك

تفالتي اوراس سے سوال كرتي تھى۔

ونياش كان ب- " إتوشيشدواب ريا-

ايك دن شيئ تواب ديا-

فرت کر باشروع کر دی۔

بالآباداس كے سبد مرف يدك دوركي جيس صاف تطرقس آتى بكك كاب عرف مى دودونظر آتىيں۔ بدهاب من دياده تراوكول كيابك آكل يادونول آكمول

و عد التي المعاد الله المعاد ا بالله بالروات ويند والمل أكو بعي بالله ب فوجو الي إحدى القياط مروى بي كم الكويم مدهي كمي طريق بخ سنے۔ یی وس باروروز عن کول جاتی ہے لیکن بیوالی فیرا يه بضح بعد والترعيك من حاص حتم كاليس استعال

رِسْ فِلْتُ أَيْرِيْ أَنْ أَرِيْ فَنْ مِن وَادِهِ مَا فَي بوجائ وَأَرْيَشَ مَوْتِابِدُ كَرِمِيضَ كَالْكِسَامِ موال بيب كركيادونول من في من المعلق في الكير أن المعلق المعلق من المعلق في الكير المحتمل المعلق في المعلق في الكير أنجم من أريض ك البیشن سی مین و کس فقر فی الفیف شین وقی واکنوو بعد مرودی به کد وومری المحقی اس فقع کاشکار بو؟

قاماد بالأم كهاخست ميى أنكهون كوفا لترويس

قعيت فا مارا تحرفت به ما يجرم كا بات من اور بو مستمويا ينه كاين مرطاع بب كه آريش كاريان و يوري طرع فس او ي مكه تزياتي بعد كارت لي ب المحلول كي مخطقت من من من من ورئي ب اور محموميت منية بين و الكوير ت بناده والمساور مريش كي قيت بصارت عد ذوه من قل برند و من خرب الماس كو الديد أن ب- موتا بذائع أخرى مرط تك وتتيين كاني المرك كام وقت استوال كريا اعرف والمارة والمستران والمناز ل الحمول مين بيدا بوت وال منتف ها منتس من سائية الميناء الميناء والدواد كريدام بهم منائد كروات الحراصاف ظر آن فق مين الما تحمول مين بيدا بوت وال منتف ها منتس من سائية الميناء الميناء والدواد كروادة أن منائد كروات الحراصاف ظر آن فق مين

القدام شداس بلادی کا تنفیعی نمی قدر مفتل ب مدف مستاه به اور دوت کافلار بران می ایران می از در استان می از در م دار مهم بی افوات ایسان می می میک مروس بران ایران می از بیشن می بیش و می ایران ق ميون الندار الكليخة بي بير شيدي واليساتسان الكي منسنات بناؤه تع المينات ورمين كومس بجي تين بور ووفي بالتي خودي مين بين-ما المان من المنظم الم 

**غِماً و می مورد مراکب نمایت برید . زر مناف ہوستے** صرف المحمون کے اندر استعمال کیا جا۔ ب یہ صوف مینائی کو فهنته بغطائب بكدام تحمول كي محت سفاني شأعت اور فويصورتي كسنة مفيداور وتحويا كومنتف يدريال مسامنوناهي ركحتا

ہے سرمہ ادامش نیسیا (GALEMA) A - I - I (IN ORGANIC) - FE A (FISSURE VEINS) (REPLACEMENT BODIES) عن يايات

علي أالد منا أعليان بيان (PH OEMIC) من الذيا من المحمول من هذي من لنك ليك الهم ووالمن طوري الور عِلَى عِن (KOLL ORIUM) عرب و قديم معرى زيان و "امران شر AGAL SURMA اور بندویا لبس اسرسه" كيوم عاس كاستوال جاز أربات اوريا خاس

طور پرسلمانول و کاف کالیسایم ترین جست برد نفت کل کاستعال مرف است بست کندی سی بلا ان تمام مر مات كسلت بولايين آنمول ي تفاهت اور توبيسرتى كالمستعال بوت بيد فاتح العوم من تعليه والما أباب تعريد مستقول فاس كونط فني كالباسفي منى بيأن سے معابقت رکھاہے جس سنہ انسسد ویوم کب تقما يتهجس ميمام بب شال بور چونگرام سے کا استعمال مصر صلی احد سلید و سلم نے ہی الائم سمر یعنی نیدنیا اور اسٹی منی و قطعی مختلف جیس میں کیا ہے اور اس سے استعمال کی بیر بھی گی ہے تیز اسلمان اس اس شقی کو پیچھا د کوں نے جول کا تول قبل کیا اور اس طرح

## برمبراتعمال کرنے سے انکھول کو اعتمان ہیں منتجا

و المداد الله كي ال عامل ك محاوران ع المسي التي ين اور ياني بات جي ك وجد عرم ك تجريح الت واكريد مرت مرف كيلينات ياد باتعول كرويع مديك بي بالمب. يد ليك مسلم هيت ب كركن بي فن بني التد

علادہ انس کے لوگوں کارویہ مرے کے فلانسے اور جو مرسیا تھوں کے ورقع منٹ ماسکتانے جس کی ایک اور ایم علاقہ میں استوال ہو آ ہے۔ ایک ویا ہے۔ ایک علاق کی مرسیا انتظالی مقال میں استوال ہو آ ہے۔ ایک کتے یں کہ مرسہ انتائی نقمان وہ چڑ ہے وت على مرم 4.6 o.5 . به منفی دویه در اصل اس پردیکننده منم کا ع. م عدا تكاستال بوا ب الذات قيل ايك عديد كان لوكول في طب مرق يعن طب ملاي عقدار منه تك نسي بيني سكتي ب ك ظاف طالى مولى علا طبيعام تعيم معى إلى اجاره وارى يرقرار ركع سكيس ان لوگون كمر عد ك خلاف دالك بالكل من كمرت

اور ب بنياد بن ادر يه لوگ ان تمام تحقيق كامون من ك مرم LEAD SULPHIDE كى بات ند مجى كرين بلك مرف میں ان کویہ آئ تک قلایلیت قسیں کر سکے ہیں۔ ALKALINE John Tures

INTRAOCCULAR PRESURE ک وجے میں انکھوں کے اید مدب سی مواے یہ آثر يس مجى كما كياب كد جو كجه بحى آن استعال مواب بعداد الطب كرمرمد لكاف ي آكف بالى بهاب ياجلن بوتى علاے کہ مرمدلگ نے آگئے ۔ پال برتا ہے ایملن بوتی بند یہ کیاتی تمام جم ے طرح بوجائے گالزائم مرے کو اسلام کے ایک ا یا MENTHOL یاای حم کی کوئی بھی جلن پیدا کرنے دانی چرشال میں کی جاتی ہے لیمی ایک اچھامرمہ استعال روزانداوسط مقدار ۱۹۰۵ مقرری کی ہے جس کو کرف سے انتخاب میں میں میں میں اور نہیں اور نہیں اور نہیں اور نہیں کی ایک تاب بھی کارٹ بکک مکنس تجراست بھی تابت کیا کہ ذات قدیم ہے استمال ہے پائی بہتا ہے اور اس طرح مرد استمال کی ذہر کے اثرات زندگی پھراس آدی میں برا قیس بول گیلینا کی صرف مرسے کے طور پراستمال کیا جا گا، باہم جس کرتے کے پور آکھیں کو کہم کا انسی جا کہ مرب ہے کے گے۔ یہ جا تیک کہ کوئی تھی مقدار میں اور مسلسل کا فی کا ثبوت کی اور سی کے دو سیکی میں جو کہ معری محیز قاف ان لوگول کی اس بات کی فتی کرتا ہے کہ مرب لگانے عرب سے کئے

مخرنی مورخین بختے ہی جنول نے اے خصواست المحدي في صفاق كا فام كرتى ب اور آكلون كو (ANTI MOAY) ستيركيا - ظاه في كادو مركاديد مجی بے کہ عام طور پر لوکوں کو اس بات کامچے علم میں تھا کہ سے سکتے تھے اور ان عن این می موجود میں تھا۔ مرسد ہو کے دہ استعمال کر رہے ہیں اس کے نام کار مصدومری مرے میں بعض ادقات دومرے معد نیات کی موجود کی دیان میں کیا کے SOURCE OF DRIGIN دیر محصر ہوتی ك عدد دو يوليداك ب- البات ك شواد الح ين كاس وورس بحى مرمداية اصل بام يعنى كيلينا كحماته ونيائي مختف حسول من استعال ورباتها\_

Z(ERLENGEN AMVERSITY) THE CRAICAL & FISCHER GOM POSITION OF ANCIENT EGYPTIAN FIE CAS METICS. او ایم که مرم ورامل کیلینا (GALENA) ہے روفسرمانس فال اور بے بنیادیں اور ہے اوگ ان تمام محقق کاموں میں گئے مرم LEAD SULPHIDE کی بات نہ مجی کریں بلک مرف بات کی دخامت کریں ہوائی کے اس اور ہے بھی کروں کی دونات کرتے ہی اس کے لئے ہی اسکادہ مام کی بات کریں ہواس کے لئے ہی مثابت بی ب مين مع مل مرع كو مقاى طور ير رى ين اور مانس و فقيل كام يوك مرع كراور ك ك ك 03-10 جويون ع 66/46 و 8 SPEZ STIM ! MESTEM مثابت ركما باخي من ك لئ يوناني انتا العدم 57144 STIBIL LEVEL LE POSITIVE مرافق معن الفاظ بو نكود المن المناع من TOXIC LEVEL لد المن المناطقة TOXIC LEVEL مداكر في المناطقة المنا

ال بات كو أن ہے تقریباً مومال يہلے

ان زبانول من ايني من كه ايناستعال بوت تيم NATILE AL HISTORY OF ALEPPO ALEPPO برائے آمجوں کے میک اپ وه خالص المتل عنى ياالمتل منى سلفائد فيس ب اور تدميمي تعليه مرف گينايين LEAD SKLPHIDE سي-الترا PROF.X-FISCHER في مرف

يستنتني بميرسيا فتبارنهي أكتاب

"الكليناني وجولى ي تحييها شعران سعاف يجيئ كايس

دراصل بسلامعرع تومير كلب جمال آب في تامين

كيل كيابواراشدي"؟

غودى يمول كل. .....

آمام روو فيار ب محفوظ ركت من مدود تي ب (ANTI-INFECTIVE) JULIE م شارُ ان تمام نمسمیات کو مختف بری و نیون سونا "

(١) اس كي طاقح (AOSORPTIVE)

کیلیت میر ایک (NORGANIC) لیز أَنِها وَهُوْ أِن عِيثَيت ت بهوانا جامات بوك ياني من تقريباً على سن ونا باور مان كياكياب كد كيلينا اور دوم في ليد LET JE CSKIN MEMBRARE ! .... اندر جذب تسين بوت بين

اليسينا كاستعل بمشيت مري ي الله المسيح يوا (LEAD) کورکب آف کیا و \_ ارسد ) (ANT IM ONY) یان کیا ہے جس کی قال اصل وجہ السينان الفق منى عد طام ي مثلمت اوراس كوقد يم نام کی مشامت اور پر حد تک جمعی سوانیل کا فقدان ہے۔ بہتدیش مرست کو نام فئی کی بتا ہر ایٹی مٹی بھی <u>کہتے گئے۔</u> أتحول كي قبت و حذاهد مين مرت س تين فياد في المرا بالشيق سناية عمل أن جي جاد يد خاص كر ترقي يذير

خوامول ك في منظف دمول من استعمال إياجية رائ من المواديد وجوام الدوقيد وى آميزش عدم فاتدو قديم معرَّق زبان مير است ( COLLORIU ) روسني و مسمعة ياجالب ـ

الالك الهم منت كي ميشيت سندة بي جوش وفروش كرمانتير البير كمي فاص حميّين ك قليم ووريس قاص كرير مغير ماك و

على المسرمينين اور مبى أن أبعى إورتيه يونياك ممالك كايك علين منطب بش كاكداب (١) (ASTRINGENT) بس كي وج ت من اه تحد وفي على مين الله سالت مرودت الريات كي كركم منا من الله الله تعد الله منا من الله وجي إلى الدار إليه وماس أو يروع كار الأكر ان مياس كاميح عل حال الله الله کریں مرہے تی مجیان میں ابھی پیدا کرنے کاباحث بعض

راشده جليل جم.

ہارے ایک انگل ہیں۔ نام توان کا بکھ اور ہے تکرا

آب کو ملاؤی مملوات بر فر محموس کرتے ہیں۔ درامل

ودستوا سانوى ان كانظم بادر طابرب مسريقينا شاعرى

ے الكؤر كيے ہول كے - يني بال وہ اصل شاعرى كومتن

میں اور شعرد شاعری کی دہ در حمت منات میں کہ خالب کی روت

بحى رئيب اختى باور ميرباسافت كرافية بي كون كرحاب

مرارات مارے مراف الاب رہا ہے اور موس شاعری ف

ب ورمتی را آفد آخد آنو براند بر مجدد موجات میں۔ محبر ملاؤی صاحب شعر کھاس طرح محت میں کدایک معرب

عالب كابو كاتوو براميرصاحب كالداكراليك ومن كابوتو

الك وان وو عادت كر آئ فبال الكرى إيك مازه

وہ کمتی میں میرے استحال ہورہ ہیں۔ عل پڑھ ری

ودمراحقية جالند حرى صاحب كا

" المِعَالَوْ فِيرِين كما كرون ؟ "

" آپ يدي کوجا کر شامين " -

"العابد أب اي يان كوماكر سأس-

متى يىن شركمانا يكارى بول-

بم في ميس كي جانب شاره كرت و ي

مانے بیش کڑی ہے.... بائے

اليما تو يم وه ويكسين... ... سائے بالكل آپ

کیا مطلب ہے تمادا؟" اضوں نے تغییے انداز میں

" دسي .... نمين وراصل ميرا مطلب توبيه ففاجتاب

وى فزل ميراكن مطلب قعا" ـ

"ارے بینی آم کے ورخت کے لیے .... ویں آپ

"كجل مُمِن أَفِرال " -

" بال جلدي مناوره کياشرط ڪ؟ "

ں شرویہ ہے کہ آپ بھے الی قبر کر ویں گے۔

يى .

"كىل يىخى؟"

" تَعِ كُومِ اللَّهِ مُ مرف على من آب كونظر آئى ول ؟

" ارىپ يېنى سن لوما!

"بال الجميح"!

### بيدت كاصهنا ب كوشش و مدير كم مو يح لمانوى ادر بم الى بسى ويات

بادثناه جانبا بقاكه ملكرها ووكرك عنا ندان سے تعام تسب رکھتی ہے

کی طالم ال کوعلم ہو کیا تودہ اے مردادے گیا۔ شرادی نے دول میک بدس و حرکت جون می بری دی اور اس اوحرجادد كر مكسف ادشاه كودحوكس ايك كوتوري م يتدكرو يااور خوداس مكك كى مكستن بيقى أيك ون مكه في جر فيشب وجماك اب مى اس دياده كونى سين ب؟ شيخ وبنكل يس وول كرمان رائ ب ملك فعي بس مرحى اس

وو برها كردب على الع جل على يني في مل يرقاني

شزادی نے کماس اے آ قاؤں کی اجازے کی بخرم کو "اے انگی حمیل شرم آنی جائے۔ فیر تم بھے سیب دیا۔ شرادی نے بونوں کو بھی اپنے تھی میں اوالیادر سب بنی ادال کا در دی کھاول کا۔ خواتی دیا ہے۔

"اے شزادی اگر تم اپی ملاحتی چاتی موقد دو اره کل کی طرف مت آنا۔ " یہ کم کروہ اے اکیلا چوڑ آیا۔ " شنزادی نیماه کی الاش میں ایک طرف دوز ماشرور کی کر

کھدر کے اوراس جونیوی کے مات مالک اوے آئے

" انكل! خداك واسط عيار ب شاعراد شاعرى غريب برف جيي سفيد شترادي يدابو-

"العِمالة آب في كُولَ عَلَم ي سي كيا .... واو صاحب كال به ...... لك تورى ادب بينندوى ....! " دقى تم قد يد شمل يزى ب موقع ادر به كل بولى به يديد يك قرل ب تى ق بديد تم كى منوق ... بس شزادی پدایها و طلب سارون و مداری برای بودی برای بودی در اند کویاری بودی و مداری بودی در مراند کویاری بودی مدادی کرے خابمان سے تعلق

> انسان کو کمیں ہی یں نے بل کر کہاہے شعر آپ کاہے؟ وہ یو لے اکر تم

متی و ویرا ب دید شکرید.
" تی نمین شکرید کی کونی طورت نمین می نے قواس
دیدی که دیافا" - طرید برے کو کفت پہلے وہ اپی
دیلی آزاد کم شروع کر بچکے تھے.... آپ می شن س وم كيلب ان کی چٹی سرے تمر آل يغير عمث

اليستبغائب ككث کہ جے کوھے مرے میڈ اس متم قرنق مي بعد بعى الكل مسلسل اصرار كرر كستي ال كى دوسرى الم مى موسية بكسي موايا فكار فني كداكر اب الله من يحداني كول فريش عل سائي تو يحدا في يداري ى .... حى ى جان بياته وحوف يدس كه جيد الحى دنيا مل آئے بمس دن ی کتے ہوئے تھے۔ اس وور ان مری ایک دوست آگی۔ اس نے اظل کو بنور دیکھالور پھر جرت سے بولی سے آپ کو کس دیکھا ہے؟۔ فترم کمال و کھلے آپ نے <u>بھے</u>"۔

شاد مزک کی مرمت کرتے ہوئے" و برل- انگل بحت سنبنائے اور یہ کتے ہوئے چلے مرتها كميوف يولول كالسم ال ديس ش كرنه أول كا!!

ليك ممرع تمنى شعر كاور ووسرامسرعد دومرے شعر كاتمااور كال أوي ب كرمالي كي مبكد انهول في أيك مرتبه مجريد أرام النام عادياتماورتم الكاس بالكارجرالان ایک دن جسیده جمیل فی مازه ترین فرل سانے کی ناکام ربن كوشش كرد بيست وي سف كد

رم كرير" - وه جيز "سي فركب الم كيابي؟"

موت كمريط أف كوتك شعرة دواول حالي محرى تع مكر

خوصورتی سے فٹ کر دیا ہے اور دومرا مرزا ماحب کا " يەنسى دوسكاكوكلىيە تۇمىرى قراش فرالىب " تي بوكى ... اور بم مان محى لين بن عر جنب كولى حروى أجلية كا". دو مرابر گزیر گزند مانے کابگر ای طرح ایک مرتب بحرینانی کر " مرہ اور آپ کی شاعری عی ..... آپ چین ے دے گاکیا .... میں الکل! " وہ خصر میں میر کولات ارت بينس بن يزه وى ول ادركل ميرانيست إ موسة على محد اب اس من عداكيا تسور كدان كالهاي عى المول في مناح ويا سكول پاوال جوث کھا میفاجس کے واب من ایک لمی مائے ان 

لائسك

جىءے

تقريباتين بختول كيعدان عاطا قات مولى وويزك رنجيده وكمانى ويتنقد تمية كمار " مال تأكي مسرلاني" - يطولك لمي اور معدى خ الجمين عال كياساؤل .... بال كول يكد شعرساوى؟

اب شعرت كاموز ترز تعاكر عارادل ان كى آوديكيت ويجا تفار سيرحم كملتي وي كملي مناكس قرار فلك إ " إلى وص كياب وكياب .... إلى إو آيا ...! اے ۔ ۱۵ؤی کھے ہوا کیا آخر اس ورد کی ووا

" شاعري چوزدي! "شين .... وو يشخ ... يد شين او سكاشاعري ميري روت .. شام مرى جان بي .... شامى مرى دعى بر .... شاعرى كے بخير ميرى زندگى بے مقعدب " -الكلوي آپ، دائيلاك الدوقت براول یں .... ہاں ہم ضرور و ماکریں کے کہ خدا آپ کو برعائی ہے يكافورمثام عدته ملامت والمرالاة أين

«كياكماتم-22" دوري طريم ييسيخ " كى دىس مارامطلبى كريداك وايا ديوان ممل كرفي وفق عطافهاف .... ارسه بال ياد آيا الكل ير تويكس كر مجى آب كوافعام عى الدب الدواب عل محصر . يعمل يد شعر منا يوال أب مى شرك عرض كيلب . " بمارے مرف ی انعام کے قائل سی ورف مارج



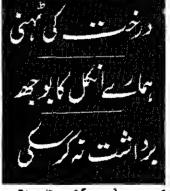
بهنید رسید \_ والمُنصدد فریا کسان

شوتودونوست عالسي كعميث مسكرغلط معرسع غلط عكس مق

ت فال محى من اول كى ... فيكسيمنا " مال كيفيتى بم " مِيلًا فِلْ وَزَكُرُومِي!" "خَمِير مِيلِمُولِ" - " تَى ضَمِي الْمِي" -" بِرِكُونِسِ مِيلِمُ فِيلِ" "البماساس" - آخر بم نبار الني بوت كما ا .. "مە بونى ئايات مرض كىلىب

یا کے کئی لے کیا منان يم <u>حيزا با</u> يحالله الكل إيه توقعى **كاناب** -سيم كواس مت كرويه قلى كاناتس ميري مازه ترين غزل ب .... بملائلي گائي ايسى و تين!" " بي ار فلي كاف ايس دس بوت و فراس مي ايي

"اجماسنو- توعرش ب.... ی فیں .... بی فیں " ہم نے افکار کرتے ہوئے کما ( کری جمیں بھی طرح علم قبلہ کر اضول نے پوری گانا تما غزل کا تکایونی ای طرح کی موگی ) انگل پسلے ایدولت کو الی



نوز كروس ورنديس مس سنول كى كيدل ويل إلى! " يمت خدى مو" \_ ي كد كروه اور ح حف ملك اور غول تدكر يكريب ش د كال مرافوس جس شي سعوه الى وز ي كل و معموم ان كانوجون الفاسكي اور مايوي مادبوعم عي أرب بم فوال عامل ين ي افيت مجمي اوروه وينظرب «راشده بعنی ای توسی جاو ... ارے دوائی فزل والی جات " \_ مریم کمال سے دالے

ا براید دن ده عادے کمر آئے ہم نے بوچھا حکمے حزاج میں " ؟ ملانوی صاحب محل سے بولے۔ موں۔ عرب آپ کی آواز کو کیابوایزی دھیل دھی ہے؟" " ر سول مشاعره تعا..... سوش نهی شاعرول کی <sup>ر</sup> ع اینانام کھواویا ... عمر ... محر برنستی ب ایمی علی نے پہلا شعری پرها تفاکد او کول نے میری بنانی شروع کر دی .... باعات .. اون .... كمرس وايمى كك درد مورباب

"اجها وشركياتهم مي وسأس!" " تم بحی زشول پر تمک چیزک دی بو- اوستو- عرض



" ليس عد جادو كرني كي جما شيه من أكتي اور اس في وبر آلود مييب كانصد كحمايا-

بوتول مستاقرار كركيا

وكرى لے كراس عى مست سيوں كے ماتھ اس سيدكو مجى ۋال لىل اوروه يونول كى مكان كى طرقسدول بوقتى شرادی وان کے ساتھ جھونیزی می قیام بذیر سمی۔ اس نے كويكيان ننه سل-

اندر آنے کی اجازت سی دے سکتی و رعی عورت نے کما الواس كا آدهامي عدم كماؤادر زردي كماول كي-

ای = (جادیدے) ارے تھاکیل روراے؟

كحاف كاطريقة بتاويا - بس رو فلك محما-

ووصاحب وليامشين شباته بمياقا

ما تعد لكال كربايان مطين شروال ديا-

بھی تمانے کوول چاہتا۔

خان محی میں تبدیل سے کریا۔

غان سے ہو تعل

رفتديق.

"جمي يابوا"؟

بينا = اى جان بدائيى التى سيكمنائس وابتا- باتد م كك

صاحب كايك إتحد شروق وكيد كران كالك ووست

ایک من سے نیا محر بوایا ادر اس می تین مسلخات

اید فض رین ساز کر آیا۔ دو بست کردر نظر آراما

لوگول نے بوچھا کہ آپ کو کیا ہوا؟۔ وہ کھے لگاٹرین عل

ميرسعيد على بمتدرد موآر إاور يحصار بار اوروالى سيث ے الر كر عسلوات جانا يوآ تعار اس كتے تعك كيا مول

اوگوں نے کماکہ آپ نے والی مواری کے ماتھ سیٹ تدیل كريلينت وه آدى كنف لكا محريس كما كرة منج واني سيت بن

مؤائر أو كول في وجها - تين مسلمات من التي ين؟

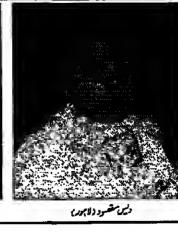
ان کا کام کرے گی۔ شغرادی نے اقرار کر لیا۔

كيل ياد تعمل يوقعي؟ علاسه اكثري درگ ان تمام موالات كلجواب فسي دے سكت اي مورت مال ك مات ركد كر وين ك بجول كاخرنس كاورانسي اسمئله كاطرف توجدواا فأ- تقرياسوا ودس منس وافول في كام كرفي عاى بعرى - انسول في تمام موالات كوليك ميكر في كرك ان كروا المديدة في تمام موالات كوليك ميكر في كرك ان كروا المديدة اوران جوابات كو آخد جلدول بمل جما يا كميا وركوشش بيري كي كه برسوال كابواب سأتنس كامولول ك مطابق بوليكن زیادہ جلدیں فروشت ہو چی ہیں۔ اس کماب کے مخلف

زبانوں عر تے کے کے میں ادر اس کو " بریل" علی می شُکُ کِیا کیا کہ ای مصر ہے تھی اے بڑھ کیں۔ یہ کلب بچل کے لئے کی کراے بدی عرک لوگل في معديد كاور كاب كركاس كارات كومرا ية و عن كى بات ب كالمان بن محى ال قتم ك كام

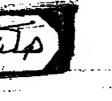












سيب كماتي شزادي كريزي وادوكرني بماك كن يكودير كيدرويدا في جونيدي يروايس الياة

يلك يرانا إدراك طرف ين كررون الله عنادى كان طرن دیکھائی دست ری می بیست ده سوری بور اس سے رنگ د روب س مى كى قرق درياق الديران الماد المبي كاب سے زياد و مرخ اور برنست زياده سفيد تعي-يكحدونول كبعد أيك مك كاشزاده سيرو تغت كي غرش ے اس بگل یں آثلا جبوہ اس جمویری کے پاسے

مخزراتوس يعاليك خیادوگر ساتی کو مردادیا درخودلیک آریک مرسد علی دن مادر لیک مناس مالی کو بیک پر بزے بوے دیکھا بونوں نے شزادے کو ساتی کو مردادیا درخودلیک آریک مرسد علی دن مادرلیک منام حالات سے مطل کر دیا۔ شزادے کو بدخیا نے شذاوی سیب ناالاس س زبر مراجرایک برهمیا کاروب، حار الورایک بستایت آنی اس کربدرونوں کی اجازت سے شرارے کے آومیں نے شمراوی کاپٹک افعایا اور دواس کو لے کر جب کل کی طرف جانے تھے تو زہر آلود سیب کے نکزے شزادی مے منے کر یائے کچھ ور کے بعد شزاوی فے آئی آجھیں کول دی اورجب شزاد سنفشزادی کو تمام واتعات سے جمینیزی کا دروازه مختلطنایا شزادی نے جیسے می دروازه محواد آگاد کیاوشنزادی کو لے کر محل میں آئمیاوراس سے شاری کر اس نے درحیا کود کھاد سروی سے کانپ دی می شزادی اس کی شادی میں اس جادو کر ملک کو بھی مدع کیا کیا جاد و کر ملک فيصب شرادي كوزعه ويكهاؤب بوش بوكركر يزى اورمر محیاس کے بعد شزادی نے شزادے کی دو سات باب کو اللاش كرليام بادشاه فالعالمك بحي شراوب محاموا في كر

بسلائز كايولا-"ا تعاجم مس مطوم قاكر آب اس كياب بيس" -ده آوي يولا۔ مين اس كلبك شين ال يون" كولئ تراب كررما قاء بن في قورًا ما كيك كماكر اس ك ایک وقدچد آوی پیشمباش کررب تقد ان می سے أيك أو يولا\_

ممل كمبا ورؤيزها في وزاتها \_ استاد۔ (شاگردے) ماؤائدھاک کیتے ہیں؟ شاگرد به جس کی آنکھیں نہ ہوں



لید دفد کاؤکر ہے کی ملک میں ایک ملک رہتی تھی جادوکر مائتی کویادیا اور اس سے کماک شراوی کو لے جاکر ورا وارد شیس تھے۔ ایک دن جب کہ مروبول سکون سمی چنگل میں موت کے کھائے ایار آست محر جادو کر کے اس کی کولیا داد مس سی - آیدون جب کر سرویل سکدن سمی عقل می موت کے کھاند الدر است حر جادد کر کے مصرف کی کھاند الدر است حر جادد کر کے مصرف کی کالوروہ شرادی کو لے کر ایک علی میں موث موری تھی ملک فے اپنے دل میں سوچاک کاش اس سے بال

ديا كهدور كبعدات أي جويري نظر أنى جسمادتن آرى تحى - اسندمحسوس كياكداس جونيزى يس ويزيمي بدو معمل سے بعث محوثی بد اور دہال سات چو فے چوف اسر کے بوئے تے شرادی اس قدد سکی بدئی می ک

اس فيعوف بسركى يرداه ندى اورود أيك بسترير سوكل-انهول نے موم تق روش کی تودیکھتے ہیں کہ ایک بستر رایک شرائصولی مدلی ہے۔ انہوں نے فنزادی کو دکانا مناب خيال د كيا كل مع جنب برقالي فتراوي بيدار مولى ادرسات يت قد آدميل كود عماتوده خوف دوموكل \_ يونول في شزادى ے کماکروہ ایک شرور ان کے ماتھ قیام کر سکتی ہے کہ وہ

بوتوں نے شزادی سے کماجبوں کام کے لئے جمونیزی عابرجایا کریں توہ جونیزی سے ابرد آے کو کد اگراس

ك أيك محرف مضور مأتس والول اور عالمول كي أيك

انا آسان ہوکہ آسانی ہے ہوں کی بحدث آجائے۔ یہ کنایں آئی پندی گئی اب تک ان کی سران کے اس كى بنياد پرود عن قلمس محي ما في جايكي بير-

وقاص معصود ( البحد)

جس طرح ہم اپنے مال باب سے مختف سوا الات ہو چھے ال المراج في مي الميان دركون سے جيب سوالات كريتيس مثلا يديم مريد كياد كمال جأس كي؟ ميسوري آك يل كيل جل كرراكه نس بوجا ٢٠ الم زين دور كرب كواك كي زندور تيني؟ ي كميال كندكي على دبتي إلى اور كندكي كمانى إلى الم كرفي خرورت ب

عاطف بشادت ا نائس ، فاحت بشادت

سنیما کھرے آمے کھٹ حاصل کرنے کے لیے اوک قطاد پی كمزي فق - أيك الرك في ومرك آدي س كما ووقفار ش كرال كلب ياكرانى - اس أدى ف كاده مرى في ب

3

-.**Ξ**IF 55, A ƘU∂ Jeb

هنگلی می دور

"ب كيليس كردبين؟" جنب مرسباب كالك بمت فيصورت باخ تعلامات

( شنزه المجتم \_ الاجور ) ووست = اتعابواوا يال باتد مس آيا- درت كام كرفض استاو۔ شلباش۔ اور کانا <u>کے کہتے</u> ہیں؟ وه صاحب = بمني مشين ش ووايان ماته آيا تفاكرش فيدسوج كركه كام كرفيص وقت بوكى جلدى سدوايال

وہ فض بولا۔ ایک مرسول میں نمانے کے لئے دوسرا مرديون من تمان كرات يسراس لتب كرممي مي

ARAB TIMES, THURSDAY-FRIDAY, NOVEMBER 24-25, 1988

طريح انمول في زياده عد زياده كلكول كوست وا ويتامروع كيا نمول في كاروبار على الجندير مجي يور کیا۔ میتوب علی کے کاروبار کے اصول و ضوارا م ترلی آئی کین انہوں نے عظف اشاء کی فردف: ترملیاں کیں۔ کا سو عروق ان کے کوداس ہزارے زائد اشیاء کاؤخیرہ ہے۔ میتوب ملی یاکن مو۔ بخاب کے شر سر گودھا کے قریب ماریوال والي بن اورائماني سادي عدد عمل كراري بن معلاده يعقوب على ويس مشاورتي ورة "اسائر وو منعتی ترتی \* واعلی مشاورتی بورڈ کے رکن ہوئے برطائب پاکستان سمندر یاد تجارت و صنعت کے وائ

مداوحار كيرے عاصل كاور باكتان سے أتونتان کی جب میں ہو جار ہوئ تھاس سے انہوں ۔ اسے بدا سیٹ کیس خریدا اس میں کیڑے در کھادو اس طرح انہوں تے گھر گھر جاکر کیڑا بیا شروع کر دیا لیکن انسیں کا سالی آتی جلدى منين هامل موقى جيساك عام لوگول كاخيال بسب يسط ون اضطل في يخترين فروخت كيس الدي انهير ، كوفى نفخ حاصل حبي هوا دومرت روز بحي احس فتح منين طاالية تبرے دوز الس مرف عن في فق ماسل بوا۔ ان كاكمنا ب كريس شراب يتابول د سكريت وقى كابول ندجوا كميا بول - تحداني دعري على اكر كمي سع محت ب وود سرى يوى ننى ب والى طور يرش كونى امير كير فض ميس مول ميس منك أيك إلى اس كاروارش لكادى ب ش فاسكاف لينز عي بحت محت كي اورود لوك بحي بحت محت كرت ين واليا آبائي وطن يقور كراك في دعكى كالش یل پردیس دارد بوتے بی دو پردیس عی کری محت کرتے یں۔ اگر وہ اسے اصل وظن میں ہوتے و شایراتی محت ش كرتے اور بالى باد من جدرود الى كينى كے كامول من كرارتے يى - انهوں فيد مرف الحريدى دبان من عور ماصل کیابکدان طاقیل ش جمال کررے کی چندی د کاش میں جان اینے کاروبار کو وسعت دی۔ ابتدائی تو سال میں



مك ليندش متم ياكتاني أيريقيب في حرك وزعل فتيك على تك كادعه مثالب

طین ڈالر ٹرچ کیا۔ اس کارخانہ کا طرحانہ جار ہوئے کا اعزاز حاصل ہوا۔ یعتیب علی پرے ملک ش انہوں نے کوم کوم کر کڑے نیے اور ایک چھوٹی گاڈی تر بوجانے راس کا اقتاح ملک انزیتر دوم کی بی اپنی کمٹی کاوس شاخص کائم کریں کے جس پر بیس ملین ڈالر فریانے کے قتل ہوئے۔ اس گاڈی سے ان کو کاروبار کو في وكد اسكف المنش على إلى أحد كيام را ف ونول كوياد وسيح كرف عن محسد في الدوه زياده عدد إده كاكل تك كرتي وسفود كتي إلى كدو مي ودمر إكتابول كالمرر يني كر القد اقدام ك كرد يين كاموقد الد انول ف -190ء على كلاسكوتست أنالي كے لئے أت اور كمر كمر توك كے اجوں سے براہ واست كيزے حاصل كرنےك ادراے ہرے اسکاٹ لینڈی سے برے کارفانوں عل جار کیڑے بینے کاکام ٹردی کیا موں کیا ہے دفان ہوئے کارفانوں ے براہ داست کیزے واصل کے اس

اجمل جمل مرواے منشی کو میلز پارٹی کے آئی ایم کا اے فیری

مَا يُح ك فوا بعد ين آف عاف رال بيك في ويكم منواور

بينظير كو كامياني كى مباركباد دسية موسة يعين دباني كراني هي ك

اكثرتي شاحت كورامن طورير انقال انتذار بوجاسة كالورفن كو

مك كراى موالاست الكسركمامات كار جرويظر مورك

المسرانقال القارك رامس سيد طورية فياليان وكاورس

برمراندار آئر فناس المال بيطيان كر كادر تخف اول ع

جاد کے اور تقر ویاں کے جائے کے بدارام وعمل کر کی۔ ب تقیر بعن نے کھاکہ علی باری فوج کے پیشہر اوکوں کو دو ہم کر سے یا

ى منى الله ى كارددانى كاكول ارده مسكره محق-

بقیی .\_ مددے القائیں

ائم مدد کے قری باخر درائع کا کمناے کہ مدد بینظر بعث کا

كومت كليل دينى والمت دين كالمدكر يك ين اورانون

نے کابد روائع کردیاہ کہ تھیل مومت کابدا ہی بینیم بعثوق کابد واقی رے کدف سے تمام قابل ذکر بیای دہمامدد احاق

الجوام وولوالعلاكميكس

شبادی این نے کیا اور آئ یے پورے بورے یس موک کے كاروباد كاسب يبام كرمجماجا آب اس كارخاند على بيدادار كاختانه ٥٠ المين والرجك بيني كيا-

رہے ہیں جنول نے ان کی بےدود کاری کاستار مل کرے داڑ جب عام ہونے لگاتودومری ممینوں نے ان کے تعش قدم ان کی انتماد ی حالت کو بھی بھترینا یا۔ میتوب علی کی اور ال سے بھل کریزی بیزی ممینیوں کی اجارہ واری کو جھم کرنا شرور کا کر تھے۔ فریسینجب فی سنایک محسل سے سٹ کیس میں وامول بھڑی فرونٹ کرنے می انتقاب اس دفت آیاجب ویا۔ پیس سے انبول سے یہ سونا شروع کردیا کہ جب دو چھر کانے دو کر کر کر بھر کیا دو آن میں انبول ساتھ میں انتقاب کی اور آن میں انبول ساتھ میں انتقاب کی میں کر کے میں انتقاب کی میں کانتقاب کی میں کانتقاب کی میں انتقاب کی میں کانتقاب کی میں کانتقاب کی میں کانتقاب کی میں کی میں کانتقاب کی میں کی میں کانتقاب کی کر کے میں کانتقاب کی میں کانتقاب کی میں کانتقاب کی میں کانتقاب کی کانتقاب کی میں کانتقاب کی کانتھا کی کانتقاب کی میں کانتقاب کی کانتھا کی ک یے کی اشیاء " کیڑے یا اس طرح کے دوسرے کارواد عل قست آنانی کریں چانچہ دونوں بوائیوں نے قوک کے كارديادير توجه مبدول كي اورد كائدارون كويسلم كي نسبت ذياده منافع کی پٹی تھی گی۔ اس تبارے کے پہلے سال و اینقوب على نے ١٥ء٥ ملين وائر كا كاروباد كيا۔ وس سال عمل جو ك باشفول يداس كارواد شراك كي ديانت داري كومرابا كارد إر انسول في انتلاقي حوثي جك بي تروع كيا تفاقيل كر عاليس بزاد مراج فيد تك يحي مياجس كاكل مرايه مهم ٨٢ المين والريك تفاء البان كالمربرطان كرسع وا تحوك ك اجمول عن بوف لك يعقوب على في مرف ای راکھانسی ای بکدان کے کاردبار کامول یہ ب ک كروباركويميالة جاواب انهول فيالس بزار فيدر بيل موت کاردبار کوچادلاک جالیس بزار مربع فیت تک پھیلادیا۔ ان کلید کادخانہ جونی گل سکو کے نواتی طاقہ کودبلس علی واقع

فسي كى بانفوم ايك ايس ملك ين جمال شراب فروخت كرنا بمائی آن ناس کاردباری جمتنا منافع ماصل کیادہ اضوں ان كامتولت كايمام من تمتيم كرويا- ان كى مقولت كايمام تعا کد محاسکو = منتظروں میل دود = ان کے کابان کی اسكا فليندس مشهور مو كف ان ك كاروارى اصواول كا ب- اس جديد كار فاند ك قيام ك في انهول ف ٢٢٥٣

افتراری دو عدید کادش کوری کرے محالی سازش سے دانے در کا جاء کر در ہے ہیں۔ مغلب سے گران وزیر املی نے برس کافرش عربا خبار فورس کو تا یاک امریل نے براحظم کی جوری عی مانچر کا

طالبداس لي كياب إكدائس وي اسمل عن الي اكثريت البت

رف كيك مسلت ل تحد يادر عاملاي العاد فوي الميلي عل

۵۵ تعتی مامل کی بر اور مرد آزاد اداری کی حایت کاد مردار می بیاد مرداد کان کی مرداد اداری کان می مرد آزاد اداری ا

حليت كا المان كيافاء فواز شريف ي كماكر قرى اسيلي سكا جايس

اود کیلیات انول نے کا کہ یا اقدام منامب شی و کاکہ تحق چدنشتن کی د تاہ موست بیٹر پین کے والے کروی بات بکہ میں اکتری کریپ جیت کرنے کیا وقت ملا جائے کری

املای جمهری اتحاد حکومت بنائے المیت مکتاب۔ او حربیظیر

بعث شاسين لك بيان من مطالب كياب كه مكومت تشكيل وسيز ك

رے ين جلد فيمل كياجات كوكر اكثرتي عاصت وے كى وج

ے موست تھیل وہ ان کی عاصد مثل پرٹی کا ت ہے۔ انوں

فرو موى كياكرانس ماده اكترعت كي تعداد عيمي زياده اوكان

كامتير وكلت من و كان كوف اور بندول كي زبان بولت بي اوم

ملاق بمورى اتحاد مسكر بنماوى في كملب كد حافظ سليمان يمسكى

شرقی سے مفرب تک بوری دنیا کو باد دیا ہے۔ لب اسرائیل کے

لرسه ایام بور ... بو یک بی اور ادینی تبدیی کافل تروم مود کا

ے۔ درم انکاء فرائس کے صد فرانسیاں حراب سالک اخباری

تردیش آماکدان کالک بیدے طسطینیں سے الگ تشمع

تقریم تن کامای دارد بودی و ناکم مالک بان محتی کد فلسٹنی آم میں بلد کی دیول آدی ہے۔ انس نے کماکر آر واو دساس اور ۱۳۳ تعلیم کر ان جائے سے مثری وسٹی کامستار ممل

ل کے امیدوار آئے والے التعلب عیدے انصافی سے کام ا

رب يرب انسول ف من كما كدامتاني توثين ك منافي اجائز

مراعات ممران محمد وي بارنى كاميدار والاستكمى معاداسا

ووى جارى ين - صدر محكمت كوفتر كالمكارول ع فرى لود

ان الزالت برسمه محدلت واسطه كائم مسى يوسكانو شدانا نيكر

\_ آيك خلاص عائد كن جو مدر سرى لكا يونيل ب وروت أ

ار مال کیا گیا ہے۔ بزرانا ایک نے تھوری کی کردوات مشوکہ میر زید مجان محمد کے مشاکل محقق کیدش میری قابلی سے مالی کیرش اور میں الار کرائی میرش کے اماحہ دوں پر مشتمل مملی ہے

احتلات کی تحرائی کرائی جاشتی ہے۔ ایک الک تحلیص شدا نا ٹیکے نے صدر محکست پر ملک میں قیام اس کے لئے اقد المسترکر نے پر تھ

ویا کر اور بیش امریداروں کو ای اتھائی مم جلانے کامی موقد ال سکے پائیس نے تا اگر جنوبی خرمتداس آن دکھ اس کر وی م

اشارالته بالرقافله مدمترا ادمرا احورى او

ماجودي المركين وازيكا كل دارس كراق

مايرُ ك ماجي مرتشيفون

قطعه ا شادع ٥٠ ا ترب فرع جعيد منبرا

بقیں ، یندرانائیکے

بفیی . \_ سلیمان بط

فري واحجاى عابرے كي جائي ك

بقيي،\_ يامر وقات

سملى مايسهامل بـ

طود يرمخ تبريل كريكاب

بش بينظير بعنو كي طرف سندا كثيمت هيت كنة بغيرانسي وزيرا

يلى فالأشريف كاس، عور كوجما تبويدينظير بعثوكي

يكنان في أنكنان أية وقد اس كوجيب مين محضر يسيم، يونزيتي ابنا سفي وه ارمنين أو أريب كارضان تنازم كيا هي

ببيتوب عياب آبائي رطن بأستان الماكم اسلاك لينز بالجاواس كي جيب شركل جار بويزاوه وكوشلنك سال بعدود اور ان ك بعانى أي يورب ك سب عديد . واحول ين تم ك وكان قام كان كاس كدوبار مريشتر موك ك الدين ان كي منى كا وطاعي في وسيدي ، باكساني المعدل في المي الكنان كامون الماكن موک کے مانی میں۔ ان کی میٹی کا مطاعبہ ٹی وس بیش نہیں یا شر ہوائے۔ مال میں مقرب مل ف ٢٠٠ کاروادے انسون نے مح اسلای ضابط کی خلاف ورزی لمین ذالر سے اپنی ممینی تعمیل کے اب یاورڈ کو پورے ا والدين تريدات كانتيم منور عادا برس اك دمرف وافل بكراوت كارواد مي محاوات المسلط بارت نا ترافران مروز گرجول ميد يرطان على ب ، وذكار أن المسلد على " في تعليم على كاوش فو مكانون في مجمى مدت واوه منافع ما مل حيل كياورويية المان المسلم على المرات المرات كي المرات المرا النيس د طائم كاسب من يدا الزار أدور أف ون ولل امياءً عنه إنقاء اسكات لينزي انون منارزال تيوان اشيار في فراجي من منه وست انتقلب بريا تروياس طريق وه بارون ، فالدون اور آجول كريرون كيدوروزاندان جوني وكان عرايي فريات آخ الحريسان مايين من عليان مايين من عند الدون كان من المرين كالخارات الدوني وين كادون كان من طح كان ويور - ان لينز في يعقب ول اشد \_ محان كيد مون

بفير. - سرى لتكاكى خاوم

ت بري طرين وووب كياجا وقع الونده واو وجامي كمال سكن تني ؟

البشتية ووالمنتح والبعاف تنلي ليونك السريس واشت في الربية بألب:

بن تى . كم ن سائل المرسودان أفّ الديم والمحلي الم

است وان ترم أساليب و ماناه زما ما قارو استهم تن إماريك

أنروه وأحواور تعنب أوما تنتي تؤاست كالمرشم ويسنة كوكها مباله المريفاني

نوستشراف فيداري يرمين من الاستقار تلديوربادوان سترانداي فادايي ياد ماسل نري يربنيس شريداراياكيا

دو تريداتى وقداوش جماد على الانت كرتى ين جلده

ت وزيد س كرورميان اب واجبات ك عصيل ك كندوك

طالب بوتي بير علاق فلومان بي تخواوني عدم اوالتي اور مارياني ك

قصيان المرق بي جيد الليان فاوياول والحي مساكل كاسامات الي

فاد اذا في الشيت و او ناروا سوك في شأني بي "ابي كم والول

ت الله مايت مى نسي كريد و في جال - ايك سفار الله كم مطابق

آجرون اوزرو أبت كران كاجل كمل جائ كام موشاك ليفرد

دو ي كناك است تحقق في صور حسيد الكي دباني وينال مينال موتيا

ا فِي اَ كِي مُسِيرِهُمُ فَادَائِسِ مِنْ أَرَاء أَرِقَ بِينَ مِنْ اللَّهِ فِي أَمَا كَدُ لِنَ صَارِقِ مَا هِنِهِ فَاؤِنِهِ فَاؤِنِهِ فَاللَّهِ عَلَيْهِ اللَّهِ اللَّهِ عَلَيْهِ اللَّهِ اللَّهِ ا

موال مشدول میں کہ خاطب کیے فی جائے مدخالی خالی الکاروں - ایسے فی میں میں میں میں کم لیے خواد اوس کے تعد کیلئے کوئی

قال وجود شی ب کم فرائر می ملک کسام قانون کی وال سی سی بی اور پائیس کی طرف چیج جان پران سے جمد الد

سلوب الاجاء ب- قاتيل الدروائي من سال برس والدوك جاما

ب اس سندور ان فادمه است البندروات طادمت ولا يابويا

منارفان في المدواري ندجاتي بياس على مقدم كالدراث

مدوری خاصر او زا او سی می می این این است او مید می این این است این این این است این است این این این این این است منابع میسان مشاوری آجریک داداف کارودافی کا و تقی میت ایک دور مناز این مشاور ایس مداخل میت مشتر در چین امکار کم لید

المازات او منظر كرية اوراس كات من ي جانزو لين كي

منورت بيد- كونت ش مفار الكرول ف ينايا كد مرى الكاكي

مكومت فادماوي وزو مين كم الموامل بالسندك مكان كاجازوسك

منى بالين بك ين زيادواجم زوعيت كمسائل كاوجرت كولى

فوس مارروالي شل سي ميس ألى بعادية عال على سي خاد اي مي

وزوان الملب جاست برانواسط وابندي ماكدكم وكاستيا ورفقياتن سنهجى

خادماوال في ورون ملك مان من كا ملسله محدود أو وياسيد

سفار اختران سريد الاش معزات كاد موى يدك وواسية لوكول كي

هده كيلة ي ررسته بين ليكن تع روكاونش بي - مثال ك طور برايك

اس کا باسدوت می آند ک پاس می دو جاگا ہے۔ مواکنا می او تھے جرم ک وال میں آنات اور قادم کد سے مواک کر اپنا کیس فراب کرلی سب کین آکردہ آج ، سے کہ سے مواک کی شیل

مدونيت المعنى باسفار بالرك سوال كيار وحشاته طورم زودكوب

نى جائدوانى وس من سع آخد خادماتي ملك والس جاناج التي يي يا

ی می در ش ماد ترمت حاصل کرنتی بین- اگر وه محروالی بالا بایت به سناد تخاند ک دیم مل کر فذر بین کرد بین بین اور سنی این با سناد تخاند ک دیم مل کر فذر بین کرد بین بین اور سنی

اری نے کر بھی افغانستان کے خاتے کے لئے اقوام متحدہ کو مور اور

العال أروا والاراك المساورة محسوس المستنيل كالمعموا كالماسية

بربان الدن بان حل ميكية بانول الكارب أقام حمد كى جزال اسمل شاء احداد تغويش كياب

القذار عقل أرف إيدين كيرة وشيلز إمالي أوي استلى كما كثري

شاحت بوسد كمات مات آدادار كان فاطرخواه حايدى

وعويدار بح يب جبك حكومت فواز اتحاد كم مريراه نواز شريف التكال

انشأ والترموس مرينين كى زيادت كينين بهادا قافل

صالون طيب نيان بدية مغد٣- نائع ٥-١

فن نبر 25 و 4739 پر فرسسن امروی سے روشاکی

رد اربوكا - محل زياري كرائى جايي كى -

۱۲ دسمبر۲۸ دسمیرا و ۱۱ سخوری کو

بالخدش يرابوكا يوكروه كالل الظاميد كالركان اور جاليدار

بقیس . نواز شریف

بقبي \_ ويكوكار وويز

بى دىسىسىتى ـ



التدكينام سيبوب انتما مروبان اورزيم فرمان واللي

جب خدا کے رسول ان کے پاس كن اور وفيه " وطرف سه آئ اور المس مستجما<u>یا</u> که الله کے سوائسی کی بندگی نے کرو تو أنعول في كما "جاوارب حاببتاتو فرشته جميما" لنذاتماس وتنسي أينجس كالمتيتم ( سبرة السجدو آنت نمبر ١١٣ )



مديث بوي

منفهت ممون العاص " بيان كرت س ميں ئے رسال آلہ م کو نفیہ طریقے ہے نہیں بند منى الاحدان فرمات سناب كر ايو فلال كي اواله ميرت دوست شيس بي الاشه ميرا ووست تواننه تعالى اور مومنول تين ست وواوك میں جو نیک ہیں کئین ان سے ( آل "ابع عَلَيْنِ " ت ) ميري وشته داون باس لئن يسان ئے ساتھ حسب ضرورت حسن سلوک



مقل ووائش منتمیر انسان سے اندو کی وہ آواز ب بو بمين سميد كرتى ب كو كوتى ويكه رما

شعروادب اینا بیکر اینا سامیه کالے کوئی ا ووري كى جب مثلت لوقى " كوفي قريب شه

آج سكون ۱۹۴۳ء ... چرمتوں کو چنگ سنگیم دوم پیس سنالن مراة في لزائي مين جماري جاني تقصان اشمانا

١٩٦١ء .. اقوام متحدة كي ملامتي كونسل في تمام مبران بر افراقه كوغير إيني خطه قرار ويينه مرزورويا

١٩٦٣ء امر كي صدر جان ايف كينيدى ي آ آلا : تملد کے طوم فی بادرے کو ڈالاس میں جبک دولی نے قتل کردیا۔ مه ١٩٤ء .... نو كيو من أيك متحافي يو كيوسشه نے فوج کے ایک جن ل کو اس کے دختر میں تکوار ت حمله كيااور بعديث خود سودى كرلى -هُ ١٩٤٤ .... سلوتيل ميهان منساسكندر العظم كباب فلب ووم كامتم ووريافت وا ۱۹۸۵ء بریالتای اغواء شده معری طیاره بر عری کمایزوز فے طوفانی ملد کرے آزاد کرا الياجس من مهر ١٥٥ فراد جان بحق بوت-ڪ١٩٨ء ... بھارتی فوجوں نے مشرقی سری لنڪا ے جنگلوں میں تھیرا زال کر آبل باغیوں کو

ئرنن<u>ى ك</u>ے زخ کوچی متار کے مقالبے میں غیر کلی

نرنسيول كي قبت حسب ذيل دي-ياكستاني روي (في بزار) ٥٠ - ١٥ بحارثی دویے (فیبرار) ۱۸ - ۱۸ بح في بينار ( في نيار) ٢٠٠٠ - ٢٣٠ (فيزار) ١١٩ - ٠٠

فرانسيني ذائك (في نزار) ۲۳۰- ۲۷ امریخی:الر (فی بزار) ۲۷۰-۲۷۹ برطانون يادُيز (نْهَرُار) ٥٠٠ - ١٥٥ جير سن ارک (في بزار) ۳۰۰ - ۱۲۳

المرات ورتم (في بزار) ٢٠٠ - ٢٦ (نيزار) ۱۰۰ – ۲۲۷ (نیزر) ۱۳۱۷ - ۲ جا يائي ين

سعووی ریال (فی بزار) ۱۳۰- ۲۳۰ رقطری ریال (فی نار) ۹۲۰ ۲۶

الدلايورام

٠٠ \_ ١ افتتاحي اعلان ٥١ - ٤ تلاوت قرآن كريم وا\_ن بمترين قبل ١٦- ٤ يروكرام كا فاامر عادے گانے ٥٠- ٤ اخبارول کے رافے ۲۰-۷ برجهائیاں ۲۰-۸ خبریں ١٥- ٨ آن كالآقاب ٢٠ ٨ كالحدة عربي سكينية ٣٠ ـ ٨ر يُديو ميكزين ٥٠ - ١٩ عندام

### جنونی کوریا کے عوام نے سابق صدر چن ڈوکی معذرت مسترو کردی

رافط کی برایت کی ہے اسوں فے حرید کما کہ میلز یارٹی کو سادہ كثيت مامل بالدوواني عوستجاف كبارس عي يدك طرح براحادين باخرودالع كاكماب كه مياز ارنى كا تاكد بدعواني كالممل محقيقات كاحفال النين في المسام مين فالروالي كرف كالمان كروه مدر تے ماتھ الا قاسس ١٢٥ الركان الميلى كى فرست ولى كى ب جن ک ائسی حایت مامل ہے۔ وری انا وایک اخار واس کے سال کے واب می محترمدے نظیر ہوئے کما کہ آمیدہ مدد کے لتے پرٹی کے اسیدار کافید صدر اساق کے حدے کی سعاد عم كماك معدكونها ويداو تحجه كاربوناجا يتادر شيح قام باكستان بم صدر كے حداث كے اللے فرد كا تخلب بيندكري محمد فير جانبداداور این قاضول برعمل کرف والابو معرف فاس بان عد مجدا فذ کیاب کرب تظیر بعثوف صدد کے جن اوصاف کو پتدیده قراد دیا ب ان پریشینا احاق خان پر اترت بی بیش کافراس سے خلاب کرت بر کافوں نے کما کہ ہم نے صدر پر داش کر دیا ہے کہ دور احتم کی نامودگی بی باتی فیر آئے ہے ادر بر باتی موای فیدار تریل کرنے کے لئے استعمال کی جدی ہے انہوں نے کماکہ میلز بارٹی کو موس رائے کے اس سے مورم نس کیاجا ا ملک انسوں نے کماکہ مدر کرداد یا کیاہے کہ وی اسیلی کے اجلاس ل مدوسة مسلطروه الل وور كرواؤش أميص ليكن التاجير عك ما يم معالم عن آفيردوست معر كيل كر أين كم مالان طلباء اور فالفين في فيرى طور يربينة كووا والحومت على احتجاتي وى اسملى كاجلا به وراعظمى ظلب كرسكك

مظام ول کے مصوب کاعلان کیا۔ ان کامطال ہے کہ بنن دو کو بقين بينظيم كالماقاتين مددا محال مصطف كرددد اوليش عن جيف أف اف ال ک بے مے سای ملے موست تکلیل دیے کی ویل کش ع والے سے اہمت وے دے ہیں۔ واضح دے کر قری اسمیل کے

ي- الرحمين من الموقع في مهم الموقع في الموقع معلى والمراجعة اللي المن الدور الميورث استعال السيدات عن فا يقالين وتل ميك سدا جس يديم مراسل

سای عمل ب اور بم آثر وم مک استال من کاستال کرت روی محد مثر باد فی کا تدرف فیار فیصل کوتا یک اتقال اندار سکیارے میں صدری طرف سے وحد ید طاعب اس پر بھی کوئی تشريش مسى اورانسيل ف أكن اميريد بلت عيت كرف ك لئ

ايك كونقى ذاتى استعهل كيلئ بنوائي مخرفر وتث ٥ بيليردم أيج بايق ، وراننگ واننگ لى اور اوير دالى منزل يرقاله Michmette ى بـ للالدواد كالونى مين مِن تَمسررودُ پِرُراولبِندُی اِگرُدولواح من رمنے والول كيلنے ادر موقع قبت ۲۰ راکه روید معائدگیاملکا

مطالبرہ زور وے رہا ہے۔ کن فلک ش کیسھو یک کے مرداد آرک بٹ کولیو توس فرکس بھی ان کردیوں کے ساتھ شال ہو كي يريومد بدر ص ماريست وزيد اوا كالمت ك آزا وأن النعقاد كي ايل كررت ين بقيئ:۔۔ مقبوضه علاقے ا کام راجنوں نے معملی کنارے کالیکسٹاہ مخرین کیمبیدی بقراؤ كانتان في كيده كاري اور مكانت باوكروت - التالس ريب بتيا كاوي كاليك تيره مالداركا بحال ين بل بماء والدائد

روز فویا کی فاتر تکسست زخی یو کیاتھا۔ اس طرح عیوف حرب طاقہ عمل اس انتخاب مناف انتریاسال بحرست لکنار جاری کیکسیس جان وسینز والے فلسطینیوں کی انعداد ۲۱۵ تک بیجی کی سب میران مُسُلِيكَ آباد كارويشالو كُم ك فالف منولي كارت بن جرواك م حمل ك وودان فاز تك كرك ليك فن كوباك كرف و مقدم چانے کو کما کیاہے۔ برواقد می حمر کو بوالد مقدم چانے کی مفاق کا کا کیا ہے گا۔ مقدم چانے کی مفاق کی اس کے گا۔ پولس تر عان فياس رودت يرتبره مند ايتناب كيا- مقوف

بَعْين و سكوانتاليند كرت بوك الدائي جم ويحي قاس ف الى وكان فدى طورى بد كرديد يولس ف لكستر جل ف خاياً كرسكم التناويد فون كي بھل کھیلنے سے پوداس پر بجوم تھے۔ کی دیر ان گیول سی فائرنگ کرت مرے فرار ہو محصد جا ایماے کے حلوں کا یازہ سلساسکے معد كيانى باكهونك كيم يرائل كم موتى و تروع مواج اه كرشد نومبركو بالماتحث على بم وحلك كريد أن كاواقد علين ترین ہے۔ اور بے پاناکیٹ کے بم دسامے میں اسافراد ہلاک بوئے تھے۔ آزاد فالستان کے حمل کی جدعد میں سکم مجماع

دعوت عمره ومحمل أزمي مومين متريفين كى زمارت كے ليسے ارا پيلآها فلہ ٣٠ نومبرا ود ودمرا ٢١. دسمبرکود اربوکی مِنْ مِن مُعَامُ حوار ، بركري زيارين مَكَوَ وَالْ مَا يَيْ مزيدمطوات سكرلي خافاتاج بك زراحه ذِنْ 4334668 مِيرِثَنَاجِ رِّسِي، زَيِمُونَ بغه تاجيسة ماعة بوگار

ه آب کر حبون وید دیدوک انتتاح يرخوص ول سينتاط بيني الى دغوست دين بي م We cordially invite you all to the opening of June Video Abbasiya (Bohind Failaka Pharmacy)

سيل - ٢٣ رادم (اب) جنيلي كوياك مائل مدد فن العالب كياب. جنيل كدياك مائل مرد آكن فن دو آن سيل چوز کر دور افادہ مائی گئیل میں دینے کے لئے بطے محص تعران جسوری جس ارف کے برائل کے اس مستقل و لیک ود بوان نے اے فرد حکومت کے دوران افتیارات کے ناجائز استعال اور بدعوافيل برقوم عدمدت كرى ب- انمول ف من المستقل ك كرده آخ كى بافر شكور مود تحال كود قرق بزير الدين المستقل ریدیونی دیون مراهماد افرس کرتے ہوئے کماک وہ ۲۳ ملین والر والی اور وی جلاد طی قبل کر دے ہیں چکن ابوزیشن نے ان کی مدرت کو مترد کرتے ہوئے ان کی کو آبیس کی تحمل تحقیمات کا كاكمناب كدمددروه افى ووه ورفن دوك فوج كم ماحى اور قري پيداكياجي ي بي جد افراد زخي بو كت اس تمل ك التي جي لدكست جاى آزادى علاكوموروائرام تعراياكياب، ويسف طرر پر تھنا وید کا اقرام لگایے۔ قبل ازیں آن بن و کرفتہ فرری میں ترک افترار کے مدرکی اید اوکوں کے مائے آے اور بالاسكال كرون مكديم شركان كالراكين في النف ملول الله افداد افراد كرادك كرويا - سماني التاليندون كايد كروب مرى الكاجدات اسى معلمه ك فاف بداد مكومت كم استنى ك الية آتم مال مطلق العالى ك دور على دونما وسفوا له ساى والتفادى اسكينداول يرقوم سه وي مدريت كار الى تقرير ودران جس شران کی آواز کی مواقع رام ای من دون دون کماکسود الى لين والركى اليت كانيا قلو تمامكان دوسيول سي علاك ك والے كر رہے إلى اور بالى انده زندكى خامو فى دورا لكومت بابرامركري يكده وين فين ذائرت دائد اليت كمياى فنذ اور والل 14 في ملس ك واساكر دے ييں۔ كل جعرين اس موجوده اور مراق مدر ك درميان افتار قائم ركت كا كيل قواد دس مب بن اورايمالكاب كمالا فرجن دوسياى جران س نيح

> كرفقادكر سكدان يرمقدم جلاياجاست ماروں نے رواں مال کے دوران اب تک جہار سروافراد کو اللہ اعراب ایاجا چکا سے مکد انتمائی تریادہ ترجید اکمری کا جادی کے تعبول پر شک کرتے ہیں اور یاست مخاص میں عداقلیت تریم ہیں۔

بقيما: - مينظيريس كانفرنس

ارس بمرت ويكريتك كرفون اور ويكرفتم ك مقدات كا سامناكر في كماك تياويو وأس بالطير منوف كماك مياد ممليل بلك مينتك اور برامال كرة جميديت ب اور كيا التي اوقع بتكاندول كوشرافت كي سامت كماجا آب ورمي الخاواسادي اتحاد كر يدان مرتشى ويافيتا إكر آزاداد كان عداول معمل كا

مابط بر محداكرم يومرري

پوسٹیمن 1/75 - بی یک او اُمسلام آباد

Creative Plaff sewing

ون نیر 826491 - اسلامآباد زیکستان؛

يكسنيره7 Atim : 41-352 − 18 ccl − 545

للواوم كزى -ور وط او عباسیت ول بیراد عباسیت فالسكاميسة يمري

دوسيف يرميدا مشرونان ليعشش في أويرير كليك ما تدمير ولا فول مي دمتياب ب يعت بي ترونك یعت برب مینک نتريب لاكرانما فكمناسب تيتول ير ابن يسسندكا انتناب يمية . Anwar Al Fahaheel Trading Co. W.L.L. Dabboos Street, Fahaheel, Tel. 3915154

Al Hilaali Street, Murgab. Tel. 2426030

Darwaza. Tel. 2401497

خيطان الجديد أيرزر تجدك بمنومة برائے فنروخت فروانيري ايك ليريز طيزنك وكان بعدؤن فرون في الماسيح P<4.77 مجع المدجاني رايث الاعجع

ت - مرمرتدایک و افرای محمرورت بے . 74190PM

1474147

## مغربی معارد بتازگه رمرائش اور لیلساریو جلد گفتگو کریں۔ جمزا اقلم تھے۔ ١٣ راد مر (رائش) اقام تھے کی جڑا اسلی نے سرائش اور پیشدار و عاد بر منوا سال عناده کوشم کرف ادار ساق مرائش اور پیشدار و عاد بر منوا سحال عاده کوشم کرف ادار ساق میاندی او آبادی کے مستقبل بر ماره می بر جاد از بلدر او ارست محقل بر زود دیا ہے مرائش نے اس سے تمار سلمنی محاد برانداد موق کا جرکیا محادر بیلدار جمال بلدول سے براہ داست محقل سے انکار کیا تھا۔

لكن أكست كر أفري مراكش اور يراساره كاز ب منفد طور ير مطبع كي يش كش كالحى جس كيدواب على سكر ثرى جزل جاوزي: ڈی کوئیلار اور افراق اتحاد کے فیٹرین یالی کے مدد موک تراد مے فریش کی تجریزیش کی تھی جس کی محرانی اقوام حصال افراق اتحاد ل كركريس كس حکومت ہم ہی بتاتیں سے ے مطالب کر مچے ہیں کہ اقداد فری طور پر پاکستان پہلز پارٹی کو كراجي - ٣٣ رنومر (عرب ثانية ديدت) ياكتا ليك مدواود ماين وزير احتم محر خان دريم فيدرا

عَلْ كر ديا جائے كيونك اسے توى اسميلى عن دائشى برتري حاصل بيد ان وجمائل في اعتاد كياب كه بينظير بحثو كود يما متم عام و ك اسلاى جسيري اتحادم كزي مكوست ماسق كامياب: کرنے میں آخر جسوری عمل پر قوام سکا حدد کو بحروث کرے گیا اور اس سے محوصت کے قبل او استخابات کے وجوے بھی مشکوک ہو كاورات وي المبلى على مطلوبه التريت أمانى عاصل و كانسوس في كم كونى كان ويومو بالكاسمبليون ميروادي. جائي كد ان رجمان فمالدكياب كدينكم منوكوجينوال تن احلاى اتحادي شال مول كرائي يتفير البارقيم پارٹی کی مرراو مو الک وج ےفری طور پرانتدار عظ کیاجائے۔ استديت كرتيمو النول في كماك آزاد اركان كاكثر مدر علاقات محبود جعيد العلمائ ياكتان كمرراه مولانا اسادى اتحادى قيادت يدابله قائم كياب اور حومت تكاما فنل الرحن في الك اخارى كافؤنس سے مطاب كر تے ہوئے كما من الى حايت كايس ولايات المول في كم أكدو كل الده كدائيس فمدر واروات كالمك على كولى بمي فير أكل ادم مے بیواز ال اسلام آباد عمدا ملای اتحاد اور مسلم لیگ کے۔ سندا قات کریں کے۔ مشر الخايا بالإست جب ان ند به تها كياكد استلى عمدان كى يادنى مس معامستى حايد كركي الأحيول ندكداك استسليل يادنى تصراللد كام بنظير كالبم ييغا كى إلى كمان كالكدا جابى كل معقد بوربلب اليول في كماك شرى اعام معمال ورد لك يمرراه سي بوسكي على الله كا ملكان - ١٣٣ رفيمر ( عرب نانسز ربيرب) ياكتا

آئن شریت کے مطابق نس ہے۔ صدر ساد کات کے بعد ایم کیا ایم کے وہما اطافہ حسین نے بھی ایک بریس کافرنس سے فطابی پارٹی کی مرکزی سمینی کے وکن واؤ حیدالرشد نے گزشته ر فرص بأكسال جهوى بارنى ميح مرداه أواب زاوه هراا ے الا تات کی اور اقبی پارٹی کی تا یہ ہاد علم بعدد کا کے۔ بقيى ، \_ تُعْنُواف يتجابا ينابا كياست كدودول ويشاوى سفيركزين مكومت وين ك سليط اور مك كي موجود ياي مور تحال مرجادا --ال كر مقابله كياجات كادري النام كورت كدور وظاع في وال كياانس ف تحك عالى جمورت كودواره رور على كر الاحدف وطن واليس فتضيف يركونا كوينا بإكد كافترنس ينس ركن ممالك کے الین وقائی شعبول میں تعلون کو فروخ وسیتے کے اقدالت کا | انکلات کامی جائزہ الیاس مقتم پر متراز بار فی کی موائی وال بھارتی کیتان دلیپ دینگ سر کار کے۔

سووال تيست سيج

وليب وعك مركار كل يوزى لينز كمات ودمرت فينوا

وقدير كركمت كي المرت على ماؤي اودود مرد واللي كالي الله

كي بنول في موثيث في مي ميك كالرف عامل كي

انزوع على انهول في موال ميت كيلتي ب مد مرت

كيا- اس ب على بعادت كم سايل كيتان اور اويندى

سنيل كواسكرسله ١٠ نيست كميل كرعالى وكارؤقام كما .

ودس بعامل محلائل فلست بازار "ليسل ديو ٨٨ وا

مے حس نیست مقابل می جاری اوست وا مدون دا۔

عيدالحميد هوش روبصحت بإ

کیت - ۲۲ لوم - کوندین اودد کے کمند درگ شام عمدالحمید ہوش آگلیل کے آبیدایک آب

ncia otiville

۳۲۰ و اکتوبرتا ۱۲ دکو

آن بن ئے فاقعار ''ات آپگا

كالأست ومزائة كاطباق المثن

شناخى كارد بنام تومشير محدندير اودكوش دينارمين

المن مرسل مع بعافيت كرر كن و جدون الل اين "

عل واخل موے تصان كايد ماتى ثام نياك

سو تشريالي بير-

يي- ٢٠٠ روير (وائر) عارق كرك مي المان والمري

عاتزه الأكمياا مول في اميد فاجرى كدوقاي شيب على تعلون كوسويد فروخ دسینشدے ملا تاتی تمالک شی زیادہ اسٹیکام اور اس تا تم ہو گا۔ السل کے سودی عرب کے نائب وزیر استم وزیر وظاع برض اسلان من مرالسوری کا مشغل اور والٹیمن کی تعرف اور بنایاک شخصتان کوشل کے دکئی ممالک حربہ مشرکہ فرق مشتق بور -V:EC

آرميئيا ىقىي: -بس پرسستگیت ش سدودنه فسادات سے دوران ملت افراد بلاک ترنے کا اوام ہے۔ ان ضاوات عن ۱۳۳ فراوہلاک ہو مصحن شرا کورے آرمیندوں کی تھی۔ خروں شریعایا کیا کہ آج پاکٹس آری آ اوی کے کروں کے محتاد فرج کامور کیا کیا تا ایک فأكوة كادابات كمستلديد فنوالى لمادات تروع مواري آيا

-U. 12. بقيرير آج كل

والى مسكرابت كے بجائے غصر ہوتا ب عوام انس ای شکایات محس سنے کے لئے بھی تار نسیں التے مالاتک ان کے مسائل بوے سادہ نوعیت کے ہوتے میں اور وہ محص شنوائی کے طلب گار ہوتے ہیں

فالميلب وإستهاوه والموارور محتديها : دکے پی سطنے (ن نبر **4839**445 **-185** وخرم تتشريف رنتين وأخترن لتمو 3717828

پراطاع کری-شکری فددانعنل ممثاذ إبوك مساحيديس دبنته يتحاكبك خروى كانيد دائى بيغام ب. شام ١٠ بعكه - وَن فِرْ 3615053 بِروْلِيورُي - نَكُرِيد . اور 90/4690 بردابطه قائم کوبر المسمال ال

المنافر والمستعاد ٢٢ إكست كالابتم ۲۰، ومسميرتا ۹ د جنوری اوايرن اواملي ائن زيد ڪ وظهر مانسدگا ۽ دو مي سنده جوريءَ انگيان ڪي در آند شامل کي پارد ڪي محمق اندنست کي کي بين سندگان محمق آب آج بھی ایوان ڈیوسائی سکر کی کامل ملک تکری کوفون نائریں - آئی آگوں ہ نست ڈان ناماز کائی کمپ انتیاب سے کام 1.5310 برج بوزا ۲۰۰۰ تي ۲۰۰۰ جون ۲۰ میزری مام ار قروری ووستر ووريكوم نوهور سوست مال والهسيخية

عادي توشورا إن أب ل منظل والي على وي سهد آب كويدا، شياطس سه ام إ کے مستولید کی مدہ کے تھا۔ نہ کرز افعالیت کی بھی او تامین کی۔ حو ہائے۔ چاہتے۔ کیلی ایم نے آوج اس سے پرستی ہیا ایمٹ کامکان ہو۔ او ٹیڈی سے کام کیر۔ ي مرفان ومن رج عفرب ١٦. جون مَا ٣ رجولاني

ابي أنمير كل أحراد س بلت اوالل نك شدقاً مدافعات مي دوي ميك أنه حرم ميك قالم والشافي الحش كر الخلاالات التي دولت الهائية الأسطاع الما بعد عمل من الهائية الميس من الت المركم قال الم

الأعروب أوريه أيد 5331 ۲۴، جرونی کاه. اگست 3.81 (24),88 ن باستان الماري سايران ماريل ماريل الماريل الماريل الماريل الماريل الماريل الماريل الماريل الماريل الماريل الم ماريل الماريل ایک بھندی این مرخ شاخ ہوں ڈننگ کالم پر انٹ مائن تھی گے ا منامب مقدار شروہ کی فھار فائل کم















Ave

- EIF ES, A 2100

3° 4845

:?U\\ delu

## عظمنا مزدكى بين تاخيىركام



پاکستان می این این مدین اور اور اداران وجردی اتحاد کرد جمالواز شریف مدد خلام ا محال کے ساتھ (دامنوانو ویو)

صرغلاً اسحاق خان سعمولانا فصنل المحان اول الم كيوليم كرهنما السطاف حيين كى ملاقاتين

آننده مخنوط حسكومت كرتسشكيل يرتباء لة نبيالاست كياكيا

اسلام آباد۔ ما رنومر( یب ا) پاکتان میلے پارٹی کا کد اے سادہ اکٹرے کی قدادے می دائد ارکان اسمل کی حمایت ماصل بجبك بنباب ك محران وذيرا اللي مسلت يضيرا كثريت مامل كرف ك وجوداري - وري الماء أج شام مدد الحاق خان نے پہلے یارہ کے طبق اور حسیمت طائے اسام کے مريداه مولايا فعل الرحمن احدقوى الميلي على تيريد بوي كرد وی ماجر تریک کے رہنما الطاف حسین سے الگ الگ الگ الگ الگا تاتیں --- ن ن ن ن ن ن ت عاصت كريراه كودزيراه كم المراق كودزيراه كودزيراك كودزيرا كيس - انساف وإركياني امور مي محران وقالي وزير وسيم جاد كاكمنا

محتمه بيطير بمثواور مكومت تواز أملاي جسودي اتحاد تحد بنماتواز مُرفِ كَمَا لِمُ الكَ وَالرات كَابِد أَنْ يِمال قامُ مَنام مدد علام احلق خان من ماحوثي ساس عاصي اور آزاد كروي كر مماول ي طاقات كي ان ساى دمماول عد التد كا متعمد آئده تھیل الےوالی تحوط حومت کے بارے على صلاح ومثورومتا إكيلب أدرب وستورك مطابق مدد كوافتيار ماصل

جماعت اسلامي كارجتماحا فظ سليمان بث ناجائز اسلجه ريكفير

لا مد - سہم وقوم و عرب ثاند ويورث ) بمائي حميت | ويا- بدواوال مثيلة يارنى كر كوشر جدو حرى محر فياز اور اتعاد ك کر فقار کر لیاب تھیدات کے مطابق کرشتہ دون دونوں کی گئی گئے ۔ معالمے پر میٹرز بارٹی اور اتحاد کے مامین کے این اندون بھائی اسٹی شعرویں نیام توی اسٹی کے تقرید کن جنائیررور اور بسید ملاح الدين في كماي كرية وك السيمي فود كو كران وزير اللي

صوباتی استخابات میں ووثوں کی گنتی کے معللہ پر پنیاز یار فی اور انحاد کے عامیوں میں تصادم كيت يحدث و كوار في الألك على الازركول بس من الحد بي كياك

قرى بى مى اكثرت ابت كرنے كيلي بدات كيائے ، صدر سے رخواست اسلامى حجه وريحنا تخاوحك ومستصيب بانبيسك صلاجيت دكيفتاميره برسيس كانفرنس سيضطاب

اسلام آباد- ١١٦ وفيم (دائر) ياكتان شيرُ يار في كريها | قائم منام مددت في اسمل شراكين عاصت كي وفياينظر بعنو

بنظر منوع سای ترف اور حکومت فیاز اسلال اتحاد کے دہنما کی طاقات کے فیری اور جناب کے محران ودر اطل نے محرشتہ دون نواز شریف نے کما ب کدائریں نے مدد خلام اسحاق ماں سے ملاقا است کا۔ دولیل رہنماؤں سے مرد کی الک الک ملاقا عى در فواست كى ب كد ن عود دو يلت كل بينظر بعثوكو كالتصد حكومت الكلياد ي كيار ي على ملاح و عود متايا الميان و المواد الله المواد بال بان ال الك يمن كافرنس ع خلاب كرة مدة كى-

يرى فرج كى چيف آفستاف فواز شريف كما تو ما قات معذرت كرنى ملام آباد- ١٧٣ رامير (راعل) باكتان عليز بار في كل شوك البيت د عدب بين بايم فريقين في ال ظاهت كالمعديق مس يري من ينظير موت كوشتردوزة في مقام مدر فلام الحق فان كل يادرب كرشتردوز بقلب سي محران درواهل فواز شريف ے اُڑھائی کھے عکومت تھیل ویے کے سننے پر ذاکرات کے بعد انجی بیٹ آفسناف جن بیک سے لئے کی درخاست کی تھی گیا چنف آف بناف جنل مرزا اسلم بیک اور اسلام آباد می تعیمات انسوں نے معمونیت کی طام پر فاز شریف سے ما قامت مطاورت ے الك الك طاقات كي - سياى صلى كروى في جكد اخرورائ كاكمنات كر كرشند مدد منظر بعون

متازمهم لتى سينيثر جاديد جباريبياز يار في من شال مو كئ حرمد سينيثر بحى شموليت افتياد كريس م

ار لیسٹ کے ایوان بالا کے بھلے مسلم لیکی رکن بیں جنوں نے پاکستان میلز پارٹی کی جمایت کا اعلان کیا ہے۔ بات پاکستان میلز بارني كا تدخير ب تليمون آن يهل منطقه افي يري م الزّر على بنال الدين في كما كر مينيث ك مريد الركان محى جار عدى بدقي عن شال مو ماكي ك دري الناه مان وقل وزراد عل شائل او ف كاعلان كيا عامول ف كما كدان كرماي وواور ر کان اسمل می منظر بدنی من شال بدے میں منظر پارٹی کے قرعی رائح في عالى كركت مثل كومتعد آزاد اركان يمال مراي کافونس عل منبلتہ پارٹی علی شواے کا اعلان کریں کے یاد رے گزشت روز تابکی علاقیں کے آزاد ار کان نے بھی منبلتہ پارٹی کر

مشرق وعلى يثان بون والابيسط أردوا خار

١١٠ ردين الناني ١٠٠٩ مر معروت ٢٠٠ رنومب ر١٩٠٥ - چييت ايد سياد احمارالله

ڈیگو کارڈوویز مسئلہ افغانستان پر اقوام متحدہ کی نمائند گی نہیں کر سکیر

انغان تازمه کے خاتمے کیلئے بترل اسبلی نے چھے واتی خور پر مبوری حکومت کی تفکیل کاجائزہ لینے کا فقیار دیاہے او ک سے نیالا ر

نعن - ٢٠ ورد ( الله حمد ف سكرن بدل | وشفر ادر ماد ويقل ك في تقل قيل ميدى كومت ك | ودارت فادج كاستمب سيما لخد تي القام خمد كروى ت انتاب دافقان محل مار بنماؤل كى كرى تقيد كافتار بيني جكسو افعان تجايد ادول اور كالل عومت كاين عيدى حكومت ك قيام ك منظر يميناكام بو يقع قع مغرى وذى كونداد كا

ي الى كونساد استقب فابريات أنه الله خوصت أو الفيال الفيل ك سليل الم كروار اواكر يساعد المول في كاكر سن چیا پادان کے درمیان قال مقامت پیم اور سائی فرضا سے متعقد الدورون افغانستان سے موت فردوں کی دانوں اور مینوسطاب کے ورفوا في جوزو في الراح من من أيم كارادو وقام حمد في المارينون في المان مرافي جاري ديس كياد ري ممزوك كارود وكا 

اسلامی جهرری اتحادی رهما پسپزیاری کے عامی آزا دارکان کومقدمات میں ابھائے اور تونئون کی توری واپسی کے احسکامات جا ربحسے کرنے کی دھرکیاںسے جسے سیرھبیں ، براسیسے کا نسفریشرسے سے شدھ ب

اقدار كينتقي من أنبيت رعوام من غلط نهميان بيدام وربي بين

اسلام آباد۔ ٢٣ ر فير (رائن) في اسلى من اكثرى الدن كوفيت البات يب كرامي يماد كيل كيل كا الات المسال كيل كي الات عامت كي قائد مترسب فلي موسفود واقع كي على الري من الموري على عبد يبلغ إدارا كي قائد حيدا كالنول في توثيد كى فرمت كرتے بوع كما ي كران كيام ورف أزاو اركان دوز صد كماته الماتات عى مارى صور تحال وائح كروى يدو ا تعادی در شاقل کی طرف ب پردا کردی کوشش کی جاری ب امیوں نے کماکر اقدادی شکلی تیں انچرے عوام میں نلا ضیار پردا موری بیں ب نظیر مونے کماکر انتقال انتزاری آنچر کا کوئی آنچی المانسي اور الدام مرام فيراكن عانسول في كماكدا ي ماخ ے وام یوسے آڑھی افررباے کہ اتحادی و ممال کی طرفست مرکدی دسائل کے ب ورائی استعال اور آزاد ارکان کو زرائے ومكافي منطى انظاميه اور بوليس كواستعال كرف اور أزاو

ب نظیر بھٹو کودوسری مرتبہ نيلى وبزن برد كھا يا كيا

املام آباد- مهر تومر (دائش پاکتان کی برداس رينماس تظرف وعهده نكبد كرشته دوداور ان دومي مرتب على دين بروكوا كيا- صد شاء كياره سالدوري فعكاده ويديوران كالمل ايكاث كيأكيد كوشددات الحريزى فرول مے دوران بے ظیر کی مدد قلام اسال مال سے ما تات ك مناظر و كمائ كاور آن الناكى بدس كافراس كى جملكال تى تى - مركدى فررسال ايمنى الدياسة يى ان كى فرول كى كعدي شيد كروى ب آئم اخارات ان كى بالات اور مورس ثال كريديس

اسلای اتما دی ترجان مرتصیٰ ہویا کی طرحست۔ سے پیٹیٹیں بھٹو کے انزامات کی ترویے سملی کوزرا د مکاکر اسے ساتھ طانے کی کوشش کر رہے ہیں اور جسودت فالقساس عمل على محلم كالامركاري اختيارات اودوساك استعال كر رب ين ان خيالات كالعمار انول في آج يمال منعقمہ لیک پرلس کا فرنس سے خلاب کے دوران کیا بے تظیر بحثو فاخبار فريسول كونا ياكه مكومت س شال املاي جسوري تحاوك دبتما آ داوار کان اسمیلی کوعدالتی مقدمات شی انجماسفاور مرکاری قرضول کی فرری والیل کے احکامات جاری کرنے کی د حمکیان وے ہے یں اکد قری اسمیل عل طاقت کے وازن کواسے فق عل کر عس- انول ن كماك مكومت كي بحري ك ييخ يين بوي اتحادی رہما اسٹیر یارٹی کے مای آزاد ار کان کو خوفرد کرئے"

قالفتان كما مروزر كرميول كي فاكرتك مراييك صليم الميكة على المحاوث مراس خاتون وزرائ اعظم من أكسفورة

بابر كمزيد بوئ ايك على فاتران كي يافي افراد كوموت كي تيدما

ديا- اس فارتك عبادارش الكردة في اورد كاتدارول فيدى

طوريده كالتن يتوكروس تريدار محقوظ مقانت كي الاش عن يعاسك

منے۔ اس بازار میں افرائقی بیلنے کے بدد مسلح وہشت کرد دوسرے بازار میں کے جمال فراب کی دکان کے پیر تفاد با دسے

موے افراد پر فائز مگ شروع کردی ادر دی افراد کو قبل کردیا۔ تینل خطالت پر وسٹیاند فائز مگ کے متیج عمل عساؤاد و تی می موسخ

جنیں ایزائی فتی اداد کیلے میتالیل می بنوادیا گیاان می ہے ووازاد کی مالت تشکیل باک تی جواج و توں کی آب شاات

لیک سیل اور ورام و حمالے کی کار روائیاں کر رہے میں اور میلز چيپ ا درموٽرسائيکلوں پرسوارچين مسئے افرادنے اکيرجمسيت خاندان سے ۵ افراد کوبيون څان کيکانها ميندتين مختلف مقادات پرتوش دخارت کري کي اوراده وکتے

مەسى كى اندھيا ۋھنىدفائرنگ ، ۲۳

ملئمة كينون كالمعان كالمعاد مكومة عكران بالكوروناتك كيوم يدا ششسب يرجعوا

چنای کرد - ۱۳ روم ر (ایمنیز) جیب اور میز مانظار ای بمیان والد اس کردسد بازاری آئے جمال دولال و کال ک

فلیج کونسل کے رکن ممالک دفاع میں تعاون کو مزید فروغ دیں گے

رياض كانفرنس مين شركت سے دائيتى پر كويت كور مرد دفائل شخ نواف الاحمد كابيان

لے پی کس رہا جائے ان خیالات کا ظمار انسوں کے گزشتہ وربیان شروع موسف والى تعاولت كوتسل كركن ممالك ك وزرائ وظر کی کافرنس کے انتظامی اجلاس سے این خطاب عر اندول في كماكدامن قداكرات عدلا قالى ملاحي بلسيداي مائة والنافر اكرات عن فدى يش دفت كي وتح كى ماسكى وقت نعيس آيالور سي مجي وقت يحد مجي بوسكناسيسه اس مهتمرنس یں کے۔ مستودی عرب مجری اوال متدہ عرب الدات اور قکر سے در دراست وقال سے فر کست کی اور کن ممالک کی فوق استعداد اور السند ملي ي موضوعات برتبادليه خيال كيادداس عرم كاعاده كياك ی بی د کن عمالک کے متااف می بھی توجیت کی جدائی جدرجہ کا

ر ایش - ۲۳ ر نومبر ( رائش) فلی تعاون کونس کے سیرٹری جڑل میداند بشارہ نے کما ہے کہ ایران موال جگ بندی ک نتے تر السقت والي جافوال يرسكون مور تعالى كي مي سمع تبديل يوستى ب اور تنلي ممالك كوحوق طوقان كا مامن كرف ك

مرکاری حکام اس و تت بے حد ایتھے لگتے ہیں جنب وہ برلس کو ایک و ذار تول کے آئندہ پروکرام تنارب مول یاس امر کا اعلان کر رب بول كه خوام بميشه ميح بوت بي بدبات هِينَاتِ عِي اللَّهِي \_ ليكن مخافون اور ميمرون كادور الفحتى معظريدل جالات اورجسكاوك فیوی با اخیارات کو دسیتے جائے واسلے عمد بيانات كاشكريه اداكرف جات بي اوراشين این درخواستول کی تحیل کی یادد بانی کراتے ہیں النس كمرول اور اخبارى بيانات كووريح المرفوا سلمائي سي مختف يات بن اور عملي طور بران کے چرول پر کیمرول اور تصویرول

ام النَّل كاستمراه ورلد كيا "باريتي تبدي كالعمل شروع بنوچكاب "فاروق قدومي" بإسر عرفات صنعا يَرْقُ كُ



رام کے بی السینی راست کے لئے اقام حصالی کیندے سال رسم من میں وسکا کراس نے ۱۹۰۰ میں قرار و ۱۸۱۸ میلید یں ووٹ ویا تھا ہو تھیلین کومیسولی اور عرب دور یاستوں میں تعلیم کرتی ہے۔ تعلیقی جلا وطن پارلیجٹ نے تعلیق دیاست کے اعلان سرك التاقيام منعده كي قرار واو ١٨١ كو بنيادينا بالقاء تدوي. كماكداكرامر كمسينا عواض كيجتم مطاليدكري سيحكوام انتلى ر کنیت مخدی جائے یامرمرفات نے کرشتہ روز بتایا تفاکہ وہ تیدیا مات ومركوس اسكل صفاب كري كاور فال اوك ركام كم مقابق ان كي قريري فلطيق ديست كرك حايد ك حسل کی سقدتی مم کافتلہ عرب ہوگی ہے پہلے ہی بیاس سے دائد ممالک شلیم کر مچے ہیں۔ قلطین کے لئے اقبام حمدہ کی رکنیت ماصل كرف كى فرض سے ملائى كونسل سے توثیق كى خرود سے موك جس الرك كوية كالتيد ماص ب قدى كاركم مات ي الجوائر من كياجل والااقدام محل إطان ي ب يكن اس خ

تونس- ۱۲۰۰ تومر (دائش تنظيم آزادي تلسلين علی المراد المر كالمشاف فيال او كماي شيد كم مرداه الدوق قدى ف تونى اخار نويس كالك عامت عبات ييت على كار وري اناء لال او كريمين يام مرقات آج مرب جمود عن ك مدد على مدالد ما ع بعديد كيا متعالي كاليل بار قارول سے ماکدور منی د خمائل سے آن ترین مور تحال اور ان اقدامات پر جاول خیال کریں مصحود آزاد قلطین ریاست کے اطلان کے بور سے جارے جی۔ حوالت قابی سے صفایتے جل انہیں نے معرکے مدد ضی مبادک سے تنسیلی تی کوشل كيملون كاثرات ر محقكوى - قاروق تدوى 2 كماكم منطق فيد

يونغور سٹی کی ہیٹ ٹرک لندن - ۱۲۰ نومر ( عرب ناند دورت ) قری اسیل ش اکری عاصت کا تداد حرص در اعظم به نظر منو کامتاد

والزيدس فلسف كملب كرانس ١٩٤٣م على الدانه كياتناك ان كي و خمار شاكر وبي نظير منوه نياكي ليك ابم مختيب بیس گی- انتخاب می ب تقیم بحثوی کامیانی م جمو کر ح بوستانس خاند فرویول که تا یک به تقیر مواق ذات ب بابری و ناص کمی دینی این همر انول ختا یک به نظریکی طالبه قیم به این اه می آکسفورد بیشن کی صدر بختب بوش اور آن کے دریے اعظم بینے کی صورت عمد اوقیق درائے اعظم بینے عمل آکسفور ٹوئیور ٹی کی میدنڈرک عمل ہوجائے کی یاد رہے یہ طاحیہ کی دریے اعظم ارکرٹ جیج اور مال دند و اعظم علات اعرا گار می ندیو ، مهر مرت مجادد مال دند و اعظم علات اعرا گار می ندیمی ای پیتد ش سے تعلیم عاصل کی تم۔

يلماس فموثر مائكل أواز مجالكن دبساس فاسية ماس

بأس بازدى امن تحريك في إلى اوس ذاكرات شروع كرف كامطال كرويا

القدى- ٢٠ ، نوير (ايجنيز) عيد ملي كار عادي | رفي مكان اك فالامر كود بطة الل كارك كان عادى متوضه علاقيل على فوجيل كو قانون باتو على ليضه از ركيدي

العن آن عام برال ك سب كاروباد زندكي مظوي ربائد يوليس اطالوی پولیس <del>من نے عشق ب</del>یں نا کامی

پر محبوبه سمیت با نج افراد کو کولی مار دی ردم- ۲۲ر زمر دراین حق عرابیم میدریس الم ترج مال الى محد اس كم تن يول اور معيف خالد كوكولي المستحد المستحد المستحد المستحد المستحد و وي المستحد المدى بلاک کر دیا۔ بلاک ہونے دالے او کون کی حرب بالرتیب سالہ بادعادر دومال محص۔

کے اس ۱۲۰ وقوم (کونا) تنظیم آزادی قلطن کے بندایام عرفات کے دورہ اقوام خود کی آمریڈ کے تھیں ہوئے ہی کے اس وزیر فار جدولات وزیراعظم کی صرف کا الاجر نیجوادک کے لیے برواز کرچائی کے بنایا کیا ہے کہ اسروقت ۲۹ رقوم کواقام تھے کی اسروقت ۲۹ رقوم کواقام تھے کی جرارات کی میں اس کا میں اس جرارات کیا سے خطاب کریں گے۔ مالی تظیم نے طبیعی موام سے اتحاد و تعلق موام سے اتحاد و تعلق کی دورات سے میرموقات نے میل اور آخری مرتبہ ۱۵۰ میں جزل اسمی سے خطاب کو تقلد کے سے کے در خداج نے کل جالاطن تقسیقی تنی اسمی کے ایکر سلیم الذین اور کورے میں قسینی فرائدی و کوئی بطاقرے ما تا تا سے کا جنوں نے الجوائز میں منطق قسینی تنظیم کے اجلاس اور اسم وقات كاقام تحد ع محده فطب وجادا خال كيار في ميان في بى الريقين كانتماد كيلي كرنمام موسوددات فادجدمالى العيم على المرعظت كالمت كيليم ودوري ك

موار فود کار بتسیادوں سے مسلح جمال ادول فیدیاست براند کے ایسے کیتھیل میں پر جوم یا تواس اندھاد حدہ ان کک مردع کردی عادة ملك كوتل كما القدارين عن يش آيا يرانادد عد شركول جس كينيم عن سهيندواك اور عسور في مو كليد وليس ك کر فیدائے مکہ جملے ماروں کے قائدتان کمائیڈو مریائی کر مپ رمائر کیا ہے جو قام کرویوں عرب نے زود اکترائیڈ مجانیا عبد عالم کیا ہے کہ اضافی موان سے خون کی جول کھئے والے اس کروپ عن چرست کر وشال موان سے جون کی جول کے اساس الكريك عائك كتريب كزے دوع جدافراد كوكولان

اسلام آباد - ۲۳ ر زمیر (کونا) مرکاری درائع کے مطابق

واد مشمیریں ایک مسافریس کے تین موفث کمرے کھڑیں

جلف كي وجد عيده ما قرياك ليراز عي ديكرز في يو كا

شخصباح جزل اسملی کے اجلاس میں شرکت کریں گے

وْمَتَوْسِهُ الرَّيِ صدرا النظائش نَي تَوْرِي كَ بارست بِي اجَاد فرليون كو برايت كرد بيه بين ( دائمُ والرُوْلُ )

مرکاری پارٹی کے امیدوار ومرایات وینے کا اثرام امار سٹ شمان پانٹیوں سفاح پدانجاروا فراد کرپارے سردیو

کویر - ۱۳ رویر (دیجنیز) مری فکای این یعنی کی مدارتی امپداد مریا بندان نیریز نیان کلی است مام انتخاب کی محرانی کے لئے عالی تعمیل کا مطابہ کیا ہے جگر والی نے بتایا کہ مشتبہ مارکسٹ باغیوں 2 گزشتہ روز ملک بھر میں مکومت کے خلاف مح كرودان تشرد كرواقيات من اخاره افراد ميت كملك الر ويعامر جنل منا منستوناش باغ الى يكول فرمز يم إتمو ندے مجے مرفا بندا نائیکے نے جو پھلے بی مری انکائی دور اعظم دیکی میں الزام کا یاکہ اس امری شادت بھلے سجدد ہے

فساوات يرقايو يائ كيلي في طلب كراي كي ' ياكوس جار لا كدافراد كامظامره آذر بائيجاني دونول شال ييد منكل كروز آرسائل پارليد ف كاجلاس شي در مران ش معقل كرد يا كيا اكميا كوادر دو مرى مكسو برتسادي كى خرول كي بحداد كان الملى اي اي ملته يابت ك

وایس جاعی ۔ آئ آذربائیجان کے دارا گومت اکوی جار اكد عدا غراكل في مظام كالد صرى يشر كار خاف يرال مكتر وسي عرايك بغد كل ثروع مون وال احجاج كاحد ے۔ اسکا ڈوائے کے کاکہ آڈ رہائے جان کے کی دیات کی ظمیمی باک عبلہ کے منظرہ کھنے کھا ہے کے مجاتی قوام نے جی م م اراث اواس آذر بالمجاد فدوان ساللدك الى كا ا من افران آذر بائیجان کون تن افراد عل اے ایک تما باقى دوسرے صفحه بر

س کا عُشاف آذربائیجان کی دارت فارجد کے تر عان نے آج كيا- سيهاكت فيزى عكل كمدوز اولى وسينكى فيدن كعاقد كرومات الديكوي الداوات والاستان المستكارية ظب كى في ووليل موت مورية آذربائيجان كماقدى القي بي- كيروادش كرفونافذ كرد يأكياب جد ورد تصيالت كن قد كار وقد كليد على موسل موليد وقد باليجان كمادة كاكور عالد المرورية وقد مدكس للكي أو تري كان بجدال والور آبادي أمطال الوكون في ب الي مال وإلى ك

کویت میں سری لنکاکی خادمہ کوز دو کوب کرنے کا ایک اور واقعہ

اے مدالج اسایا۔ اس ماہ مکول کے وقدے عواد الاالياب ووسراواقد باسلوكاواك سي الكاور قاور في سقار تكان ميندى جس كاكان اس كم معرى اج في إوال تقل ليك عد الد ك طاق تحط وار عد والحد يون على فاد الول ع وحدانه سلوك على القاف والمسائدا الى كى دجريد ع كداوك اجرت مدوحاصل كرسفاور إخاواكن فازم ويحف كمعادي صي والاير فذوسه كوالازم وكحنافش اور طرى وثيت كاعلامت ين كرده كيلب ور فاد ای کویشالید شفل ای دندیران در بجداد که فاد ایل ا طازم رکے ہوئے ہیں دہن مس عل کچت کرتے ہیں و دو برے انسان کی جسمانی اوجی خرور قول کاخیال رکھے کے عادی سی۔

و ثلاف وليد معمى تجر كافتانس وعن كياكدا م يجلون

من عدا والماراتا- وعن الميك كون في العلا

يعي فيس ل رباتها كام بست زياده تعادر وولا فريوني جاري تخي

عنوی درجے سکول برال سے سب آن بندر سے۔ شرعے طاقہ

واهمي وأكده كون نبي بحاالكش كالاست ط يك مغت كمانا بنادخ وتباسدها أذك مودثية نخراطم محق الدسوادي كصفة كعربي مفت ك ما يكل أكن .

خطا- ٢٦، نومر (اب) ظبائن ك واواكلومت عطاص اس بنت كرفاد ك والدون الدون كدوم اس بع افراد کے جاسفوالے ہیں سے دوس مدید و ہیں۔ سین کے صد میدادو دوا ابھی ور کے دو اگر اور کر لئے کے میں کر فادی کا عظم طیائن کا نسستیدری کی متاہ کمان کے مرداء بریکیوز جل الگریشدت جادی کیا۔ شیال میں امراض اور سافرجیب ورائے رول نے اپنی بڑال آج تیرے دن بھی جاری ر می جیکر پیس فرانسدر وقت کرنداور یا در جدان کوکر فار کرلیا کرشتد دو مدد ایم نے نے بھی س مخف او كرايدي كى كالعل محد كرية كاصال مرة كرويابس عل مانتامیانی کینڈیاس معمول کی نسبت پھیے تم چیس مڑکول پر دیکھی محتمی میکن نوگوں کو کاموں پر ویٹیے عین ڈیارہ ناتجہ کا مامانا نسمی آبائی يرال كالكام بالسنتاياك فيرحيد تعدادي وائوربده محدود بھی کام سے غیر حاضر دے لیکن پیر سے دن کی نبست جب بڑال شمع بھی کہ من ٹرانبیورٹ کی مدم دستیانی کے سیکھی کم فلل جا۔ برال کے آغاز کے دن براروں کی حداد میں لوگ سس چرد برمان سے معارف دون بردون می طواد یکی والد ادا متن می ایک کردو کلے تھے۔ نبا کے جال طاقی می گزشد دوز محی ورائید نے برا آل کی جی۔ طیان می چیم ری می المیورث کا بداؤرم میں ولیس نے بنا یک ڈرائیو الیوی ایش جو اسٹین سے موسوم ہے۔ کے سکر فری میں کہ آج علی اصبے کر فار کر لیا گیا ادراس و ترب کری است کاوام عن مقدر با ایات کد حام کامناب کر برای د براعومت کاوف آل لک واسله بيلات بدى كرت رب يور كرشت روز بكرش بن ا لوكن في المارة على ومكور ين الامكارا كورت والما يورون كم مقالبات مراهل بدائته وشعب مكرش بنزل

ڈرائیورول کی بڑتال کاتیسرارد ذ 'دارا لکوست کے سکول بند کرویئے گئے

سرى نئاك فيجعارت كالمجوزه دوره منسوخ كرديا

بمئ - ١٧٦ رومر (رائر) عارتی كركث درائع ك مطابق مرى لتكاكر كستدهم في اين كلاايول كى ديكر معروفيلت كى عادي وممرادر حوري المجوزه دوره العارت منس الرف كالطال كيلب الملاق كرك مختول دورة كم يكرفرى دير علم الما اكر مرى الكا كرمث مكام كے معابق ان كے ملت كلائى آسر لميا اور باتى ر ساسات میں مان در ملک میں معمد خدوں استوان میں اور اور اور کھیل میں معمد فی جو استوان کے گزشتہ اور استوان کی استوان کا در اور استوان کی جائے میں انتخابی کر کرٹ کا جو روز دور دور دور دور کی جائے مری افغانی کر کرٹ کیم جرم جوری میں جمارت کا دروہ کر گئی۔



قليان كيروه منذانا كاليك بالكي معدكوداندان اليول آدر بالكردم اواكروى ب (داعروار وفر)

اسکو۔ ۱۲۳ فومبر (رائش) کاسٹی اور آذریا تیجانی باشدول کدرمیان اوالی کس تی فرق بالک اور ۱۲ کی دیک

لی فساولت میں میں سے وائد افراد بلک ہو بھے ہیں۔ آئم از عمان نے کما کر آزہ ترین جالی تشمان عم آمری اور

بأبين مالد موشلان معرى آجرك كرست بمأك كرسفار تخلش ميناه كى کیت - ۲۳ روم (رپورٹ قاطر اور) مری نظائی لیگ بات کے ماق اس طری بھا گیا تھا کو اس سے خان میروا بھی مال فادر موشیل با کا سازے آجی کا طرف سے دوکوب تھا وہ کان موج ہوئے تھا وہ گزشت دوا ہے معملی آج مسلک میں مال کر اپنے ملک کے ساز تھا نے کا مسال سے اور کی مرمال سے مال کر مقار تھا تھا تھا ہے۔ اس لیسا کا اسے ا کے است میں میں کا آزہ ترین واقعہ سے سوٹیا کو اور سیسی میں آئی۔ اس میں ایک است کا ایک میں ایک است کا ایک میں ای وہ کموں کے فینسٹ کا اس سوٹر کوئی دوری می ایک میں میں کا میں میں میں کا ایک میں ایک میں اور می میں کا اور میکو میں جاتی تھی کہ کہ دو میر جاتی کے ایک کہ دو میں اور سمی میں تاہوں



"What we can't accomplish

right now is to get a decent run at both ends of the floor," be said.

In other games, Portland beat Seattle 125-104, Indiana beat Milwaukee 105-91, the Los

Angeles Lakers beat New York

110-98, Denver beat New Jersey

141-106, Philadelphia beat

Washington 130-103, Detroit heat Charlotte 99-93 and

Chicago beat Sacramento 114-

Danny Ainge scored 28 points for Boston. Kevin McHale had

20 and Paris had 16 and 10

In its first start under new

coach George Irvine, Indiana won its first game of the season,

pulling away as Chuck Person

scored 10 of his 18 points in the

Pacers 105, Bucks 91:

### : v: 12 teams taking part in PBAK tournament

THE 2nd PBAK Filipino Nonpro Bowling League gets under way tomorrow with 12 teams vying for the top prize.

In a press conference held at the Holiday Inn hotel on Tuesdayevening, all the 12 teams con-firmed their participation in the event and also named their

The conference was presided by Manny Inserto, president of the Philippine Bowlers Associa-tion in Kuwait (PBAK). Also present were the personnel manager of Holiday Inn Sonia A. Dino, assistant recreation manager Patrick Diegan and Ahmed M. Maher, manager rooms div-

The squads of the 12 teams will be as follows: Caloccan City (Oriental — Magnolia kee Cream):

Ice Cream):
Team captain: Carl Baginda, vice-captain: Flor Tongson, Willy Sabay, Roger Sabado, Eva Sabay, Ulyses Sandigan, Beda Borja, George Gaerlan, Peping Ilagan. Team manager: Ramzi Jabsheh.
Masalia (Hathi Ligaya — Abeghoth Ist'l Phils Deor to Door Service)
Team captain: Manny Inserto, vice-captain: Ojie Olor, Helen Inserto, Sarah Macarimbang, Arleene Bonecillo, Tess Olor, Joel Bonecillo, Bobby Bautista, Bob Peck, Mansour Al-Shatti & Nafez Fauzi Al-Aqras. Team manager: Sarah Macarimbang.

Bogulo City (For East Restourant Co ) Bagno City (Far East Restaurant Ca)
Team captain: Jimmy Tadena, vice-captain: Waleed Al Zinki, Edwin
Nepomuceno, Munib Hamdan, Gren
Ruiz, Saleh Karam, Bader Shahin, Malou
Tadena & Vangie, Team manager, Adnan

Cavite City (Yali & Alayyan Trading Co)
Team captain: Lando Caburao, vice-captain: Rico Pino, Pete Nierva, Jesus Ventus, Tony Lacson, Homer Mesina. Ness Sogale, and Mercy Laborce. Team manager: A. Redha Mansouri, Asst manager: Gil Herico.

Las Pinas (Al Babtain Door to Door)
Team captain: Cora Paras, vice-captain:
Joe Chanwit, Victory Paras, Art Cabal,
Joel Laron, Romy Andres. Team manager Joe Gangat, Makati:

Team captain: Victor Choong, vice-cap-tain: Komaruddin, Sani Baker, Osman

usin: Komaruddin, Sani Baker, Osman Hashim, Clemeni Mesenas, Sunny Thomas, Luz Mesenas & Jamaliah.

Mandaluyong: Team captain: Rudy Zablan, vice-captain: Jum Cheng, Baby Militante, Mar Evangelista, Celso Estrada, Rene Militante, Mat & Mars Balisi.

Paramaque (Rawait Airways): Team captain: Freddie Fernando, vice-captain: Nelson Guillermo, Ed de Leon, Rene Cabardo, Jun Pacariem, Archie Manta, Chary Nepomuceno, Team man-

Nanta, Chary Nepomuceno. Team man-ager: Jun Pacariem. Quezon City:

Quezon City:
Team captain: Anukul, vice-captain: Pongsak, Tino Ocampo, Loy, Jim Thames,
George Abenoja,
Sam Jana (Asco Eng Co ):
(Team captain: Mandy-Salvo, vice-captain: Bong Pagutayao, Rolly Mendoza,
tMah Bautlata, Sammy Regonia, Amado
Garcia, Elias Nasr, Arce Ruiz, Vicky
Mendoza & Weng Mendoza. Team manager: Rolly Mendoza.

Valeazuels:
Team captain: Ernie Landrito, vice-captain: Jojo Medrano, Jun Manalo, Joe

tain; Jojo Medrano, Jun Manalo, Joe Bilog, Rolly Galicha, Jupai Rívera, Ben-nie Guiamoy & Bhe Guiamoy.

Zambosaga City: Team captain: Franklin Mariano, vice-

captain: Ding Celeste, Sonny Mariano, Toto Abear, Egay Cruz, Bien Dantes, Jo Reyes, Vangie Simoy & Chit Acosta. The League will be opened hy Jean Abou Nohra, general man-ager of Holiday Inn & Elias M. Uppal, manager of Dollarco Exchange Co Ltd, who are both the sponsors of the competition.

The most charming muse will be selected from the teams' muses for 1988-89 and will be awarded a special prize. First & second runners-up will also be given prizes.

### **Bright Stars** and Union triumph

BRIGHT STARS beat Zarqa Cricket Cluh by 26 runs and Union Cricket overcame. Skylark Cricket Cluh by 12 runs in the Goodyear YMCA Winners Cup matches at Ahmadi earlier this week.

In the first match, Bright Stars batted first and scored 186 for the loss of six wickets. In reply, Zarqa could only get 160 for

Salim was the top scorer for Bright Stars with 63, Mohammed Ali remained unbeaten with 55, Ajit hit 23 and Arun scored 21. Zarqa skipper Naeem took three wickets for 18 runs in four overs while Shahid Butt took two for 35 and Mubashar one.

For Zarga the top scorers were Naeem and Mubashar with 32 each with the latter remaining unbeaten. Sarfraz scored 23

Supported

In the second match, Union batted first, after winning the toss, and scored 146 for the loss of nine wickets in 27 overs. Mohammed Azam scored 30 and Farrakh Butt 39.

Skylark's Phillip took four wickets for 16 runs in six overs and was well supported by Abu Baker and Paresh who took two

Skylark only managed to score 134 for nine in their allotted overs with Bader Munir taking five wickets for 22 runs in six overs. Tomorrow, at 8.45 am, Hyderabad meet Lanka Colts with the umpires being provided by Union and Deccan Green while at 12.45 pm Capri take on OKCC. The umpires for the

second match will be provided by

Social and Zarga.

A Division of

M.H.filshaya Co.

INDIA TAKE ON NEW ZEALAND IN BOMBAY

## Vengsarkar to play 100th Test



EVERGREEN scored two victories in a day at the Abdulla

Salem grounds earlier this week.

thrashed YMCA by seven wick-

ets while in the second Evergreen

crushed Crown Cricket Cluh hy

YMCA, playing the first match of the Al Mulla Trophy.

opted to bat first but ran into some accurate Evergreen bowl-

ing and were all out for 147 in 25

Chipped

The only YMCA batsman to

thrash the Evergreen bowling

was Imtiaz who scored 54,

including 18 runs in the first over.

Hafiz, Winston and Ambrose chipped in with 14, 23 and 22

For Evergreen, Zulqarnain took three wickets while Chris

got two for 33 and 13 runs respec-tively. Asad Baig and Shabhir

Evergreen opened their

innings through Dawood and

Shehzad, who took the score to

41 before the latter was sent back

to the pavilion for 15. Dawood

went on to score 35 before he too

Shahhir came in and hit a

quick 47 before he went back with the score 122. Asad Baig hit

some brilliant shots while taking

his team past the victory target.

He remained unbeaten on 37.

was ont with the total score 92.

runs respectively.

took one wicket each.

nine wickets.

overs.

In the first match Evergreen

Dilip Vengsarkar becomes the seventh person and only the second Indian to play 100 Tests when he leads his country in the second cricket Test against New

Zealand starting tomorrow.
"I am very happy that I am playing my 100th Test in front of my home crowd," Vengsarkar said. "It will be a very emotional moment for me. Record

India's former captain and opening batsman Sunil Gavaskar played in a world record 125 Tests.

Two further milestones could be set during the match which New Zealand must win to square the three-Test series.

Evergreen score easy wins

For YMCA, Imtiaz bowled

accurately, giving away only 26 runs in his overs and getting one

wicket. Ambrose and Vincent

In the second game, the open-

ing match of the Gulf Air Tro-

phy, Crown opted to bat first and

scored 115 for nine in 25 overs.

Azam Junior was the top scorer

with 32. Ejaz Senior, Shehzad

and Ishfaq were the only bats-

men to reach the double figures

Shehzad-took three wickets

Evergreen scored the required ' first ball.

with 16, 14 and 13 respectively.

and Shabbir two also.

Autumn / Winter Collection

took the other two wickets.

Ejaz slams Crown for unbeaten 66

New Zealand skipper John Wright needs only 26 runs to overtake Bevan Congdon as New Zealand's highest run scorer in Tests. Wright now has

Saleh Issa Al Kindy being introduced to the Evergreen squad.

while Heir Zulgarnain got two . - Salch Issa At Kindy morned:

3,423 runs.
For India, Kapil Dev is just 88 runs away from joining England's Ian Botham as the only Test all-rounders to score more than 4,000 runs and take 300 wickets. The New Zealanders have still

fever which swept through the team on the rest day of the first But manager Ken Deas said he was confident that key all-rounder Richard Hadlee, one of the

not fully recovered from the viral

worst affected, would be fit. New Zealand are likely to bring in Danny Morrison in place of left-arm spinner Evan Gray to join Hadlee and Ewen Chatfield in the pace attack and

reduce their spin attack to two.
The Wankhede stadium pitch and Bombay's steamy weather may give more encouragement to seam and swing than in the first

runs for the loss of only one

wicket in 14 overs, that of Haji

Zulqarnain. Ejaz played hrillian-

tly and remained imbeaten on 66.

He hit 10 fours. Razzak was also

in terrific form, hitting an

bowler to take the wicket to fall,

Trophy match, Evergreen and

Crown were introduced to Saleh

Issa Al Kindy, the area manager

of Gulf Air and sponsor of the

Autumn/Winter warmth and elegance

The new autumn/winter

collection has just arrived

To get both warmth and

elegance in autumn/winter

showroom in Salmiya to make

nodels that keep you warm and elegant at the same time.

your selection from the latest

Visit us and see the unique collection of autumn/winter

dothes at BhS Salmiya.

Tel.5777187

you're invited to the BhS

at BhS

at BhS.

For Crown, Azam was the

Before the start of the Gulf Air

unbeaten 42.

Test at Bangalore where the Indian spinners took 17 of the 20 wickets to fall.

But history is not on New Zealand's side. In the last Test between the two teams here 12 years ago the Indian spinners took 18 out of 20 wickets as India crushed the New Zealanders by 162 runs.

Probable teams:

India — Dilip Vengsarkar (captain), Krishnamachari Srik-kanth, Arum Lal, Navjot Sidhu, Mohammed Azharuddin, Ravi Shastri, Kapil Dev, Kiran More, Sanjeev Sharma, Arshad Ayuh, Narendra Hirwani.

New Zealand - John Wright (captain), Trevor Franklin, Andrew Jones, Ken Rutherford, Mark Greatbatch, Richard Hadlee, Chris Kuggeleijn, John Bracewell, Ian Smith, Danny Morrison, Ewen Chatfield.

### **Soviet Union** beat US to retain lead

SALONIKA, Greece, Nov 23, (Reuter): Defending champions the Soviet Union retained their lead by defeating the United States in the ninth round of the Chess Olympiad yesterday.

World champion Garry Kasparov beat American Yasser Seirawan to increase his personal tally to 6.5 points from seven

Joel Benjamin drew with the black pieces against Soviet Artur Yusupov and American Nick Defirmian adjourned his game against Alexander Beliavsky. Equal

England moved into second place with a victory over Sweden, which dropped to fifth equal.

East Germany, the 13th seeds, moved up to third in spite of losing to third-seeded Hungary. Fourth place is occupied by the Philippines, seeded 29th, who beat 12th seeds the Netherlands.

In the women's championship Hungary took the lead by beating fourth-placed Poland on Monday. First seeds the Soviet Union defeated Greece and were in second place.

Fourth-seeded Yugoslavia won against Cuba, the 16th seeds, to occupy third place.



### Tyson-Bruno title fight off again

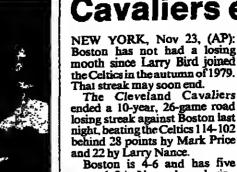
NEW YORK, Nov 23, (AP): Mike Tyson's Jan 14 heavyweight title defence against Frank Bruno is off again, this time amid accusations and

the New York Daily News, in today's editions, said the fight was postponed late last night when the Las Vegas Hilton, site of the scheduled match, backed

Cayton, Tyson's manager, after learning from John Giovenco, of the Nevada Hilton Corporation, that the hotel was "pulling the plug on the Jan 14 date."

"no way to keep it alive."

A proposed deal with King, who Tyson says he wants as his exclusive promoter the next four. years, was for the four Tyson fights carried by Home Box Office following the Bruno match. Cayton said as "a manager of integrity, I can't let my fighter commit financial



#### defence and we played very poorly." Robert Parish said. "It was a poor showing of Celtic basketball. We were stagnant on offense and not moving Celtics coach Jimmy Rodgers said his team was consistent.

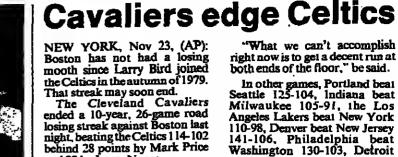
threats of lawsuits, according to published reports. Both the New York Times and

"The fight is off," said Bill

Giovenco acted after being told hy Tyson's attorney, Howard Weitzman, that Cayton's offer of a deal with boxing promoter Don King was "unacceptable" and there was

"I'm very disappointed," Cayton said. The terms for a bout with Bruno, who first became the No. 1 contender for Tyson's undisputed crown a year ago, would've earned the champion over \$6 million.

Now it seems all parties will show on one docket or another. "It will be a long time before Mike Tyson fights again," said Seth Ahraham, an official of HBO, a paid television service.



### EVENING/SHORT\_ **COURSES AT** PITMAN BUSINESS AND SECRETARIAL STUDIES **CENTRE, KUWAIT**

rebounds.

Special courses for ladies

Languages

games left in November, playing Milwaukee, Charlotte and New Jersey at home and travelling to

"We didn't have intensity on

Atlanta and New Jersey.

English-French-German-Spanish-Italian-Arabic for foreigners

Computing

**Word-Processing** 



For ladies who have or want to start their own business

**Business Management Skills** Including Office Skills, Marketing/Promotion, Banking and Import-Export, Stock Control, Basic Accountancy

Registration in Progress

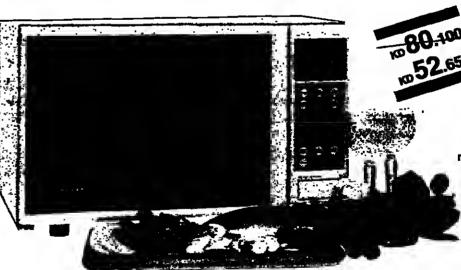
Pitman

For more details contact: Mr or Mrs Gardner on 2550360, 2533753, 2544840, 5737811, 5737812, 5711881

# & SAMSUNG

THE ULTIMATE CHOICE GRAND SALE

## MICROWAVE OVENS



### **RE-630 TC**

• 3-cycle programmable memory cooking . Defrost. cook 1, cook 2 . Start can be delayed up to 12 hours by preset memory • 5 power levels to handle all cooking tasks.

**Touch Button Controls** 



**RE-570 D** Compact microwave oven

with space size saving design • 60 min-dual-speed rotary timer with automatic shut-off and signal bell • 5 power levels to handle all cooking tasks

Kitchen designed at your request.





General Agents in Kuwait:

Al Andalus Trading Co. w.l.

Kuwait. Tel. 2429869, Hawalli Tel. 2633939, Fahaheel Tel. 3916173, Farwaniya Tel. 4743021, Salmiya Tel. 5717617, Jahra Tel. 4770021 Al Muthana Complex • The Sultan Center

SHOWROOMS OPEN ON FRIDAYS Available at all Dealers

#### SPORTS BRIEFS

#### **Usman Trophy**

SUPER ROYAL Cricket Club will organise the Usman Trophy crieket tournament from next month. The last date for entries is Dee 9. A meeting for team representatives will be held on the same day at the Najma Al Khaleej restaurant. For further information contact Zubair or Nacem Shah, tel. 2445392.

#### Freddie Spencer

ROME, Nov 23, (UP1): Threetime world motorcycle racing champion Freddie Spencer has come out of retirement and will ride next season for the Yamaha team of former champion Giacomo Agostini.

### Adrian Heath

MADRID, Nov 23, (Reuter): Striker Adrian Heath completed his \$900,000 transfer from English First Division Everton to Espanol yesterday, a spokeswoman for the Spanish soccer cluh said.

#### Luther Blissett

WATFORD, England, Nov 23, (UPI): Luther Blissett, 30, the former England, AC Milan and Watford winger joined English Second Division soccer club Bournemouth for £50,000 (\$90,000) today.

#### **Manchester United**

MANCHESTER, England, Nov 23, (UPI): English First Division soccer cluh Manchester lost £1,296,344 (\$2,307,492) in the year ending

#### Ben Johnson

ROME, Nov 23, (UPI): Nearly two months after being stripped of his Olympic 100 metres gold medal, disgraced Canadian sprinter Ben Johnson denied that be took steroids in an interview to be published on Saturday.

#### **UEFA Cup**

LONDON, Nov 23, (Reuter): Result of a third-round first-leg match in the European Football Union (UEFA) Cup today. Victoria Bucharest (Romania) t Turun Palloseura (Finland) 0 (halftime 1-0) in Buebarest.

### ATP officials

NEW YORK, Nov 23, (Reuter): Association of Tennis Professionals (ATP) officials yesterday wrapped up two days of talks with European tournament directors aimed at ironing out plans for a hreakaway men's tour

### Pakistan squash

RAWALPINDI, Pakistan, Nov 23, (Reuter): Semifinal results in the Pakistan President's Gold Cup international squasb tournament today (prefix numbers denote seeding):

2-Jahangir Khan (Pakistan) beat 4-Rodney Martin (Australia) 15-10 15-8 11-15 14-15 15-7. 1-Jansher Khan (Pakistan) beat 5-Chris Dittmar (Australia) t5-13 10-15 15-7 15-12.

### BRIDGE

RESULTS of the Messilah Ladies Bridge Club game held on Mouday: 1. Jamila Akel & Margaret Rob-Whitaker

2. Margaret Maynard & Andrea Goodridge
3. Lollo Murthwaite & Camilia Guir-

Results of the Regency Palace Ladies Bridge Chib game held yester-

1. Dianne Fulk & Mandy Clarke

2. Alice Nasir & Sahendan Oskay 3. Margaret Maynard & Daphne El

### REENY JOHN ON COURSE FOR TRIPLE CROWN

## Faiz blasts Joseph for semifinals

on course for his fifth Kuwait Open Badminton tournament crown when he scored an overwhelming victory over Bijoy Joseph in the quarterfinals at the Hubara courts late Tuesday

Faiz, the top seed and favourite to take the men's singles title, gave his future opponents a glimpse of the things in store for them when he blasted Joseph off court, winning 15-0

The top seed was simply too fast for his opponent who was not given the opportunity to settle down. The crowd had expecteo Faiz to take things easy as the former champion was due to play in the mixed doubles half an hour Not only did Faiz crush his

singles opponent but also his mixed doubles rivals when be joined Reeny John to thrash R. Dickson and K. Taylor 15-4 t5-t. Reeny John won all her matches and stayed on course for a triple crown.

Faiz won the singles title from 1983 to 86. He also took the triple crown from 1984 to 86. He did not take part in the tournament

ITAPARICA, Brazil, Nov 23,

(Reuter): Second seed Andrei

Chesnokov, of the Soviet Union

overcame the sun and heat to

beat Chilean Pedro Rebolledo 4-

67-57-6 in the first round of the

Itaparica Open Tennis tour-

"I feel like a bero winning this match," Chesnokov said later.
"I'm glad I'm still alive. Before each point t thought I wouldn't

Successive

back from 5-1 down in the decid-

ing set tie-hreak by sweeping six

Sri Lanka call

off proposed

The match was played under a

Hedid it the hard way, fighting

nament yesterday.

make it to the end.

successive points.



Faiz: about to serve to his opponent

In the semifinals, Faiz was last night due to play T.C. George who was given a tough fight by Thomas Koshi before winning 9-Reji Joseph also moved into

Chesnokov overcomes heat and

heavy sun in a temperature of 35

degrees Centigrade (95 Fahren-

beit), conditions which Ches-

nokov said he bad never

20 minutes, and Chesnokov said

he felt that after losing the first

Rebolledo came close to scor-

ing the tournament's second

major upset, following the

elimination of top seed Emilio

Sanebez of Spain by Argentine

The Chilean scored the only

service break of the opening set in

the ninth game. In the second.

Chesnokov hroke serve for the

Javier Frana on Monday.

The contest lasted two bours

experienced before.

set he could not win.

the semifinals of the men's singles with a 15-10 15-9 victory over Chandy Mathai. Joseph's opponent in last night's semifinals was Siva Kumar, who beat S. Varghese 17-15 15-11. Siva is an unseeded player and bas caused a

immediately dropped his own

again, then capitalised on two

unforced errors to break the Chilean in the 12th game.

ground strokes kept Chesnokov

away from the net and both

players held serve through 12

Then Rebolledo opened a 5-1

Chesnokov now meets

lead in the tie-break and looked

poised to win, only for Ches-

American teenager Jim Courier, who beat Brazilian Ivan Kley 6-4

nokov to snatch victory.

In the decisive set, Rebolledo's

nament so far. In the third round on Monday, he eliminated M.K. Thomas, last year's champion.

In the ladies singles, Reeny John moved to a semifinal clash with Minie Ninan after getting a walkover against Doris Saldhana. Ninan crushed Rupa Krishnan 11-2 11-0.

Reeny Tharian and Suja Varghese also set up a semifinal clash with easy victories on Tuesday. Reeny brushed aside Asha Kutty 11-0 11-7 while Suja had no mercy for Darly Satheesh, whom she routed 11-2 11-1.

R. John and S. Varghese had an easy ladies doubles quarterfinals game when they beat R.Krishnan and D. Saldhana 15-2 15-3. They now face R. Tharian and S. Jacob who trounced H. Partridge and L. Green

M. Ninan and V. Jacob and V. Kutty and A. Kutty meet in the other semifinal. Ninan and Jacob defeated R. Rupinath and N. Nair 15-7 15-5 while V. Kutty and A. Kutty routed K. Taylor and M. Haseman 15-4 15-3.

T.C. George and Faiz were to clash twice last night. After meeting in the singles semifinal,

Rebolledo

Results

Union) beat Pedro Rebolledo

(Chile) 4-67-57-6 (7-5); Horacio

de la Pena (Argentina) beat Francisco Roig (Spain) 3-6 7-6 (7-5) 6-4; Jim Courier (US) beat

Ivan Kley (Brazil) 6-46-2; Cassio

Motta (Brazil) beat Fernando

Roese (Brazil) 7-5 6-1; Danilo

Marcelino (Brazil) beat Luis

Mattar (Brazil) 7-6 (7-4) 1-0 (Matter retired); Javier Sanchez (Spain) beat Mauro Menezes (Brazil) 6-2 6-2; Marcelo hen-

nemann (Brazil) beat Francisco

Clavet (Spain) 6-3 6-0; Aaron

Krickstein (US) beat Eduardo Bengoechea 6-1 3-6 6-0.

now, they really weren't.

The new Commodore Amiga 500 is

everything you never expected from a home

computer. That's because we designed it to

excite you. To dazzle your senses with 4096

creativity. To allow things you never dreamed

possible in a home computer. Because until

Like built-in speech synthesis, so you'll

always have someone to talk to. Pro-quality

3-D animation that lets even beginners put

their ideas in motion. Colorful educational

memorable. A complete home office with

powerful spreadsheet and database programs

- even word processing with WordPerfect. \*

Commodore Amiga 500 can multi-task, so you

can run several programs at the same time.

Hook it to your VCR with an optional RF

modulator, and the Commodore Amiga 500

moving 3-D ritles. Produce your own animated

And for pure fun, enter the incredible world

of stereo Amiga video games. With graphics so

good, major video game makers use them in

becomes a bome video production center.

Paint graphics over video images. Create

programs that make lessons fun and

colors and stereo sound. To unleash your

Andrei Chesnokov (Soviet

George and M. Ninan were to meet Faiz and Reeny John in the mixed doubles. George and M. Ninan beat A.M. Ghazi and N. Nair 15-6 15-3 in their quarter-

In the other mixed doubles semifinals, J. and S. Varghese were playing R. Sequeira and R. George last night. J. and S. Var-ghese beat J. Taylor and M. Haseman 15-2 15-7 while Sequeira and George thrashed G. Joseph and S. Jacoh 15-3 15-9. Walkover

In the men's doubles, K. Thomas and J. Varghese beat J. Kurian and Sunii Kumar 8-15 15-9 18-15; P.I. Chacko and P.K. Satheesh got a walkover against F. Mobyuddin and M. Al Zeer; P. Cherian and Siva Kumar defeated C. Mathai and Reji Joseph 15-9 9-15 18-13;L. Gonsalves and Bijoy Joseph over-came C. George and G. Joseph 10-15 15-10 18-17.

In the semifinals, Thomas and Vargbese were to meet P.1. Chacko and Satheesh in one match while the other two winners clashed in the other.

The finals will be held this evening at the Hubara courts at

#### Harriers to meet unpronounceables

LONDON, Nov 23, (AP): Fans of the Kidderminster Harriers soccer team will bave the chance to win a bottle of hubbly when their team plays in the Welsh Cup on Saturday.

All they bave to do is pron-ounce the name of the opposition — Llanfairpwyllgwyngyllgoger-ychwyrndrobwllliantysiliogogo-

Kidderminster, which plays in the Welsh Cup despite being located in England, bosts the semi-pro team which bails from a small town on the island of Anglesey in north-west Wales.

It talks.

### Le Tissier helps Southampton outlast Scarborough in Cup

LONDON, Nov 23. (AP): Mat-thew le Tissier's fourth goal in three games ended the resistance of Fourth Division Scarhorough as high-riding Southampton struggled into the fourth round of English soccer's League Cup yesterday on the back of a 1-0 scoreline.

Only 9,398 fans were at the dell to see the side currently placed fifth in Division One win the replay to earn a lucrative fourth round match at home to Tottenham Hotspur.

In another third round replay. Second Division Bradford City won 1-0 at Division Four Scunthorpe United. Bradford will host the winner of another third round replay between Everton and Oldham Athletic. First round replays in the

Football Association produced an upset when the semi-professionals of Runcorn won 3-2 at Wrexham, which last year played in the European Cup Winners'

Cup.
Meanwhile, Ted Croker, the secretary of the English Football Association said yesterday he thinks the ban on English soccer clubs playing in European com-petition could end next year.

The ban was imposed in May 1985 after the Heysel stadium disaster in Brussels when 39 fans died before the European Champions Cup final between Liverpool and Juventus. English fans were held responsible for the riot and 26 are currently on trial in Belgium.
"We would certainly hope for

European involvement again next season, but we will only be recommending clubs whose fans behave," said Croker.

"That does not mean going back years as in the case of Manchester United whose fans had a bad reputation. We have to wipe that particular slate clean and see what has been happening more recently although we have 10

accept that Liverpool will still be banned by UEFA for three more vears after the general ban is lif.

Croker, who retires as secretary in February, said that England's hooliganism record over the last two years, "is not f too bad.

"It is not perfect, but whose is" There have been problems all over Europe.

The FA will also see Manchester United's England international defender Viv Anderson twice on the same day ment

Anderson was yesterday charged with bringing the game into disrepute with his controversial comments in a book championing the professional foul and decrying the standards of refereeing in England. He will also be called as a wit-

ness when the FA meet to hear the allegations that Wimbledon's John Fashanu kicked Anderson in a hrawl in the players tunnel after Wimbledon beat Manchester United in a League Cup match on Nov I. Results

English Football League Cup third round replays
Scimihorpe 0 Bradford 1
(Bradford at home to Everton or Oidham in fourth round)
Southampton 1 Scarborough 6
(Southampton at home to Tottenham)
English Footbell Association (FA) Cap

first round replays
Brandon 1 Doncaster [Al Doncaster, Doncaster at home to Sheffield United in second round) Carlisle 4 Telford | 1 (Carlisle away to Scarbozough)

3 Stafford

(Crewe away to Runcorn)
Rochdale v Huddenslieid postponed to heffield U 2 Mansfield (Sheffield United away to Doncaster) ranmere 3 Preston

(Tranmere away to Northwich Vic 2 Runcorn (Runcorn at home to Crewe)
English Division Two
irmingham 0 Leeds
lackburn 0 Shrewsbury.

### **Stuttgart beat Groningen**

GRONINGEN, Netherlands, tour of India Nov 23, (Reuter): Spectators BOMBAY, Nov 23, (Reuter): Sri who threw missiles onto the pitch Lanka have called off a proposed and started a fire behind one of the goals stopped play in a European Football Union tour of India in December and January because their players (UEFA) eup match bere yesterhave other commitments, an Indian cricket official said today.

The disruption came during Ranhir Singh, secretary of the Board of Cootrol for Cricket in the third-round first-leg came in India (BCCI), told reporters which West Germaoy's VFB after a board meeting that Sri Stuttgart beat Groningen 3-1. Spray cans, fireworks and the

Lankan administrators had said seven members of the national metal part of an umhrella were team were playing in Australia thrown from the crowd at Stuttand the rest in Bangladesh. gart goalkeeper Eike Immel, and The two countries agreed in play was stopped for a few minoutline at the Asian Crieket Conutes while the objects were ference in Dhaka last month that cleared from the field. Sri Lanka would tour India in Spectators also set fire to a flag

place of England. on a gate behind the Stuttgart goal during the second half. England called off their tour after the Indian government said it would refuse visas to captain

Police put the fire out.

Czechoslovak referee Jiri Stiegler asked Groningen officials to announce over the stadium loudspeaker in the 75th minute that he would stop the match if any more objects were thrown onto the field. The game was completed without further

The tie marked Groningenborn Arie Haan's return home as coach of Stuttgart to dent Groningen's Cup bopes.

Karl Aligoewer thrust the 17th minute and Italian-born Maurizio Gaudinio added two more goals before balftime. Groningen reduced the deficit with nine minutes left through Hennie Meijer.

### Alen drops to fifth place

HARROGATE, England, Nov 23, (Reuter): Bad luck continued to dog Finland's Markku Alen in the British RAC Rally today when he up-ended his Lancia Delta and lost precious minutes to drop into fifth place.

Alen led the five-day event

until gearbox trouble and bad weather gave him problems yesterday and allowed his com-patriots Juha Kankkunen and Hannu Mikola to overtake him. His chances of winning the rally at his 15th attempt dwin-dled further today when his car hit ice and flipped on to its boot just 500 metres from the end of

the Elihank forest stage in

**Positions** 

Leading overall positions after 36 stages on the fourth day of the British RAC Rally today:
1. Hannu Mikkola (Finland) Mazda 323
four hours 48 minutes 34 seconds.
2. Juha Kankkunen (Finland) Toyota Celica 4:48:48

3. Bjorn Waldegard (Sweden) Toyota Celica 4:53:36 4. Timo Salonen (Finland) Mazda 323 4:53:44 5. Markku Alen (Finland) Lancia Delta 6. Armin Schwarz (West Germany) Audi 200 4:56:34

7. Pentul Airikkala (Fioland) Lancia Delta 4:56:44 3. Mats Sundstrom (Fioland) Mazda 323 Blomovist (Sweden) Ford Sierra

10. Carlos Sainz (Spain) Ford Sierra 5:05:54

It animates. It educates. It's a home office. It's a video & music studio. It's arcade games in stereo. It's the new Commodore

Amiga 500 home computer.



### **Kuwait bid for success** in Dubai rugby sevens DUBAt: Kuwait Nomads today A number of leading overseas

launched their bid for a place in next year's prestigious Hong Kong Sevens when they go into action in the Dubai Exiles international rughy sevens tour-

The Kuwaii first team begin their challenge for the Gulf knockout title this afternoon with a first round game against Bahrain 11. Victory for captain Steve Hill and his side will set up a quarterfinal tie with the winners of the

match between Jubail and Al

Kuwait have never won the Gulf knockout event in the Middle East's higgest rugby tournament, sponsored by Emirates. the international airline of the UAE, in association with MM1. so they are keen to become the first Kuwaiti side to represent the

Gulf in Hong Kong.
There will be no shortage of support for the Nomads in this weekend's two-day rugby festival, with more than 20 players and supporters from Kuwait RFC having made the trip to

sides are set 10 star in the Emirates International Trophy. The Babrain Warhlers, who traditionally include a strong All Black contingent in their line-up, crashed to a semifinal defeat last year in the open championship. They will be going all out to get their hands on the Emirates tnternational Trophy this lime, belped by New Zealand stars Mark Shaw, Greg Martin, Wayne Smith and Kieran

Graham Gooch and seven other

team members with South

At domestic level, Singh said

the board had agreed to set up a

committee to inquire into a row which followed veteran inter-

national hatsman Mohinder

Amarnath's omission from the

current Test series against New

Amarnath described the selec-

tors as a "bunch of jokers" at a

African connections.

news conference.

But the Warhlers will again face stiff opposition from a number of other sides packed with international talent. The Cambrian Thistles include former England captain Mike Harrison and Scotland's Scott Hastings, while Welsh side Crawshays, last year's open champions, will be led hy Wales B international Colin Hillman.

Completing the Kuwait challenge in Duhai are Kuwait II, who face Bahrain I in their opening match, and 'Ford' Kuwait who take on Chidding-

Crowley.

Scotland.

stock Rush now Blankets available, in different

Limited

colours for KD2.250 only Made in Poland at Al-Jerawy Sponge Industries

Shuwaikh --- Al Rai --- behind Al-Shawaf Garage Tel: 4714151-4733991-4735056-4735057. Telex: 30032 KT.

**ARAB** @ TIMES

Published by: Dar Al-Seyassah

Editor-in-Chief Ahmed Al Jarollah

**Editorial Office:** Airport Road, Shuwaikh... P.O. Box 2270

13023 Safat, Kuwait.

P.O. Box 22193 Safat 13082 Kuwait.